



شیامہنگ

از آثار

عارف بانه - واقفه - فایق راز - دکتر مرتضی سرفراز

«اویسی»



شیخ

لر

ادیسات
فارسی

۳۰

۵

۳۲

اسکن شد



سپاهانگ کر

از آثار

عارف پايه - واقف ب قایق راز - دکتر مرتضی سرفراز

«اویسی»

۳۱ شهریور ۱۳۴۹

شماره ثبت کتابخانه ملی ۱۲۸
۱۳۵۰ روز



يمثال مصباح الشريعة - دليل الطريقة - غوث الحقيقة - قطب الأقطاب مولاًنا حضرت مير ابوالفضل اديب عنقا



تمثال عديم المثال محراب الواصلين المحققين - نور السالكين - السيد السند - حضرت
مولانا مير قطب الدين محمد دعمنقا - پیر کامل مکمل اویسی۔ (۱۲ ار ۱۳۲۸ خورشیدی)

من ، نه آنم که اسیر خاکم
عالم قدس بود ، منزل من
جان من ، آینه‌دار رخ اوست
شد روان جان و بجا مانده‌تنش
پیرهن ، بن تن بی جان ، کفن است
چند روزی ، به غبار آلودم
لامکاست ، مکان دل پاک
نک ، ز(الا) ، زدهام بالاتر
قاف عشق است ، همسیر جانم
هر که عنقاست ، بدقافش وطن است
تا که جان ، قصّه‌ی جانان میگفت
حالیا ، جزء به کل ملحق شد
(از فرموده‌های مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا)

گر اور صفحه مقابل - از اصل خط شیف قطب الْكَمْلَ - غوث الْأَعْظَمَ - محراب
الواصليين المحققین - حجّة العارفین الواصليین - مولی الموحّدین - قبلة المُتّقین -
سلطان المتألهین - السید الاستندا - استادنا الاجل حضرت میر قطب الدین محمد بن عنا
پیر کامل مکمل اویسی قدس اللہ تعالیٰ سرہ العزیز است کہ بد سرفرازی این بیمقدار
دکتر هرتضی سرفراز اویسی نوشه و بر صفحه روزگار باقی گذاشته اند .
ای قلم بنگر کراجلہ لیستی در میان اصبعین کیستی

1

سَاحِرَاتُ الْأَنْوَارِ

طريقت و درست در حوزه علمیه

لهم إنشدْ حَمْيَ مُرْلَا بِسْكَرْ لَمَدْ زَرْلَنْ طَشْ مَدْ هَادْرِ نَعْمَ وَكَهْ

ضد دارا در عذر دارد صورت خوش کار را نزهت دست به - آنکه بر ریاضی بروز از معلم

گرچه از مردم بسیار است دزرفت دو صدر و کنگره ای کانگره سے ایجاد شده

مشهور است در حوزه ای کوچک است مانند نیمی، در دور دادن طرف

۵۷- طے طبیعت عرضہ اور مسلمان شرکت میں بے

بیعت نہاد نہیں باغز است

داستان خسرو

John



تمثال با کمال چراغ دل و جان ارباب معنی و عرفان، استاد معظم، حضرت مولانا میرقطب الدین محمد بن عنقای پیر کامل مکمل اویسی (تاریخ عکس ۲۱۳۲۸ شمسی).

رسم الخط خوبان، همه بر جسته و زیباست

جز شیوه‌ی خط تو، که بر جسته‌تر افتاد
در خط تو، یک نقطه‌ی تا بنده، بسیر است

چون زهره که در گوشی چشم قمر افتاد
غوغای قیامت، ز قیامت شده بر پا

از راستی این سرو، عجب با ثمر افتاد
دادم دل و دین را بنگاهی و از آن

شرمنده که این هدیه‌ترا مختصر افتاد
عمری است که محورخ آن شاهم و مانم

زین جذبه‌شاهانه که پرشور و شرافتاد
باز آمده عنقا بحریم حرم عشق

افروخت چو پروا نه وا ز بال و پر افتاد

(تجلیات عنقا)

رخ بک هر ز داری هم مرخص هر داشت
 در پیش از نظم میزد
 تواند بست آن که هم داشت
 موته حیران شده است این
 نگاه خواه شرید نداشت
 لکه را که کله دارد و سفر
 سخن کاره در این گفت و خواست
 روز همیشی را گفت در آن
 آبان ل هم ز داری به همینه همینه همینه





تمثال ملکوتی خصال کا شفسان ائر عوارف و استار۔ پیرزادہ مؤید۔ السیدالسیند
مولانا شاہ مقصود میر صادق بن مولانا میر قطب الدین محمد دعنة۔ دامت افاضاتہ العالی۔

که یار اهل طریق است و یاور یاران
رفیق اهل حقیقت، برون زنام و نشان
هر آنکه پویدراهش، رهش بود بجنان
بچشم محروم و نامحرمان نهان و عیان
عیان بدیدهی صاحب دلان با ایمان
وحید دهر بود آن یگانهی دوران
برون زوهم و خیال است و حس و ظن و گمان
ملک خصال و فلک رفت است و نورافشان
که سرفراز ز حضرت گرفته خط امان
(قسمتی از غزل مؤلف)

جناب صادق عنقا، عزیز حضرت حق
نشان یارد در او، عین یار و یار طریق
هر آنکه بیند اورا، خدای را بیند
حییب ذات خدای میمداد است و علی
نهان زدیدهی نامحرمان، به پردهی غیب
برون زنام و نشان آمد است، شه مقصود
صورت آدمی است و بجان ندانم چیست
ز روی خاک بر افلاک ناظر و حاکم
ز قاف قربت عنقا بدل پیام رسید

هو الله العلي

قال الله العزيز الرحيم : - «...وانهار من خمر لذة للشاربين - و انهار من عسل مصنفی - ولهم فيها من كمل التهارات و مغفرة من ربهم ... » (١٧٤٧)

آنرا که دل از عشق ، پرانش باشد	هر قصه کدگوید ، همه دلکش باشد
تو ، قصه‌ی عاشقان ، همی کم شنوی	بشنو ، بشنو ، که قصه شان خوش باشد

سی و یك بیت مثنوی کلیشه شده در صفحات ۱۱ و ۱۲ و ۱۳ مقدمه این کتاب به سرفرازی شباهنگ ، متر شج است از بحر بیکران فضل و عرفان دلیل السالکین رأس المودین - - الواقف بدایق حقایق الدین المبین . العارف بالله - السيدالسند - حضرت شاه مقصود میرصادق بن مولا میرقطب الدین محمد بن جلال الدین علی میرابو الفضل عنقاپیر کامل مکمل اویسی ، وفقنا الله تعالى بخدمته و موالاته .

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

خَدَادَارِ گَهْرَ سَعْيَ سَنَةٍ	بَرَادِ زَرَ طَوْرِ هَرَكَنْ كَعْسَنَةٍ
فَرَدَادَ كَلَمَنْ سَيْنَةٍ	صَنَادِيدَ زَرَ كَرْمَ هَتَنَةٍ
مَغْرُبِيْنْ زَرَ لَفْ يَدَرَدِي	جَزَرَانْ صَرَّهْ طَرَادِي
مَهْرَنْ زَرَانْ لَبَرْ رَسَرَتَ	گَرَنْ بَرَكَ كَرَنْدَ حَوْشَرَتَ
بَرَعَ رَهَانْ بَرَگَ دَرَنْدَتَ	بَرَادَ جَذَبَنْ خَوْبَرَدَتَ
بَورَ بَرَ لَارَ گَرَدَاعَ جَهَدَتَ	زَرَرَبَشَدَهْ بَوَيْ بَيَانَيَ
خَلَشَرَ خَقَ خَرَمَشَنْ بَرَادَ	بَهْشَرَزَگَ فَرَامَشَنْ بَرَادَ
بَهْسَافِيْ مَرَازَ حَمَاهَهْ هَسَتَ	بَحَسَ رَيَانَ رَحَهْ زَرَتَ
بَرَادَهْ گَرَزَانَ حَسَهَهْ هَامَهْ	بَرَندَهْ گَرَزَهَهْ بَيَانَهْ عَوَامَهْ
بَورَ دَرَيَ كَهْ دَرَدَهْ خَلَاهَتَ	بَزَدَهْ حَسَدَلَهْ دَمَزَرَنَاهَتَ
كَهْلَنْ رَحَلَهْهْ زَرَانَهَهْ دَرَي	كَسَهْيَ كَرَهْ طَحَهْ اَسَادَي

بُحْ جُون نَمَهْ زَدِنْجِ مَنْجِك
کَهْ لَهْ لَهْ فَارِزَانْ هَسْت
کَهْ جَامِ محْبَتْ زَرْ دَرْ كَهْ
کَهْ تَرْ بَلْهَهْ دَكَسْهَهْ زَرْ بَا
کَهْ سَعْ زَرْ كَهْ سَاقِ كَهْ
کَهْ زَرْ يَارِبْ يَارِهْ مَنْ دَهْ
کَهْ دَلْهَهْ بَهْدَمْ صَاهِدْ لَهْ كَهْ
پَيْهَهْ اَهْرَهْ مَهْرَهْ رَاهْ
چَهْرَلْهَهْ لَاهْرَهْ حَمْهَهْ تَقْ
صَهْفَهْ دَهْعَهْ خَشْرَهْ فَاهْ زَادْهَهْ
بُحْ بَهْسَهْهَهْ جُونْ زَورِيْ كَهْزَهْ
طَبْهَهْ جَهْهَهْ دَهْهَهْ آهْ شَفَاهْ

خوش آن بذکر در حق عرضی کرد
 بندقدت هست رهیں می کرد
 در این مسکر کرستان بذکر را
 نسبت می شمر حبیب را
 که مرد اینکن بود حامِ امور اُن
 بی در حلقةِ بزمِ حضرت
 اگر برادر جوانی را بپیری
 بدلِ طلتِ حبیب نمایی
 کفر دوزند کافی لامرا نه
 به پیر امانت بروجوان
 بی آواره دویش بارہت
 زیست مرد دردی خفر گر
 که زیاد تر در دور زمانه
 نزدِ بجز عرفی نہ نزد
 ہوتہ بستمِ محبت دعیتِ فرست آنکہ ذر کرمَ زمانِ قلم
 خیرت سکھر مرادِ طرق دستِ دستِ مسکنِ حبیب تکیں د
 سب اور ملادِ حق بآوارگر کر کر تعلقِ سفر فردا نیاز گرد پروردیں بخوبی
 صفحہ ۲۵/۱

هوالله العلي

عشق است گوهری که، وجود وجود او
خواهی اگر به کنگره عرش بر، شوی
از دوست، غیر دوست نخواهم، که غیر دوست
گر، کان شکر است، کند تلخ، کام ما
عنقا، به هشت خلد و، بماندند در قصور
آنکه دور بوده ز قرب مقام ما

(از تجلیات عنقا)

شباھنگ نیازی است به آستان بی نیاز قطب افلاک قربت و شمس ملکوت عزّت -
سیمرغ قاف جلال - عنقای آسمان جمال - محراب الواصليين المحققین - قبلة
العارفين الموحدین - سلطان المتألهین - استادنا الأعز - مولانا الأجل - السید
السندي الولي المعتمد - حضرت میرقطب الدین محمد بن جلال الدین علی میرابو الفضل
ادیب عنقا - پیر کامل مکمل اویسی - قدس الله تبارک و تعالی سر هم الشریف

خواهم صنما، نام تو، کم در سخن انجمن آید
برهه که نظر میکنم، ارخواهم، وارنه
تا نام تو، کم در سخن از خلق
او سخنم، نام تو، اندر دهن آید

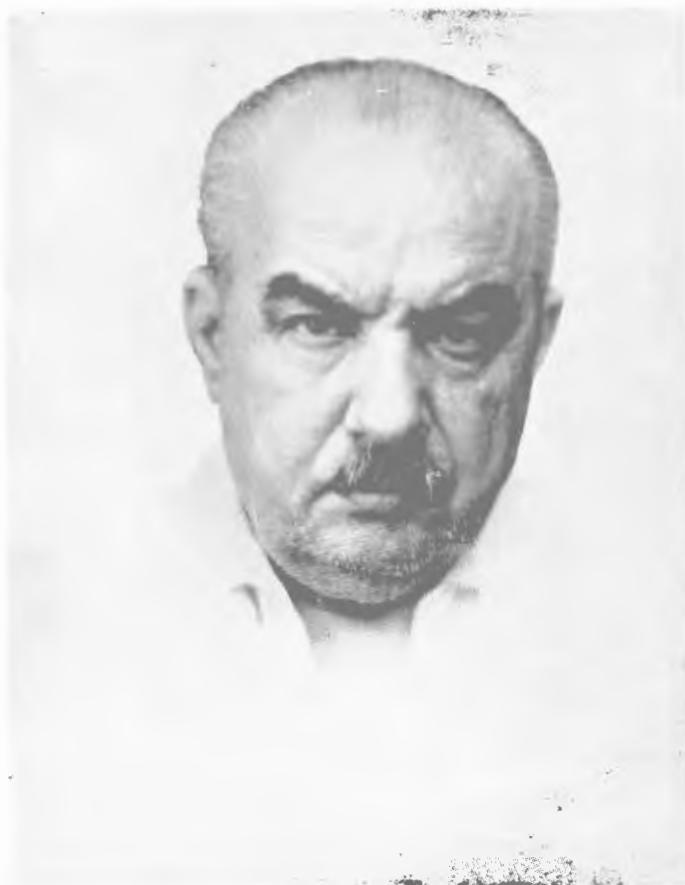
بیمقدار - دکتر مرتضی سرفراز
«اویسی»



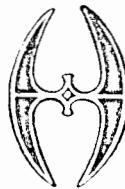
تصویر مبارک ائیس المودّین، قبلهٔ محترم، استاد معظم حضرت مولای قطب الدین
محمد بن عقاپیر کامل مکمل اویسی قدس الله تعالیٰ سرہ الشریف.

با یاد حق قدم بسر ها سوی زدند
جام و لامدام به بزم فنا زدند
درخون خویش رقص کنان، دست و پازدند
از های و هوی رسته‌ودم از خدا زدند
بر هر چه جز خدای بود، پشت پازدند
دست ولا بد من آل عبا زدند
تا بر دل گداخته اش، کیمیا زدند
(تجلييات عنقا)

عشاق حق پرست، که جام ولا زدند
از جان بر یده دست و بجانان نهاده روی
بنهاده جان خود بکف دست و مست وار
آنکه بی نیاز بحق، از دو عالمند
چشم خدای بین طلب ای دل، که عاشقان
زین و رطه کس نرفت جز آنکه از ازل
عنقا سواد قلب، بسواد ای عشق سوخت



تمثال بي مثال قبله الواصلين المحققين المدققين، ولا نال المعتظم استادنا المكرم حضرت مير قطب الدین محمد بن جلال الدین علی میر ابو الفضل ادیب عنقاپیر کامل مکمل اویسی.



هُوَ اللَّهُ الْعَلِيُّ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَعَلَمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا

بنام نقطه عرفان وايمان
الحمد لله الذى لا اله الا هو الحى القيوم - الملائكة القدس السلام المؤمن المهيمن
العزيز الجبار المتكبر - الذى خلق آدم على صورته وجعله سمياً بصيراً - ونور قلوب
العارفين بانوار معرفته ودل على ذاته بذاته والصلة والسلام على حبيبه وخليقه ونوره و
خير خلقه الذى خلق الأفلاك لأجله - الرسول المجتبى والنبي المرتجل - افضل السفراء
المقربين - سيد المرسلين وامين رب العالمين محمد المصطفى - وعلى اولاده و اوليائه
وآله آل الله - لاسيما على بن عمادواخide وصهره ونفسه ورسول الله المطلق الذى هوممسوس
في ذات الله - ابوالائمه وسراج الامة ونورالهدى ومصباح الدجى على امير المؤمنين و
سيد الوصييين و امام المتقيين وقائد العزز المحبجين مادامت السموات والارضين .
خاك نشيان عشق ، يمدد جبرئيل هر نفسي ميكنند ، سير سماوات را

بنام حٌى سبحان ، رمز هستى
كه شد فاش ازدمش ، سر أستى
خداؤند زمين و آسمانها
پديد آرنده ، اين کهکشانها
عدم را ، خلعت هستى به بر کرد
جهان امر و خلق ، ايجاد فرمود
چو از خود ، يكنظر بر خويش بنمود

بخود جنبید و نامش ، جان و دل شد
قیامت از قیامش گشت بر پای
شد این گنج خفی ، فاش از ظهورش
کد او خود ، مبداء و ختم رسّل ، بود
در ، دریای وحدت ، سر^۳ انسان
شد از ذیل وجودش (خلق افالاک)
مشرف شد ، ز فضل حق تعالیٰ
بچوگانش ، چو گوئی ، نه فلات شد
که ممسوس آمده در ذات (الله)
زبان و چشم و دست و وجد سرمد
هم او عنقای قاف علم قرآن
بود پیدا ، به قلب و جان آدم
جهانی هست غرق رحمت او
که (التسْوِيد اسقاط الاُضفافات)

نظرگاه خدا ، چون آب و گل شد
برون گردید آدم ، از گل و لای
عیان شد آدم^۴ اول ، ز نورش
نخستین جلوهی حق ، عقل کل ، بود
حیب حق ، محمد ، نور رحمان
شه فرخنده اورنگ^۵ (لولاک)
به تشریف ردای (علم اسماء)
خلیفه‌ی حق و مسیحود ملک شد
درود بیحد و بیمر ، بران شاه
که باب دانش است و نفس احمد
علی ، شاه ولایت ، سر^۶ یزدان
که در هر دوری ، از ادوار عالم
ز لطف بیحد و بیعلت او
پدیدار است این معنی ، ز آیات

مناجة بدرگاه مجیب الدعوّات باتوسل بائمه اطهار حلوة الله و سلامه عليهم
اجمعین ، وطلب شفاعت ازواجلاء عظام واصفیاء کرام ، علی الخصوص از پیر مؤ^۷ ید منصور
کامل مکمل دانا مولانا حضرت میر قطب الدین محمد بن جلال الدین علی میر ابوالفضل
عنقا نور علی شاه اویسی روحی لهم الفداء .

آن شد ای خواجہ که در صومعه بازم بینی کرماء ، با رخ ساقی و لب جام افتاد
قال الله عزوجل : قل ياعبادي الذين أسرفوا على انفسهم ، لانقطعوا من رحمة الله
ان الله يغفر الذنوب جميعاً انه هو الغفور الرحيم (۵۵۹) .

ترجمه : بگو ای بندگان من کد اسراف کردند بر خودهاشان نومید مشوید از
رحمت خدا ، بدرستیکه خدا ، می آمرزد گناهان را همد بدرستیکه او – اوست
آمر زنده مهر بان .

به ذات احمد و ، نفس پیمبر
 به شاه کربلا ، سلطان امجد
 امیران حق ، ازمه تا بماهی
 بسّلّاك صدیق معرفت خواه
 بسلطانان فقر ، عرش منزل
 بفریاد دل ، بیخانمانها
 بمعصومیّت ، طفلان نالان
 که ره برده بملک جاودانی
 بدآه و ناله هرشاه و درویش
 به آن فردی که در جمع است، تنها
 بزورقهای در طوفان نشسته
 ز کار افتادگان - بی دست و پایان
 به آن آهی که از سوزی براري
 بد محرومان ، در بر خلق بسته
 که از هربند و هر قیدند، آزاد
 علاج از سینهٔ مایوس ، جسته
 به ای وای دل ، درماندگانت
 جهان را ، خرمن هستی بسوزد
 بد اخلاص محبّان صدیقت
 به آن رمزی که در اعماق جانست
 به سوز سیندهای بی زبانها
 بصدق با صفائی ، خرقه پوشان
 بد یداران آگاه صفا خو
 بر حتمهای حق ، امیدوران

خداؤندا ، بد زهرای مطهر
 بحق مجتبی ، سبط محمد
 بحق آن سفیران الهی ،
 خداوندا ، بد پیران دل آگاه
 بد پیران جوان در کشور دل
 بشادی و سوره ، نو جوانها
 بد بی آلایشی ، نونهالان
 باطفال صغار آسمانی
 بدورافتادگان از اهل واژخویش
 بد واپس هاندگان از کاروانها
 بدیماران دست از جان گستته
 بد عجز تنگستان ، بینوایان
 بد آن سوزی که در قلبی گماری
 بد مظلومان دل در خون نشسته
 بد معصومیّت اطفال نوزاد
 بد نو میدان ، دست از خویش شسته
 بد اشک دیده دلدادگانت
 بد سوزی ، کاتش اندر دل فروزد
 بد راز ، راز داران عشیقت
 بد آن سرّی - که در دلها نهانست
 بد افسوس و دریغ خسته جانها
 بصافی مشربان درد نوشان
 بشوق نو جوانان خداجو
 بچشم خون فشان ، بیقراران

فناء فی الله و در عین بقایند
به اشک و سوز شمع جمع یاران
به آن سرّی که، اصل بود وجود است
به آن عشقی که، هست خویش بازد
به روح جاریت، در آب و گلها
علم تو، ز مخفی گاه جانها
به آن آرامشی، کز عین جانست
بنور جان، مشتاقان درویش
محمد قطب دین، نور مکمل
براه آنعزیزان کن روانه
عطلا کن، تا نهد سر بر خط یار
بذوق عشق، گویا کن زبانش
تو خود آموز بر آن دل، ره صدق
معنی، سالک اهل نیاز است
بمهر خویش، شامش را، سحر کن

به رندانی که درویش خدایند
به آه و ناله، شب زنده داران
به آن کنزی که مخفی در وجود است
به آن شوری که، دله را گذازد
به کنز مخفیت، در کنج دلها،
به سرّ عرش و ارض و آسمانها
به آن جانی که، انوار روانست
به های و هوی، درویشان بیخوش
بحق پیر کامل، میر و اصل
رهی را، ای کریم جاودا نه
زبانی آتشین، کلکی سبکبار
ازین هست مجازی، وارهانش
هر آن دل را، که پرسوز است از عشق
هر آن دل کز تو، پرسوز است و ساز است
شرار شعله اش را تیز تر کن

ستایش جان و نیایش روان از پیر دوران استاد زمان، کامل مکتمل السید الدالند
المنصور المؤیّد، مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا اویسی قدس الله تعالیٰ
سرّه العزیز.

فی الکافی : عن عبد الله بن سنان ، قال قلت لا بی عبد الله عليه السلام «یوم ندعوا کل اناس باماهم» (۱۷ ر ۷۴) ، قال «اماهمم الذی اظہر بینهم وهو قائم اهل زمانه» .
ترجمه: عبد الله بن سنان گوید که از حضرت صادق علیه السلام درباره این آیه پرسیدم
(روزی که میخوایم همه مردمان را باماهمان) فرمود امامشان که بین آنها ظاهر است و
او قائم اهل زمان خود میباشد .



تمثال عدیم المثال منهاج العارفین-محراب الواصلين المحققین -قبلهه کرم- استاد
معظّم- مولانا حضرت میرقطب الدین محمد معمقا پیر کامل مکمل اویسی روح الله
تعالی روحه الشّریف (تاریخ عکس ۱۲ آر ۱۳۲۸).

دلم با نور جان او عجین است
جهانی را بزیر پر گرفته
بود آرام هر دل از دلارام
که عشق از چوب، عاشق می تراشد
فقیر و مرتضی را شیعه خاص
بزیر قبّه حق جسم را جان
خدای راز دان آگه عشق
(مؤلف)

مرا ساقی محمد قطب دین است
شراب از ساقی کوثر گرفته
ندارد در غمش دل صبر و آرام
که جان عاشق از معشوق باشد
اویسی مسلک و انوار اخلاص
امام اهل عرفان نور رحمان
محمد قطب دین پیر ره عشق

گل بستان جانان ، نور رحمت
که در ملک ولایت ، آمده فرد
که بر هستی بود واقف ، کماهی
تجلی گاه انوارش ، دل ما
چونی ، در پرده ، سر عشق گوئیم
بمعنی 'پر گشوده' ، قاف تا قاف
ره (لا) ، کرده طی ، تا 'کنه (الا')
مرا شهیاز همت' ، پر فشان شد
(من) ، بی ابتدا و بی نهایت
تن و جان جهان ، جان و تنش بود
ز عنقا ، قطب دین ، پیراویسی
ولایت را ، منم اصل و نهایت
یقین آمد ، ز اسرار نهانم
مگس را ، همیش ، شهیاز فرمود
در دل را ، بره رو ، میکشاید
بحق عارف شد و جان در رهش باخت
ز هر مویش ، عیان شد ، سر وحدت
بجواز حق ، که یابی راه و مقصد
ز حق ، میجو ، طریق کامیابی

محمد ، قطب دین ، عنقای همت
سلونی گوی ، دور مرد پر ورد
خطیب خطه ملک الهی ،
امیر ملک جانان ، شاه دلها
بد چلتار محبت بند اوئیم
ز عنقا ، پر شده ، اطراف و اکناف
بود عرش آفرین آن عرش معنی
ز قاف قرب ، تا عنقا عیان شد
چو (من) گفت ، آنشه ملک ولایت
زمین و آسمان . پر از منش بود
ندا آمد ز قاف قرب قدسی
(منم) ، نور خدا ، سر و لایت
ز کنه جان ، بحق ، دریافت جانم
خدا جورا ، خدا ، ره باز فرمود
خدا جورا ، خدا ، خود ره نماید
شه ملک ولارا ، هر که بشناخت
دلش شد منبع انوار حکمت
امام مقضا ، از آل احمد ،
ز حق یاری طلب ، تا راه یابی

ز نور خود ، منو رکن ، دماغم
منو رسان و فارغ کن ز خویشم
نخواهم جزو ازکس ، حل مشکل
که باشد غیر تو ، تا رو نماید
فرو پوشان ، خطأ و گمرهی را

خداؤندا ، تو روشن کن چراغم
دماغ تیره و ، جان پر یشم
ندارم آرزوئی جز تو ، در دل
بجز تو ، کیست تا مشکل گشاید
قبولم کن ، مران از خود ، رهی را

سفید و پاک سازی ، رو سیاهی
نمود ما بود ، زان جو هر جود
کد شد دل ، غرقه در نور الہی
ز شست گم شده ، هستم جگر خون
مرا ، بر خاک حسرت ، آبرو ریخت
هزار افسوس ، سهمم بر خطای شد
از این بیدولتی ، استغفار اللہ
کد می بخشد ، گناه رو سیاهان
مرا پشت و پناهی ، نیست جز حق
کم از خس را ، دهی ره ، تا بدرگاه
درون سینه ، جز آهي ، ندارم
نباشد جز تو ، نه هستی ، ندمستی
کد در دل آورم یاد تو ، آنی
کد بی تو ، هستیم ، از هم بپاشد
که تو هستی ، عیان و هم نهانم
گد از آینده و حال و گه از پیش
نویسنده ، تو خود هستی ، قلم ما
تو هستی ، هم سخنگو ، هم زبانها
تو ، حس و عقل و فهم و هوش ، مائی
تو ، انگشت و مدادی ، خامد ، مائیم
تو هستی بخشی و ما از تو مستیم
یا ک آمد بحر و آب و قطره و جو
به بخشی بر فقیران ، تاج عزّت
بغفاری ، بد بخشی جرمها را

تو کوهی را ، همی بخشی ، به کاهی
تو ، هست مطلق و ، ما جمله نابود
چو نور آید ، نمی ماند سیاهی
چو هفت ، از شصت عمرم ، گشت افزون
بغفلت ، از کف من ، عمر بگریخت
ز شستم ، تیر هفتم هم ، رها شد
ندارم حاصلی ، جز غصه و آ
کد باشد جرم پوش عذر خواهان
شفیع وعد خواهی ، نیست جز حق
تو از بحر عنایتهاست ، ایشان
فقیر و عاجز و مسکین و زارم
کد آمسینه هم ، چون من ، تو هستی
من مسکین کجا دارم توانی
که یاد من ، پس از یاد تو ، باشد
توئی من ، یا منم تو ، من ندانم
تو ، خود ، از خود ، سخن گوئی ، کم و بیش
پس آنگه میکنی وصف خود ، از ما
توئی ، نور زمین و آسمانها
تو ، نور چشم و سمع و گوش ، مائی
نویسنده ، تو هستی ، نامه مائیم
غلط کردم ، چو از هست تو ، هستیم
که هستی ، نیست غیر از ، هستی تو
توئی ، کز فضل و فیض بی ز علمت
ذ ستاری ، پوشانی خطارا

که باشد ، جرم پوش پیر و بربنا
شود یکدم ، شفیع بندگانت
دواب آرد ، خطای زشت کردار
توانی ره دهیمان ، بی تکلیف
رضای حضرت تست ، آرزویم
بغفاری خود کن ، رو سپیدم
بنور معرفت ، هردم بیارا
دعایم را به آمینی ، قرین دار
وزین آمین ، وجودم یافت آئین
که یادم میکنی ، با دلنوازی

بجز تو ، ای کریم پاک یکتا
که را قدرت : که بی اذن عیانت
و یا از روی عفو و فضل بسیار
تو ، آنی کزره فضل و تلطیف
ترا خوانم ، ترا خواهم ، تو جویم
سید اعمال و از خود نامیدم
دل افسرده و غمده دم را
الهی ، ای که آمین از تو پادار
که مرغ دل ، ز أمرت گفت ، آمین
مرا ، این نکته بس ، از سفر فرازی

تعظیم روان بنخیه زمان و نابغه عرفان و چراغ ایمان ، پیرزاده مؤثحد حضرت
میرصادق عنقا شاه مقصود ، پیر کامل مکمل اویسی .

هر نفسم چنگ و نی از تو پیامی دهد پی نبرد هر کسی رمز و اشارات را
قال اللہ جل جلاله : – قل أَمَّا اَنَا بِشَرٍ مُّثْلِكُمْ، يُوحِي إِلَى، اَمَّا الْهِكْمَ الدُّوَاحِدُ،
فَمَنْ كَانَ يَرْجُو لِقاءَ رَبِّهِ، فَلِيَعْمَلْ عَمَلاً صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ اَحَدًا (۱۱۰ ر ۱۱۸)
ترجمه : بگو این است و جز این نیست که من بشری هستم مانند شما ، وحی
میشود بسویم ، که خدای شما خدای یگانه است ، پس هر کس که بمقابلات ربُّش امیدوار
است ، باید عمل کند عمل صالح (یعنی صلاحیت وجود را در یافت کند) ، و شریک نکرداشد
پیرستش پروردگارش کسی را .

بنابراین آنکس که در همین لباس عادی بشری طالب دیدار خدا و کسب وحی
است و بخواهد که از این نظریق با خدا ارتباط مستقیم داشته باشد ناچار از پیروی همین
طريقه و دستور خاص الهی است .

روی مقصود که شاهان بدعا میطلبند مظہرش آینه طلعت درویشانست
انْ فِي ذلِك لِرَحْمَةٍ وَذِكْرِي لِقَوْمٍ يَؤْمِنُونَ (۵۰ ر ۲۹)، همانا در این است رحمت

و یاد آوردنی برای گروهی که ایمان آرد.

ورنه پروانه ندارد بسخن پروانی
فشاهده فی کل معنی و صوره

سراین نکته مگر شمع بر آرد بزبان
تجلی لی المحبوب فی کل وجهه

بیزار حقیقت ، پر ظهوری
بملک معرفت ، صاحب کلاهی
خردمند حقایق ، میر صادق
که در بحر کرم ، دری است موجود
درود حق بر او ، چون برگ و باران
دلیل و رهبر و روش ضمیری است
بمکتب خانه عرفان ، یگانه
که حق ، سر از گربیانش ، برآورد
ولای او کند ، راه دل آسان
نشاید گفته حق کرد ، تبدیل
زبان فهم ما ، در وا ، ولال است
زفضل حق تعالی ، نور شد ، گل
شود روش دل و جانت ز ، الله
ز عشق یار جوئی ، کامیابی
قیام از حق شود ، جان قیامت
بیابی سرحق ، از شاه مقصود
که آئی بیخود از خود ، پای تا فرق
که می بخشند نوایش مرده را ، جان
به (گلزار امید) ، ار روی کردی
کزو گردد روان خفتہ ، بیدار
مکان در لامکان کن ، تا بدانی

از آن بحر معانی ، زاده نوری
ز عمق آسمان عشق ، ماهی
امین جان مشتاقان عاشق
خداآوند معانی ، شاه مقصود
معنی یک ، بلفظ آمد هزاران
بقاف قرب حق ، چالاک پیری است
ز اخلاص است و صدق جاودا نه
بملک عشق و عرفان ، خسروی فرد
خلیفه حق ، امام حق شناسان
خلیفه گفته انسان را ، به تنزیل
چوقدرت ، خاص ذات لا یزال است
که باشد سر حق ، انسان کامل
اگر خواهی ز عرفان ، گردی آگاه
اگر خواهی کمال عشق یابی
اگر خواهی کنی بپیا ، قیامت
ز رمز خلقت و اسرار موجود
به بحر بیکران (چنته) شو ، غرق
(مزامیر حق) ، آمد عرش رحمان
ز اسرار نبی ، آگاه گردی
به (آواز خدایان) گوش میدار
و گر از (نیروان) ، خواهی نشانی



- ١ - عارت معارف یقین قطب العارفین مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی .
- ٢ - جناب شاه مقصود میر صادق بن مولا محمد عنقا اویسی (او ان صباوت ظاهری)

نفحه‌ی حق

صبح صادق گشت طالع روشنی بر دل فرود
دل مصّفا، دیده بینا شد از آن سیح شهود
حمدالله آشنا گردید دل با سُریار
یار ازدر باز آمدباب رحمت برگشود
یار ما، سر تا پیا، لطف و صفا و رحمت است
نفحه‌ی حق است و عین جنت و دریای جود
یکجهان مهر و وفا و عالمی صدق و خلوص
ایخوش آن کو، سر برایندرگاه از اخلاص سود
من بقاف قرب حق از همّت پیر مغان
روی دل بنها دهام حیران عنقای وجود
نفس قطب الدین محمد، مغز عرفان، نور حق
شاء مقصود است و از دل بر روان او درود
من فقیر درگه عنقای قاف قربتم
عاشقان راستین راهست بی سرمایه سود
من کجا و مدح آن شد، مادحش حق است و حق
هر زمان درگوش دل، میخواند از مدهش سرود
ای ولی کردگار پاک ذوالمجده وعلی
سر بدرگاهت نهادم، د. رکوع و درس بجود
ما عطشنا کیم، انلئی الکاس من جام الخلود
آن گه از اسرار جانی، انت تعلم ما نرید
من که باشم تا بخواهم، من توئی و خواست تو
جز تو نبود فکر و ذکر و هستی و گفت و شنود
صبح صادق بر دمیداز آسمان معرفت
سر فرازم ساخت خورشید سماوات شهود

(از مؤلف است)

ز (عشق و سرنوشت) ، اسرار بینیوش
که واقف‌گردی از اسرار (اسری)
یا از (درة النادر) ، بدست آر
روانت مست و سر پر شور سازد
پر آواز است ، هر شام و سحرگاه
فشناد نور ، با رمز و اشارت
شود ، سرب و حديد و مس ، یقین زر
که صادق شد ، امین ذات مطلق
بنور نجم عرفان ، راه بشناس
نهد حق بر سرت ، تاج خلافت
بود ، در داد حق ، هر گون مزیت
بود از آل احمد ، بی شک وریب
فنا در شاه ، عین شاه آمد
که محو آینه ، هر خوب چهراست
چو جوئی متصل گردی ، بدريا
وجودش ، عشق مطلق آمد ، از حق
که حقّت برگزید از ماء و از طین
گوارا باد بر تو ، سر فرازی
که مارا ، راه حقّی ، سوی معبد
شه ملک ولايت ، نور سرمهد
که باشد سراب ، فرزند دانا
ندارد نور حق ، از حق جدائی
نشاش از خلیفه‌ی راستین است
ز خویشم تا بخویش خویش دهسیر

به (سیر خرقه و ، سر الْحِجَر)، کوش
نديدي (شاهد و مشهود) ، او را
سلوك سالكان راه آن يار
(پيام دل) ، دلت پر نور سازد
ز شد مقصود ما ، از مهر تا ماه
به درم از دو چشم پر بشارت
ز جد وجهد و کوششهاي بيمرا
ز جد است و ز جهاد و ياري حق
بشه مقصود روکن ، شاه بشناس
مگر از کوشش و از استقامات
ولیکن ، اين بود فرع مشیت
امام وقت ، در هر دور ، از غیب
که آل احمد آل الله آمد
ز مغرب سرزند گرمهـر - مهر است
چو بشناسی تو ، پیر وقت خودرا
چو او باشد بحق ، فانی مطلق
کنون ، ای شاهباز عشق آئین
که در اورنگ شاهی ، عشق بازی
که مقصود شهی و شاه مقصود
ز مولا میر قطب الدین ، محمد
نشان داری بصورت ، هم بمعنى
دوئیت نیست در نور خدائی
که حق نور سماوات و زمین است
دل ما را بحق کن خالی از غیر

اجامت با دعایت پای بر جاست
فقیران ، کله بخش امیران
بمعجنونان از عاقل رمیده
بد آن عشقی که در جان ریشه دارد
در رحمت گشا بر بیقراران
برویت چشم دل ، روشن کن ، ای یار
بکن مارا بلطف خویش تایید
بنام آرم بتو ، ای حی ذوالمن

دعای تو ، دعای حق تعالی است
خداؤندا ، بغير بینوايان
بمجذوبان پرده بر دریده
به آن جوشی که می در شبشه دارد
مگردان روی از امیدواران
مرا در بیقراری ، یار شو ، یار
برحتمهای تو ، دل دارد اميد
ز جرم بیحساب و غفلت تن

زبان حال فقیر بیمقدار در شکر گذاری از توجهات بی منش و عنایات بیعلت
هر بی آسمانی و پرورندۀ روحانی ام، استاد معظم مکرم مولانا حضرت میر قطب الدین
محمد بن جلال الدین علی میرابو الفضل عنقا پیر مؤید کامل مکمل اویسی قدس الله تعالی
سر هم العزیز نسبت باین ناچیز که راه رهی را بسوی نامتناهی نموده وزنگ ظلام شرکرا
از جانم زدوده و دیده دل را بنور جمال حق گشوده است .

فی الکافی : عن فضل بن بقباق ، قال سئلت ابا عبد الله علیه السلام عن قول الله عزوجل
« واماً بنعمة ربّك فحدث » ، قال اللّذی انعم عليك بما فضل لك و اعطاك واحسن اليك ، ثم
قال فحدث بدینه وما اعطيه الله ، وما انعم اليك .

ترجمه : فضل بن بقباق گوید از امام صادق علیه السلام پرسیدم درباره گفتار خدای
عز وجل « واماً بنعمة ربّك فحدث » ، فرمود یعنی از نعمت پروردگار که ترا برتری
داده و بتو بخشش کرده و بتو احسان کرده است ، سپس فرمود (باز گوکند دینش را و نیز
هر چهرا که خدا با واعطا فرموده و هر چهرا که با واعنم کرده است) .

شکر نعمت چون کنی که شکر تو نعمت تازه بود ز احسان او

عجز تو از شکر ، شکر آمد تمام
شکر نعمت بهتر از نعمت بود
شکر جان نعمت و نعمت چو پوست
شکر جذب نعمت وافر کند
قال علی بن الحسین عليه السلام ان "الله يحب كُل قلب حزين ويحِب كُل عبد شكور
يعني خدا دوست دارد هر دل حزين و هر بنده شکر گذارا .

استاد معظم قبله مکرم حضرت مولانا میرقطب الدین محمد عنقا فرمود : « اگر ما
چیزی نداریم خدا داریم » .

عیان شد سر دل ، ز آب و گل ما
عنایاتش بدل ابلاغ فرمود
بمن پوشاند باصد لطف و رحمت
کجی شد راست از او ، بی کم و کاست
ز احسانش دلم غرق صفا کرد
مدايح گشت ز الطافش قبایح
صفای باده بین در وجه ساقی
دلما نور جان او عجین است
جهانی را بزیر پر گرفته
بود آرام هر دل ، از دلارام
که عشق ، از چوب ، عاشق می تراشد
دل مضطэр ، بسوی آن حبیب است
ز مهر او ، بیابی نور ایمان
تو بحر جود و ، دریای سخائی
توانی مان بری تا قرب ، یکسر

چو مهر فقر زد حق بر دل ما
حبیب حق بدست شاه مقصود
قبائی از اویس پاک طینت
نهم را با لباس فقر آراست
کلاه فقر بر فرقم عطا کرد
قبایح شد ، ز فضل حق ، مدايح
فناشو تا شوی در عشق باقی
مرا ، ساقی ، محمد قطب دین است
شراب از ساقی کوثر گرفته ،
ندارد دل ، بجز او ، صبر و آرام
که جان عاشق ، از معشوق باشد
چو عنقا مرجع (امّن بحیب) است
که او ، یکدم ، جدا نبود ز رحمان
تو ذات لطفی و عین عطائی
تو ، آنی ، کز عطای بیحد و مژ

شکسته شد بفضل رب^۳ ، طلسنم
کشاندی جانم از پستی ، به مستی
ز بند نفس و شیطانم ، رهاندی
مرا هم زان نمد ، دادی کلاهی
که در ، دریای احسان تو ، غرقم
هزین ساختی ، با در^۴ زیبا
وجودم ، گرم کردی ، از دم عشق
شهم روشن تر است از پر تو ماه
ز فضل تست ، مارا هر خبر هست
که شب گردد سحر ، از مهر شب سوز
مرا شد کیمیا ، هم قلب و هم جان
عطاهای دیده ، ایندرویش درگاه
غبار شرک ، از لوحم زدودی
بریدی از همه ، درویش کردی
که هستی هر دم ، یار و مددکار
ترا دارم ، چه غم دارم ، نگارم
توئی شادی ، توئی خنده ، تو ماتم
دل ما ، خود توئی ، ای کارفرما
بجان و روح من ، یادت روانست
بدیل بخشش تو ، روی دارم
که از معشوق ، عاشق را بود جان
نه از شرع است واقف ، نی طریقت
که از جان بیخبر افتاده وز دل
(خدا داریم ، اگر چیزی نداریم)

معصی شد ز لطفت جان و جسم
بچلتارت ، میانم تنگ بستی
براه فقر و عرفانم ، کشاندی
چو ، کم ارزشترم دیدی ز کاهی
کلاه فقر ، بخشیدی بفرقم ،
تو از (اخت النبّوة) ، حلقه‌ئی را
بانگشتم نشاندی ، خاتم عشق
ز صنع کیمیا کاریت ، ایشه
مرا ، نی قابلیت ، نی هنر هست
دل ناریکم ، از مهر تو شد ، روز
ز جان و دست تو ، ای جان جانان
هزاران بار از احسان ، ایشه
بچشم دل ، لقای خود نمودی
مرا واقف بسّر خویش کردی
ندانم چون کنم شکرتو ، ای یار
اگر - جز فقر و مسکینی ، ندارم
توئی ناله ، توئی آه و ، توئی غم
تو خود ، خودرا کنی یاد ، از دل ما
مرا ، یاد تو ، آرام روانست
بر حمتهای تو ، امیدوارم
ندارد ، بی تو ، دل ، آرامش ای جان
دوین ، کور است از نور حقیقت
قلم کش بر سر ، کوران غافل
شه ما گفت ، ما نقش نگاریم



۱ - قبلة السالكين - وجه المتقين - عارف معارف يقين، استاد معظم ، حضرت
میرقطب الدین محمد بن جلال الدین علی میر ابوالفضل عنقا پیر کامل مکمل اویسی
قدس الله تعالی سر هم العزیز .

۲- بیمقدار- دکتر هرتضی سرفراز (اویسی) (تاریخ عکس ۲۱۳۶۸ ر) .

خرمن سوختگان را همه گو بادیز گو بیا سیل غم و خانه ز بنیاد بیز وانگهم تا بلحد فارغ و آز اد بیز	روی بنما وجود خودم از یاد بیز ما چو دادیم دل و دیده بطوفان بلا روز مرگم نفسی و عدهی دیدار بده
---	---

صفای قلب و نور جاودا نه
خدا یا ، بر نبی و آل یاسین
بان روشنگران عالم دین
بعنقا ، میر قطب الدین ، محمد
نباشد ، جز خداوند یگانه
عطافرما درود و نعمت سرمد

عرض عبودیت بدرگاه حضرت احمدیت با سپاسگذاری اختصاصی از عنایات
بی‌ناهیات مبشر رئوف مهر بان عزّ اسمه که فرمود (ولتصنع علی عینی ...) ، و عطا بخش
ایمان آرام مطمئنه بدلهای مؤمنین (هو الّذی انزل السکینة فی قلوب المؤمنین ...) ،
کرده‌ام توبه بdest صنمی باده‌فروش – که دگرمی نخورم بی‌رخ بزم آرائی – رب‌ادخلنی
مدخل صدق و آخر جنی مخرج صدق واجعل لی من لدنک سلطاناً نصیراً (۸۲۱۷)

پروردگارا ! مرا در عین جمع بمدخل صدق درآور و در نقطه مرکزی اخلاص
متمرکز فرما ، در تشدیلات و انقلابات احوال راتب وحدت و کثرت از در صدق بیرون
بیرون و از نقطه تمرکز وحدت منحرف مفرما ، در صراط مستقیم هدایت از آفات بی‌حد و حصر
طريق سلوک‌مأمون و مصون بدار ، و در حوزه سلطه‌انحصاری بر نفس مستقر فرما تاطلس تعینات
نفس درهم شکسته شود ، نور هدایت خود را چرا غ طریق‌ها قرارداده و راه حقیقت را
بر ما روش و منور فرما ، اللهم نور قلوبنا بانوار معرفتک .

تا حق بدو چشم سر نه بینم هردم
از پای طلب می ننشیم ، هردم
گویند خدا بچشم سر نتوان دید
آن ایشانند و من چنینم ، هردم
ربّنَا لاترْغَ قلوبنا بعد از هدیتنا و هب لنا من لدنک رحمة انت الْوَهَاب
- پروردگارا ، دلهای‌مارا در صراط مستقیم جمال ذات بی مثل و بی مثالت با نور
هدایت خود روش و پایدار بدار و در پر تو رحمت اختصاصی خود تیرگیها و آلودگی‌های
نفس گمراه‌کننده را با آفتاب ایمان و نور عرفان و علم قرآن منور و مصافر ما که تو بسیار
بخشنده و مهر بانی .

بازار چه گاهگاهی بر سر نهد کلاهی
مرغان قاف دانند آئین پادشاهی
بارالها : زبان دلم از اعماق جان مشتاق بیقرارم فرموده حبیب محبوب تو حضرت
محمد مصطفی خیر الوری نسبی مجتبی صلی الله علیه و آله را که مورد عنایت ویژه

لعمرك) به (رحمة للعالمين) مخلع وبه (خلق عظيم) سوده ئی به همت وفضل عام تو کد فرهوده ئی (...و بشر المؤمنین بان لهم من الله فضلاً كبيراً...) «٤٦ ر ٢٣» تبعیت میکند که قبول آنحضرت قبول تو ورحمت تو عام وواسع است : «الله لا تكلني الى نفسی طرفه عین» بار خدا یا ، کریما ، کردگارا ، رحیما ، بنده نوازا ، مرا یک لحظه و یک چشم بر هم زدن بنفس خودم و امکذار ، (که نفس دون قوی سدی است در راه ز افسونهای او استغفار الله) . وما آما بسرئی نفسی ان النفس لا مارة بالسوء الا ما رحم ربی ، ان ربی غفور رحیم (١٢ ر ٥٣) . یعنی نفسم را بری نمیدارم بدرستیکه نفس هر آینه امر کنندگی به بدی است مگراینکه پروردگارم رحم کند بدرستیکه پروردگارم آمر زندگ مهر باقست

سلوک را عشق از خود رهائی است بطی منزل و قطع مقامات
قوله تبارک و تعالیٰ : قل فللہ الحجۃ البالغة، فلو شاء لهدیکم اجمعین (انعام ۱۵۰)
ترجمہ : بگو خدار است حجت بالغ، پس اگر بخواهد هر آینه همه شما هارا
 هداست مسکنند.

بخویشم ره نمودی ، آخر کار
فروزان کن ، ثباتم بخش ، باری
که از حُدّی و از اندازه بیرون
بخالق نیست از هیخلوق ، دستی
حد از لاحده سخن گوید ، گناه است
دلم را سر فراز از عشق گردان
زیمنش ، خاک پای اهل رازم
که شکر حق ، تنبیه پود و تارم
خدای بیشريک بيمثالی
ز بند گمرهی ، آزاد کردي
ز سر خود ، گشودی در دلم راه
ز هرغفلت ، دلم را دور گردان

سپاست گویم ، ایدانای اسرار
دل تنگم ، بنور رستگاری
چگویم شکرت ، ای افرون زافرون
حد و اندازه را ، خالق تو هستی
کجا حد را بنامحدود ، راه است
چو نام سرفرازم دادی ای جان
سمی هر تضی و سرفرازم
بدل از حق بسی شکرانه دارم
تو قیومی و حی لایزالی
مرا در بیکسی ، دلشاد کردی
دلم را ، رو بخود کردی و آنگاه
رهم ، از فضل خود ، پر نور گردان

که غفلت‌هم ، ز نادانی بزاید
دلم را روشن ، از نور روان ، کن
قیامت از قیام ، ساز بر پا
که جان نور تو ، تن طور تو باشد
تو آگاهی ، ز آه آتش افروز
از آن ترسم که سوزم انجمن را
که باشد کار درویشان بمولی
بود دور از ادب ، درحضرت دوست
که هم سری و ، هم جان جهانی
کنی آسان ز فضلت ، حل مشکل
که سر جانی و ، جان روانها
بعجز اظهار عجز و بینوائی
دلم را داده‌ئی ، بر سرخود ، راه
بعجز او نیست کس ، نور دل ما
که گلشنها دمید از خار خوارم
ز قید بیش و کم ، آزاد کرده
کند از ذکر خود زنده ، روانم
بمحراب ، آن دو ابروی تو بینم
ز تحت و فوق و از بالا و پستی
به محابیش ، نماز وصل برپاست
روان یابد ز فرمانش مرا ، جان
نباشد غیر در کاشانه ما
بمن ، هردم ، دمد ، از نفح خود ، دم
چه خوشت ، کانچه بشنیدی ، بدیدی

ز ما ، جز ناتوانی ، کار ناید ،
بدبخش و نور خودرا ، علم جان کن
ثباتم در ره ایمان ، بیفزا
که مارا ، رهنما ، نور تو باشد
غمی دیگر ، بدل دارم ، جگرسوز
اگر زین بیش بگشايم دهن را
ولی ، دم در کشیدن ، دیدم اولی
بکل عریان نمودن مغز از پوست
تو ، سر جان و دل ، ناگفته ، دانی
تواñی ، ایعلم آگه از دل
تو خود آگاهی از اسرار جانها
کدرا بن حضرت باشد ، ثنائی
زبانم کرده‌ئی گویا ، به (الله)
ز (الله) است روشن ، محفل ما
خدارا حد هزاران شکر ، آرم
دل را ، فکر و ذکرش ، شاد کرده
گذارد نام پاکش ، بر زبانم
بهرجا رو کنم ، روی تو بینم
ز عرش و فرش و شرق و غرب هستی
بهرجا رو کنی ، وجهش هویداست
ولی ، آنهم بود مشروط ، فرمان
ز (الله) است گلشن ، خانه ما
خود ازمن ، ذکر خود گوید ، بهرم
نفتح فیه من روحی ، شنیدی

که نور معرفت ، زان دم بیا شد
وزین سازش ، نه کم ، نه بیش باشد
که بیش و کم ، بود مخلوق دادار
که مقصودت شود از ذکر ، حاصل
که بر ذکرت شوم مشغول ، آنی
چگونه شکر احسان ، گذارم
تو سازی حمد خود بر دل ، روانه
که از ذکرت نیاساید زمانی
بجان مصطفی ، از حق تعالی
که آری بر زبانم نامت ، ایدوست
وزین می ، پر بود ، پیمانه دل
که یاد تو بود ، آرام جانم

که آدم ، زنده از نفح خدا شد
ز خود ، من سازدو ، من خویش باشد
به بیش و کم میندیش ، ایدل افکار
بجز بر یاد حق ، مگشا لب دل
کجا باشد مرا ، تاب و توانی
من ، این توفیق ، از لطف تو دارم
چو ذکر و شکر ، جزانتو ، روا ، نه
که را باشد چنین تاب و توانی
درود بیحد ، بیرون ، ز احصا
از آنم سرفراز ، از جامت ایدوست
ز (الله) است روشن ، خانه دل
ز ، یاد تو ، شود شیرین ، روانم

افتتاح کتاب ووجه ارتباط آن بروح روانم وقلب جانم استاد مکرم معظم مکتب اویسی حضرت مولانا میر قطب الدین محمد عنقا پیر کامل مکمل قدس الله تعالی سرّه الشریف .

از دل سوی تو دریچدها ساخته ام پنهان ز تو با تو عشقها باختدام
فی الکافی : قال ابو عبد الله عليه السلام فی قول الله عزوجل « فکیف اذا جئنا من كثیل
أمة بشہید وجئنا بک علی هؤلاء شہیدا ٤٥٤١ » ، قال نزلت فی امة محمد صلی الله علیه
وآلہ خاصۃ فی کل قرن منہم امام منا شاھد علیہم و محمد صلی الله علیه وآلہ شاھد
علینا .

ترجمہ : امام صادق علیہ السلام دربارہ این گفته خدای عزوجل « پس چگونه
باشد زمانی کہ از هر امتی گواہی آوریم و ترا بر آنها گواہ آوریم » فرمود دربارہ امت
محمد صلی الله علیہ وآلہ نازل شده مخصوصاً در هر قرنی از ایشان که امامی از ما بر آنها
شاھد است و محمد صلی الله علیہ وآلہ شاھد بر ما میباشد .

در دامنش آویز که باوی خبری هست

هر دل که پریشان شود از ناله بلبل

فبیت فی طرق الہوی ، حیرانا .
مستم و گم کرده ام راه خرابات را

اخذ الہوی بمسامع فأحصّمها
راه دھید امشبم مسجدیان تاسخر

که حق بنهاده نامش را ، شباهنگ
شباهنگم ، شباهنگم ، شباهنگ
نوها یم صدای کوه قاف است
چو ابر نو بهاران ، راله بارد
دم سرد ، از اشار تهاش ، گرم است
از آن عشقی که بی کیف است و بی کم
ز قعر بحر عرفان ، توشه بردار
کدآمد ، زان سبب ، حق ، سر " انسان
روان مرد حق ، زین راز شد ، مست
 بشاخ سدرهی جان ، مانده و ارون
گشاید راه ، براهل طریقت
زقاف معرفت ، بنیوشد اسرار
که از قاف غنای عشق برخاست
خلیفهی حق ، رموز دین و ایمان
ز نور شاه ، حل مشکل آید
نمی باشد بجز حق ، یار درویش
بهارش بیخزان و جاودانی است
نسوزد برق ، ازین بستان ، گیاهی
بود کم از گیاهی ، اهل دل را
سحر جوید ، صفائی باغ ما را

منم آن سر مکنون خوش آهناک
برارم حد نوا ، از سینه تنگ
شباهنگم ، نوایم شب شکاف است
شباهنگم ، هزاران ناله دارد
دل سنگ ، از بشار تهاش ، نرم است
دمی بر جان ، ز سوز عشق ، در دم
بدریا غوطه زن ، گوهر بندست آر
نفتح فیه من روحي ، ز حق دان
بدین معنی ، که انسان ، سر او ، هست
منم مرغ شباهنگ جگر خون
شباهنگ است ، رازی از حقیقت
هر آنکس را که حق باشد ، مددکار
نوای میر قطب الدین عنقاست
امام و پیشوای اهل عرفان ،
هران مطلب که ما را در دل آید
خدابا ماست ، ایدل ، بی زتشویش
شباهنگم ، ز گلزار معانی است
خران را ، نیست در این باغ ، راهی
که گلهای جهان ، در گلشن ما
بیاغ اندرشو ، ارجوئی صفا را

که گل پروردۀ حق ، در دامن عشق
کلید باغ از رخوان بدست آر
زعنقا ، میطلب ، سر سویدا
بلند آوا ، زماهی تا بمه است
معانی را بیان آمد چو احمد
فقیر است و علی را شیعده خاص
بزیر قبّه حق ، جسم را جان
کمین خدمتگذارش ، سرفراز است
ز گلزارش ، گل عرفان بچینی
هزاران توشه بتوان برد ، بیرنج
گل بیخار اگر جوئی ، همین است
درون این صدف ، در ٹمین باش
هزاران نعمه نو ، از هزارش
که رسته لالهها زین باغ ، بیداغ
بماند تا ابد ، سر سبز و شاداب
بجوازاین گلستان ، هر چه خواهی
کزان ، خوشبو ، روان روشن ماست
که پیرما ، دمی ، از حق جدانیست
به مرآت درونی ، وجه سرمد
که چشم دردمدان ، بر طبیب است
ز عشق پیر ، قلب ماست گلشن
کدسر سبز از خدا ، این شاخ و برگ است
که روز و شب ، زماشد ، آتش افروز
نه چون پیران بیعقل کهنصال

نسیمش میوزد ، از گلشن عشق
ره جنّت ازین باغ است ، هشدار
بجو رضوان ، بقاف قرب عنقا
که عنقا ، کاروان سالار راه است
بگلزاری ، که قطب الدین ، محمد
اویسی مسلک و انوار اخلاص
امام اهل عرفان ، نور رحمان
که مقبول دل اهل نیاز است
بجان روکن ، که روی جان به بینی
ازین گلزار روح افزای پر گنج
گل باغ محمد ، قطب دین است
بگلزار محبّت ، خوشچین باش
بگوشت آید ، از هر شاخصارش
دماغ جان ، معیطر کن ازین باغ
چو از ابر عنایت ، گشته سیرآب
گل سر سبز شاداب الهی
بهار جاودانی ، گلشن ماست
که نور پیرما ، نور خدائی است
زبان عشق ، قطب الدین ، محمد
دل ما ، زنده از نور حبیب است
زنور پیر ، راه ماست روشن
دل ما ، دور ، از پیری و مرگ است
کجا پیرم کند ، دور شب و روز
بد پیری ، نو جوانیم و سبکبال

مکالمہ
لیکن میں میں میں میں

وہ اب
بڑی بڑی بڑی بڑی

میں میں میں میں میں میں

منہ کے
پر پر پر

لیکن
تیکن بعد
لیکن

میں میں میں میں میں

اللہ علیکم
سلام و علیکم السلام

بللے بللے بللے
سچ را کو سمجھو

۱۳۶



میں میں میں میں میں میں
لیکن لیکن لیکن لیکن
لیکن لیکن لیکن لیکن

میں میں میں میں میں میں
لیکن لیکن لیکن لیکن

غم و پیری ، ز جان من ، جدا شد
که بی رضوان ، نروید گل ، ز گلها
که خوش فرجامی ، از آغاز داریم
دهد توفیق خدمت ، بر مرادش
برد سردی ، ز جان پیش و برنا
که یاد دوست را ، توفیق باید
نهال زندگی ، پر بار باشد
که یاد حق مباد از دل فراموش
خدای راز دان و آگه عشق
دری از عشق ، بر جان ، باز فرمود
گل دل ، شرگل ، از دل شنفته
بعجز مل ، جوش مل را ، کس نه بیند
ز گل ، خرم دماغ ، گل ستانت
گلستان جمال یار ، دلدار
که بویش ، بوی حق ، در آن چمن بود
بگفت احمد ، آن آئینه هی هو
بجو از باغ دل ، بوی خدارا
که از بویش ، جهانی گشته سرمست
گل باغ ولا شد ، شاه مقصود
گل حق را ، درین بستان ، بجوئید
بجان ما ، ازو ، تا شاه ، راه است

مرا ، دل ، روشن از نور خدا ، شد
بمیرد ، بی طبیب عشق ، دلها
بحق ، چشم تولا^۱ ، باز داریم
دل ، از حضرت مددخواهد ، کداداش
که باغ عشق گردد ، گرم و زیبا ،
که بی توفیق حق ، حق یاد ناید
چو توفیق الی ، یار باشد
بحق عشق آن سر چشمde نوش
محمد ، قطب دین ، پیر ره عشق
مرا ، مجدوب اهل راز ، فرمود
دل را ، کرد چون گلین ، شکفته
بجز گل ، سر گل را ، کس نچیند
گل و مل ، خوش بیاغ و گلستانست
گل ، مستی ده ، بیمار تبدار
گل باغ محمد ، از یمن بود
یمن ، یعنی اویس پاک حق بو
اگر باشد دماغ جان شناسا
بود این جام مرد افکن از آن دست
در این گلشن ، گلی حق باز فرمود
از این گل ، بوی قطب الدین بیوئید
بملک عاشقی ، صاحب کاده است

ارائه طریق بسالک صاحب تحقیق در راه ادراک حقیقت با توجه بذات پاک
حضرت احادیث و پیروی از اصول فقر و مسکن .

آن را که نشان عشق یار است
از ناصیه وی آشکار است
قال اللہ عزوجل و اصبر نفسك مع الذين يدعون ربهم بالغداوة والعشیی ،
يريدون وجهه ، ولا تعد عيناك عنهم ، تريدة الحیة الدنيا ، ولا تقطع من أغفلها قلبها عن
ذكرنا واتبع هواه ، وكان امره فرطا ، وقل الحق من ربكم ، فمن شاء فليؤ من ومن
شاء فليکفر

من زمسجد بخرابات نه خود افتادم
اینم از روز ازل حاصل فرجام افتاد
ترجمه: شکیباگردان خودت را (دربسر بردن) با آنها یکه هر صبح و شب
پروردگارشان را میخوانند، (یعنی دائماً بیاد خدا هستند و از شدت فقر بخدا چیزی
جز خداد را خاطر شان راه ندارد)، اراده بوجه او دارند (که صبر با آنها صبر با خدا است)،
چشم از آنها برگیر که بخواهی زندگانی دنیا را، واطاعت آنکس را مکن که دلش
را از یاد خودمان غافل کردیم تا پیش و آرزوهای خود باشد و که کار او تباہ است و بگو
که حق از پرورگار شماست، پس هر کس میخواهد ایمان بیاورد و هر کس میخواهد
(کفر را ترجیح میدهد) پس کافر شود.

خوش قانون معشوق وفاکیش
که خواهد رمز عشق از عاشق خویش
قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ فی قول الله عزوجل : « يا ایهالدين آمنوا
اتّقوا الله واتّبغو الیهالوسیلة»، قالوا يارسوان الله وماالوسیلة ؟، قال التّقرب الى الفقراء
ترجمه: حضرت رسول خدا صلی الله علیه وآلہ فرمود درباره این فرموده خدای
عزوجل « ای کسانیکه ایمان آورده اید بجوئید بسوی او وسیله را . . . » ، گفتند
یارسوان الله آن وسیله چیست ، فرمود تزدیک شدن بسوی فقیران .

نکته‌ئی دارم نهانی تا دهان او ولی
وقت تنگ است ونمی‌یابم مجال فرصتی
مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی فرمود ،
« . . . هر موجودی را بامبید و رب النوع خویش راهی است که لا ینقطع از آن طریق
افاضه در جریانست واگر لمحمدی قطع رابطه شود ما آنرا (ممات) مینامیم (اعم از
موت جسمانی حیوانی یاروحانی انسانی) و تا آن رابطه موجود است از ناحیه او غلتی
وجود ندارد .

هر چه هست از قمٰت ناسازی اندام ماست
باعث غفلت اشتغال لاینفال با مردم دنیاست
هر قدر جان انسان قوی است با غفلت تناسب معکوس دارد اما از جانب مبداء
آنی غفلت روانیست و در جنبه فیاضیت اختلاف و تبعیض راه ندارد، این است که مثل
آفتاب افراد را بدون فرق آئین و نژاد بلطف عمیم مینوازد و از پرتو و انوار خود حتی
محجو بین را محروم نمی سازد ...»

من ترك عشق بازي و ساعر نمیکنم
صد بار توبه کردم و دیگر نمیکنم
باغ بهشت و سایه طوبی و قصر حور
با خاک کوی دوست برادر نمیکنم
تلقین درس اهل نظر یک اشارت است
کردم اشارتی و مکرر نمیکنم
هرگز نمیشود ز سر خود ، خبر مرا
تا در میان میکده سر بر نمیکنم
حافظ ، جناب پیر مغان مأمن و فاست
من ، ترك خاک بوسي این در ، نمیکنم
فی الکافی : قال ابو عبد الله عليه السلام اَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجْلَ إِذَا أَرَادَ بَعْدَ خَيْرٍ، نَكَّتْ فِي
قلبه نکته من نور ، فأضاء له سمعه و قلبه حتى يكون احرص على مافي ايديكم منكم ،
و اذا اراد بعد سوء نکت في قلبه نکته سوداء ، فاظلم لها سمعه و قلبه ، ثم تلا هذه الآية
« . . . فَمَن يَرَدُ اللَّهُ أَن يَهْدِيَهُ يُشَرِّحُ صَدْرَهُ لِلَّهِ سَلَامُ، وَمَن يَرَدُ اللَّهُ أَن يَضْلِلَهُ يُجْعَلُ صَدْرَهُ
ضِيقًا حَاجَأَ كُلَّهَا يَصْعِدُ فِي السَّمَاءِ (انعام / ۱۲۵)

ترجمه: امام صادق عليه السلام فرمود بدرستی که خدای عز وجل هر گاه خیر بندۀ ئی را بخواهد نکته ای از نور دردش برمیزند، گوش و دلش را ازان نور روشن میکند تا آنجائیکه از آنچه در دست شماست از شما حریصتر میگردد ، و چون بد بندۀ ئی را بخواهد نقطه‌ی سیاهی دردش میزند که گوش و دلش از آن تاریک میشود، سپس این آید را تلاوت فرمود «... پس کسی را که خدا بخواهد هدایت کند سینه او را برای اسلام باز میکند، و هر کس را که خدا بخواهد گمراه کند سینه‌اش را آنچنان تنگ و سخت میکند که گوئی با آسمان بالا میرود .

کار بلبل بچمن چیست بجز ناله و آه
گل بجز تعزیه، تکلیف به بلبل نکند
قوله تبارک و تعالی : ليس عليك هداهم ولكن الله يهدى من بشاء (۲/ ۲۷۷)

یعنی هدایت آنها بر تو نیست و لیکن خدا هر کس را که بخواهد هدایت می‌کند .
مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا فرمود: «... ارواح مأْنوسه مقدّسه در همه حاضر و مراقب انسان و حافظ او بند ...»
ساقی که جامت از می صافی تهی مباد چشم عنایتی بمن درد نوش کن

تو گمان کردی ندارم پاسبان
که نباشد حارس از دنیالدام
داند آن بادی که بر من می‌وزد
قوله عزوجل: له مقايل السموات والارض، يسطرالرزرق لمن يشاء (شوری / ۱۰)
یعنی کلید آسمانها و زمین مراور است، می‌گشايد روزی را بر هر کس که خواهد .
عشق از سر تکلیف بدل پا نگذارد سیلاج نپرسد که ره خانه کدام است
قال الله عزوجل : لا تقنطوا من رحمة الله أَنَّ اللَّهَ يغفر الذُّوبُجِمِيعاً اللَّهُ هو الغفور
الرحيم (۳۹/۵۳) .

یعنی از رحمت خدا نومید نشوید که خدا می‌آمرزد گناهان را همد، بدستیکه او آمرزنده مهر باشد .

زیرا نومیدی کلی موهם بعد از حضرت و زوال استعداد و سبب انحراف از فطرتست و اگر کمترین اثری هم از نور امید باقی باشد چون رشته نوری گستته نشده است از رحمت و اسعه حق جل و علاوه (بمصدق سبقت رحمته علی غضبه) مستفید و متمم شمع خواهد شد چنانکه تبارک و تعالی فرموده است :
نبئي عبادي اني أنا الغفور الرحيم (۱۵/۴۹)، یعنی آگاه ساز بندگانم را که من آمرزنده مهر باشم .

ما چو دادیم دل و دیده بطوفان بلا
روز مرگم ، نفسی وعده دیدار بده
ربنا آتنا من لدنك رحمة وهیشی لذا من امرنا رشد (کهف / ۱۰)، پروردگارا بیاور ما را از زد خود رحمتی و فراهم آور برای ما از امر ما رهبر .



آسمان معرفت و یقین - مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا پیر کامل
مکمل اویسی (۱۳۲۸ خورشیدی) .

آیةالکبیری

من ، چو هو هو میکنم ، از هی هی عنقا بود
موج هینالد اگر ، از جنبش دریا بود
حضرت عنقا محمد ، قطب دین ؟ نور علی
یکه تاز عالم عرفان ، امیر ما بود
پادشاه ملک عرفان ، آفتاب برج جان
شمس دوران ، ماه تابان ، منظر الاعلا بود
بحر معنی ، قطب هستی ، رمزی از حبل المتنی
نور علم واصل داشن ، عروة الونقی بود
پیر کامل ، راه دان و راه بین و عین راه
رحمت حق ، لطف یزدان ، آیةالکبیری بود
بر تراز جاه و مقام و جان جان ، اصل شهود
در جهان معرفت ، دانای بیهمتا بود
دیده‌ی حق‌گوش حق از پای تا سر جمله حق
هر چه گوید حق بود ، وز حق بحق گویا بود
من کجا و مدح او ، من پشه او عنقای قرب
دست دل کوتاه و ذیلش آسمان پیرا بود
پیش چشم مردم ظاهر ، ز مردم شد نهان
دیده‌ی اهل بصیرت بن رخش بینا بود
ای که پرسی آن عزیز حق کجا شد ، گوییمت
جای آن جان جهان ، در جنت المأوى بود
سر فرازم ، دم ز عنقا میزنم تا زنده‌ام
طوطی طبعم از آن آئیندرو ، گویا بود
(قسمتی از غزل مؤلف است)

بجو، با لطف حق، از خود جدائی
سحرگاهان، به آهنگی طرب زای
بصدق دل، خدا جو باش، در کار
خدا جو شو، هوا از سر بدرکن
بیاموزی، رموز حق پرستی
تو حق جو باش، تا حقت شود، راه
ز سوز سینه، دستی بر دعا کن
ز قاف معرفت، پیر مؤید
بعشق و عقل و علم و دین، یگانه
اگر، از خویشن، یابی رهائی «
ز قید خویشن، بیزار سازند
به اسرار مشیت، پرده پرداز
که درد عشق را، بایست مردی
خدای بی شریک بی هثالی
(مبارک مزلی)، بر تو سپارد
گرت هدیه دهد، او را چه باکست
بری از حب و بغض و زشت و زیبا
که کثرت نیز، وحدت را، شعار است
زدل (لانقنوطا) را، حرز جان دان
نهد حق برسرت، تاج خلافت
شود سرب و حدید و مس، یقین زر
بود در داد حق، هر گون هزیست
که رحمت چون درآمد، رفت زحمت
که از مهرش بیابی، نور عرفان
خدا، آمرزدت با عفو بسیار

الا، ای سالک راه خدائی
نوابی بینوائی، سرکن از نای
به پاکی، رو بدرگاه خدا، آر
دمادم، شوق دل، با آه سرکن
کد تا از آشنايان السنتی
نباشد غیر حق، از راه آگاه
با خلاص و صفا؛ رو بر خدا کن
چنبن فرمود قطب الدین محمد
همان عنقای، وحدت آشیانه
«دهندت ره، بملک آشنائی
دلت را مشرق انوار سازند
بد عین صدق، گوش هوش کن، باز
قدم در راد نه، گر مرد دردی
توکل کن، به ذات لايزالی
کد تا در، «مدخل صدقت»، درارد
هدایت را، که خاص ذات پاکست
کد باشد، لاابالی، دلبر ما،
ز سر آفرینش، آشکار است
گر آگاهی ز رحمتهای یزدان
مگر از کوشش و از استقامات
ز جد و جهد و کوششهای بی مر
ولیکن، باشد این فرع مشیت
چو نور آید، گریزد زود، ظلمت
مکن دل را جدا، از فضل رحمان
چو کردی برگناه خویش اقرار

ترا ، جز خود ، ز هر کس باز دارد
از آن خم می زنم ، تا مستیم هست
که هستی نیست غیر از هستی دوست
که حق ، ابوب رحمت ، باز دارد
از آن شه ، دم ز نم ، تا هستیم هست
که مستی همه ، از هستی اوست

هر ضریع تقصیر خدعت و اظهار ثبیحه می و هستگفت

بدرگاه حضرت رب العزة

فی الکافی : عن الفضل بن یونس، عن ابی الحسن علیہ السلام قال ، قال لی اکثران
تقول اللهم لا تجعلنی من المعارضین و لا تخرجنی من التقصیر» ، قال قلت ، امّا المعارون
فقد عرفت اّن الرجل يعارض اللہ یعنی یخرج منه، فما معنی و (لا تخرجنی من التقصیر)؟ ،
فقال کل عمل تعلمه ترید به اللہ عزوجل فکن فیه مقصراً عند نفسك، فاّن الناس کلهم
فی اعمالهم فيما بینهم و بین اللہ عزوجل مقصرون اّلامن عصمه اللہ عزوجل .

ای جان غم عشق، بوالهوس را ندهند شور دل بحر ژرف ، خس را ندهد
ترجمه : فضل بن یونس از حضرت ابوالحسن علیہ السلام آوردده است که آنحضرت
فرمود : بسیار بگو «بارخدا یا مرا از عاریت کنندگان قرار مده واز تقصیر بیرون مبر»
میگوید عرض کردم، امسا معنی عاریت کنندگان را میدانم و آن مردی است که دین را
عارضت میگیرد و بعداً از آن خارج میشود، پس معنی (مرا از تقصیر بیرون مبر)،
چیست؟ فرمود هر کاری که بخاطر خدای عزوجل انجام میدهی خود را در آن کار پیش نفست
مقصر بدان، زیرا همه مردم در کارها شان میان خود و خدای عزوجل تقصیر کارند، مگر
آنکس که خدا اورا درپناه خود گرفته باشد .

هر که در مکتب اخلاق و مروت خاص است هر چه دارد همگی بر طبق اخلاق است

لاجرم حقش بود نعم الرفیق فقر چون منقول خلق است ایشیق
آنکه خلق از روی او بر تافت رو بی شک آنجا میتوانی یافت هو
قدر وی عن النبی صلی اللہ علیہ واله، انشہ يقول اللہ تعالی ، اذا علمت ان الغالب عالی
قلب عبدی الاشتغال فی مسئلتی، جعلت شهوة عبدی مناجاتی فاذا كان عبدی كذاك فأراد

عبدی ان یسم و عنی جعلت بینه و بین السُّمْ و عنی، اوئلک او لیائی حَقًّا، اوئلک الاٌّنطا
اوئلک الْذِی اذا اردت اهل الارض بعقوبة رویهاعنهم من اجلهم .

از حضرت پیغمبر صلی اللہ علیہ والہ روایت است که خدا تعالی میفرماید (چون
بدانم که بردل بندے من توجّه بمن بر همه چیز غلبه دارد شدّت میل او را بمناجات
قرار میدهم ، پس هرگاه بندے من که رویّداش چنین باشد و بخواهد فراموش کند من
خود را بین او و این فراموشیش قرار میدهم ، اینا نند حَقًّا او لیائی هن ، اینا نند پهلوانان ،
و اینا نند آنها ئی که هرگاه اراده کنم عقوبت اهل زمین را بخاطر آنها ازان عقوبت در
میگذرم .

و زو بعاشق مسکین خبر دریغ مدار	صبا ز منزل جانان گذر دریغ مدار
نسیم وصل ز مرغ سحر دریغ مدار	بشکر آنکه شکفتی بکام دل ای گل
ز دوستان قدیم اینقدر دریغ مدار	مراد ما همه موقوف یک کرشمه تست
تو آب دیده ازین رهگذر دریغ مدار	غبار غم ، برود ، حال به شود حافظ
قال الشیبلي رحمة الله عليه : اذا قلت (الله) فهو الله ، و اذا سكتت (فهو الله) ، يا الله ، يا الله ،	
یامن هو هو ، ولا يعلم احد ما هو الا هـ هو ، سبحانه وحده لا شريك له .	

فی الکافی : عن ابی الحسن علیہ السلام : اَن رجلاً فی بنی اسرائیل عبد الله اربعین
سنة ، ثم قرّب قرباناً فلم يقبل منه ، فقال لنفسه ما اتيت الا منك و ما الْذِنْبُ الاّ لَكَ ، قال
فأوحى الله تبارك وتعالى اليه ، ذمك لنفسك افضل من عبادتك اربعين سنة .

ترجمه : حضرت ابوالحسن علیہ السلام فرمود : مردی در بنی اسرائیل چهل سال
عبادت خدا کرد و سپس یک قربانی نمود ولی از او پذیرفته نشد ، پس با خود گفت این
وضع پیش نیامد مگر از طرف خودت و گناه آن مربوط بخود تو میباشد ، امام فرمود
خدای تبارک و تعالی با وحی نمود که نکوهشی که از خود کردی از عبادت چهل ساله تو
بپتر و افضل است .

کز خیال دل خود باز نمی پردازم	در غم خویش چنان شیفته کردی بازم
هیچ شک نیست که چون روز بداند رازم	هر که از ناله شبگیر من آگاه شود

عهد کردی که بسوزی زغم خویش مرا هیچ غم نیست، تو می سوز کدم می سازم
قوله عزو جل : - «.... من ذالذی یشفع عنده الا باذنه ۲/۲۵۶ » کیست که نزد او
بی اذنش شفیع شود

گر بمحضر خطاب قهر رسد انبیا را چه جای معذرت است
فی الکافی عن سعد بن ابی خلف ، عن ابی الحسن موسی علیہ السلام قال قال لبعض ولدہ :
یا بُنْیٰ علیک بالْجَدِ ، لَا تخرُجْنَ نفَسَكَ مِنْ حَتَّى التَّقْسِيرِ فِي عِبَادَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَطَاعَتَه
فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُعَذِّبُ حَقَّ عِبَادَتِه

خيال حوصله بحر می پزم هيئات چه هاست درس اين قطره محال آنديش
ترجمه: حضرت امام موسی کاظم علیہ السلام یکی از فرزندانش فرمود: فرزندم کوشش
کن مبادا خودت را در عبادت و طاعت خدای عزو جل بی تقسیر بدانی زیرا خدار اچنانکه
شایسته است نمیتوان عبادت کرد که فرموده است صلی الله علیه و آله، «الهی ما عبدنا که
حق عبادتک»، و خدا ایمتعال فرموده است «وما قدر والله حق قدره» ! (۶/۹۱)
و بشَرَ المؤمنين بِأَنَّ لَهُم مِنَ اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا (۴۶/۲۳)، مؤمنان را بشارت ده کد
ایشان راست از خدا افزونی و فضل بزرگ

بکویش، با همد خجلت ، روان باش
که مهرش برتر است از ، مهر مادر
نمیباشد بغیر از ، مهر داور
اگر هستی به بینی ، هستی اوست
فروشی از رخ آئینه ، گردی
که بر او ، روی بنھی ، صبحگاهی
بجان و دل ، دهد ، صدگونه امید
غم جانکاه بیرون از حسابم
ز خود بیزارم از درد جدائی
که عذری در خور مقیولیم نیست

چومن، کز خویش مایوسم، چنان باش
که غیر از حق ، نباشد یار و یاور
چه میگوییم ، که مهر باب و مادر
کجا ، هستی ، بجز او هست ، ایدوست
چو بر ، هستی ، نهی رو ، هست گردی
کجا باشد بغیر از حق ، پناھی
و یا ، چون شام آید ، مرغ تائید
نگر این زاری و افسوس و تابم
که با بیچارگی و بینوائی
چومن، درمانده در افسوس و غم کیست



۱ - قبلة الموّحدین پیرزاده‌ی مؤّید حضرت شاه مقصود میرصادق بن مولا میر
قطب الدّین محمد عنقا اویسی

۲ - بیمقدار - دکتر هرتضی سرفراز (اویسی).

صادق عنقا عزیز و محروم درگاه یزدان

نفس قطب الدّین و درمیدان حق از شهسواران
نورحق پیداست، لیکن در حجاب از چشم اعمی
الامان ای حق شناسان ، الغیاث ای پردهداران

فقر را آئینه صاف و درخشنان دان که هردم
حق جمال خویش بنماید براین آئینه داران

ما فقیران اویسی ، شسته دست از آرزوها
همت آن پیر در ره کرده ما را رهسپاران

اختیار ما بدست قادر مختار مطلق
هست جبرش اختیار ما ، و ما بی اختیاران

سر فرازم از ولای قطب دین پیر معانی
مهر مهرش ، خورده بر قلبم بدست مهرداران

(قسمتی از قصیده‌ی مؤلف)

بغرقاب ندامت ، پای تا فرق
که نومید از خود و از کشتزارم
رخم زرد است و عفوست ، مرهم
نهم بر آستان شاه ، روئی
سرا پا ، غرق پندارم شب و روز
ز شیطان درونی ، داد و فریاد
که تا ارزنده باشد ، پیش داور
که یاک لحظه ، نخواند خطا کار
بخامی ، گول و مست ولابالی
چرا در دل نداری ، هیچ تشویش
نباشد گرد را ینره ، فضل حق یار
کد جز حق ، ملجایی دیگر ندارم
حق است و ، حاکم مطلق بهر کار
ز حق میجوی و برخی ساز جان را
من و مائی ، جز او ، از کس نیاید

فی الكافی ، عن ابیعبدالله علیہ السلام قال ، قال رسول الله صلی الله علیہ واله ،
اَفْضُلُ النَّاسِ مَنْ عَشَقَ الْعِبَادَةَ فَعَانَقَهَا وَاحْبَبَهَا بِقَلْبِهِ وَبَاشَرَهَا بِجَسَدِهِ وَتَفَرَّغَ لِهَا فَهُوَ لِيَ بِالْيَالِيَّ .

دلا رامی که داری ، دل دروبند دگر چشم از همه عالم فرو بند

حضرت صادق علیہ السلام از قول حضرت رسول صلی الله علیہ واله فرمود ،
بهترین مردم آنکس است که عاشق عبادت باشد ، با عبادت دست بگردن شود و
آنرا در برگیرد و قلبآ درست بدارد و باطن خود انجام دهد و در راهش از همه چیز
بگذرد و فارغ بالگردد ، چنین شخص باک ندارد که زندگی دنیايش بسختی بگذرد
یا بدآسانی .

زمکر نفس دون ، در غفلتم غرق
بد ابر رحمت ، امیدوارم
چو مشتم خالی و ، پشم شده خم
بخود گفتم شبانگه ، با چه روئی
کد در غفلت ، گرفتارم شب و روز
بود دستم تهی ، مشتم پر از یاد
کدامین کار نیکو ، از تو زد سر
چه کردی در همه عمر ، ای نگونسار
بغفلت خفتئی ، در بیخیالی
چگونه خاطرات ، آسوده از خویش
چه سازم ، وزکه جویم چاره کار
ولی ، دل یافت ، با توفیق یارم
نباشد غیر او ، دردار ، دیگار
مقایل زمین و آسمانها ،
قدیر است او ، بهر چیزی که باید
علی ما اصبح من الدنیا علی عسرا .

زهر چه رنگ تعلق پذیرد آزاد است
سروش عالم غیبم چه مژده هادا ده است
ندا نمت که درین دامگه چه افتاده است
شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی در او ل کتاب گلستان چنین آورده است : -

هر گاهی کی از بندگان گنه کار پریشان روزگار دست انبات با میدا جابت بدرگاه حق جلو
علا بردارد ؛ ایزد تعالی دروی نظر نکند، بازش بخواند ، باز اعتراض کند ، دیگر
بارش بتضرع وزاری بخواند، حق سبحانه و تعالی فر ماید، « یا ملائکتی قداستی حیث
من عبدي فلیس له رّب غیری ، فقد غرفت له » ،
یعنی دعوتش را اجابت کردم و حاجتش را برآوردم که از بسیاری دعاوزاری بندۀ همی شرم دارم.

گرم بین و لطف خداوندگار گنه بنده کرده است و او شرمسار
عاکفان کعبه جلالش به تقسیر عبادت معترف که (ما عرفناک حق عبادتک) ، و
واصفان حلیه جمالش بتخییر منسوب که (ما عرفناک حق معرفتک) .

گر کسی وصف او ز من پرسد بیدل از بی نشان چه گوید باز
عاشقان کشتگان معشوقدن بر ناید ز کشتگان ، آواز
قال اللہ تبارک و تعالی ، یابن آدم ، مامن یوم جدید الا ویأتیک من عندي رزق جدید ،
ومامن لیلة الا ویأتینی ملائکتی من عندي بعمل قبیح ، تأكل رزقی و تعصیتی وانت
تدعونی فاستجیب لك ، خیری اليك نازل ، وشرک الی صاعد ، فنعم المولی انا وابیس
العبدانت ، تسئلنی فأعطيک واستر اليك سوء بعدسوء وقبیحاً بعد قبیح ، انا استجیبی
منک وانت لاستجیبی هنی و تنسانی و تذکر غیری و تخاف النّاس و تأمن غضبی ،
ترجمه ، خدای تبارک و تعالی در حدیث قدسی میفرماید ، ای آدمیزاد ! هیچ
روز تازه ئی نیست که روزی تازه ئی از من بتونسد ، وهیچ شبی نیست که اعمال زشت
ترا ملائکه من پیشم نیاورند ، روزی مر امیخوری و بمن عصیان میورزی و نافرمانی
میکنی و در عین حال مرا میخوانی و من دعای ترا اجابت میکنم ، خیر من بسوی

تو فرود می‌آید و شر^۱ تو بطرف من صعود می‌کند ، پس چه خوب مولائی هستم من
و چه بنده بدی که توئی ؟ از من درخواست می‌کنی بتو می‌بخشم و می‌پوشانم بدیهاو
زشتکاریهای ترا یکی بعدازدیگری ، من از تو شرم دارم و تو از من حیا نمی‌کنی و مرا
فراموش می‌کنی و بیادغیر من هستی ، از مردم می‌ترسی واخشم من خود را ایمن میدانی
یارب بوقت گل گنه بنده عفو کن وین ماجرا بسر ولب جویبار بخش
ای آنکه ره بشرب مقصود برده ئی زین بحر قطره ئی بمن خاکسار بخش
قوله تبارک و تعالی ، وقل رب اغفر و ارحم و انت خیر الراحمین (الحج ۱۱۷) - پروردگارا
مرا بیامرز و رحم کن که توئی بهترین رحم کنندگان .

ز دستم بر نیاید ، غیر ازین کار
که فضل بیحسابش - بیزربی است
همو باشد بجانها ، کار پرداز
دل و جانم ، فدای جان او ، باد
کم از ران ملتح باشد ، بر دوست
بغیر از برگ سبز ، از هستی خویش
که از خواری ، بسی کمتر ز خاریم
که هستم من ، چه جز غم شیوه‌ی من
منم از قطره ئی کم ، او چو دریاست
که جزاو هرچه پنداری ، سرآبست
ز برق نور آمد ، هستی طور
رضاده ، سر ز امر حق ، مپیچان
امید ما ، بلطف آن کریم است
زحق ، لطف است وفضل وعفو و رحمت
چه خواهد کرد ، با جرم فراوان

اگر سر می‌نهم ، در پای دلدار
که اینهم ، از عنایتهای غیب است
توان و تاب ، چون او میدهد باز
سرم چون گوی ، در چوگان او باد
سر و جان و دلم ، از مغز و از پوست
چه باشد تحفه‌ی درویش دلریش
نه گل ، نه برگ سبز و بار داریم
که باشم من ، چه باشد میوه‌ی من
هم او ، هستی ده جان و دل ماست
همو ، خود ، قطره و دریا و آبست
بد نمی‌گی ، که ما طوریم او نور
به بخششیهای یزدان ، از دل و جان
خدا ، غفار و تواب و رحیم است
زماء ، جرم و خطأ ، تقصیر خدمت
پس ، این ناچیز بیمقدار نادان

بجز درماندگی ، سرمایدام چیست
تهیستی ما ، از حُد برونت
قدیر مطلق و پروردگار است
زند همواره ، بحر رحمتش جوش
که داد حق تعالی ، ازو داد است
گدائی ، شکوه از شاهی برارد
اگر زهرت دهد ، تریاق در دست
بشيرینی پذیرا باش ، این جام
شفا یابد دلت ، ای مردم مؤمن
نخواهد دوست درمانی ، بجز دوست
که فضل و رحمتش ، دل راست حاصل
حجاب از کرده ما ، بر نچیند
بدون علتی ، بخشد عطاها
وجود خویش را ، منمای عاطل
بجان و دل ، ستایش کن نوالش
قال مولانا و مقتدا امیر المؤمنین و یعسوب الدین علی علیه السلام ، کلام الله
علی اربعة اشياء ، العبادة ، والأشارة ، واللطائف ، والحقائق ، العبارة للعوام ، والاشارة
للخواص ، واللطائف للأولياء ، والحقائق للأبنية .

چو پیر سالك عشقت بمی حواله کند
گرت هو است که چون جم بسر غیبرسی
قال ابو عبدالله علیه السلام آن العباد ثلاثة ، قوم عبد الله عزوجل خوفاً فتك
عبادة العبيد - و قوم عبد الله تبارك و تعالى طلب الشّواب فتكلك عبادة الاجراء ، و قوم عبد الله
عزوجل حبّاً له فتكلك عبادة الاحرار ، وهى افضل العبادة .
قومى همه از برای دنيا باشند
دارند جماعتى ازین هر دو مبّرا باشند



میازدین میرزا ایوب خان

تمثال ییمثال شمس فلك ایمان حضرت مولانا میرقطب الدین محمد بن جلال الدین علی میر ابوالفضل عنقا قدس سرہ (تاریخ عکس بهمن ۱۳۱۸) .

قابل سalar کوی رهبری
مقصد اعلای مردان یقین
آنکه چون او، مادر گیتی نزاد
جمع بزم لولیان را پیراو است
رهنورد وادی عشق، آن ولی است
قوه پاکیزه هی پیغمبری
در دریای حقیقت قطب دین
عارفی روشن روانی، اوستاد
برسواه قلبها اکسیر اوست
صاحب سر، جلال الدین علی است
(از مزامیر حق)

امام صادق علیه السلام فرمود عبادت کنندگان ۳ دسته‌اند : گروهی خدای عزوجل را بعلت ترس از او عبادت میکنند و این عبادت بردگانست ، قومی خدای تبارک و تعالی را بطلب ثواب عبادت میکنند و آن عبادت مزدورانست ، جمعی خدای عزه جل را بجهت عشقی که با دارند عبادت میکنند و این عبادت آزاد مردانست که بهترین عبادات میباشد .

قوله عزوجل ، قل انی امرت ان اعبد الله مخلصاً لله الدين / ۱۱/۳۹) ، بگو بمن امر شده است که خدا را با خلوص دین پیرستم .

وقال جمل شأنه ، فسوف يأتي الله بقوم يحبهم ويحبونه .

آسوده دلا حال دل زار چه داني
خونخواری عشاقد جگر خوارچه دانی
ای فاخته پرواز کنان برس ، سروی
درد دل مرغان گرفتار چه دانی
فی الكافی ، عن جابر عن ابی جعفر علیه السلام قال ، قال ، ليس بین الله و بین احد
قرابة ، احق العباد لى الله عزوجل واکر مهمن علیه اتقاهم واعملهم بطاعتھ ، ياجابر والله
ما يتقرب الى الله تبارك و تعالى الا بالطاعة ، وما معنا براءة من النار ولا على الله
لأحد من ححة ، من كان ل الله مطیعاً فهو لنا ولی ، ومن كان ل الله عاصیاً فهو لنا عد و ما
تنال ولا تینا الا بالعمل والورع .

ترجمه: جابر گوید امام باقر علیه السلام بمن فرمود، خدا باکسی خویشاوندی ندارد ، دوست‌ترین بندگان خدا و گرامی ترینشان نزد او باتقواترین و مطیعترین آنهاست ، ای جابر بخدا سوگند که جز بالطاعت بخدای تعالی نمیتوان باو تقریب جست ، و برات آزادی از دوزخ باما نیست ، و نیز هیچکس را برخدا حجتی نمیباشد ، هر کس که مطیع خدا باشد دوست ما و هر کس که نافرمانی خدا کند دشمن ماست ، وهیچکس بولایت ، ما نمیرسد مگر با عمل و پارسائی .

ما سر خوشیم و باده ما ، در پیاله کن
بد مست را بغمزه ساقی حواله کن
بر روی روز ، سنبل شب را کلاله کن
در جام ماه باده چون آفتتاب ریز

ای پیش خانقه ، بخرابات شو، دمی
غسلی برارو توبه هفتاد ساله کن
صوفی بگریه چهره مجلس بشو چوشمع
آهند رقص ما، همه از آه و نالدکن
فی الکافی عن ابان بن تعلب قال سمعت ابا عبد الله علیہ السلام یقول، مامن عبدالذنب
ذتبأ فندم عليه الا غفرالله له قبل ان یستغفر ، و ما من عبد انعم الله علیه یعرف انهها من
عند الله الاغفر الله لدقیل ان یحمنه .

هر خرم و پیچی که شداز تاب زلف یار شد
دام شد تسیع شد زنجیر شد زنگار شد
ابان بن تغلب گوید از حضرت صادق علیہ السلام شنیدم که میفرمود ، هیچ بنده ئی
نیست که گناهی کند و از ان پشیمان گردد جز اینکه پیش از آنکه طلب آمرزش
نماید خداگناهش را آمرزیده است ، و هیچ بنده ئی نیست که خداوند بر او نعمتی
از زانی دارد و بداند که آن نعمت از طرف خدا است جز آنکه خداوند پیش از آنکه
او سپاسگذاری کند او را آمرزیده است .

پیشکی ره بیری در حرم دیدارش
بلبل از فیض گل آموخت سخن و رنه نبود
اینهمه قول و غزل تعییه در منقارش
صحابت عافیت گرچه خوش افتادایدل
جانب عشق عزیز است فرومگذارش
ایکه از کوچه معشوقه ما میگذری
مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا کامل کمل اویسی فرمود : « تردید و
شک و وسواس از جمله اسباب ولوازم کار شیطان است که هر وقت قوت قلب سالک را در
پیمودن طریق معرفت مشاهده نموده و یقین میکند که رهرو با چنین قوت قلب و
عزم ثابت عنقریب بمقصود میرسد فوراً در دماغ بیچاره ایجاد وسواس یا سوء طین
کرده او را از آنچه برایش مفید است دور میکند ، این است که فرموده اند ، آن بعض
الظُّنَّ اثُمَّ ... »

روی بنما وجود خودم از یاد ببر
خر من سوختگان راهمه ، گوباد ببر
ما که دادیم دل و دیده بطوفان بلا
گو بیا سیل غم و خانه زیاد ببر
فی الکافی عن ابی جعفر علیہ السلام قال ، وجد نافی کتاب علی علیہ السلام ،

ان "رسول الله صلی الله علیه واله قال و هو على منبره : ، والذى لا اله الا هو ما اعطى
مؤمناً قِطْ خير الدنيا والآخرة الا" بحسن ظنه بالله و رجائه له و حسن خلقه والکفَّ
عن اغتياب المؤمنين، والذى لا اله الا هو لا يعتذب الله مؤمناً بعد التوبة والاستغفار الا"
بسوء ظنه بالله و تقصيره من رجائه و سوء خلقه و اغتيابه للمؤمنين ، والذى لا اله الا"
هولا يحسن ظن عبد ، مؤمن بالله ألا كان الله عندظن عبده المؤمن لأن" الله كريم ، بيده
الخيرات ، يستحبى ان يكون عبده المؤمن قد احسن به الظُّن ثم يخلف ظنه و رجاؤه .
فأحسنوا بالله الظن وارغبوا اليه .

ترجمه : از امام محمد باقر علیه السلام وارد است که فرمود در کتاب علی علیه .
السلام یاقینی که رسول خدا صلی الله علیه واله بالای منبرش فرمود : ، سوگند بخدائی که
جز او شایسته پرستش نیست بهیچ مؤمنی هرگز خیر دنیا و آخرت داده نشد جز بسبب
خوش بینی اش بخدا و امیدواری باو و حسُن خلق و باز استادن از غیبت کردن مؤمنین ،
سوگند بخدائی که جز او شایسته پرستش نیست خدا هیچ مؤمنی را بعد از توبه
و استغفار عذاب نکند مگر بسبب بدگمانیش بخدا و قصور نسبت با امیدواری بدو و
بدخلقی و غیبت کردن مؤمنین را ، سوگند بخدائی که جز او شایان پرستش نیست گمان
هیچ بنده ئی نسبت بخدا نیکو نشود جزا ینکه خدا همراه گمان بنده مؤمن خود باشد
زیرا خدا کریم است و خیرها بدست اوست ، او حیا میکند از ینکه بنده مؤمنش باو
گمان نیک برد او خلاف گمان و امید بنده رفتار کند ، پس بخدا خوشبین باشید و
بسویش رغبت کنید .

که غير ازین همه اسباب تفرقه است و صداع	صراحی ئی و حریفی خوشم ز دنیا ، بس
بسر همی روم ایجان نمیکنیم نزاع	ز هسجدم بخرابات میفرستد ، عشق
حریف باده رسیدایر فیق توبه ، وداع	بس است ورد شبانه - می معاذہ بیار
قوله جل جلاله و عظم شأنه : - واذ قال ربک للملائكة انى جاعل فى الارض	
خليفة ، قالوا اتجعل فيها من يفسد فيها و يوسف الدماء ، و نحن نستح بهمذك	
ونقدس لك ، قال انى اعلم ، ما لا تعلمون قالوا سبحانك لاعلم لنا الا ، ماعلمتنا اذنك	

اَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ . . . وَإِذْ قَلَنَا لِلْمَلَائِكَةَ اسْجَدُوا إِلَيْهِ أَبْلِيسُ ، أَبِي
وَاسْتَكَبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ (بِقُرْءَانٍ ۲۸)

و هنگامیکه گفت پروردگارت مر فرشتگان را بدرستیکه من قرار دهندهام خلیفهئی را در زمین ، گفتند آیا قرار میدهی کسی را که در انجا فساد کند و در آن خونریزی نماید ، در حالیکه ما تسبیح میکنیم بستایش تو و تنزیه میکنیم ترا ، گفت بدرستیکه من میدانم آنچه را شما نمیدانید ... گفتند منزهی تو ، جز آنچه تو بما آموختی ، چیزی نمیدانیم بدرستیکه توانای درستکرداری ... و هنگامی که فرشتگان را گفتیم که آدم را سجده کنید پس سجده کردند بغیر از ابلیس که امتناع و سرکشی نمود واژ کافران شد .

خاطر نقاش در تصویر حسن جمع بود
قوله عز و جل : - لَكُثُنا هُوَ اللَّهُ رَبُّنَا وَلَا شَرِيكَ لَهُ أَحَدٌ (الكهف ۳۷) ، لیکن
من میگوییم او خداست پروردگار من و هیچ کس را بپروردگارم شریک نمیگردان .

که بگشايد در لطفی بروم
گناهی را ، خدا بخشد به آهی
چو نور مهر ، رخشان و فروزان
بلطف بیحدهش ، امیدوارم
نجاتش میدهد ، یزدان ز نیران
ز ما لغش ، وزو بخشش سزاوار
چگونه میکند بر بندگان ، او
بدون فرق دین و مذهب و کیش
کند با رهروان خویش همراه
بمیرد دل ، روانها خسته گردد
دل ما را ، ز غفلت ، دور فرما

کجا روی آورم ، جز او که جویم
بجز حق کیست ، تا بخشد گناهی
نه هرآهی ، ولیکن آه سوزان
ذ حق ، آن آه سوزان ، چشم دارم
هران را ، هست حسن ظن ، بیزدان
چو غفار است و ستار است ، آن یار
نبشد لغش ار ، غفاری او
چو هرموجود را ، بامبداء خویش
رهی باشد معین ، فیض از ان راه
اگر یک لحظه ، آن ره بسته گردد
نوعد بالله از غفلت ، خدایا



۱ - عارف معارف یقین، عالم بحقیقت علوم دین - حضرت مولامیر قطب الدین
محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی ۲ - بیمقدار - دکتر هر تضی سرفراز (اویسی) .

۱۱ آبان ۱۳۰۷ شمسی

دادم دل و دین را بنگاهی و از آن
شرمده که این هدیه ترا مختصر افتاد
عمری است که هیورخ آن شاهم و ماتم
زین جذبه‌ی شاهانه که پرشور و شر افتاد
آن سینه که آهش بنود گرم چو آش
بادی است که در فصل خزان پر ضرر افتاد
(تجلیمات عنقا)

که فضل ولطف وعفو و، عمیم است
لقايش ، آرزوی جان بنده
لقای حق ، بود ما را تمّنا ،
عطایش ، آرزو بخش لقايش
که خلقت ، از عطای اوست ، قائم
ندارد حق نهایت ، نی بدبابت
بچشم اهل حق ، آئینه‌ی هوست
به هستی ، جز حق مطلق ، نه بیند
بهستی روی آور ، نیستی چیست
بجان خواهنه و مشتاق الله
چو از خُم عنایت ، مست مستند
طمع بیریده‌اند ، از دین و دنیا
بحق فانی و لیکن باقی عشق
ز شور عشق مطلق ، جذب با يار
درون عشق و، دور از عرف و عادت
شکار عشق را ، همچون عقابند
شده مستغرق دریایی بینش
به پشت زانوی همت ، نشسته
بگردد بر مراد او ، شب و روز
ز فهم عشق دامن بر فشانده
که عشق و هست مطلق ، نیست، غیرت
بد انگشت تحییر ، مات و حیران
ز لاهوتی ناسوتان ، بحیرت
غرض از ذکر حق، یاداست و فکر است
قضا ، قفل قدر را ، در شکسته

عنایات حق ، از عهد قدیم است
عطایش ، از لقا مژده دهنده
چو ما را ، غیر حق ، نبود تقاضا
بفای او بود عین عطایش
عطای و رحمت حق ، است دائم
عطای حق ، کجا دارد نهایت
هر آنکس طالب حق است و حق جوست
بهر سو رو کند ، جز حق نه بیند
همه هستی است هست و نیستی نیست
چو احرارند ، خود عشاق الله
خدرا را با دل و جان می‌پرستند
زیانکاران دنیا بیند و عقبی
خراب ، از چشم مست ساقی عشق
همه فارغ ، ز حرف جنت و نار
برون از قید عصیانند و طاعت
نه در فکر ثواب و نه عقابند
بقاف معرفت ، با نور دانش
بدام عشق عنقا ، پای بسته
کد تا در راه عشق خانمانسوز
همه افلاکیان ، میهوت مانده
همه میهوت این عشقند و غیرت
ملک را از فلک ، لبها بدندان
تمام آفرینش ، غرق غیرت
خود این بهت و تحریر، عین ذکر است
قلم در لوح قدرت ، سر شکسته

بشرطنج محبت ، شاه ماتست
بنا محدود و خالق ، دست حَدَّ دور
ز عشق و قدرتش ، مات و پریشان
که لاحَدَ است عَزَّ و شوکت او
که نشینیدید (ائمَّی اعلم) از من ،
مقْسُّ گشتند ، حقشان راه بگشود
بسجده ، ره بتوبه باز کردند
به بر این گو ، اگر مردی ، ز میدان
فرو شستند ، زنگ ک ما سبق را
که استکبار کرد و ماند غافل
ز دلها ، زنگ ک نادانی ، فروشو
به ذیل رحمت ، آوردہام رو

خرد ، عاجز ز فهم کهنه ذاتست
که مخلوق است و محدود است و مجبور
همه کُرویان ، سر در گریبان
که یارب ، چیست عشق و قدرت او
خطاب آمد ملائک را ، ز ذوالمن
چو بر جهل و به ناداری و نابود
چو (لا علم لنا) را ، ساز کردند
فنا در راه حق را ، سجده میدان
ز عشق آموختند ، اسماء حق را
بجز ابلیس مردود سیه دل
خدایا ، عشق ما را باش دلجو
ز ابلیس لعین و ، نفس بد خو

فی الکافی : عن عبدالرحمٰن بن ابی نجران ، قال سئلت ابا جعفر علیه السلام
عن التَّوْحِيد ، فقلت أتو هم شيئاً؟ فقال نعم ، غير معقول ولا محدود ، فما وقع وهمك عليه
من شيئاً فهو خلافه ، لا يشبهه شيئاً ولا تدركه الاوهام ، كيف تدركه الاوهام و هو
خلاف ما ، يعقل و خلاف ما يتصور في الاوهام ، انما يتلو هم شيئاً غير معقول ولا محدود .
حق را بچه نام کس تواند خواندن هر اسم که هست ، هست ز اسماء خدا
ترجمه: ابن ابی نجران گوید از حضرت ابا جعفر علیه السلام پرسیدم راجع بتوحید
و گفتم آیا میتوانم خدا را چیزی تصور کنم ؟ فرمود: آری ولی چیزی که حقیقتش
درک نمیشود و حدی ندارد ، زیرا هر چیزی که بوهم درآید خدا غیر او باشد ، چیزی
مانند او نیست و خاطرها او را ادراک نکنند ، چگونه او هام درکش کنند در صورتی که
او برخلاف آنچه تعقل شود و در او هام نقش بنند میباشد ، درباره خدا همین اندازه
تو هم بشود : « چیزی که حقیقتش درک نشود و حدی ندارد » .

خواهم لبیت بیوسم و دستم نمیرسد
جائزی رسیده ئی که من آنجا نمیرسم
قال عليه‌السلام : کلّما میزتموه باوهامکم بادق معاینه فھو مخلوق عنکم و
مردودالیکم .

در عدم بگذار ما را بیخبر نام او را گیر و نام‌ها مبر
فی الکافی : عن حمزہ بن حمران، قال سمعت ابا عبد‌الله علیه‌السلام يقول ان ممّا
حفظ . من خطب النبی صلی اللہ علیہ والہ انہ قال یا ایهًا الناس ان لکم معالم
فاتھوا الی معالمکم ، و ان لکم نھایة فاتھوا الی نھایتکم ، الا ان المؤمن یعمل
بین المخالفین : بین اجل قدمضی لا یدری ما اللہ صانع فیه و بین اجل قدبی لایدری
ماللہ قادر فیه ، فلیأخذ العبد المؤمن من نفشه و من دنیاه لآخرته و فی الشیبة
قبل الکبر و فی الحیاة قبل الممات ، فواللّذی نفس محمد بیده ما بعد الدّنیا من مستعتب
ومابعدها من داراً لالجحّته او النّار .

ترجمه : حمزہ بن حمران گفت از امام صادق علیه‌السلام شنیدم که فرمود : از
آنچه از خطبه‌های پیغمبر حفظ شده این است که فرمود ای مردم شما نشانه‌هائی دارید
پس نشانه‌های خودتان بر سرید و شمارا پایانی است پس بپایان خود بر سرید همانا مؤمن
بین دو قرس کار می‌کنند . میان زمانی که از عمرش گذشته و نمیداند خدا با او چه خواهد
کرد ، و میان زمانی که از عمرش باقی مانده و نمیداند خدا در باره آن چه حکم
می‌کنند ، پس بنده مؤمن باید که بر گیرد و دریافت کند از خود برای خود و از دنیا
خود برای آخرت ش و در جوانی پیش از پیری و در زندگی پیش از مرگ ، سوگند
بآنکه جان محمد در دست اوست که بعد از گذشت از دنیا هیچ عذرخواهی ممکن نیست
و بعد از دنیا خانه‌ئی جز بهشت و یا جهنم نخواهد بود .

غلام آن کلمات که آتش افروزد
نه آب سرد زند از سخن بر آتش تیز
که جزو لای توام نیست هیچ دستاویز
بمی زدل بیرم هول روز رستاخیز
که در مقام رضا باش واز قضا مکریز
پیاله بر کفم بند تا سحر گه حشر
پیاکه هاتف میخانه دوش بامن گفت

میان عاشق و معشوق هیچ حائل نیست تو خود حچاب خودی حافظ از میان برخیز

قال اللہ عزوجل : من کان یرید حرث الآخرة نزدله مِنْ حَرَثِهِ (۴۲ و ۱۶) ،
هر کس زراعت آخرت را اراده کند بر مزروعش می افراشم .

مزرع سبز فلك دیدم و داس مه نو	یادم از کشته خویش آمدوهنگام درو
گفتم ای بخت بخسبیدی و خورشید مید	گفت با اینهمه ، از سابقه نومید مشو
گر روی پاک و مجرّد چو مسیحا بفلک	از فروغ تو بخورشید رسد ، صد پر تو
قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ، اغتنم خمساً قبل الخمس: شبابک قبل هر مک ،	
و صحبتک قبل سقمک ، و حیاتک قبل موتك ، و غناک قبل فقرک ، و فراغک قبل شغلک ،	
یعنی: پنج چیز را قبل از پنج چیز غنیمت بدان:- جوانی را پیش از پیری ، و صحبت خود را پیش از شغلت .	گرفتمندی و خورشید مید

قوله تبارک و تعالیٰ : فَّرُوا إِلَى اللَّهِ ، أَنِّي لَكُمْ نذِيرٌ مُّبِينٌ (والذاريات ، ۵۰) ،
گر تو هستی در جهان صاحب نظر در جهان منگر بروی او نگر
معنی آیه فوق چنین است : پس بگریزید بسوی خدا بدرستیکه من شما را آشکارا
از او بیم دهنده ام ، یعنی : فقط از نور و فیض بیعت خدای مهر بان متعال در راه
محاربه با نفس و شیطان استمداد کنید و جزا خلاص پیشه خود نسازید و بغیر از حق روی
برکسی نیاورید که پناهگاهی سوای او نیست .

قوله تبارک و تعالیٰ لولاك لما خلقت الافق ، ولو لاك لما اظهرت التربوية ،
خلقت الافق لأجلك و خلقتك لأجلی .

گفتم که مائی ما ، ما راز تو حجا بست کفتاتو محو ماشو ، وانگه بیین تو مائی
قال مولانا حسین بن علی صلوات اللہ وسلامه علیہما : الانتباہ فی الآخرة ، والفاتر
من فاز فیها ، والشّقی من یشقی فیها ، یعنی : آگاه باشید که بکار اخرة بیدار و هشیار
باید بود ، پیروزمند کسی است که در آن دنیا پیروز گردد و بد بخت کسی است که در
آن جهان بد بخت شود .

مده این پنج را بیهوده از دست
غنا راو، فراغ از شغل دنیا
بترس از پیری و از ناتوانی
که هستی را، حسابی باحسیب است
بمحصولت فزاید، فضل باری
درین میخت سرا، پرکار باشد

حدیثی از نبی، در خاطرم هست
جوانی، تندرنستی، زندگی را
مده از دست، نیروی جوانی
مده سرمایه اوقات از دست
اگر بر کار عقبی، روی آری
بکار آخرت، بیدار باشد

رهائی بخش ما را، از زبونی
ز لطفت باز گردان این قضا را
بصنعت کیمیا فرما، مسم را
ز همت، سر عالم، بر نیارم
ز فضلت، آب ده، پروردگارا
که عشق پاک حق، نوشتبود، نوش
منزه ذات پاکش، از بدو خوب
به (احبیت)، توجه کن زمانی
خراب آباد ما، آباد فرمود
مجسم گشته، در هر کوی و بازار
حیب‌الله، شه دیهیم (لولاك)
بود او، آخر بی آخر، دوست
فرار ازوی بجز در وی، روانیست
که غیر از او نه بیند مرد عاشق
ز خویش خویش هم، رو بروی آرد
شود او نخجه، اندر پاکبازی

خدایا، عشق ما را، ده فرونی
زبون حس مکن، این بینوا را
بعشق خود، مبدل حسم را
که غیر از عشق تو، دم بر نیارم
نهال عشق خود را، در دل ما
نوای مرغ آمین، تافت در گوش
خداعشق است و عشق او راست محجوب
اگر از عشق حق، خواهی نشانی،
که عشقش، خلق را ایجاد فرمود
دلا، بهتر بگویم، عشق آن یار،
از آن رو، هست نام احمد پاک،
چو خلق اول بی او لش، اوست
مفری، غیر آنحضرت، الا نیست
ازو، بر او، گریزد فرد عاشق
پناه و ملجانی جز او، ندارد
چو تازد اسب خود، در ترکتازی

ازان افتاده ام سر مست و مدهوش
کدھستی، عشق حق است و جز این چیست
همه یا ک عشق باشد، کل موجود
که ذات عشق، ذات ممکن است
همه کون و مکان و، انس و جان، عشق
زمین عشق و، زمان عشق آسمان عشق

فرو رفتم بخُم باده‌ئی دوش
بغیر از عشق حق، چیز دگر نیست
بود از عشق، آری، علت بود
همه هستی، پدید از عشق ذات است
خداعشق و، نبی عشق است و، جان عشق
فالک عشق و، ملک عشق و جهان عشق

از سرور کائنات خلاصه موجودات حبیب الله العالمین حضرت محمد مصطفی
صلی الله علیه وآلہ منقول است که فرمود: چون مؤمن از جهنم عبور کند جهنم فریاد
برآورد که «جز یا مؤمن، فأنّ نورك اطفأ لَهِبَی» یعنی: ای مؤمن بگذر که نور تو
نار هرا میکشد، مولوی معنوی فرموده است:

که بمؤمن لابه گر گردد ز بیم
هیین که نورت سوزنارم را ربود
زانکه بی ضد، دفع ضدلا یمکن است
آب رحمت بر دل آتش گمار
آب حیوان روح پاک محسن است
مصطفی فرمود از گفت حبیم
گویدش بگذر ز من ای شاه زود
پس هلاک نار، نور مؤمن است
گر همی خواهی تو دفع شر نار
چشمهدی آن آب رحمت مؤمن است

فی الکافی: قال ابو عبد الله علیه السلام ان الر جل لیدن فیندم علیه ، و يعْمل العمل،
فیسْرہ ذلك فیترا خی عن حاله تلک، فلان یکون علی حاله ، تلك خیر لھمماً دخل فیه.
ترجمه: امام صادق علیه فرمود: بدرستیکه شخصی گناه میکند و از آن پشیمان
میشود و کار شایسته‌ئی میکند و آن شادمانش می‌سازد و از حال پشیمانی دور می‌افتد
در صورتیکه بودنش بحال پشیمانی بهتر است از حال شادی و سوری که او را فرا
گرفته است.

بلبلی گر ستم خار تحمل نکند
جای آنست که دیگر سخن از گل نکند

تحقیق : جمله معروف « تعریف الأشیاء باضدادها » بحقیقت معنی خود خارج از واقعیت است و توسل باین جمله غیرواقع برای شناسائی اشیاء موجب اضلال و سرگردانی و لذا دور از حقیقت است .

زیرا هرگز چیزی خنده‌چیزدیگر بمعنی مطلق واقعی آن وجود ندارد، خواص ظاهری و باطنی انحصاری هر چیز برای همیشه طبق فطرت آن محفوظ و مخصوص همان چیز است بدون آنکه قصد ایذاء و یا خنده‌یت باچیزدیگر داشته باشد و یا بخواهد بدینوسیله احرار از هویت خاصی برای خود بکند، از آنجمله است که ظلمت را بغلط (خنده‌نور) میگویند، از ظاهراًین اصطلاح ناقص غیرواقع چنین برمی‌آید که چون (نور) عین هستی است پس ظلمت که خنده‌است (عین نیستی) است، در صورتی که اگر نیستی باین کیفیت وجود خارجی داشته باشد پس او خود همان (هستی) است و حال اینکه (هستی) در کل موجود منحصر بوجود مطلق است و تعدد در آن راه ندارد یعنی چون وجود منحصر بفرد است یا (هستی) بیش نیست و هستی (یا که و یگانه) است چنانکه خدای سبحانه و تعالی فرموده است : لواح فیهما الله الا الله لفسدتا ، فسبحان الله رب العرش عما يصفون (۲۱/۲۲) .

یعنی اگر می‌بود در آنها خدایانی جز خدا هر آینه فاسد می‌شدند پس منزه است خدا پروردگار عرش از آنچه می‌ستایند .

بنابراین (ظلمت) نه تنها (عدم یا خنده نور) نیست بلکه حاکی از کمال شدت نور است .

سیاهی گر بدانی نور ذات است بتاریکی درون آب حیات است

تاقه رسد باینکه شناسائی حق‌جل جلاله (که خود خالق صفات و آفریننده هر نوع مسائل ظاهری و باطنی خنده و تقیض و شبه و مثل و مثیل و مُثُل و مانند و غیر آنست) معلوم حواس و یا خواص ظاهری موهم اضداد بدایم ، تعالی شانه عن ذالک علی‌اکبرأ ، حتی اگر کسی (کثرت) را هم چیزی غیر از (وحدت) بداند و صورت خاص جداگانه‌ی بآن بدهد قویاً دردام شرک‌گرفتار و پای بند دام ضلال شده و از آمرزش خدای تعالی دور افتاده است که « آن الله لا یغفران یشرك به و یغفر ما دون ذالک

لمن یشاء ، ومن یشرک بالله فقد افتری اثماً عظیماً (۶/۴۸) »
 یعنی همانا خدا نمی آمرزد که باوش رک ورزیده شود و می آمرزد هر چند را که کمتر
 از آن باشد و هر کس که شرک ورزد بخدا پس بتحقیق دروغ بسته است، گناهی بزرگ را.
 بدیهی است این گونه انحرافات که بمیزان لانعّد و لانحصی در جمیع شئون
 طبیعت منظور نظر قاصر ظاهر بینان جاهم موهم پرست است حاکی از بیذوقی و تشهیط
 حواس و عدم استقرار در نقطه استوا و ناهم آهنگی با میزان عدل است زیرا قضاوت
 (حق) صحیح و عادلانه نیست و باید مفتون حواس فریبنده شد که سدی قوی در منطق
 عقل مصلح است که بالکل مانع و رادع عشق میباشد. چنانکه مولوی رومی فرماید :

حس ما و اندیشه بر آب صفا	همچو خس بگرفته روی آب را
راه حس راه خرافت ای سوار	ای خران را تو مزاحم ، شرم دار
حس ابدان قوت ظلمت میخورد	حس جان از آفتایی میچرد
حس دنیا نردهان این جهان	حس عقبی نردهان آسمان
حس حیوان گر بدیدی ان صبور	با یزید وقت بودی گاو و خر
این حسی کدحق بدان حس مظہراست	نیست حس این جهان آن دیگر است
صحت این حس ز معموری تن	صحت آن حس ز تخریب بدن
ای خنک جانی که بهر عشق و حال	بذل کرد او خان و مان و ملک و مال
کرد ویسان خانه بهر گنج زر	وز همان گنجش کند معمور تر
عقل خود شننه است چون سلطان رسید	شحنه‌ی بیچاره در کنجی خزید
عقل سایه حق بود حق آفتاب	سایه را با آفتاب او چه تاب
سایه‌ئی و عاشقی بر آفتاب	شمس آید ، سایه لا گردد شتاب
از در دل چونکه عشق آید درون	عقل رخت خویش اندازد بروون
چونکه سر بر زد زمشرق قرص خور	نر ستاره ماند و نر شب اثر
یکی از واضحترین و ساده ترین مثال این است که چون کسی بخواهد دقیقاً	در فکر خود بچیزی توجه پیدا کند چشم و گوش رامی بندد که لااقل این دو حس موجب

اختلال و اخلال حس دقت نشوند و قوای آندوحس باین حس یا باسایر حواس افزوده گردد و از این طریق بقوه فکر یه کمک کند.

سخن در این مورد بسیار است و مجال گفتار کم ولذا اطاله موضوع بوقت و فرصت مناسبتری موکول میگردد فعلاً بهمین مختصر اکتفا شد که : خیر الکلام ماقبل و دل .

کم گوی و گزینده گوی چون در تا زاندک تو جهان شود پر
مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا پیر استاد اویسی کامل کمال فرمود : (... حتی اگر انسان چشمش بتاریکی عادت کند و بیک نقطه توجه دقیق معطوف دارد نورهایی در آن تاریکی می بیند که در حرکتند مثل اینکه عالم دیگری غیر از عالم روز است و حفظ مخصوصی دارد و بالاخره از این طریق نیز توفیق می باید که همه چیز را از، وراء شان به بیند)

قال مولانا مولی‌الکوئین امیر المؤمنین اسدالله‌العالب علی بن ایطالب صلوات‌الله و سلام‌علیه: الہی ماعبدتک خوفاً مِنْ نارِکَ و لاطماعاً فِي جنَّتِکَ بل و جدقتك اهلاً للعبادة فعبدتك .
يعنى بارالها ترا از بیم جهنم و يا بطمع بهشت بندگی نمیکنم بلکه اهلیت ترا برای عبادت در یاقتم از آنرو بعبادت تو پرداختم .

از هر طرفی که گوش کردم آواز سوال ، حیرت آمد
قال اللہ سبحانہ و تعالیٰ : یا بن آدم، کلکم ضالاً لَا من هدیته، و کلکم هالاً لَا
من انجیته، و کلکم مسیئاً لَا من عصمتہ، فتوبوا لی حتی ارحم .
طہارت ار نه بخون جگر کند عاشق بقول مفتی عشقش درست نیست نماز
ترجمه : خدای سبحانہ و تعالیٰ فرماید: ای آدمیزاد همه شما ها گمراهید مگر آنکس که من هدایتش کنم و همه شما هلاک شونده اید مگر آنکس که من نجاتش دهم و همه شما گنه کارید بجز آنکس من اورا نکه دارم ، بنابراین بسوی من توبه آورید تا بشماها رحم کنم .

ذوق توبه نقل هر سر مست نیست لیک استغفار هم در دست نیست
چون شکافد توبه آنرا بهر کشت دل بسختی همچو روی سنگ گشت

مژد رحمت قسم هر مزدور نبست
که کنم توبه درایم در پناه
شرط شد برق و سحابی ، توبه را
کی نشیند آتش تهدید و خشم
سبحان اللَّذِي لَمْ يَجْعَلْ سَبِيلًا إِلَى مَعْرِفَتِهِ لَا بِالْعَجْزِ عَنْ مَعْرِفَتِهِ .
یعنی منزه است آنکه هیچ راهی برای شناخت خودش قرار نداد مگر بعجز از شناخت او .

روعلت جوی دور از خویشن باش
قال رسول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ أَنَّ لِيْغَانَ عَلَى قَلْبِي وَأَنَّ لِاستغْفَارِ اللَّهِ فِي كُلِّ
یوم مائة مَرَّةٍ (یا سبعین مرّة) .

ز فضل و لطف حق ، اسرار بنیوش
خطای ما ، صواب آید ز فضاش
زکشت خود ، چه بر داریم حاصل
بدیها را ، دهد پاداش خوبی
قضاوتهای حسّ شد ، این بدوخوب
که بد را ، فضل او ، نیکو شمارد
تعالی شأن ذات حق ز او صاف
که حسّ آمد سراب و عشق دریا
نگردی جز براه عشق ، برق
بود از لغش حسّ خطما کار
بغش و عقل هم ، حس میبرد راه
که باشد عشق ، اصل دین و آئین
دلش در عین غفلت ، کورگردد
ز مردان خدا جو ، شیوهی عشق

ز خود باز آمدم ، از باده دوش
اگر در جنبش آید بحر بذلش
کد امین کارما ، نیک است و قابل
خدا ، از عالم فضل ربوبی
حوالی هاست نفس رشت معیوب
بدی ، در بارگاهش ره ندارد
بدی را ، خوب و هر کچ را کند صاف
ز حس بگریز و عشقی باش جویا
زو هم خویشن ، بگریز بر حق
همه در ماندگیهای تو ، در کار
حس ار ، از قعر دریا هست آگاه
حس خود را رها کن ، عشق بگزین
ز هر چیزی که کس مسرور گردد
چو باشد نامرادی ، میوهی عشق

که عشق از نامرادی، غرق شادی است
همه ذرّات ، زیر سایه دارد
که مرد حق ، نباشد راضی از خود
ز حس خود پسند ایدوست، بگریز
حق ارجوئی، ز حس خویش شو، دور
برون از حس بسوی عشق ، روکن
که سد عشق باشد ، در ره ما
ز حس ما را خدایا حفظ فرما
اگر با کوی یارت ، کار و بار است
که دوزخ میشود از عشق خاموش
شود دوزخ جنان از این بشارت
ظهورش ، شعله‌ی سوز نهانی است
که دوزخ باشد ازان ، یک نشانی
بر آرد ناله ، کز من دور شو ، دور
دم سرد و ، اجاقم ، کور گردد
که او خود ، خالق هر ضدوئد است
بحق پردازو ، از خود باش ، آگاه
که حس تست غیریت تراشد
مشو مفتون ، بحرف جنّت و نار
که از حق باز میمانی ، به ناگاه
بنگذارد نشانی ، از وجودت
بعین عشق ، عاشق ناصبور است
به سرطی میکند ، این راه پرخون
نگردد کس ز ترسش ، عاشق یار
همه عالم ، برش ، کم از خیالی است

غذای عشق باقی ، نامرادی است
چو عشق ، از کنه معنی مایه دارد
کجا راضی ز کار خود ، توان بد
رضا از خویش ، عجب آرد پیرهیز
که حس تست ، نفس گول مغورو
که حس ، کور و کرت می‌سازد ازین
فغان از حس دون عقل فرسا
بود از غفلت دل ، کور دلها
گرت در دل ، هوای کوی یارست
بدور انداز حس را ، عشق بنیوش
بدوزخ گر کند مؤمن اشارت
چو دل مجدوب عشق جاودانی است
بود در باطنش آتش فشانی ،
چو مؤمن را ، جهنم بیند از دور
ز نورت ، نار من ، بی نور گردد
منزه ذات حق ، از حد وضد است
بدور انداز خدوئد ، درین راه
ترا ، با غیر خود ، کاری نباشد
ز حس بگریز و ، حق راپاس میدار
مشو مفتون حس ، ای سالک راه
که حس ، آتش زند بر قار و پودت
طمع ، یا ترس ، از عاشق بدور است
که عاشق ، در ره عشق است مجنون
ندارد عشق ، آن کوشد طعمکار
که عاشق ، رو بعشق لاابالی است

نه بر جنت بیندیشد ، نه میزان
که خود ، رازو ، امام اهل راز است
کداو، ایمان و، اخلاص است و صدق است
بجز عشق خدا ، از غیر رو تافت
نه بر جنت طمع دارد ، نه نورش
نه نارو ، بر زخ و ' دیوو ، دبورش
نپردازد ، باوهام مکرر
بدو خوب و نعیم و نقمتش ، عشق
بقید قافیه شد ، اشتباهم
بدیند نیک یابد ، در ره یار
نباشد عاشق سادق ، بنناچار
بغیر از عاشقی ، کاری ندارد
ثباتم بخش و ، دل پر نورگردن
بمانم ایمن و مغفور و مرحوم

از آنرو ، شاه مردان ، شیر یزدان
علی ، شیر خدای بی نیاز است
که او، عشق حق است و ، نور عشق است
چو حق را اهل عشق و عاشقی یافت
ندارد بیم ، از نار و فتورش
نه طوبی و ، نه حورو ' نه قصورش
نباشد غیر عشقش ، هیچ در سر
خدایش عشق و ، نار و جنتیش ، عشق
ندارد عشق نقتت عذر خواهم
ندارد بعد و قربی ، تاکه ناچار
هر آن کو ، نیک یابد بیند از یار
چو عاشق ، دل بمعشوقي سپارد
خداوندا ، بنور شاه مردان
که تا از حس و نفس و دیو مرجوم

قال اللہ سبحانہ و تعالیٰ : و اذا جاءكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاِيَّاتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ ،
کتب ربکم على نفسه الرحمة (۵۴/۶) .

ترجمہ: وچون آید ترا آنان کہ بدآیتهای ما ایمان می آوردند بگوسلام برشما،
نوشته پروردگار شما بر خودش رحمت را .

ولذا بفرموده حضرت رسول اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ (سبقت رحمته علی غضبه) ،
رحمت حق بر خشم پیشی دارد و بنابر این عین رحمت است و نبی اکرم را هم کد
خليفة الله وحبيبه اصل كمال و مظہر ائمہ حقوقت از همین جهه (رحمۃ للعالمین)
فرمود که رحمت محض است (وما ارسلناك الا رحمة للعالمين (ابیا ۱۰۷/۶) .

حالی رفت که مجراب بفریاد آمد
در نمازم خم ابروی تو در یاد آمد

قوله عَزْ وَجْلُ: وَانِّي لِغَفَارٍ لِمَنْ تَابَ وَآتَنِي وَعَمَلَ صَالِحًا، ثُمَّ اهْتَدَى (۸۴/۲۰) خدای عَزْ وَجْل فرماید بدرستیکه من بسیار آمرزنده‌ام آنکس را که : تو به کند، وایمان آورد ، و عمل صالح کند، آنگاه است که هدایت می‌شود. بنابراین آنکس را خلعت هدایت می‌پوشاند که ۳ مرحله قبلی را با موفقیت تمام و ثبات قدم واستقامت بگذراند .

دلی‌بیدارمی باید در این وادی توجه کن که من با پای خواب آلوده کردم قطع منزلها
فلو لا فضل الله علیکم و رحمته ماز کی من کم من احد ابد او لکن اللہ یُن کی من یشاء . (۲۱/۲۳)

يعنى : اگر فضل و رحمت خدا شامل حال نشود هيچيڪ از شما هرگز پاک و تزكیه نميشويد اما خدا هر کس را که بخواهد پاک و مُّزکا ميکند .

قوله جَلْ وَعَلَا: باطنِه فِيهِ الْرَّحْمَةُ وَظَاهِرُهُ مِنْ قَبْلِهِ الْعَذَابُ (۵۷/۱۳). باطنش در آن رحمت است و ظاهرش از پیش آنست عذاب .

پر تو خورشید عشق بر همه افتاده سنگ به یک نوع نیست تا همه گوهر شود
تمثیل : شعاع آفتاب جهان تاب با مر خداوند رحیم و هاب بر شخص کور و شخص بینا یکسان می‌تابد ولی کور را چشم نورین نیست - (که از خورشید جز گرمی نه بیند چشم نایین) در صورتیکه شخص بیناهم از اشعه حیات بخش نور مستفید است و هم از گرمی دل افروز آن - بنابراین نور آفتاب را بر کور خشم نیست بلکه کور را بر نور چشم نیست - تابش انوار آفتاب مبشر روشنی و مژده‌هندی حیات است و نسبت بپیچیگ از مظاهر طبیعت که در مسیر او واقع شده باشد حب و بعض ندارد - نفع آن عام است بشرط آنکه مانع در مسیر آن احداث نشده باشد .

چون بصورت آمد آن نور سره شد عدد چون سایه‌های کنگره
کنگره ویران کنید از منجنيق تا رود فرق از میان این فريق
شرح این را گفتمی من از مری لیک ترسم تا بلغزد خاطری
بد و خوب دیدن یا حب و بعض انگاشتن معلول افکار ناقص تیره و نتیجه توهّمات

بی اساس جاھلانه و احساسات خام بچه گانه است و بس
عاشقی شیوه‌ی معشوق نگه داشتن است نه چو بلبل کم‌دارش همدبر فریاد است
تمیل دیگر: تابش آفتاب بر شوره زار و بر گلستان یکسانست و بی تفاوت اما اگر
(زمین‌شوره سبل بر نیارد) بحثی بر آفتاب عالم آراییست بلکه قطرت آن زمین بر
همان پایه و اساس قرارداده شده و فطرت‌هم مطلقاً قابل تغییر و تبدیل نیست، فطرة الله التي
فطر الناس عليها - لا تبدیل خلق الله - ذلك الدين القیم (۲۹۳۰)

محنت قرب ز بعد افزونست جگر از محنت قرم خونست
قال صلی الله علیہ واللہ من احّب شيئاً اکثر ذکر، هر چیزی را که دوست داشته
باشد همیشه بیاد او بیند .

اگر تو نیستی از عقل بیرون ز لیلی پرس منزلگاه مجنون
فی الکافی ، قال ابو جعفر علیہ السلام قول الله عزوجل و از اخذ ربّک من
بنی آدم من ظهور هم ذریتهم و اشهادهم علی افسهم، الاست بربکم، قالوا بلهی....» ، قال
آخر من ظهر آدم ذریته الی یوم القيمة فخر جو اکال ذرفور هم واراهم نفسه، ولو لذلک لم
یعرف احد رید و قال، قال رسول الله صلی الله علیہ واللہ «کل مولود علی الفطرة» یعنی المعرفة باَن
الله عزوجل خالقه كذلك قوله «ولئن سئلتم من خلق السموار ولا رض ليقولن الله . . .
ترجمه ، امام باقر علیہ السلام درباره گفتار خدای عزوجل (۱۷۲) «هنگامی
که گرفت پروردگارش از فرزندان آدم از پشتہاشان نسلهاشان را و آنها را برخودشان
گواه گرفت که آیا من پروردگار شما نیستم؟ گفتند چرا»
فرمود نسلهای آدم را تاروز قیامت از پشت او درمی آورد پس خارج می‌شوند مانند
مورچگان انواع خود را با آنها می‌شناسند و نشان میدهد و اگر اینطور نبود هیچکس
پروردگارش را نمی‌شناخت، و گفت امام باقر که رسول خدا فرمود «هر نوزادی بر فطرت
متولد می‌شود» یعنی خدای عزوجل را خالق خود می‌شناسد، و همچیزیں قول خدا «اگر از آنها
پرسی آسمان و زمین را که آفریده است ، خواهند گفت: خدا»
از تجلیات مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقاپیر کامل کمل اویسی .

عاشق روی تو گر نیست کسی، نیست کسی
در طواف حرم و مسجد و محراب و نماز
با دلی مست و سری رفقه بیای توزدست
بادل از حال پریشان سخنی گفتم و گفت
راسی عاشق آزادگی و بنده آن
قال علیه السلام : الحمد لله الذي عَرَفَنِي نفسي ، سپاس مرخدایرا که خود را
بمن شناساید .

حضرت مولا امیر المؤمنین علیه السلام فرمود : - یا من دل علی ذات بذاته .
گفتند که از کعبه گذشتن نذر هوش است
فی الکافی : عن ابی عبد الله علیه السلام قال، کان ابی علیه السلام یقول الله لیس من عبد
مؤمن الا فی قلبه نوران ، نور خیفة و نور رجاء ، لوزن هذالم یزد علی هذا ، و لوزن
هذالم یزد علی هذا .

ترجمه : امام صادق علیه السلام فرمود ، پدرم میگفت هیچ بنده مؤمنی نیست
جز آنکه در دلش دونور است ، نور ترس و نور امید ، اگر این وزن شود از آن
افزون نباشد و اگر آن وزن شود بیش از این نباشد .
از تجلییات عنقا :

ساقی از پر تو جامی کند آبادانم
بخارابات پناهنده از آنم که مگر
نظر پیر بنام که بیاک گردش چشم
کاردنان نقش زیک نظره چنین حیرانم
شاهد غیب رخ از نقش تو آراست چنان
قوله تبارک و تعالی : الاَّمُصْلِينَ الَّذِينَ هُمْ عَلَى صِلْوَتِهِمْ دَائِمُونَ (۲۳۷۰) درباره
کسانی است که در نماز دائمند .

بهشت جاودان بازار شان بی
خوش آنان که الله يارشان بی
که حمد و قل هو الله کارشان بی
فی الکافی : قال ابو عبد الله علیه السلام : ایّما عبد اقبل قبل ما یحب الله عزوجل
اقبل الله ما یحب ، ومن اعتصم بالله عصمه الله عزوجل ، ومن اقبل الله قبله و عصمه لم یبال

لوسقّطت السّماء على الارض او كانت نازلة منزلة اهل الارض فشمّلتهم بليّة ، كان في حزب الله بالقوى من كل بليّة ، اليه الله عزوجل يقول «أَنَّ الْمُتّقِينَ فِي مَقَامِ أَمِينٍ» (١٥١ ر٢٤)

ترجمه : امام صادق عليه السلام فرموده بمنتهی که روی اورد بد آنچه خدای عزوجل آنرا دوست دارد خداهم آنچه او دوست دارد روی می آورد ، وهر که دریناه خدا رود خدا او را می پذیرد و پناه میدهد و چنین کسی باک ندارد که اگر آسمان بر زمین افتد یا بلائی بر اهل زمین نازل شود و همد را فرا گیرد او بسبب تقوائی که دارد در زمرة حزب خدا از هر بلا محفوظ است ، مگر نه این است که خدای عزوجل میفرماید «مردم با تقوی در مقام امنی هستند» .

غیر تم با تو چنانست که گردست دهد نگذارم که بیانی بخيال دگری
قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسع الدّیور وانا اغیر من دو اللہ تعالیٰ اغیر منا .

که تا رحمت کند حفظت ، زرحمت
بر حمش روی کن ، وزحق مددخواه
که خشم حق ، بغیر از رحم او نیست
که از چیزی بخشم آید سرا پا
که از هم بکسلازد ، تاروپوش
زشوق و ذوق و مهر ، آید بجولان
که او خود ، خالق حسّ است ، درما
بخود پردازو ، حق را باش طالب
که حق ، پیوسته باشد ، فضل مطلق
ندارد خشم و الطافش عمیم است
هوای نفس دون ، از سر بدر کن

نهاده حق رحمان ، در تو رحمت
زخشم حق ، اگر ترسی در این راه
نمیدانی که خشم و رحم حق چیست
مگر حق ، تابع حس است چون ما
و یا حس غالب آید بر وجودش
و یا از چیز دیگر ، هعیچو طفالان ،
تعالی اللہ ، خدای پاک یکتا
بخالق کی بود مخلق ، غالب
بود بر خشم سابق ، رحمت حق
خدای ما ، رحیم است و کریم است
ز خود می ترس و ، از دیوی حذر کن

تمثیل :-

بقامت جلوه‌ئی با او ، زیارت است

نهال سرو ، اگر بی برگ وباراست

مگر خصم وی ، ابر نوبهاری است
که از بطن جهان ، بی میوه زاید
چه دارد نقش ، کز نقاش گوید
که خود نقاش را ، بر نقش چشم است
دماغ و فکر و قلب و هوش نقاش

درخت بید ، اگر ازمیوه عاری است
ند از ابر است بر او خشم و ، نزید
چو نقش ، از خامه نقاش روید
کجا نقاش را ، با نقش خشم است
که باشد ، نقش ، چشم و گوش نقاش

تمثیل دیگر :-

که یکسان تافت ، برینا و بر کور
که آن بی نور و ، این را نور پیدا
نباید کور را بر نور ، چشمی
نیارد فرق بین شاه و درویش

ندارد حق بکس خشم و ، بین نور
نه بیند کور و ، بینا بیند آنرا
مگر بر کور ، دارد نور خشمی
که نور آفتاب بی ز تشویش

تمثیل سوم :-

بشورستان و بر گلنزار زیبا
بتا بد بر گلستان هم بتائید
بد بستان در ، هزاران گل بچینی
گناه نور خورشید جهان ، چیست
ندارد شور گل را ، در گلستان
که بر هر سر ، نمی شاید زدن دست
که در ناب را ، نا سفتمن اولی
ازو میجو ، چو کوکو کم زکو ، گو
بسوز عشق ، تسليم و رضا باش
که این دین سهل و سهی محداست ، ایجان
که نور عشق را ، دین مستحق است

بتا بد آفتاب عالم آرا
بشوره زار تا بد ، نور خورشید
ز شوره زار ، جز شوره ، نه بینی
اگر در شوره زاری ، گلستان نیست
جز اینکه شوره زار ، از نور یزدان
در اینجا نکته ئی نا گفتنی هست ،
که سر سر را ، نا گفتن اولی
اگر خواهد خدا ، بگشايدش رو
تو ایعاشق ، همه صدق و صفا باش
مدان عسر حرج ، در راه ایمان
که اصل دین و آئین ، عشق حق است

که بیعشقی ، بجز کوری نیارد
بدین عشق ، پیری را ، جوان کن
زعشقت ، جان شود ، آب و گل من
قیامم ، عشق خود کن ، بارالها
بهان عاشقان ، بِرْنَدِه سیف است
نیندیشد ، بغیر از نرگس یار
که می سوزد ، چنین خندان و دلکش
نیندیشد باطوار بروني
پذیرد از درون ، دیوانگان را
نه آن مجنون که او مبغوب عشق است
کدمستش ، از جهان افسانه دست است
گدای عشق ، شاه عاقلانست
براند عقل را ، عشق درونی
بدسر ، این راه خونین ، می سپارد
گهی افسرده ، گاهی زار و مضطر
نماز وصوم و ارکانش ، بود عشق
بدل ، جز عشق ، محبوبی نیارد
همد عشق است ، سوز و ساز عاشق
جز آزادی ندادن ، مذهب عشق
به آزادی ، مقید نام عشق است
به چشممش ، هر چه جز عشق است ، آفل
دم سردش ، زعشق دوست ، گرم است
بعشق خویش ، سرگرم است و بی قاب
چو آتش بیند ، آه از دل جهاد

که دین ، بی عشق حق ، نوری دارد
خدایا ، دین ما را ، عشق جان کن
که گردد عشق تو ، دین و دل من
مرا ، یا عشق خود : محشور فرما
اگر چه عشق ، دور از کم و کیف است
ندارد عشق ، با قانون سرو کار
چو شمعی ، در دل آبست و آتش
که عاشق سرکش است و عشق خونی
گریزاند ز خود ، بیگانگان را
هران دیوانه ، کو مجنون عشق است
کسی را ره دهد بر خود که مست است
جنون عشق ، راه عاشقانست
جنون را می پسندد ، عشق خونی
چو عاشق ، طاقت دوری ندارد
زند گه سر بدیوار و گهی در
خدا و دین و ایمانش بود عشق
حیات جاودان ، از عشق دارد
همه عشق است ، نازور از عاشق
غم و شادی ندادن ، مذهب عشق
که مطلق عاشق ، اندر دام عشق است
نباشد نیم دم ، از عشق غافل
مدامش ، دل زیاد یار ، نرم است
بروز و شب ، بد بیداری و در خواب
چو بیند آب ، آب از دیده راند



واقف عوالم ظهور و خفا مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا پیر کامل
مکمل اویسی (تاریخ عکس ۱۳۲۸ ۱۲) .

ا در گرو فتنه‌ی آن نرگس جادوست
دل محو تماشای جمال تو از آن روست
دل در خم چو گان سرزلف تو چون گوست
قصاب دمد در بره ، تاوه‌لدهش پوست
دیدم دل من بر سر تیر هژه‌ی اوست
من نایم واونائی و او قازمودل، جوست
گیرم چو بنفسه، سرمن، بر سر زانوست

سوگند به آئین محبت، که دل من
دیدم رخ زیبای تو در آینه‌ی جان
ای قبله، با بروی کمانی تو سوگند
در من بدم، ای همدم دل، زان دم آدم
آن دم که شدم کشته بشمشیر محبت
من فانی و او باقی و من ساغر واومی
سوگند بزلف تو، سر افزام و آزاد

(قسمتی از غزل مؤلف)

فنای عاشق آمد ، عشق استاد
بعشق خویش بر باد است ، عاشق
چو شاه آید ، عسس را کارناید
بگوش عشق بشنو ، قصه‌ی دل
بجو عشق و به بین درخود ، خدارا
خداعشق است و هستی جمله‌ی عشق است
خدا بود آن دلی کاین راز بشنفت
توئی با شحنده از دزدت چه باکست
که عشق بیزبان ، سری است از حق
خدا عشق و ، نباشد عشق محدود
شده از عشق او موجود ، کوئین
بجو این سر زخود ، درقا ف قربت
به نزد عشق ، شاه عقل ما تست
بود عشق و ، ز عشق اردم ذنی ، بد
بعشق خویش ، سر گرم است عاشق
که کار عاشقی ، کاری است دشوار
نشاید رتبت عاشق باو داد
ندارد جسم بی جان ، زندگانی
که (احبیبت) نمود این نغمه راساز
خجل از عشق باشم چون در آید
زعشقش ، بسته‌ام با دل ، قراری
که مارا فضل او ، پیوسته یاراست
که عشق است آفرینش ، قصه کوتاه

چو عشق مطلق است از قید آزاد
زبند و قید ، آزاد است عاشق
چو عشق آید ، دگر چیزی نپاید
که عشق آسان کند هر کار مشکل
به پیش شه ، چه ارجی هست ما را
به مستی ، می‌پرستی ، جمله عشق است
خدا ، از عشق خودسری بخود گفت
خدای عشق ، یار عشق پاکست
صفات حق ، ز عشقش گشته مشتق
زعشقش ، آفرینش گشته موجود
بدین معنی که عشقش قلب را عین
که کوئین است عشق و سر خلت
صفات حق تعالی ، عین ذات است
همه ذرّات عالم ، از کد و مد
بدست عشق خود ، نرم است عاشق
ندارد ، بابد و خوب جهان ، کار
برد عاشق اگر ، معشوق از یاد
که باشد جان عاشق عشق و آنی
باشد عشق را ، انجام و آغاز
زعشق ، ارتقایامت گفته آید
مرا ، نبود بغیر از عشق ، کاری
دل ما را بعشق دوست کار است
چه می‌پرسی زعشق ، ایغاف از راه

قال اللہ العزیز جل شانه : یا ایهٗ الدین آمنوا اذکرو اللہ ذکرًا کثیراً و سبّحوه

بکر و اصیلا (۳۳/۴۰)، ای کسانی که ایمان اورده اید باد کنید خدا را بیاد بسیار و تسبیح کنید او را با مدادان و شامگاهان.

بر زبان و دل مدامت نام اوست
حُب محبوب آنقدر دان هست کم
یاد غیرت نخل ذکر آمد بد بر
قوله تعالی: فاذکر و اللہ کذکر کم آباءکم او شد ذکر (۲۰۰/۲)، حتی شدیدتر
از آنکه بیاد پدر انان هستید بیاد خدا باشید.

دولت صحبت ان مونس جان مارا بس
این تجارت زمتع دوچهان ما را بس
کد سرگوی تو از کون و مکان مارا بس
فی الکافی: عن حما دین بشیر، قال سمعت ابا عبد الله علیه السلام يقول ، قال رسول الله
صلی الله علیه و آله ، قال الله عزوجل من اهان لی ولیاً فقدار صدمه حاربی و ما تقرب المی
عبد بشیئی احیب المی ممّا افترضت عليه وانه تیقرب المی بالنافلة حتی احیب فذا
اجبته کنت سمعه الذی یسمع بدو بصره الذی یبصر به ولسانه الذی ینطق به و یددا المذی
یطش بھا ، ان دعائی اجبته ، و ان سئلني اعطيته ، وما ترددت عن شيء انا فاعله کترد دی
عن موت المؤمن ، یکرہ الموت واکره مسائته .

ترجمه: هر کس که بدوست من اهانت کند پس بتحقیق برای جنگ با من کمین کرده است ، هر بنده که در صدد تقریب بمن باشد باید آن چیزی را انجام دهد که من دوست تر دارم و بهمان جهت هم هست که آن چیز را کددوست تر دارم بر بنده گانم واجب کردام ، و او مبنی تقریب میجوید از طریق نافله تا اینکه اورا دوست بدارم ، پس چون اورا بدوستی برگیرم گوش او میشوم که با آن می شنود و چشم او میشوم که با آن می بیند وزبان او میشوم که با آن حرف میزند و دست او میشوم که با آن میگیرد ، اگر مرا بخواند جوابش میدهم و اگر از من چیزی بخواهند باو می بخشم ، ومن در کاری که انجام دهم هیچگاه تردید نمیکنم مانند تردیدی که در مرگ مؤمن دارم . او از مرگ

کراحت دارد و من از ناخوش آیند او کراحت دارم .

اثری از مولانا حضرت مبرقطب الدین محمد عنقادر تجلیبات :

وزآن دل سوزان خبر معتبری داشت	از شمع ز پروانه حدیثی بربان رفت
جز شمع کد سوز جگر و چشم تری داشت	سری است دراینسوز و بمفتی نتوان گفت
از خانه اش ایکاش بیمیخانه دری داشت	بوئی ببرد زاهد ازا بین مستی و این عشق
گر مردم روشن دل صاحب نظری داشت	از مدرسه تا میکده نزدیک بود راه
سیری بودش هر که چه سیر غری داشت	تا کوی خرابات که آشخور عنقاست
قال النبی ﷺ المرء یحشر مع من احّب، هر کسی با دوست خود	محشور است .

فی الکافی عن فضیل بن یسار قال سئلت ابا عبدالله علیہ السلام عن الحبّ والبغض
امن الایمان: فقال وهل الایمان الا الحبّ والبغض : ثم تلا هذه الآية «حبّكم الایمان
وزّينه في قلوبكم وكرايمكم الكفر والفسوق والعصيان، أولئك هم الراشدون (٢٧٤٩)
ترجمه: فضیل بن یسار گوید از امام صادق علیہ السلام پرسیدم آیا حبّ وبغض
از ایمانست: فرمود مگر ایمان چیزی غیر از حبّ وبغض است؟ سپس این آیه را
تلادوت فرمود «خدا ایمان را محبوب شما کرد و آنرا در دل شما بیار است. ، کفرو
نافرمانی وعصیان را ناپسند شما کرد. آنانند هدایت یافنگان» .

قرّب الجلّ اليه و الرسن	کل من لم يعشقا وجه الحسن
بهر او بالان و افساری بیار	يعنى آنکس را كه نبود عشق يار
	اعوذ بالله من الغفلة :

فی الکافی ، عن ابی عبد الله علیہ السلام فی قول الله عزوجل «وما كان الله ليضلّ قوماً
بعداذ هداهم حتى يبيّن لهم ما تيقّون» قال حتى يعّرفهم ما يرضيه وما يسخطه ، وقال
«فألهبها فجورها وتقويها» قال بيّن لهم ائمّة وأخذ وآمنت أئمّة ترك ، وقال «إنا هدينّاه السبيل امّا
شاكراً وأمّا كفوراً» ، قال عرّفناه امّا اخذ وآمنت أئمّة ترك ، وعن قوله «وامّا ثمود فهوينا
هم فاستحبّوا العمى على الهدى» ، قال عرّفناهم فاستحبّوا العمى على الهدى وهم يعرفون.
ترجمه: امام جعفر صادق علیہ السلام در تفسیر قول خدای عزوچل (١١٥٩)

و خدا قومی را گمراہ نکند بعد از آنکه هدایتشان فرمود تا آنچه وسیله پرهیز کاری است برای ایشان بیان و آشکارا کند» فرمود یعنی تابانها بشناساند آنچه که او را خوشنود میکند و آنچه اورا خشمگین می‌سازد، و نیز در تفسیر (۸/۹۱) «پس الهام میکند باو خلافکاری و تقوی را» فرمود (برایش بیان میکند که چه بکند و چه نکند) و گفت «ما راه را باو هدایت میکنیم یا سپاسگزار شود و یانا سپاس گردد» (۳/۸۶)، فرمود ما او را شناساندیم یا میگیرد و یا وامیگذارد، وازگفته خدا (۱۷ر۴۱) «اما قوم ثمود را پس هدایت کردیم، آنها را کوردلی را بر هدایت بر گزیدند»، امام فرمود بایشان شناساندیم و آنها کور دلی را بر هدایت بر گزیدند در صورتیکه می‌شناختند.

ظہیر گوید: -

تراء کی عذر خواہی میتوانم	شود هر مو اگر بر تن زبانم
بمعنی از توام من ، هر چه هستم	ز عشق تست اگر معجنون و مستم
زریحان دو زلفت ، ده نویدم	مکن نسخ ای پری خط امیدم
طمع دارم که کار من شود راست	زا بروی کجت ای ماہ ناکاست
مذاقام از لبانت پر شکر باد	حکایت زان دهانم مختصر باد
قال اللہ العزیز و مایدریاک لعّل السّاعۃ قریب (۱۶ر۴۲) ، چه چیز ترا آگاه	
میکند ، شاید که قیامت نزدیک باشد .	

دلش از جام وحدت شستشو کرد	نماز عشق را از می وضو کرد
قال اللہ عزوجل : وجوه یومئذ ناخراة الی ربہناظرة (۲۲ر۷۵) ، رویهائی است	در آن روز برافروخته که بسوی پروردگارش نگرنده است .

فی الكافي : عن أبي جعفر عليه السلام قال، قال اللہ عزوجل ، وعزتی وجلالی و عظمتی وبهائی وعلوار تفاعی لا يؤثر عبد مؤمن هوای علی هواء فی شیئی من امر الدّنیا الاجعلت غناه فی نفسه وهمته فی آخرته وضمنت السّموات والادرن رزقه وکنت له من وراء تجارة كل تاجر.

ترجمہ : امام باقر علیہ السلام فرمود ، خدای عزوجل فرماید سوگند بعثت

وجلالم و بشرف و بلندی مقام که هیچ بنده مؤمنی خواست مرا برخواست خود دریکی از امور دنیا بر نگزیند جز آنکه بی نیازی اورا در وجود خود او قرار دهم و همّت اورا متوّجه آخرت سازم و آسمانها و زمین را عهدهدار روزیش گردانم و خودم بالاترین سود هر تاجری برای او هستم.

چو آدم بذر فقر و مسکنت کاشت خداوندش از آن از خاک برداشت.

فی الکافی : قال ابو عبد الله علیہ السلام ، اذا اراد احدكم ان لا يسئل ربہ لاعطاه : فليئس من الناس كلهم ولا يكون لدرجاء الا عند الله ، فاذ اعلم الله عزوجل ذلك من قبله لم يسئل الله شيئاً لاعطاه .

ترجمه : امام جعفر صادق علیہ السلام فرمود : اگر یکی از شما اراده کند که هر چه از پروردگارش درخواست میکند با وعطا شود باید از همه مردم مأیوس شود و بجز خدا بکسی امیدوار نباشد ، چون خدای عزوجل بداند که این حالت از صمیم قلب اوست هر چه از خدا بخواهد فوراً با خواهد بخشید .

کی دعای تو مستجاب شود که یکروی در دو محرابی
قال الله تبارک و تعالی : من تاب و آمن و عمل صالحًا فاوئلک یبْدِلَ اللَّهُ سَيِّاتِهِمْ
حسنات ، و کان الله غفوراً رحیماً .

هر کس که توبه کند ، و ایمان آورد ، و عمل صالح کند ، پس خدا بدیهای آنها را به نیکی ها مُبدل می سازد و خدا آمر زنده مهر بانست

نکته : از پیری پرسیدند خواهی تا خداوندرا بدینی ؟ گفتانه ، گفتند چرا ؟
گفت موسی خواست و ندید ، محمد نخواست و بدید ، پس خواست ما حجاب اعظم است ، اراده در دوستی مخالفت بود و مخالفت حجاب است .

گفتم ای جان جهان چونکه مرا خواهی سوخت
بکشم زود و زین بیش مرا رنجه مدار
در پس پرده شد و گفت مرا از سر خشم

هر زه زین بیش مگو ، کار بمن باز گذار
در ره عشق ترا بامن و باخویش چه کار
گر کشم زار و گر زنده کنم ، من دام

حاصلت نبست ز من جز غم و سر گردانی
خون خور و جان کن ، ازین هستی خود دلبردار
چونکه عطّار ازین شیوه حکایات شنود
دردش افرون شد ازین غصه و رنجش بسیار
قال اللہ عزوجل فخذ ما آتیتک و کن من الشاکرین (۱۴۲۷)، یعنی بگیر
آنچه ترا دادم واز شکر گذاران باش .

بدیهی است که اینگاه حق عبودیت باری تعالی عز اسمه با استقامت و پایداری در قیام به آنست تاسیز اوار تشرف بمقام اختصاصی ارجمند بند (عبد) حق جل جلاله گردنده :
بنده گفتن غیر بنده بودنست کاستن جز بر وجود افزودنست
از آنجهته است که سرسلسله انبیاء رسول مجتبی حضرت محمد مصطفی صلی الله
علیه واله در (افق اعلی) واژفر از (قب قوسین اوادنی) از شجره مبارکه (سدرة المنتبه)
و مقام باعظت بی نظیر (ما زاغ البصر و ماطغی) بر سریر جلیل (قدرای من آیات رب الکبری
(۱۷۵۳) مورد عنایت خاص الخاص (فاوحی الى عبده ما واحی) و در قیام قیامت (انا و
الساعۃ کهاتین) با مر مطاع (فاستقم كما أمرت) قائم و مستقر بود، باناز و نیاز عاشقانه از
اعماق دل مشتاق بسوی جان جانان فرموده است: «الا کون عبدا شکوراً» یعنی آیا من
بنده شکر گذار نیستم .

قال اللہ تبارک و تعالی من یهدی اللہ فیہ و المہتد (۹۹۱۷)، آنکس را که خدا
هدایت کند پس او هدایت کرده شده و راه یافته است .

فی الکافی: سئال امیر المؤمنین علی علیه السلام: بم عرفت ربک؟ قال بما عرفتني
نفسه ، قيل وكيف عرفك نفسه؟ قال لا يشبهه صورة ، ولا يحس بالحواس ، ولا يقاس
بالناس ، قريب في بعده ، بعيد في قربه ، فوق كل شئي ولا يقال شئي فوقه ، امام كل
شيئي ولا يقال له امام ، داخل في الاشياء لا كشيئي داخل في شئي ، خارج من الاشياء
لا كشيئي خارج من شئي ، سبحان من هو هكذا ، ولا هكذا غيره ، ولکل شئي مبتعد .
بی پرده آب و گل ما را بنما روئی خورشید در خشان راتاکی بگلاندومن
ترجمه: از امیر المؤمنین علیه السلام سؤال شد که پروردگارت را بچشمناختی؟

فرمود آنچه که خودش خود را بمن شناساید، عرض شد چگونه خود را بتوضیح نماید؟ فرمود هیچ صورتی شبیه او نیست، و بحوال درکنشود، وقابل سنجش و قیاس با مردم نیست، در عین دوری تزدیک است، در عین تزدیکی دور است، برتر از همه چیز است و گفته نمی‌شود که چیزی برتر از اوست، جلوی هر چیز است و نتوان گفت جلو دارد، داخل در اشیاء است نه مانند چیزی که داخل در چیزی است، خارج از اشیاء است نه مانند چیزی که خارج از چیزی باشد، منزه است آنکه چنین است و جز او چنین نیست و برای هر چیزی سر آغاز است.

بشرکت عشق ورزیدن نزید
براه عشق لغزیدن نزید
حدیث لیلی و مجنون کهن شد
جهان دستان سراز احوال من شد
قوله عزّوجل فسبحان اللّٰهُ يَدْهُ ملکوت کل شیئی و الیه ترجعون (۱۸۳۶)
ترجمه: پس منزه است آنکه ملکوت همه چیز بدست اوست و بسوی او بر گردانیده می‌شود.

بقصدم شاهbazی از کمین جست
بیازی بازیم دل برد از دست
فی الکافی: قال ابو عبد اللہ علیه السلام مامن عین الّٰوهی باکیة يوم القيمة الا عیناً بكت
من خوف الله ، وما اغرو رقت عین بمائها من خشية الله عزّوجل الا احترم الله عزّوجل
سائر جسمه على النار، ولا فاخت على خده فرق ذلك الوجه قترولاذ له، وما من شیئ الا وله
کیل وزن الا للدموع فان الله عزّوجل يطفي باليسير منها البحار من النار، فلو ان عبدا
بكى في امة لرحمه الله عزّوجل تلك الامة بيقاء ذلك العبد .

ترجمه: امام صادق علیه السلام فرمود: تمام چشمها روز قیامت گریانند مگر چشمی که از ترس خداگریسته باشد، و هر چشمی که از ترس خدای عزوجل باشک خود پر شود خدای عزوجل بدن او را با آتش دوزخ حرام گرداند و آشک بر هر گونه‌ئی که روان گردد گرد پریشانی و خواهی برآن صورت نشینند، هر چیز را پیمانه و وزنی است. بغیر از آشک که همانا خدای عزوجل با اندکی از آن، دریائی از آتش را

خاموش میکند ، پس اگر بندۀ‌ئی میان امتی بگرید خدای عزوجل بخاطر گرید آن بندۀ بهمه آن امّت رحم کند .

آه دل مظلوم به سوهان ماند گر خود نبرد برنده را تیز کند
قوله تبارک و تعالی یابن‌آدم آنی لک محب فبحقی علیاک کن لی محبّا .

استادا جل حضرت مولانا میر قطب الدین محمد عنقا کامل مکمل اویسی در حاشیه کتاب عبهر العاشقین شیخ روزیهان بقلی شیرازی صفحه ۵۲ آنجا که نوشتداست (نازکان دلخوشنده، مهر ویان کشند، شربشان جزخون جگر نباشد زانکه ابرعشق جز اشک غم در دل ایشان نباشد ...) جملات ذیل را رقم فرموده‌اند :

«چه شربت گوارائی بشرط آنکه با اشک خونین چشم آمیخته باشد که بر استی لذت آنرا شرح نتوان نمود» .

کاش خوبان همه‌ها از عاشق خود جان طلبند تا بهر بواهوسی ، عاشقی آسان نشود
قال اللہ عزوجل هو الّذی نیّزل الغیث من بعد ما قنطوا و نشر رحمته و هو الّوّلی الحمید (شوری ۲۷) .

ترجمه : واوست که فرو می‌فرستد باران را بعد از آنکه نومید شدند و منتشر می‌گرداند رحمتش را واوست خداوند ستوده .

نکته : - در معنی حقیقی آیه فوق دقیقاً غور رسی فرمائید که بسیار جالب و مژده دهنده‌ی رحمت‌عام و فضل بیعلمّت خدای عزیز و مهر بان وهاب است .

عنان خامه ، از دستم رها شد	کجا بودیم و مطلب تا کجا شد
که عشق بیزبان ، بند بخود لب	بنور خور ، بسوزد ظلمت شب
زغیرت ، عشق چون بر دل نهد رو	به بند راه غیریست ، ز هر سو
اگر ، گردد دلت از عشق ، روشن	جدامانی بکل ، از ما و از من
چو آئینه شوی ز اخلاص دل ، پاک	حقیقت می‌شود در جانت ، ادرار
بجز عاشق ، نخواهد عشق و ، دائم	بخود مشغول و در عشق است قائم
قیام او بیاد حق تعالی است	نه بند قامتی جز در ره راست
قیامت در قیامش شد ، کرامت	قیامت می‌کند بر پا ، قیامت

تو معدنوری ، ندانی عاشقی چیست
زغیب الغیب دل ، باشی خبردار
تو خود هم ، عشق را ، درگاه بودی
که بیرون میکند از شب ، شب رخ روز
که آتش ، خشک و تر ، یکسر بسوزد
که با من هرچه کرد آن دلستان کرد
که حرفش نیز دلخواه است و پرسوز

صلوة و ذکر دائم ، غیر از این نیست
اگر با عشق حق داری سرو کار
رسوز عاشقان ، آگاه بودی
بود عشق خدا ، خورشید شب سوز
که عشق حق ، دهان عقل ، دوزد
دل سرد مرا آش فشان کرد
بنازم قدرت عشق دل افروز

که عشق آمد ، بهم زد ، این ترانه
شود بر بحر هستی وصل ، این جو
که حق را طالب و مطلوب حقی
بحق برخیز دو بر حق نشیند
به رجا روکنی تو ، روی دواست
بحق روکن ، زحق ، حق را طلب کن
عطای اوست ، فضل بی زعلت
حکیم است و قدیم است و قویم است
گشاید عین حقش ، چشمی راز
سلوکش را ، هزاران عقده بگشود
دلش پر نور سازد ، کارش آسان
به آتش بر کشد ، خشک و ترش را
که بحر رحمتش ، همواره جوشد
که غیر از حق ، همدمون است و پندار
زم عصیان و ندانی و زحمت
قدی خم دارم و چشمی بر حمت ،

سخن از عفو حق بد در میانه
بعشق حق تعالی ، گر کنی رو
نه بینی غیر حق ، محبوب حقی
که مرد حق ، بغیر از حق ، نه بیند
کنست و دیر و کعبه ، کوی حق است
برو نفس خطا بین را ، ادب کن
خدای ما ، همه لطف است و رحمت
علیم است و کریم است و رحیم است
هر آن کو چشم دل بر حق کند باز
هر آن کس را که حضرت راه بنمود
عنایات خدای حسی رحمان
گشاید راه حوض و کوثرش را
عطای حق ، خطای ما ، بپوشد
خطا از ما ، عطا از حق سزاوار
بود اهلیت حق ، لطف و رحمت
کنون باری ، ز بار جرم غفلت ،

عنایاتش بجانم پرده بگشود
دری شد باز ، در ملک شباذه
مقابل شد مد و خورشید با هم
حجاب شرك افکندند از چهر
بیکنائی ، علم برزد بخر گاه
بود افراشته ، کو چشم یکتو
غلام و حیر ، شده با هم برابر
کواكب ، همچو خفشاشان رمیده
بیحیرت در دل این راز ، هانده
کجا موری زشه ، افسر رباید
که سر دشت و باغ و راغ ، داند
اظاهر کرم و در باطن ، جهانست

که ناگه رحمت حق روی بنمود
ز لطف بیحساب جاودانه
ثوابت شد به سیارات همدم
تقارن یافته ، چون ماه با مهر
دوین شدیکه بین درخوش وانشاه
همیشه پرچم یکنائی اد
زمین شد آسمان و خاک شد زر
ملایک ، از فلک گردن کشیده
دهان آفرینش ، باز مانده
که را قدرت که راز حق گشاید
مگر کرمی ، درون سیب تاند
اگر داند ، نه کرم است او ، که جانست

سفیدی گشت غالب ، بر سیاهی
ره دل از عطايش باز ، شد باز
در آن دل این از هول قیامت
طلوع نور ، پنهان کرد اختر
ز تاریکی ، عیان شد نور باهر
بود عشق خدا ، استاد دلها
شد این گلخن ، زنور عشق ، گلشن
که نور حق تعالی ، سر جود است
عنایات خدا ، نور دل ما است
که عاشق را دلی پر نور باشد

سحر گاهان ، زانوار الهی
در خیر الهی باز شد ، باز
در و دیوارش ، از انوار رحمت
در آمد از خفا ، خورشید انور
عنایت برق زد ، حق گشت ظاهر
هدایت شد ز موج عشق پیدا
هدایت ، راه ما را کرد روشن
که گلخن ، گلشن از نور وجود است
که او خود ، عهددار منزل ما است
دل بی نور ، آن به کور باشد



شمس فلك عرفان، و آن قاب برج ايقان استادنا الاجل و مولانا الأعز حضرت
مير قطب الدين محمد بن مير ابو الفضل عنقاقد س الله تعالى سر هما (تاریخ عکس ۱۳۲۸ ر ۲ خودشیدی)

روشن از پر تو رویت نظری نیست که نیست
منش خاک درت بر بصری نیست که نیست
ناظر روی تو صاحب نظراند ، آری
سر گیسوی تو در هیچ سری نیست که نیست
(تعجیلیات عنقا)

سوی خلوتسرای جان جان شد
اگر بودم بخود ، استعفرالله
خرد مبهوت شد زین راه باریک
فنای حق مطلق شد ، سرا پا
چو مرآتی که دهر جلوه ، یک روست
عدم مأیم و او هست جهانست
عطایش هست ، هستی بخش ما را
بمرغ دل ، عنایت بال و پر داد
روان آزاد شد از بند جسمش
به هستی یافت ره ، از بت پرستی
به هستی ، از همه سو ، در گهی هست
نباشد منزل دیگر ، پدیدار
جز خانه خدا ، در خانه مان نیست
که ، ریبالتدار ، دردار است بیدار
که تیر صدق و زاری ، هست کاری
خطاب آمد که ، از این هدیه باز ، آر
ز دریای تو ، گوهر گشته پیدا
که در بند کم و بیشند تا حلق
به اندام دعا ، لبیک پوشد
بلرزد ، در نهاد پاک انسان
که نخراشی دلی ، از اشتباهی
در آن صورت خدا داند چه خیزد

رهی ، ناگاه راهی شد ، روان شد
نه من رفتم ، مرا بردن ازین راه
رهی بس دور و اندر اصل فردیک
دلم چون برد پی ، بر قاف عنقا
ز خود بیخود شدم در حضرت دوست
که ما نقشیم و او نور روانست
بزد بر لوح قدرت نقش ما را
مجحد شد ز قید جسم آزاد
شکست از اسم اعظم تا طلس مش
به پرواز آمد اندر ملک هستی
که از بتخانه ، تا مسجد ، رهی هست
در اینره ، غیر منزلگاه دلدار
که در آن خانه هم ، جز حق ، کسی نیست
که او ، خود ، خانه است و صاحب دار
نهادم سر ، بدرگاهش بزاری
زدیده بر فشاردم ، اشک بسیار
سرشک از دل ، چو باری در ره ما
کجا دانند ارج اشک را خلق
زاشک شخص بینا ، رحم جوشد
اگر بینا بگرید ، عرش رحمان
بهوش ایصالک راه الهی
چو آن دل زارگرید ، اشک ریزد

عزو جل فرماید که من پیش شکسته دلانم .

قال رسول الله ﷺ «قُلْ بِالْمَؤْمِنِ مِنْ عَرْشِ الرَّحْمَنِ» ، دل مؤمن عرش رحمان است .

قال الله تبارك وتعالي: لا يسعني ارضي ولا سمائي ولكن يسعني قلب عبد المؤمن
فأئنه يدور بي ولبي وفي ومعي، خداي تبارك وتعالي ميفر مامد: نذر مينم گنجایش مرا دارد
وذه آسمانم ولی مرادل بنده مؤمن من در خود جای میدهد و میگنجاند پس بدرستی که آن
بنده مؤمن بمن و بر من و در من و با من است .

مونس شباهی تارمن جزا ندوه تو نیست واى بر حال کسی کش غم کند غم خوارگی
قوله جل شأنه : اذا سمعوا ما انزل الى الرّسول نزى اعينهم تفاصیل الدّمّع
مّما عرفوا من الحق، يقولون ربّنا آمنا فكتّبنا مع الشّاهدين وما نالنا ظُمُر بالله وما جائنا
من الحق و نطمئن بدخلنا ربّنا مع القوم الصالحين (٨٦/٥) .

ترجمه: تو آنگاه که بشنوند آنچه را که بر رسول فرو فرستاده شده است
می بینی چشمهاشان را که میزد از اشک آنچه را شناختند از حق میگویند ای
پروردگار ما پس بنویس ما را با شاهدان ، و چیست ما را کد ایمان نیاوریم بخدا و
آنچه آمد مارا از حق و طمع داریم که داخل گرداند هارا پروردگارمان باگر و مصالحین .
عملت چیست که فردوس بربین میخواهی .

قال الشیخ سری رحمة الله عليه :

القلب محترق ، والدموع مستبق
كيف القرار على من لا قرار له
يارب ان يك شيء فيه ل فرح
والكرب مجتمع ، والصبر مفترق
مما جنات الهوى والشوق والقلقا
فامنن على بد مadam بي رقم
ترجمه: دلم سوزانست ، اشکم ریزانست ، خرن و مشقت در من جمع است ،
وصبرم متفرق و پراکنده است، چگونه آرامش می یابد کسی که قرار و آرام ندارد از
آنچه برا وارد آمده است از جنایتهای عشق و شوق و اضطراب ، ای پروردگار من
اگر چیزی هست که سبب شادی من بشود بر من منتگذار و تا وقیت که رقمی برای من
باقي است آنرا ازمن دور بدار .

دستگیر و جرم ما را در گذار
که ترا رحم آورد آن ایرفیق
مصلحی تو ، ای تو سلطان سخن
گرچه جوی خون بود ، نیلش کنی
وین چنین اکسیرها ، ز اسرار تست
فی الکافی : عن ابی عبد الله علیہ السلام قال ، قال اللہ عزوجل لموسى : اکثر ذکری
بالليل والنیhaar ، وکن عند ذکری خاشعاً ، وعند بلائی صابراً ، واطمئن عن ذکری ،
واعبدنی ، ولا تشرك بی شيئاً ، الی المصیر ، یاموسی اجعلنى ذخرک ، وضع عن دنی کنْز
من الباقيات الصالحات .

کار با مولی بود درویش را

« من له المولی فله الکل »

هر که را مولا است همه چیز هست .

ازین آئینه، آن رخساره پیدا است
بدامن خون دل ، از دیده بسته
دل مرد خدا را ، کام بخشد
که ریزد اشک ، شمع مجلس افروز
به عاشق ، راحت خاطر ، محالت
درون غم ، به خون دل نشسته
کجا دارد بغیر حق ، پناهی
ز عالم ، رشته الفت ، گسته
که این اشکته ، به از صد درستی
برس از دل شکستن ، کان نه نیکوست
ز فضل حق - به نامحدود پیوست
فنا در حق ، بنا محدود ، پیوست

دل مؤمن ، که عرش حق تعالی است
که اشک عاشق مسکین خسته
که گریه عشق را ، آرام بخشد
دل عاشق بود گریان ، شب و روز
به دل شاد و به سر افسرده حالت
دل از خوب و بد مخلوق ، شسته
ندارد عاشق دلداده ، آهی
بود عاشق هماره ، دلشکسته
به دل اشکستگان ، منگر بستی
دل اشکسته ، جای حضرت اوست
ز قید حید ، دل اشکسته وارست
چو نامحدود را ، جا ، لا بحد است

که حق رانیست حّدی، دیده بگشا
که حق، لاحدبود، ای زند سرمست
جو دل بشکست - حقش شد خریدار
که را دیدی زند بر شیشه، تیشه
شکسته گردد ، از بیم جدائی
خشوع مرد عاشق ، درگه صدق
نگنجد اندران دل ، غیر ، الله
بخود پیچید مدام ، از رنج دوری
غريب و بیکس و بیمار و تبدار
ندارد کار دیگر ، جز غم یار
که یاد یار باشد ، یار شاطر
پسند یار ، اصل کیش باشد
رساند خویش را ، بربای دلدار

چو نامحدود شد حق است پیدا
از آن رو، دلشکسته جای حق است
هر آنچه بشکنند ، افتاد ز بازار
دل عاشق بود ، مانند شیشه
دلی کاندر ره عشق خدائی
خصنوع آرد بحضرت از ره صدق
چودل، باصدق و اخلاص است همراه
ندارد عاشق صادق ، صبوری
نداشت سن ز پا ، در راه دلدار
بنالد زار و ، زاری باشدش کار
زیارش ، نوشها دارد بخاطر
نه بیند غیر نوش ، اریش باشد
گریزاندش از در ، گر ، زدیوار

قال مولانا سید الشہداء ابا عبد الله الحسین صلوات الله وسلامه عليه فی مناجاته:-
الهی ما اقربك مني وابعدني عنك، وما ارك افک بي، فما الّذی يحيي جنبي عنك، الهی ما اطفاك
بی مع عظیم جھلی، وما ارحمك بی مع قبیح فعلی، الهی منی ما یلیق بلؤمی ومنک ما یلیق
بکرمک ، الهی اخرجنی من ذل نفسی و طھرنی من شکری و شرکی قبل حلول رمسی،
الهی ان رجائی لاينقطع عنک وان عصیتك، الهی کما آیستنی او صافی اطماعتنی مننك
الهی اطلبنی بر حمتک حتى اصل اليك ، واجذبني بمثلك حتى اقبل عليك ، الهی
كيف اخیب وانت املی ، ام کیف اهان وعليك متکلی ، عليك اتوکل فلا تکلنی ، الهی
ما زا وجذک من فقدک ، وما الذي فقد من وجذك ، لقد خاب من رضی دونك بدلاً ، ولقد
خسر من بغی عنك متھولا ، كيف یرجی سواك وانت ماقطعت الا حسان .

ترجمه : بازالها ، تو چقدر بمن تزدیکی ومن چقدر از تو دورم و تو چقدر با

من مهر بانی، پس چه چیز سبب شده است که من از تو محجوب و در پرده باشم؟
بار خدا یا چقدر با من لطفداری با اینهمه جهله‌که من دارم، و چقدر بمن رحمت
می‌آوری با کردار زشت من، بار لها از من آن سزد که بذلتم مناسب است و از تو
آن سزد که شایسته مقام بزرگواری و کرم است، بار خدا یا مرا از خواری نفس رهائی
ده و جانم را از شک و شرک پاکساز پیش از آنکه مرگم فرادست، بار لها امیدمن از
تو بریده نمی‌شود اگرچه بتو عصیان و رزم، خدا یا هر چه او صاف من مرا مأیوس
می‌سازند احسانهای تو مرا بطعم می‌اندازند، بار لها مرا بر حمت بطلب تا بتوبرسم
و بجاد به احسانت مجدد بم فرما تاروی دلم بسوی تو گردد، خدا یا چگونه نا امید
باشم در صورتیکه توئی آرزوی من، یا چگونه خوارکرده شوم با آنکه اعتمادم
بتوست، بر تو توکل دارم پس مرا وامگذار، بار خدا یا آنکس که ترا نیافت پس چه
یافت، و آنکه ترا یافت پس چدنیافت، هر کس بهر چه غیر از تو مایل باشد از همه
چیز محروم خواهد ماند و هر کس که روی طلب از تو بگرداند زیانکار است، چگونه
از غیر تو چیزی طلبند و حال آنکه تو احسانت را نبریده ئی.

آنکس که ترا شناخت جان را چه کند
فرزند و عیال و خانمان را چه کند
دیوانه کنی هر دو جهانش بخشی
دیوانه تو هر دو جهان را چه کند
قال سیدنا و مولانا و مولانا الکونین علی امیر المؤمنین علیه السلام :-

الله لئن عَذَّبْتَنِي الْفَ حَجَّةُ فِي جَبَلٍ رَجَائِي مِنْكَ لَا يَتَقْطَعُ
بَارْخَدِيَا اَكْرَهُ زَارْسَالْ عَذَابِمْ دَهِي رَشَتِه اَمِيدِمْ اَزْ تُوكَسْسَتِه نَخْوَاهَدْ شَدْ .
قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ : اِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ اذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجَلَّ قُلُوبُهُمْ ، وَإِذَا تَلَيَّتْ عَلَيْهِمْ
آيَاتِنَازِ اَدْتَهِمْ اِيمَانًاً وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ (٢٨) .

ترجمه: این است و جزاین نیست مؤمنان آنهاي هستندكه هرگاه خدارا ياد آورند بپرس افتدىلهاشان و چون خوانده شود برا يشان آيتهاي ما - برا يمانشان افزوذه ميشود و به پروردگارشان توکل دارند.

زهی خجسته زمانی که یار باز آید
در انتظار خدنگش همی طپد دل صید
بکام غمزدگان غمگسار باز آید
خیال آنکه برسم شکار باز آید

قوله تبارک وتعالی ، ولا تکونوا كالذین نسوا اللہ فأنسیهم انفسهم ، او لئک هم الفاسقون (حشر / ۱۹) .

ترجمه : و نباید مانند آنان که خدا را از یاد بردن و خدا آنها را بخودشان فراموش گردانید و آنها فاسقانند .

قال اللہ عزوجل ولولا ان بیتناک لقد کدت تر کن الیهم شیئاً قلیلا اذالاذفناک ضعف الحیوة وضعف الممات ثم لا تجدى لك علينا نصیراً (۷۴/۱۷) .

ترجمه : واگر ثابت واستوارت نمیداشتیم نزدیک بود که کچشی بسوی ایشان اندکی ، در آن هنگام میچشانیدیم ترا دو برابر زندگی دو برابر مردن را ، سپس نمی یافتی برای خودت یاوری غیر از ما .

عندلیبان را چه پیش آمد هزاران را چه شد	صد هزاران گل شگفت و با ناک مرغی بر نخاست
از که می پرسی که دور روز گاران را چه شد	حافظ اسرار الهی کس نمیداند ، خموش
	قال الشیخ محیی الدین الاعرابی :-

فان اعبده حقاً و ان الله مولانا	لما كان الذى كانا
فلا تحجب بانسان	اذا ماقتلت انساناً
قضاء الامر مقسمًا بایاه و ایانا	بـهـ فـيـناـ وـ اـعـطـانـاـ
	فـأـعـطـيـنـاـهـ ماـيـبـدـوـ

غایب و ولوله در جان شیخ و شاب انداز
به نیم شب اگر ت آفتاب می باید
خدای تبارک و تعالی فرموده است : من جاء بالحسنة فله عشر امثالها ومن جاء بالسیئة فلا يجزی االمثالها وهم لا يظلمون (عر ۱۶۰) .

ترجمه : آنکس که در راه نیکی قدم بردارده برابر پاداش می باید ، و آنکس که رشتی آورد کیفر نشود جز همانند آن و ایشان ستم کرده نمی شوند .
فی الكافی ، عن ابی الحسن علیہ السلام : اَنَّ اَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ صَلَوَةُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ كأن يقول ، « طوبی لمن اخلص الله العبادة والدعاء ولم يشغل قلبه بما ترى عيناه ولم ينس

ذکر الله بماتسمع اذناه، ولم يحزن صدره بما اعطي غيره .»

تو بنا در آمدی در جان و دل ای دل و جان از قدمو نو خجل
ترجمه : حضرت رضا عليه السلام فرماید بدرسیکه امیر المؤمنین صلوات‌الله و
سلامه عليه میفرمود خوشحال کسیکه عبادت و دعایش از روی اخلاص بخدا باشد
و دلش را با آنچه چشمش می‌بیند مشغول ندارد و بد آنچه گوشش می‌شنود یاد خدا
را فراموش نکند و برای آنچه بدیگری داده شده‌اند وهگین نشود .

ساقیا جام دمادم ده که در سیر طریق هر که عاشق و ش نیامد در نفاق افتاده بود
در مقامات طریقت هر کجا کردیم سیر عافیت را باظربازی فراق افتاده بود .
قال مولانا امیر المؤمنین عليه السلام «لیس بین الحق و الباطل الا اربعة اصابع ،
الباطل ان تقول سمعت والحق ان تقول رأیت » ، یعنی بین حق و باطل بیش از چهار
انگشت فاصله نیست : باطل آنستکه بگوئی شنیدم ، حق آنستکه بگوئی دیدم .

هر که در خلوت به بینش یافت راه او ز دانشها نجوید دستگاه
با جمال جان چوشد همکاسه‌ئی باشدش ز اخبار و دانش تاسه‌ئی
دید بر دانش بود غالب فزا زان سبب دنیا بچربد عame را
ز آنکه دنیا را همی بینند عین وان جهانی را همی دانند دین
قال الله عزوجل «الاَّنْسَانُ سُرِّيْ وَ اَنَّاسُتُرِهِ » ، یعنی انسان سر من است و من سر اویم ،
کشف این سر موقعی تحقق می‌باید و صورت واقعیت بخود میگیرد که متکی
بشهود قلبی باشد زیرا درگ سر جز بادیه سر امکان پذیر نیست ، تا خود عین
سر نگردد جز لفظی نادرست در دست ندارد ، بدیهی است که در این حقیقت مستلزم تجانس
است که بقول معروف (از حلوا گفتن دهان شیرین نمی‌شود ، باید چشید تا فهمید) .

آن هلیله‌ی پروریده در شکر چاشنی‌ی تلخیش نبود دگر
آن هلیله‌ی رسته از ماو منی نقش دارد از هلیله ، طعم‌نی
آن کسی کز خود بکلی در گذشت آن منی و مائی خود در نوشت
فی الکافی ، عن جابر ، عن ابی جعفر عليه السلام ، قال سمعته يقول : اَنَّ اللَّهَ اَتَّخَذَ

ابراهیم عبدالاً قبل آن تیخده بیاً ، واتخَّذَه بیاً قبل آن تیخده رسول ، واتخَّذَه رسول
قبل آن تیخده خلیلاً ، واتخَّذَه خلیلاً قبل آن تیخده اماماً ، فلَئِمَا جمع هذه الاشياء
(و قبض يده) قال له يا ابراهیم (انّي جاعلك لّناس اماماً) ، فمن عظمها في عين
ابراهیم قال يارب (ومن ذریتی ، قال لاینال عهدی الظالمین).

ترجمه : جابر گوید از امام محمد باقر عليه السلام شنیدم که میفرمود ، همانا
خدا ابراهیم را به بندگی گرفت پیش از آنکه به نبوت برگیرد ، و به نبوت گرفت پیش
از آنکه برسالت برگیرد ، و برسالت گرفت قبل از آنکه خلیلش گیرد ، و خلیلش
گرفت پیش از آنکه امامش گیرد ، و چون این چیزها را برای او جمع آورد (امام
پنج انگشت خود را برای نمودن این پنج مقام جمع و گره کرد) با ابراهیم گفت ای
ابراهیم همانا من ترا امام مردم قرار میدهم ، از بس این مرتبت در چشم ابراهیم
بزرگ آمد گفت پروردگار او از فرزندان من هم ؟ خدا فرمود پیمان من بستمکاران
فرسد .

دو سه روز است که دور مزمون و ساغر و جام
بس خجالت که پیدید آید ازین تقصیرم
آنکه بر خاک در میکده جان داد ، کجاست
تنهیم بر قدمش این سرو پیش میرم
قال مولانا امیر المؤمنین صلوات الله وسلام عليه «ما عبد رباً لم ارده» ، یعنی ربی
که نه بینم پرستش نکنم .

سلطان بازیزید بسطامی گفته است : روشن تر از خاموشی چراغی ندیدم و سخنی
بیه از بی سخنی نشنیدم .

که فراموش شود نطق و بیان	رونشنین خاموش چندی ای فلان
هفتہ هفته ماه ماه و سال سال	گوش بگشالب فرو بند از مقال
میشود ز تار این تحت الحنك	صمت عادت کن که از یک گفتنیک
بسته لب بسر یاد حتی لايموت	ایخوش انکو رفت در حصن سکوت
گر بجنیانند لب گردند لال	خامشی باشد نشان اهل حال
فی الكافی ، قال ابو عبد الله عليه السلام ، كان المسيح عليه السلام يقول(لاتكثروا	

الكلام في غير ذكر الله فاَنَّ الَّذِينَ يَكْثُرُونَ الْكَلَامَ فِي غَيْرِ ذِكْرِ اللهِ قَاسِيَةً قُلُوبَهُمْ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ .

ترجمه: امام صادق عليه السلام فرمود که حضرت مسیح علیه السلام میگفت (در غیر ذکر خدا پرگوئی و اطالله کلام نکنید، کسانی که در غیر ذکر خدا پرحرفی میکنند دلهاشان سخت است ولی نمیدانند).

چون توئی گویا چکویم من ترا چند این آتش درین خرمن زنی گر چه هر چه گوئیش آن میکند ایزبان هم گنج بی پایان توئی فی الکافی ، قال ابو عبد الله علیه السلام فی کلمة آلداؤد ، « علی العاقل ان یکون عارفاً بزمانه ، مقبل عن شأنه ، حافظاً للسانه . »	ای زبان تو بس زیانی من مرا ایزبان هم آتشی هم خرمنی در نهان جان از تو افغان میکند ایزبان هم گنج بی درمان ، توئی حارفاً بزمانه ، مقبل عن شأنه ، حافظاً للسانه .
--	---

ترجمه: امام صادق علیه السلام فرمود در حکمت آلداؤد آمده که شخص عاقل لزوماً باید شناسای زمان خودش باشد ، بکار خود سرگرم و زبانش را حفظ کند.

بیان حال وحدت اشتمال شهید راه عشق و آزادی حسین بن منصور حلاج : حاشای حاشای من اثبات اثنین کل علی الکل ، تلبس بوجهین فقد تبیین ذاتی ، حيث لأین فی ناظر القلب ، ام فی ناظر العین فا رفع بالطفک انتی من الین	آنت ، ام انا ، هذا العین فی العین هشیة لك ، فی لاہیتی ، ابداً فائین ذاتک ، حتی حیث کنت اری و این وجہک مفقوداً بناظرتی بینی و بینک ، انتی نیازعنی
--	--

تا نام تو ، کم در دهن انجمن آید اول سخنم نام تو اندر دهن آید	خواهم صنما ، نام تو پنهان کنم از خلق بر هر که نظر میکنم ، ارخواهم وارنه
---	--

حکایت: از مجnoon پرسیدند چه حرف را از بین تمام حروف بیشتر دوست داری؟ گفت حرف (لا) را ، زیرا اولین دفعه که از لیلی پرسیدم آیا مرا دوست داری؟ در جوابم گفت (لا) یعنی نه، - و چون این حرف ازدهان محبوب من خارج شده من آنرا

دوست دارم - معنی نفی یا اثبات آن مورد توجه من نیست .

چه حرفی دوست داری از همه ییش
که دارم حرف (لا) را دوست بسیار
به (اولاً)، برگزیدی ای جگرخون
که دل را پا بزنجیر جنون ، بست
مرا ، ای ناز پرور ، دوست داری
بزد بر نقطه لب ، نقشی از (لا)
زهر حرفی، بجز (لا) ، دست ششم
بود مطلوب جان عاشق - ار «لا» است
بجز مجنون ، دل داده به لیلی
بر جز عشق ، کی دارد خیالی
روان از چشمش ، آب آتش افروز
دلی کاندر هوای خاطر اوست
بر آتش میکشد ، شام و سحر گاه
خوش آن نالهای سینه کاهن
خوش آن چشمی ، که گرید از غم یار
خوش آن زورق که در جیحون نشسته
خوش آن دل که از عشق است بی قاب
خوش آن قطره ، که غرقد دریم اوست
بعین ناله و زاری ، خموش است
بود چون ابر فروردین ، گهر بار
که آب از بحر جاری، در دل جوست
خوش آن جانی که ، در پایش نثار است

یکی پرسید از آن مجنون دلیش
جوابش داد مجنون دل افکار
پیاسخ گفت (لا)ی نفی را ، چون
بگفتا، سیری اندر حرف (لا) ، هست
مگر گفتم به لیلی ، روزگاری
بعین دلبی ، آنسرو بالا ،
از آن (لا) ، صد بلی ، در عشق جسم
که ازیار ، آنچه آید ، بی کم و کاست
نداند سر عشق عاشقان را
که رند مست عشق لا ابابی
دلش ، چون آتش نمرود ، در سوز
بچشم و سر ، به پیماید ره دوست
به اشک گرم و ، آه سرد جانکاه
خوش آندل ، خوش آندوه و آهش
خوش آندل ، که از عشق است سرشار
خوش آندل ، که اندر خون نشسته
خوش آن چشمی ، که گشته نقش بر آب
خوش آن فانی ، که باقی ازدم اوست
دلی کزعشق ، در جوش و خروش است
هر آن چشمی که از عشق است خوبیار
چو چشم نازینیں یار دل جوست
خوش آن قلبی ، که نقد عشق یار است



بدرالموحدین، سراج العارفین، مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا، پیر کامل
مکتمل اویسی (قادیخ عکس ۲ را در ۱۳۲۸ شمسی).

آن پاکباز عشق ، که صدق و صفاش هست
جز روی دل بجانب ف quo فنا ، نکرد
عربانی است خرقه‌ی فقر، ای پسر، که دهر
پیراهنی نداد ، که آخر ، قبا نکرد
خون میچکدز چشم‌هی جوشن، که سر دل
چون گنج فاش کشته ، به عنقا و فانکرد
عمری بجستجوی خرابات ، شد خراب
دل ساخت با خرابی و فکر بنا نکرد
از ماسوی برید و ، دل از حق سوی نکرد
(تجلیات عنقا)

خوش آن طالب، که مطلوبش تو باشی
 خوش آن اشکی، که در پای توریزد
 روان، خونابه، از چشم ترم کن
 وزین خواب گران، بیداریم بخش
 برون از آب و گل فرما، دلم را
 چو مجنون، می نشان، درماتم عشق
 مده ره، غیر عشقت را، بمنزل
 بنه منست، بخاک پایت افکن
 خدایا، تا بکی، نالان ز هجران
 ز طوفان غمت، لرzan چو بیدم
 جحیم از آتش هجر است سوزان
 خداوندا، بعضم، همتی بخش
 بهشت، از لذت وصل است، خندان
 برون کن دل ز گیل، چون گل بگلشن
 شود بیزار، از بیگانه و خویش
 براور، سر، چو مهرم، از گریبان
 که پوید در رهد دل، بی کم و کاست
 که از غافل، بجز غفلت، نزاید
 تو، جمع خاطری بخشا، براین دل
 مگر حقش، ز آب و گل، رهاند
 که باشد فضل تو، پشت و پناهم
 نباشد خاطرم یک لحظه دلشاد
 بلای دل دو نیمی، بس عظیم است
 که بگشاید نقاب از چهره، ناگاه

خوش آن عاشق، که محبوبش تو باشی
 خوش آن دردی، که از عشق تو خیزد
 خدایا، عاشقم، عاشق ترم کن
 ز خویش و خویشن، بیزاریم بخش
 خداوندا، تو حُل کن مشکلم را
 روان را هردم، از درد غم عشق
 بسوزان، هر چه جز عشق است در دل
 سر سودائیم را، ایمه من
 خدایا، تا بکی در آه و افغان
 خدایا، شد سیه، روز سپیدم
 چد بیمی، سخت تر از، بیم هجران
 خداوندا، بصدقم، نصرتی بخش
 مرا، جنت بود، دیدار جانان
 منور کن مرا، چون روز روشن
 که نپذیرد، بجز عشق، تو، در خویش
 ترا خواهد دلم، ای مهر رخشنان
 هدایت از تو، تقوی از تو، دل راست
 زما، جز تنگدستی، بر نیاید
 پریشان را، پشیمانی، چه حاصل
 گلی اندر گلی غرق و، ندادند
 من آن مستغرق بحر گناهم،
 ز عمر، پر بهای، رفته بر باد،
 کنون بادم بدست تو و دل دونیم است
 بوصل آن پر یخ، چشم در راه

سر و جانم غبار خاک کویش
 شبی آب آید از چشم ، شبی خون
 چه میداند دلی کز عشق عاری است
 دلم خونین زغم ، در سینه تنگ
 بقلیم میزند دل از درون چنگ
 زچنگش نالهی دل ، حاصل آمد ،
 نوای دل کند آویزهی گوش
 که ما را دل شد از درد غمت شاد
 به آهنگ شباهنگم بده گوش
 خرد بازیچهی دست جنون کن
 من و تو ، بلبل بستان عشقیم
 بگردابش فرو ، در پیچ و تاییم
 براه زندگی ، در خود بمیریم
 وصالش از عنایت ، ره گشاید
 درین میدان خون ، از تن سبکبار
 چهمی آید ، که فرماندار دل اوست
 ازو عفوست و از ما ، جرم و غفلت
 کجا ، هستی سوای هست او هست
 که مشکلها کنی حل ، بی زمّنت
 ترا خوانم ، بهر حال و بهر کار
 ز رحمت پرده پوش جرم مائی
 بدرگاه عمیمت ، دیده دل
 دلم ، ازلوٹ آب و گل ، جدا کن
 فنا فی الله شوم ، افسانه گردم

دل ما ، گلستان گردد ز رویش
 بدل زد ، تا سپاه غم ، شبیخون
 دلم خونین واشک از دیده جاری است
 شباهنگم ، شباهنگم ، شباهنگ
 شباهنگم باز دل هم آهنگ ،
 نوا ساز دل از چنگ دل آمد ،
 فرو نگذاردم یک لحظه خاموش
 خدا خیرت دهد ای خانه آباد
 بدل گفتم که ای مسکین مدهوش
 زسوز دل ، جهانی غرق خون کن
 من و تو ، هر دو ، سرگردان عشقیم
 من و تو ، روز و شب ، دراضطرابیم
 بیا تا دست یکدیگر بگیریم
 مگر دل سوزدش ، رحمی نماید
 بگفتا ای قتیل عشق دلدار
 زدست بسته ما ، در ره دوست
 که او ، سر تا بیا ، مهر است و رحمت
 که ما ، درنفی خود ، مأیم و او ، هست
 پس ایدون ، ای کریم بی ز علّت
 بصد شرماندگی ، با جرم بسیار
 که تو ، رب غفور ذو العطائی ،
 گشودم ای خدای حی با ذل
 مرا با خود ، خدایا ، آشنا کن
 که تا از خویشن ، بیگانه گردم

خدايا ، تابكى ، در بى قرارى
دل از بردشتا ، در تاب و تب شد
مگر فضل تو گردد ، عذر خواهم
كه را قدرت که روی آرد به درگاه
كه روی شاه دل ، برشاھراه است
كه دل ، جز كعبه هر ديرى ، نه يىند
جهان ، گوينده ئى خاموش آمد
تو بخشيدى بهستى عشق و مسلى
تؤى پنهان ، چو مسلى در دلمل
تو مى بخشى بستان ، عشق هستى
تو پنهان نىستى ، ايچان ، عيانى
بچشم خود عيانى ، اى همه نور
كه هستى هستيکسر ، هست مطلق
بگو ، حق را ، بجز هستى ، چدنام است
نگويد غير ازین ، جز بى تميزى
بدين آشتفتگى ، آشفته گفتم
چگرها در رهش ، مجروح و پرخون
كه چون دل ، غرقه در دريای خونم
سرشك دиде گرم و ، آه دل سرد
بجز ظل الهى ، بر سرم نىست
كه تو هستى ، درون و ، هم برونم
چه ره پوپيم که عين ره نباشى
كه تو هستى ، سراپا ، تار و پودم
خدايا ، فضل خود کن ، عذر خواهم

خدايا به تابكى ، در آه و زاري
بهار آمد خزان و ، روز شب شد
بدرگاه كريمت ، روسيا هم
و گرنە ، من كجا و درگه شاه
فقيران را بمعزت شه پناه است
خدايا ، غير تم ، غيرى نه يىند
چوهستى ، از تو ، خلعت پوش آمد
چوهستى ، يافت از هست تو هستى
تؤى ، مخفى ، چو بوی عطر درگل
تو پنهان و عيانى ، همچو مسلى
كه ميگويد تو در پرده نهانى
اگر هستى نهان ، از دиде هى كور
كه ميگويد که نايیدا بود حق
اگر حق نىست ، پس هستى كدام است
عالما ، غير هستى ، نىست چيزى
درى ، از بحر يكتائيش ، سفتمن
كه حق بى كـم و بى كيفاست و بى چون
دل زارم بىين ، اشاك درونم
برون در دو ، درون در دو ، همه درد
بغير از لطف حق ، بار و برم ، نىست
تودانى ، اى خدا ، سـر درونم
چه برگويم کزان آگه نباشى
تؤى واقف باسرا ر وجودم
خداؤندا ، تؤى پشت و پناهم

که بزداید زدل ، این روسياهی
که تا بر پيشگاهت ، هديه آرم
بجز درد و غم و افسوس و آزرم
چه حاصل گشته ما را ، جز تباھي
بجز خسaran و حرمان و ندامت
که سر پيشت برارد ، اين کف گل
پيايت سر فهم ، با عذر بسيار
خطا كرداردا ، عذری مگر هست
ز دست ما ، چه می آيد ، کماھي
خــدا را ، کنــز بنــهــقــتــهــ ، بــســیــ هــســتــ
نه بــفــزــاـيــدــ بــرــانــ ، نــهــ نــيــزــ کــاـهــ
از آــنــ روــ ، روــ بــدــيــگــرــ ســوــ نــيــارــ
بر آــنــ درــ ، روــ کــنــمــ ، با روسياهی
بــگــرــيــدــ بــرــ دــلــ ، اــنــســانــ کــهــ دــانــيــ
عطــاـ بــخــشــيــ بــرــ اــيــنــ مــســكــيــنــ ، فــزــاـيــدــ
برــونــ آــرــمــ زــدــلــ ، فــرــيــادــ ، يــارــبــ
بــجــانــمــ ، نــورــ عــشــقــتــ ، بــرــ فــرــوــزــدــ
زلــطــفــ خــوــيــشــ ، درــ دــمــ چــارــهــ ســازــيــ
کــهــ فــضــلــ يــيــحــســابــ اوــســتــ ، يــارــمــ
زــندــ اــزــ نــورــ ظــلــمــتــ ســوــزــ اوــ ، دــمــ
کــهــ بــيــ فــضــلــشــ ، بــنــاـشــ درــ دــلــيــ ، آــهــ
کــهــ اــيــنــســانــ عــقــدــهــهاــ ، بــگــشــايــداـزــ کــارــ
تــراـ دــارــمــ ، بــنــاـشــ دــيــگــرــمــ ، غــمــ
کــهــ اــيــنــ دــوــلــتــ هــمــ اــزــ ، لــطــفــ توــ دــارــمــ

بغــيرــ اــزــ رــحــمــتــ وــ فــضــلــ الــهــيــ
من مــســكــيــنــ بــيــ ســامــانــ ، چــهــ دــارــمــ
بــجزــ جــرــمــ وــ گــناــهــ وــ غــفــلــتــ وــ شــرــ
زــعــمــ رــفــقــهــ اــزــ کــفــ ، درــ مــناــهــيــ
چــهــ باــشــدــ حــاـصــلــ مــحــصــوــلــ غــفــلــتــ
نــدارــدــ روــیــ آــنــ ، اــیــ آــگــهــ اــزــ دــلــ
چــوــ مــیدــاـنــمــ کــهــ غــفــارــیــ وــ ســتــّــارــ
چــهــ ســازــمــ منــ ، خــدــاـيــاـ ، رــفــقــمــ اــزــ دــســتــ
بــجزــ حــيــرــتــ بــدــرــگــاهــ الــهــيــ
کــهــ حــيــرــتــهــمــ ، عــطــاـيــ خــاصــ حــقــ اــســتــ
دهــدــ بــرــ هــرــ کــهــ خــواـهــدــ ، آــنــچــهــ خــواـهــدــ
نبــاشــدــ جــزــ توــ کــســ چــونــ غــمــگــســارــمــ
مراــ ، چــونــ نــيــســتــ غــيرــ اــزــ توــ ، پــنــاهــيــ
چــنانــ گــرــيــمــ ، کــهــ اــبــرــ آــســمــانــيــ
کــهــ بــحــرــ رــحــمــتــ ، درــ جــوشــ آــيــدــ
چــنانــ باــهــمــتــ ، هــرــ رــوــزــ وــ هــرــ شبــ
کــهــ فــضــلــ وــ رــحــمــتــ رــاــ ، دــلــ بــســوــزــ
توــ خــودــ آــئــيــ ، بــصــدــگــونــ دــلــنوــازــيــ
بــودــ اــيــنــ نــيــزــ ، اــزــ اــحســانــ يــارــمــ
وــگــرــنــهــ چــونــ تــوانــدــ ، اــيــنــ کــمــ اــزــ کــمــ
بــودــ اــيــنــ گــرــيــهــ هــمــ ، اــزــ لــطــفــ آــنــ شــاهــ
کــهــ رــاــ قــدــرــتــ بــودــ ، جــزــ ذــاتــ دــادــارــ
اــگــرــ چــهــ زــيــرــ بــارــ غــفــلــتــ خــمــ
چــگــونــهــ شــکــرــ اــيــنــ اــحســانــ گــذــارــمــ



- ۱- تمثال مبارک دلیل الطّریقہ - هادی الحقيقة - مبین الرّموز الایمان. استاد
مکرّم مولا نااحضرت میر قطب الدّین مجّد مدعاپیر کامل مکمل اویسی (ظرف راست)
- ۲- عارف بدقا یاق رموز دین وا یمان حضرت شاه مقصود میر صادق بن محمد مدعا
- اویسی (وسط)
- ۳- بیمقدار- دکتر مرتضی سرفراز (اویسی) (تاریخ عکس ۱۳۲۸ ار ۱۱ خورشیدی)

قطع این مرحله با مرغ سلیمان کرد
آنچه سلطان ازل گفت بکن آن کرد
سالها بندگی صاحب دیوان کرد
هر چه کرد مهمه از دولت قران کرد

من بسر منزل عقا نه بخود بردم راه
نقش هستوری و هستی نه بست هن و تست
گر بدیوان غزل صدر نشینم چه عجب
صبح خیزی و سلامت طلبی چون حافظ

کهاینسان،جان ودل،میبخشدآسان
که گوش دل، پیامت را نیوشت
ز سر پوشیدنلب، شکوهها کرد
توعین جان و، جان را ، منزلی، تو
توئی اسم و مسمی ، رسم و آئین
توئی اشک و ، تو عین جان بنده
توئی مقصود و ، راه و ، رسم منزل
تو ، کردی با خبر، جان رازکنست
خدایا ، حیرت افزونبخش ، مارا
بشرطنج محبت ، شاه ماتم
دل را ، روی بر آن آستان ، کن
دل مارا ، ز غیر خود ، پیردادز
خراب از چشم ساقی استی
که میبخشد ، بهر بیعقل و هوشی
که شد شام دلم ، از ساغرش روز
جو اسپندم، درآتش سوخت ، یکسر
که آتش ، گلکند، تا آتش افزاست
که گل ، از آتش نمرود ، بارد
شکوفا میشود ، از نفح رحمان
که پیر ما ، نظر گاه اویس است
روان بخشد بدل ، از نور سرمد
بهعنقا ، قطب دین ، آن جان آگاه
که شد عشق ترا ، جانم خریدار
که مسکینم ، بکف چیزی ندارم

ز جان و دل ، سپاس آرم بجانان
سپاس تو ، ز تو ، از جان بجوشد
زبانم ، سر دل را ، بر ملا کرد
تو ازدل آگهی و ، خود دلی ، تو
توئی جان و، توئی عشق و ، توئی دین
توئی آه و، توئی زاری ، تو خنده
توئی سر نهان ، در جان و در دل
تو ، آگه کردهئی ، دل راز رمزت
چد میگویم ، خرد ماقت در ما
در این آشفتگی ، بخشا ثباتم
رحم را نور کن ، روشن روان کن
غريق بحر نور عشق خود ساز
پیای خم ، سپردم سر ، ز مستی
مرا ، ساقی جان شد ، میفروشی
چه جامی ، جامی از خمی خرد سوز
کد ساقی ، آتش افروزد ، ز ساغر
کز آن آتش، دلم، چون گل، شکوفاست
خلیل ما ، گل از ، آذر برارد ،
که آتش، همچو گل، در باغ و بستان
عجب نبود ، گر این نعمت دهد دست
جمال میرقطب الدین ، محمد ،
درود پاک عشقان در گاه
که از سر تو ، ما را کرد بیدار
خریدارم ، ببهایش را چه آرم

ز تو ، پیش تو ، می‌آرم سجودی
نمی‌ارزد جوی ، گر کوه و گر کاه
کم از ران ملخ ، پیش سلیمان
قیام ما ، بران ماه تمام است
متاع ما ، ز شهر آشنائی است
دل افسرده ، بی جانست و مرده است
مخوانش جان و ازوی رو بگردان
بدل بخشد ، حیات جاودانی
اگر عاشق نهئی ، این سر ندانی
دل و جان ، پردهدار ساز عشق است
شکسته ساز ، بی صوت و صدا شد
بود چون بوته خوشیده ورد
بود در چشم دل ، بی‌رنگ و بی‌بو
در اینصورت ندارد نور ، آن طور
بحسنیش ، عشق همچون خاص ورزد
کز او روشن شود ، صدوادی طور
خور و خواب و خیال و قصد و فکرش
بصدق دل ، ره حق پوید و بس
بقابالله ، لقای روی یار است
نباشد جز فنا ، در جام ساقی
بقا در ذات حتی ذوالعطای شد
عددها ، واحد آید ، بی‌کم و کاست
که نور وحدت آمد ، عین کثرت
خيالات عدد اندیش ، پس چیست

تو سلطان ، عطا بخش وجودی
سجود ما ، بدرگاه تو ، ای شاه
رکوع ما ، به پیش ذات سبحان
رکوع ما ، سجود ما ، قیام است
ولی ، این هدیه‌هم فضل خدائی است
دلی کز عشق خالی شد ، فسرده است
اگر در جان نباشد ، عشق جان
که باشد عشق ، آب زندگانی
ز جوش عشق دان ، رهز نهانی
خدا عشق است و هستی راز عشق است
دل بی عشق ، سازی بی نوا شد
نباشد عشق اگر در سینه مرد
ز دیده گریه ، بر لب خنده او
« و من لم يجعل الله له نور »
خوش آن کو بحق اخلاص ورزد
دل دانا بود ، چون آیه نور
دعا و بندگی و سیر و ذکر ش
نباشد غیر حق ، حق گوید و بس
فنا فی الله ، عطای کردگار است
به پیش اهل باطن ، حمی باقی
که جون بالکل زغیر خود ، فنا شد
پس آنگه ، خوب و بد ، از پیش برخاست
زکثرت ، شدعیان رخسار ، وحدت
بمعنی ، فرق بین این و آن ، نیست

تو ، ده بینی ، که چشمت پیچ پیچ است
چه میباشد ، حول از دیده بزدا
به هیچ ، اینسان پیچ ، ای پیچ در پیچ
یکت ده میشود ، بی خود نمائی
شود ، ده ، خوان تو (عشرامثالها) را
چگونه میتوان درویش باشی
ازین بذری کدکشی ، خوش برجین
عدول از ذکر حق ، از حق جدائی است
زن تن بگذر ، سوی جانان روان شو
نهاده عشق خود ، حق ، در نهادم
عنایت کرده ؛ تا شکرش گذارم
که عشق و دل ، بود «نورعلی نور»
اگر بر دل نتابد ازوی ، انوار
دل رoshن ؟ رهت کوتاه باشد

دو یاک ، فرقشان صفر است و هیچ است
ده و یاک ، فرقشان جز صفر تنها
نه بینند مرد دانا ، صفر را هیچ ،
ز خود خالی اگر چون صفر آئی
که یاک نیکی ، به پیش ذات یکتا
اگر با خویشی خود ، خویش باشی
ستم کردی بنفس خویشتن بین
تو بر حقی ، اگر ذکرت خدائی است
بحق پیوسته کن جان را و جان شو
اگر من ، دل بعشق حق ، نهادم
بدل ، از حق ، بسی شکرانه دارم
نباشد عشق از دل ؛ لمحه‌ئی دور
چگونه میتوان ره برد بر یار
هدایت گر چراغ راه باشد

قال مولا ناومولی العالمین سلطان العاشقین سید الشهداء ابا عبد الله الحسين صلوه الله وسلامه عليه فی مناجاته: الہی انت الّذی اشرت الانوار فی قلوب اولیائک حتی عرفوک و وحّدّوک
و انت الّذی ازلت الاغیار عن قلوب احبابک حتی لم يحبّوا سواک ولم يلجهعوا الی غیرک،
انت المؤنس لهم حيث اوحشتهم العوالم .

ترجمه : از متأجّة حضرت سید الشهداء ابا عبد الله الحسين عليه السلام است :
بارخدا یا ، توئی که بر دلهای اولیای خودت اشراق انوار میکنی تاترا بیکتائی بشناسند
و توئی که اغیار را از دلهای دوستانت دور میکنی که جز ترا دوست نداشته باشند و
بجز تو بجهائی پناه نبرند ، توئی مونس آنان هنگامی که گرفتار وحشت عوالم میشوند
از ظهیر است :-

چو لاله دشت را در خون گرفتی
از آن سرو سهی چون یاد کردی
چو غنچه آمدی در تاب و در تب
رسیده پیشتر از نور دیده
جز اشک خون ندارم آب و دانه
قال عليه السلام : «اللّٰهُمَّ اجْعِلْنِي نُورًا» بارخدا یامرا نور گردن ؛ تاشناسی وجود
گردم که جز نور تو ترا نشناست و غیر از نور تو نوری نیست ؛ یا نور یا قدر دوس یا اوّل
الاولین و یا آخر الاخرين .

کهنه شد قصه مجنون حدیث عشق من بشنو

بهر افسانه‌ئی ضایع مکن عمـرت . سخن بشنو
قوله تبارک و تعالی : ومن يهدى الله فهو المهند ومن يضل فلن تجد لهم اولياء
من دونه ؛ ونحشرهم يوم القيمة على وجوههم عمياً وبكمماً مأويهم جهنّم ؛ كلاما خبت
زدناهم سعيراً ؛ ذلك جز أوّهم باائهم كفروا با آياتنا (۹۷ر۱۷) .

ترجمه : وآنکس راکه خدا هدایت کند پس اوست هدایت شده و آنرا که خدا
گمراه کند هر گز نیابی برای ایشان اولیائی بغير از او (بغير از خدا) و گرد آریمشان
روز قیامت بر چهره هاشان کوران و گنگان و کران، جایگاه ایشان جهنّم است هر گاه
خاموش شود بر آتششان می افزاییم ، این است سزای آنها که بایات ماکفر می ورزند
کور مرغایم و بس ناساختیم کان سلیمان را دمی نشاتختیم
همچو جگدان دشمن بازان شدیم لاجرم وا ماندهی ویران شدیم
قوله عزوجل : افلم یسیر و افی الارض فتكون لهم قلوب يعقلون بها ؛ او آذان
یسمعون بها ؛ فأنّها لاتعمى الابصار ولكن تعمى القلوب التي فى الصدور (۴۶ر۲۲) .
ترجمه : پس آیاسیر نکردن در زمین تا دلهائي داشته باشند که در بندو تعقل
کنند با آنها یا گوشهاي که بشنوند با آنها پس بدرستیکه کوری چشم ندارند بلکه دلهائي
که در سینه دارند کور است .

کور باطن در نجاست سیر است
و ان نجاست باطن افزون میشود
آن نجاست نیست در ظاهر و را
آنچه میگوییم بقدر فهم تست
قال رسول الله، صلی الله علیه و آله : بیاھی الله تعالیٰ المائكة بالمجاهدین و
القراء والمساکین والشبان يتواضعون الله تعالیٰ، والغئی الذی يعطی القراء کثیراً و
لا يمئن عليهم ، وبرجل يبکی من خشیة الله في خلوته .

آفتاب عقل را در سوز دار
چشم را چون ابر ، اشک افروز دار
کم خوراین نان را، که نان آب تو برد
آن مکن که کرد مجانون صبی
عقل را با عقل دیگر یارکن
از سهل بن عبدالله تسمی پرسیدند که نشان بد بختی چیست ؟ - گفت آنست که
ترا علم دهن و توفیق عمل ندهند .

الحمد لله الذي اذهب عننا الحزن، اَنْ رَبِّنَا لِغَفْرَانَكُور (۳۵ر۴۳) يعني ستایش
مر خدا بر اکهاندوه مارا بر طرف کرد بدرستیکه پروردگار ما آمر زنده شکرپذیر است .
قال الحکیم العلیم: ولقد زرأنا الجهنم کثیراً من الجن والأنس، لهم قلوب لا يفقهون بها،
ولهم اعین لا يصرون بها ، ولهم آذان لا يسمعون بها، أولئك كالأنعام بلهم اضل، أولئك
هم الغافلون (۷ر۱۷۹) .

ترجمه: و همانا بیافریدیم برای جهنم بسیاری از جن و آدمی را، آنان را است
دلہائی که در نیابند باآن - و آنان را است چشمها که نهیینند با آن، و آنها را است
گوشہائی که نمی شنوند با آن ، آنانند مانند دامها بلکه گمراه نز، آنانند نا آگاهان
(غافل) .

آن پاک باز عشق که صدق و صفاش هست
عنقا برفت و در پس زانوی دل نشست
جز روی دل بجانب فقر و فنا نکرد
از ماسوی بریدو، دل از حق سوانکرد
(از تجلیات عنقا)

فی الکافی: عن ابی عبد‌الله علیہ السلام قال: انَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ اذَا ارَادَ بَعْدَ خَيْرٍ انْكَتَ فِي قَلْبِهِ نَكِّيَّةً، مِنْ نُورٍ، وَفَتَحَ مِسَامَعَ قَلْبِهِ وَوَكَّلَ بِسَمَالِكَأَيْسَدَّهُ -، وَاذا ارَادَ بَعْدَ سُوءٍ نَكِّيَّةً سُوَادَ، وَسَدَ مِسَامَعَ قَلْبِهِ، وَوَكَّلَ بِهِ شَيْطَانًا يَضْلِلُهُ ، ثُمَّ تَلَاهُ هَذِهِ الْآيَةُ: «فَمَنْ يَرِدَ اللَّهُ يَهْدِيهِ يَشْرُحُ صَدْرَهُ لِلْأَسْلَامِ، وَمَنْ يَرِدَنَا يَضْلِلُهُ يَجْعَلُ صَدْرَهُ ضَيْقًا حَرْجًا كَانَمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ (ع ۱۲۶) .

یا نمیدانی که نور آفتاب
نور آن دانی که حیوان دید هم
پس چه کرمنا بود بن آدم
من چو خورشیدم درون نور غرق
عکس خورشید بروئست از حجاب
ترجمه : امام صادق علیه السلام فرمود چون خدای عزوجل خیربنده ئی را
خواهد ، نکته وائزی از نور در دلش بگذارد و گوشهای دلش را بازکند ، و فرشته ئی را
بر او بگمارد که نگهدارش باشد و چون برای بنده ئی بدخواهد نکته وائزی از سیاهی
در دلش افکند و گوشهای دلش را به بند و شیطانی را براو بگمارد که گمراهش کند ،
سپس این اید را قرائت فرمود «پس هر کس را که خدا بخواهد هدایت کند سینه او را
برای اسلام بگشا بدوهر کس را خدا خواهد گمراه کند سینه اش را چنان تنگ و سخت کند
که گوئی با سماوی بالا میرود .

قول: «انَّ الْعَبْدَ اذَا نَظَرَ نَفْسَهُ احْتَقَرَ، وَذَا نَظَرَ إلَى رَبِّهِ افْتَخَرَ وَ يَعْزِزُ فِي الْتَّدَارِينَ»
يعنی بدرستی که بنده چون بخود نگردد حقیر و پست میشود ، و چون بسوی ربش نگرد
مفتخر میشود و عزیز دوجهان میگردد زیرا او هست و جز او نیست . لذا هستی یا ک و
یگانه است .

قال النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ «مَنْ دَعَى فَلِيَجْبَ» -حُقُوقُ سَبْحَانِهِ وَنَعَالِيِّ فَرْمُودَهَا است :
«ادعوني استجب لكم» بدیهی است که این عمل باید با تمام وجود و حضور قلب کامل صورت
پذیرد تا موضوع امر تحقق یابد .

قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : «الَّهُمَّ مَا أَحْصَى ثَناؤكَ ، اذْتَكَمَا اثْنَيْتَ عَلَى نَفْسَكَ»

فی الکافی: عن ابی عبد اللہ علیه السلام قال، فیما اوحی اللہ عز و جل الی موسی ، یا موسی اشکرنی حق شکری فقال یار ب کیف اشکر ک حق شکر ک و لیس من شکر اشکر ک به الاوات انعمت به علی ، قال یا موسی الان شکر قنی حین علمت اذلک منی .

ترجمه : امام صادق علیه السلام فرمود ، از آنچه خدای عز و جل بموسى وحی فرمود این است که : ای موسی مرا چنانکه سزاوار است شکر گذار ، عرضکرد پروردگارا ترا چگونه شکر گذارم که حق شکرت را بجا آورده باشم در صورتی که هر شکری که ترا نمایم آنهم نعمتی است که تو بمن عطا فرموده ای ، فرمود ای موسی اکنون که دانستی آن شکر گذاریت هم از من است شکر مرا بجای آوردي .

ما چه باشد در نعمت اثبات نفي	من نه اثباتم ، هنم بی ذات نفي
من ، کسی در ناکسی در یافتم	بس کسی در ناکسی در باختم
تشنگان گر آب جویند از جهان	آب هم جوید بعالم تشنگان

قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : «من اعطى لساناً ذاكراً فقد اعطى خير الدّنيا والآخرة»،
به رکس که زبان ذکر گوداده شده باشد خیر دنیا و آخرت باو عطا گردیده است .

فی الکافی: عن ثابت بن سعید قال، قال ابو عبد اللہ علیه السلام يا ثابت، مالکم وللنّاس؛ كفوا عن النّاس، ولا تدعوا احداً إلى امرکم ، فوالله لو انْ اهْل السّمَاوَاتِ وَاهْلَ الارض اجتمعوا على ان يضلّوا عبداً يرى الله هدايته ما استطاعوا ان يضلّوه ، كفوا عن النّاس ولا يقول احد عمّي واخى وابن عمّي وجارى ، فإنَّ اللَّهَ إِذَا أَرَادَ بَعِيدَ خَيْرًا طَيِّبَ رُوحَه فلَا يسمع مَعْرُوفًا الاعرفه ولا منكرًا الا نکره ، ثم يقذف الله في قلبه کلمه يجمع بها امره .

ترجمه : ثابت بن سعید گوید امام صادق علیه السلام فرمود ، شما را با مردم چکار ؟ از مردم دست بردارید و هیچکس را بدامر خودتان نخوانید ، سوگند بخدا کذاگر اهل آسمانها و اهل زمین گردآ نید تا هدايت کنند بندهئی را که خدا اراده بر گمراهیش دارد نخواهند توانست او راهدايت کنند ، واگر اهل آسمانها و اهل زمین جمع شوند برای گمراه کردن بندهئی که خدا اراده بر هدايتش دارد نخواهند توانست

او را گمراه کنند ، از مردم دست بردارید ، و کسی دم از عموم و برادر و پسر عموم و همسایه داش
نزد ، پس بدرستیکه هرگاه خدا برای بنده‌ئی اراده خیر کند روحش را پاک می‌کند
پس در این صورت معروفی را نمی‌شنود **مگر اینکه او را می‌شناسد و نه هم منکری را**
**مگر اینکه او را قبلاً انکار کرده است ، سپس می‌اندازد خدا در دلش کلمه‌ئی را که
با آن کلمه امر او را جمعیت می‌بخشد .**

در نگنبد عشق در گفت و شنید عشق دریائی است قعرش ناپدید
قوله تبارک و تعالیٰ : **وَبِشَّرَ الْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّ لَهُمْ مِنَ اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا** (سورة العنكبوت ۴۶) ،
به مؤمنان مژده ده که آنان راست از خدا فضل بزرگ .

خداوندا ، بذات بی‌مثال	به الطاف عمیم بی زوال
که عشق پاک‌ها ، ده فرونی	دل ما را بخود کن رهنمونی
ز عشقت در سرما ، شور انداز	کم و بیش ، از دل ما ، دور انداز
خدایا ، نور کن جمله وجودم	به تن ، از نور عشقت ، تارو پودم
که با نور تو ، نورت دیده گردد	زانوار تو ، روشن ، دیده گردد
که نشناشد ترا ، جز نور ذات	که عقل عاقلان ، گردیده ماقت
هر آن دل ، کو بود محبوب درگاه	شده از نور علم تو ، دل آگاه
چو نور پاک تو ، در دل بتا بد	ترا مؤمن ، بنور تو ، بیا بد
مباد آن دم ، که دل بی نور گردد	چو دل بی نور گردد ، کور گردد

تمثیل : -

به حربا گفت ، کای دلبسته هور
که سازد چشم را اعمی و اعور
مگر از دیده‌ی خود ، چشم بستی
که در انوار خورشیدش ، نشانی

یکی خیشاش ، دور از تابش نور
ز خورشید جهانتاب منور
چد دیدستی ، که بر او چشم بستی
تو قدر چشم خود ، هرگز ندانی

و گر نه ، زو پیوشی دیده ، چون من
چه بنمایم نزا ، کز دیده ئی کور
دلت بانور خور ، همراز بودی
بر او میدوختی ، صد چشم امید
ازو گر چشم پوشم ، چشم من کور
چو پوشی چشم ازاو ، چشم است معیوب
بچشم نیست حاجت ، گو نپاید
بود طالب ، یقیناً ، عین مطلوب
بود خود حفره ئی ، آن دیده نبود
چگونه ، قدر نور عشق دانی
نیابی شور عشق و ، نور هستی
کجاداندکسی ، کز دیده کور است
ترا ، ای بی بصیرت ، لانه گور است
دلش با نور حق ، صد راز دارد
به بیند ، بشنود آواز آن شاه
به نور عشق پاک خود ، یا را
مرا ، وارسته از این آب و گل کن
دلم را ، گنج عشق مخفیت ساز
به ابر رحمت ، امیدواریم
نگو نساریم در خود ، وای برم
تو باشی ، من نباشم ، کی بود غم
دم تو ، گرم سازد ، آه سردم
قيامت کن بیا ، ای حتی قائم
چهدارم ، ریزم اندرپایت ، ای دوست

نمیدانی تو ، قدر چشم روشن
جوابش داد حرba ، کای ز خود دور
اگر یاک لحظه چشمت باز بودی
تو نیز ، از جان و دل ، در نورخورشید
مرا دادند چشمی ، فتنه بر نور
بود چشم ، از پی دیدار محبوب
اگر معشوق ، در چشم ناید
شود هر ذدّه ئی بر مهر مجدوب
اگر حق ، جلوه گر در دیده ، نبود
تو در ظلمت سرای جاودانی
تو ، چون غرقی به عین خود پرستی
چو هستی ، نور عشق بی قفور است
تو کی دانی که هستی ، عین نور است
که عاشق ، چشم و گوش باز دارد
بچشم و گوش دل ، شام و سحر گاه
الهی ، دیده دلهای ما را ،
دلم روشن ، زروی اهل دل کن
بذکر دائم ، کن نغمه پرداز
که ما ، بر درگه تو ، چشم داریم
اگر فضل تو ، نبود کار فرما
وجودم ذکر کن ، در من ز خود ، دم
چو در من دم زنی ، گرم از تو گردم
دم را ، گرم کن از ذکر دائم
بعجز شکر عنایت‌هایت ، ایدوست

که شکر شاکران هم ، از تو آید
تو کوهی ، ما همه صوت و صدائیم
توئی ، جز تو ، همه وهم و کدورت
بدرگاه تو ، روی ما بود ، زرد
که در گلزار تو ، کم از گیاهیم
که تو هستی ، « کما اثنت نفساً »
که(ما)ی ما توئی ، ماجملگی ، (لا)
تو (ما)ی هست ما ، ما پیچ پیچیم
که هست ما تو ، ما عابد ، تو معبد
تساسل هم توئی ، در دور هستی
که هم(پندار) و (وهم) ، از تو پدیدار
بدل بخشیده ، نور صدق ما را
حقیقت جوشدم ، از لطف حضرت
عیان فرمود این سرّ ، بی کم و کاست
بحق ساجد شوند و ، مؤمن آیند
بره و امامده را ، بر حق رساند
همد مشمول فضل بی ز علّت ،
چو من گردند و ، بذر شکر کارند
که او مغراست و جز او ، کمتر از پوست
بسی خیر مطلق ، روی کن ، باز
که عّم و خال و خویش و بستهات ، اوست
که اصل و خویش تو ، حق است مطلق
ره هر خیر را ، جز او ، ندادند
بهانه اندرين ره ، دو دودین است

که براین شکر ، هم شکری باید
تو نفس شکرو ، ما صورت نمائیم
صدرا و صوت و کوه و شکر و صورت
کجا شکر عطای تو ، توان کرد
نه تنها زرد رو ، بل روسیاهیم
بنی فرمود ، « لاحصی ثناوک » ،
ثنای تو ، ز تو آید ، نه از ما
که (ما)ی ماست نفی و ، هیچ هیچم
که(ما)ی ما ، به مای تست موجود
بحق گویم ، که عابد هم ، تو هستی
توئی ، جز تو همه وهم است و پندار
خدا بگشوده راه عشق ما را
تعالی اللّه ، که در طی طریقت
سر موئی نشد کج ، این ره راست
که تا بر قدرت حق ، موقن آیند
که حق جورا ، خدا ، تا حق کشاند
ز حق دانند عّزت را و ذلت
بجز بر درگه حق ، رو نیارند
یقین دانند ، راه و راهبین ، اوست
دل ، از غیر خدا ، یکجا پیردادز
رها کن این و آن ، روی آربرب دوست
بکن از خلق دل ، روی آربرب حق
خدا خواهد اگر خیری رساند
که او خود ، عین لطف و ، نفس خیر است

که حق نور است و غیر از حق، سیاهی خوش آن، کو، حق صفات است و خدا خوست داشت و ارسته از ، لذات عقبا نیوشد هر دمی ، از ذکر حق ، نور نه بندد راه بر او ، نفس بد خو صفات حق تعالی ، فطری او فی الکافی : عن هشام بن احمر، قال كنت اسیر مع ابی الحسن علیہ السلام فی بعض اطراف المدینة اذ شئني رجل عن دابته فخر ساجدا فأطال و أطال ، ثم رفع رأسه و ركب دابته ، فقلت جعلت فداك قد اطالت السجدة ، فقال انت ذكرت نعمة انعم الله به اعلى ، فأحبيت ان اشكرا ربی .

ترجمه : هشام بن احمد گوید ، با حضرت ابوالحسن علیہ السلام در اطراف مدینه سیر میکردم ناگاه حضرت زانو از مرکب خم کرد و بسیجده افتاد و مدد تی طول داد ، سپس سر بلند کرد و سوارشد ، من عرض کردم قربانت گردم سجده ئی طولانی کردی ؟ فرمود بیاد نعمتی افتادم که خدا آن را بمن داده است پس دوست داشتم که پروردگارم را سپاس کذارام .

هین چه کردی آنچه دادم من ترا چون زتو بود اصل آن روزی و نان چون نکردی شکر آن اکرام و فن در قیامت بنده را گوید خدا گوید ای رب شکر تو کردم بجان گویدش حق ، نه ، نکردی شکر من فی الکافی : قال ابو جعفر علیہ السلام ، شرقاً و غرباً لا تجدون علماء صحيحاً الاً شيئاً خرج من عندنا اهل البيت .

ترجمه : امام باقر علیہ السلام فرمود در شرق و غرب عالم علم صحیحی نیخواهد یافت جزاً نچد که از ما خانواده تراوش کند .

علم چون بر دل زند یاری شود بار باشد علم ، کان نبود ز هو آن نباید ، همچو رنگ ماشطه گفت ایزد (یحمل اسفاره) علم کان نبود ز هو ، بی واسطه

خویش را صافی کن ازاوصاف خوبیش
بینی اندر دل ، علوم انبیا بی کتاب و بی معید و اوستا
عمر و بن عثمان مکی گفته است : «لا يقع على كييفية الوجد عباره لا نه سر الله
عند المؤمنين» ، یعنی هیچ عبارتی بر کیفیت وجود راست نیاید زیرا که آن سر خداست
نزو مؤمنین ، وهیچ لفظی نمیتواند ناقل و واجد معنی مطلوب باشد .
معانی هرگز اندر حرف ناید که بحر قلزم اندر طرف ناید
از آنجاست که گفته اند: لله في خلقه شئون لا يدرك كنهها الا هـ .

جان نیاشد جز خبر در آزمون
هر که را افزون خبر ، جانش فزون
از چد ، زان رو که فزون دارد خبر
از چد ، زان رو که فزون دارد خبر
کو منزه شد ز حس مشترک
پس فزون از جان ما ، جان ملک
باشد افزون ، تو تھییر را بهل
از ملک جان خداوندان دل
جان او افزونتر است از بودشان
زان سبب آدم بود مسجودشان
عاشقان راشد مدرّس حسن دوست
خامشند و نعرهی تکرارشان
فی الکافی: قال ابو عبد الله عليه السلام، لو اكل قلبك طائر لم يشبعه، وبصرك لو وضع
عليه خرق ابرة لغطاه، تريدان تعرف بهما مملکوت السماوات والارض ، ان کفت صادقاً
فهذه الشمسم خلق من خلق الله فأن قدرت ان تملاً عينيك منها فهو كما تقول .

ترجمه: حضرت صادق عليه السلام فرمود: اگر دل ترا پر نده ئی بخورد سیر
نمیشود ، واگر بر چشم سودا خ سوزنی نهند آنرا می پوشاند ، تو میخواهی با این
دو ، بملکوت آسمانها و زمین آشنا شوی؟ اگر راست میگوئی بین خورشید که
خلقی از خلق خداست توجه کن اگر تو انسی چشمانت را از آن پر کنی و به آن چشم بدوزی
پس در اینصورت حرف تو درست است .
ورنه باسعي و عمل با غجنان اينهمه نیست
دولت آنستکه بی خون دل آيد بکنار
قالت بعض العرفاء العاشقین :

معشر النّاس ما جنتُ ولكن أنا سكرانة و قلبي صاح
انا مفتونة بحبيب جيـب لست ابغـي من باـبه من بـراح
يعنى ايـمـرـدـمـمنـديـوـاـنهـنيـسـتـبـلـكـهـمـسـتـوـدـلـمـفـرـيـادـمـيـكـشـدـ،ـهـنـشـيـقـتـهـىـحـبـ
دوـسـتـىـشـدـهـاـمـكـهـاـزـدـرـگـاهـاوـزـوـالـنـمـيـجـوـيمـ(ـيـعـنـىـهـمـيـشـهـخـوـشـدارـمـبـاـ اوـبـاشـمـ)ـ.
شبـنيـسـتـكـرـمـقـارـقـتـشـعـعـارـضـ بـرـآـشـغـمـدلـبـرـيـانـكـبـابـنيـسـتـ
فيـالـكـافـيـ:ـقـالـاـبـوـعـبـدـالـلـهـعـلـيـهـالـسـلـامـ:ـاجـلـواـاـمـرـکـمـلـلـلـهـ،ـوـلـاـجـعـلـوـهـلـلـنـاسـ،ـ
فـأـنـدـمـاـكـانـلـلـلـدـفـهـوـلـلـلـهـ،ـوـمـاـكـانـلـلـنـاسـفـلـاـيـصـعـدـالـىـاـلـلـهـ،ـفـلـاـتـخـاصـمـوـاـالـنـاسـلـدـنـيـكـمـ،ـفـأـنـ
الـمـخـاصـمـةـمـمـرـضـتـهـلـلـقـلـبـاـنـاـلـلـهـعـالـىـقـالـلـنـبـيـهـصـلـىـاـلـلـهـعـلـيـهـوـالـهـاـنـاكـلـاـتـهـدـىـمـنـ
احـبـیـتـوـلـکـنـالـلـهـیـهـدـیـمـنـیـشـاءـ،ـقـالـ«ـاـفـأـنـتـتـکـرـهـالـنـاسـحـتـیـیـکـوـنـوـاـمـؤـمـنـینـ
(ـ۱۰۰ـرـ۱ـ)ـ»ـ،ـذـرـوـالـنـاسـ،ـفـأـنـالـنـاسـاـخـذـوـاعـنـالـنـاسـوـاـنـکـمـاـخـذـتـمـعـنـرـسـوـلـالـلـهـ،ـ
اـنـّـیـسـمـعـتـاـبـیـعـلـیـهـالـسـلـامـیـقـوـلـاـنـالـلـهـعـرـزـوـجـلـاـذـاـکـتـبـعـلـیـعـبـدـانـیـدـخـلـفـیـهـذـاـاـلـاـمـ
کـانـاـسـرـعـالـیـهـمـنـالـطـیـرـالـیـوـکـرـهـ.

ترجمه : امام صادق علیه السلام فرمود امر خودتان را برای خدا قرار دهیدن
برای مردم ، پس آنچه برای خدا باشد برای خدا است ، و آنچه برای مردم است
بسوی خدابالا نرود ، با مردم ستیزه نکنید درباره دینتان زیرا ستیزه گری بیمار کننده‌ی
دل است ، خدای تعالی به پیغمبر شفر مود «تو نمیتوانی آنکس را که دوستداری هدایت
کنی بلکه خدا هدایت میکند آنکس را که بخواهد» ، و فرموده است «آیا تو مجبور
میکنی مردم را که ایمان آورند» ، مردم را بحال خود رها کنید و دست از آنها بردارید
زیرا مردم از مردم تعلیم گرفته اند در صورتی که شما از رسول خدا تعلیم گرفته اید ،
من از پدرم علیه السلام شنیدم که میگفت چون خدای تعالی بر بنده‌ی بنویسد و مقرر
فرماید که در این امر داخل شود رسیدن او به آن امر از رسیدن پرنده‌ی بسوی آشیانه‌اش
سریعتر صورت میگیرد .

قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ اللَّهُ كَانَ اللَّهُ لَهُ .

گرازمشرق چو خور طالع شوی زود در آنجا میتوانی یافت مقصود

قوله جل جلاله : هو الذی یصُلی علیکم و ملائکتہ لیخر جکم من الظُّلمات الی السُّور و کان بالمؤمنین رحیماً (۴۲ر۳۳) .

ترجمه : اوست که درود میرستد بر شما و فرشتگانش نیز، تا برون آوردشمارا از تاریکیها بسوی نور و بمؤمنان مهر بانست .

درخت غم بجانم کرده ریشه بدرگاه خدا نالم همیشه قال رسول الله صَلَّی اللہُ عَلَیْهِ وَاٰلِہٖ وَلِیٰ : تتحقق المؤمن في الدّنيا الفقر .

مقصود صحبت است نه گل، ورنبوی گل انصاف گر بود ز صبا میتوان شنید قول تعالی : قل الله اعبد مخلصاً لِدِينِي ، فاعبُد وَامَا شَتَّمْ من دونه (۱۴ر۳۹) آماین چه شرابی است که ناخورده هنوز بیخود شده و بیخبرم از همه کار تمثیل :-

جاءت سلیمان يوم العيد قبرة اتت بفخذ جرادکان في فيها
ترئمت بفصیح القول و اعتذررت آن الهدایا یا على مقدار مهديها
پرندگان کوچکی (بنام قبرة) روز عید نزد سلیمان بنی آمد و ران ملکی بعنوان
هدیه بدهان گرفته بود و با فصاحت کلام بعدز خواهی زمزمه میکرد که (هر هدید
متناسب است یا هدیه دهنده) .

ارسل النّمل من خلوص و داد سلیمان نصف رجل جراد
قائلًا ، ذاك منها جدى الهدایا ، بقدر من یهدی
مرغ دست آموزرا چند آنکه کس دور افکند

با نشاط بال آید باز ، چون گوید یا

قال الله عزوجل ، آن الله اشتري من المؤمنين انفسهم و اموالهم باً لهم الجنة ،
يقاتلون في سبيل الله ، فيقتلون ويقتلون ، وعداً عليه حقّ افأ التّورية والأنجيل والقرآن
ومن اوفى عهده من الله ، فاستبشروا بيسعكم الذي بایعتم به وذاك هو الفوز العظيم
(۱۱۱ر۹) .

ترجمه، خدا جانها و اموال مؤمنان را درازاء بهشت از ایشان میخرد، آنها ای

که در راه خدا جنگ میکنند، پس میکشند و کشته میشوند، وعدهی حقی است که در توراه و انجیل و قرآن داده شده، و کیست که از خدا و فادر تر باشد بعهدی که میبندد. پس باین معامله که چنین سودا نمودهاید شادباشید که این رستگاری بزرگ است، (چونکه کعبه) رو نماید صبحگاه کشف میگردد که ، که گم کرده راه فی الکافی ، عنابی بصیر قال سمعت ابا جعفر علیه السلام يقول ، یکون القلب مافیه ایمان ولاکفر ، شبہ المضفة ، اما یجد احدکم ذلك ؟

ترجمه ، ابو بصیر گوید از امام محمد باقر علیه السلام شنیدم که میفرمود ، بعضی قلبه‌اماندیک تکله‌گوشت نه ایمان دارد و نه کفر، آیا کسی از شما این را در نیافتد است ؟

بگشا پسته خندان و شکر ریزی کن خلق را زدهن خویش مینداز بهشک
قال النبی صلی الله علیه وآلہ من تشبّه بقومٍ فهو معهم يوم القيمة
ترجمه : هر کس خود را بقومی مانند کند پس او از ایشانست ، و هر کس قومی را دوست بدارد روز قیامت با آنها خواهد بود .

ذر ذر کاندرين ارض و سماست جنس خود را همچو کاه و کهر باست
زین کششها ای خدای راز دان تو بجذب لطف خودمان ده امان
کماقیل «الجنس مع الجنس يميل»

براه عشق ان کوپا کباز است حقیقت بین هم از عشق مجاز است
قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ، «لکل نبی حرفه و حرفتی اثنان : الفقر والجهاد»
یعنی هر پیغمبر را حرفه و هنری است و حرفه من دوچیز است، فقر و جهاد .

هر کسی روئی بسوئی برده اند وین عزیزان رو به بیسو کرده اند
هر کبوتر میپرد در مذهبی وین کبوتر جانب بی جانبی
ما نه مرغان هوا نه خانگی دانه ما ، دانه بی دانگی
قال الله تبارک و تعالی ، الله تزل الحدیث ، كتاباً متشابهاً ، مثاني ، تقطعاً منة جلود

الّذين يخشون ربهم ، ثم تلين جلودهم ، وقلو بهم الى ذكر الله، ذلك هدى الله، یهدي به من يشاء ، ومن يضل الله فماله من هاد (۲۸ر۳۹) يعني خدانيکوترين گفتار (حدیث) را فرستاد ، که کتاب متشابهی است (در حق وصدق) ، دوبعد (یعنی در مقام قلب قبل از فنا وبعد از آن ، و بدین ترتیب صورت تکرار گرفته که گاهی حق است که آنرا تلاوت میکند و گاهی خلق) ، که میلرزد از آن، پوست کسانی که از پروردگار خود خشیت دارد (ائز نورانیت وارد بقلب در بدن ظاهر و نازل است) ، سپس نرم شود پوستهاشان در حالی که دلهاشان بسوی ذکر خدا و متوجه به اوست (بسیب حصول انتیاد و آرامش وطمأنیته) ، این است هدایت هدایت میکند بدان هر که را خواهد (از اهل عنایت بالانوار یقین) ، و هر کس را که خدا گمراه کند پس او را رهمنا و هادی نیست زیرا که گمراه شدهی خدائی در حیات نوراست ولذا کلام خدا را میفهمد و نه معنای آنرا ادراک میکند که فرموده است، «ختم اللعلی قلوبهم وعلى سمعهم وعلى ابصارهم غشاوة»:-

چشم باز و گوش باو این عمنی حیرتم از چشم بندی خدا ،
العلم نور یقذفه الله في قلب من يشاء .

ایات مشروحه زیر از ظهیر است :-

ز غم در آتش دل ، گشته بریان	سرایائی برنگ شعله عربیان
کز آن آتش ، سثر بر ما میزد	ز سوز دل بدان سان آه میزد
گرفتی نالهاش از خون دل رنگ	زدی چون ناله از خونین دلتگ
سرا پایش ز شوق و رقص در وجود	ز خود رم کرده همچو وحشی نجد
دلش بر گوهر معنی ، صدف و ادار	بگوش از معرفت درهای شهوار
الف می سود بر دندانه سین	ز صادش نقطه می بارید چون شین
که با یاری کنی از عشق اظهار	بسی در مذهب عشق است دشوار
مدامش مهر خاموشی است بر لب	نهاده س بزاو رو ز تا شب
سخن می گوید اما باکدورت	مگر روز و شبی گاهی ضرورت
قال الله عزوجل لقد جائكم رسول من انفسكم ، عزيز عليه ماعنتم ، حر يص عليكم	



۱ - قطب زمان مؤيد مدن الله العزيز الرحم من جناب شاه مقصود مير صادق عنقا اويسى.

۲ - فقير - دكتور مرتضى سرفراز (اويسى).

بر اميد جام لعلت، دردي آشام هنوز
 تاچه خواهد شد را ين سودا سر ان جام هنوز
 اهل دل را بوي جان من آيدا ز ناهم هنوز
 جر عه جامي كهمي سر گرم آن جام هنوز
 جان بيعما يش سپردم نيسست آرام هنوز

بر فيامد از تمثناي لبت کام هموز
 روز اول رفت دينم در سر زلفين تو
 نام من رفته است روزى بر لب جانا ن بسهو
 در ازل داده است هارا ساقى لعل لبت
 ايکه گفتى جان بده تا باشدت آرام دل

بالمؤمنین رؤف رحیم (۱۲۸۹)، یعنی همانا بیاید شما را پیغمبری از خود شما (تا مناسبات و روابط جسمیّه نفسانیّه از قبیل مؤالفت و مخالطت و مراد دت و معاشرت و غیره بین شما و اومتیجانس برقرار و موجود باشد)، گرانست بر او رنج بردن شما (یعنی مکروهات شما بعلت تجانس بدنش که باشما دارد برآونا پسند و ناگوار است مانند ارتباطی که اعضای مختلف بدن باهم دارند که هر نوع تأثیر اجزای آن سبب تأثیر کلی مجموع بدن میشود:

بنی آدم اعضای یکدیگر اند
که در آفرینش زیک گوهر اند
چو عضوی بدرد آورد روزگار
دگر عضوها را نمایند قرار
تو کز محنت دیگران بیغمی
نشاید که نامت نهند آدمی
حریص است آن پیغمبر بر شما (از شدت علاقه بشما و مجاهدتی که برای
محافظت ظاهر و باطن شما دارد.

کی کم از بُره کم از بُز غالهام
که نباشد حارسی دنبالهام
حارسی دارم که ملکش می‌سزد
داند آن بادی که بر من می‌یوند
رؤف و رحیم است آن پیغمبر بمؤمنان (با صفت رأفتیش مؤمنان را از گناهان بر
حدر میدارد تا از معاقبه و مؤاخذه الهی نجات یابند، بعلت رحمتش علوم و معارف و
کمالات را که موجب قربت مؤمنین است تعلیم میدهد و آنها را بکسب معارف و
حکم الهی ترغیب و تشویق مینماید زیرا نفس رحمت است بمصادق کریمه شریفه:
و ما ارسلناك الـ رحمة للعالمين).

گرمهـور صورت آن داستان خواهد کشید

حیرتی دارم که نازش را چسان خواهد کشید

فی الكافی : عن أبي بصير عن أبي عبد الله عليه السلام فی قول الله عز و جل «وَمَن يَؤْتِي
الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتَى خَيْرًا كثِيرًا (۲۷۳) فَقَالَ اطْاعَةَ الله وَمَعْرِفَةُ الْأَمَامِ .

قال رسول الله صلى الله عليه وآله : من احرق بنار العشق فهو شهيد ، و من قتل
في سبيل الله فهو شهيد .

هر کس که با آتش عشق سوزانده شود شهید است و هر کس که در راه خدا کشته شود شهید است.

ای خدای عشقیازان الاست
وی ز جامت، سر بسر مخمور و مست
گشته سرخوش زان شراب صاف و پاک
تا شدند از تیغ عشقت جاک چاک
از محبت؛ تو نمودی مستشان
آچنان هستی که برد از دستشان
(نقل از کتاب اشارات الحسینیه، تأثیر مولانا حضرت میر جلال الدین علی میر
ابوالفضل عنقا پیر کامل مکمل اویسی قدس الله سر). .

اشاره‌ئی شورانگیز و رمزی دلاویز از داستان عشق راستان :- آورده‌اند که از
مجنوون درباره جنگ صفين نظر خواستند و پرسیدند که آیا حق باعلی است یا با معاویه؟
مجنوون عشق بلا تأمل گفت : حق بالیلی است .
عشق ازین بسیار کرده است و کند سبجه را زنار کرده است و کند
ایيات ذیل از مشتوف مولانا جلال الدین بلخی رومی استنساخ است .

چونکه ، مستم کرده‌ئی ، حدم مزن
شرع مستان را نیارد حد زدن
چون شوم هشیار ، آنگا هم بزن
که نخواهم گشت خود ، هشیار من
هر که از جام تو خوردای ذوالمن
تا ابد ، رست از هش و از حد زدن
حال الدین فی الفناء السکر ، هم
من یفانی فی هوا کم ، لم یقنم
من سر هر هاه ، سه روز ایضنم
بیگمان باید که دیوانه شوم
هین که امروز اول سه روزه است
روز پیروز است ، نی بیروزه است
هر دلی ، کاندر غم شاهی بود
قال رسول الله صلی الله علیه و آله : « لی مع الله وقت لا یسعنی فیدمالک مقرب
دم بدم او را سر ماهی بود
قال رسول الله صلی الله علیه و آله : « لی مع الله وقت لا یسعنی فیدمالک مقرب
ولانبی مرسل ». .

فی الکافی ، قال ابو عبد الله علیہ السلام : انما هو واحد متوجه ، فكيف يوحده من
زعم انه عرفه بغيره ، وانما . عرف الله من عرفه بالله فمن لم يعرف به فليس يعرف

اَنْمَا يَعْرِفُ غَيْرُهُ - لِيْسَ بَيْنَ الْخَالِقِ وَالْمُخْلُوقِ شَيْئٍ - وَاللَّهُ خَالِقُ الْأَشْيَاءِ - لَامِنْ شَيْئٍ كَانَ - وَاللَّهُ يَسْمِي بِاسْمَائِهِ وَهُوَغَيْرُ أَسْمَائِهِ وَالْأَسْمَاءِ غَيْرِهِ .

آدمی چون نور گیرد از خدا هست مسجود ملایک ز اجتبای
نیز مسیحود کسی کو چون ملک رسته باشد جاش از طغیان وشك
پای در دریا منه ، کم گوی از آن برلب دریا خمش کن لب گزان
ترجمه ، امام صادق علیه السلام فرمود ، این است وجز این نیست که او یگانه
یکنایت است ، پس چگونه او را یگانگی می شناسد آنکس که گمان برد او را بغیر او
شناخته است ، و بدستیکه کسی خداشناس است که خدا را بخدا بشناسد ، پس هر کس
که او را به او نشناشد یقیناً او را نمی شناسد بلکه غیر از او را می شناسد ، میان خالق
و مخلوق چیزی نیست (نکته ئی است بسیار مهم و جالب کمال دقت و توجه عارفانه) ،
و خدا آفرینندۀ چیزه است نه اینکه او از چیزی باشد ، و خدا بنامهای خودش نامیده
می شود در حالیکه او غیر از نامهای خودش است و نامها هم غیر از او نند .

شیشه از فرهاد و از مجنوں بجا ، زنجیر ماند

قطاره خونی ز ما ، هم برد شمشیر ماند

کار ما را ، کس بعالِم ، چاره نتوانست کرد

خواب امیدی که میدیدیم ، بی تعبیر هاند

نالهها کردم بسی ، تأثیر در گردون نکرد

سینه خالی بما ، چون تیر ، در ترکش بماند

عاقبت جام مراد ما ، بـ بزم روزگار

نا کشیده همچو ساغر ، در کف تصویر ماند

قال رسول الله صلى الله عليه واله «النّاسُ مَعَادُنَ كَمَعَادِنَ الْذَّهَبِ وَالْفَضَّةِ» ، مردمان

کانها هستند هاند کانهای ز رویم .

قوله تعالى وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِراتُ أَعْدَ اللَّهُ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَاجْرًا عَظِيمًا

. (۳۶۴۳)

مردان و زنانی که خدا را بسیار یادکنند آماده‌کرده است خدا برای ایشان
آمرزش و پاداش بزرگ را
اصل دین ای بندۀ روزن‌کردن است دوزخ است آن خانه کان‌بی روزن است
تیشه زن در کندن روزن هلا قیشه در هر بیشه‌ئی کم زن بیا
قال صلی الله علیه‌والله من مات فقد قامت قیامته ، هر کس بمیرد پس بتحقیق قیامتش
بر پامیشود .

کدپراست از بانگک این کدگه‌تهی است این صدا در کوه دلها با فک سکیست
بانگ او زین کوه دل ، خالی مباد هر کجا هست آن حکیم اوستاد
آبهای چشم‌ها خون می‌شود چون ز که آن لطف بیرون می‌شود
که سراسر کوه سینا لعل بود زان شہنشاہ همایون نعل بود
ما که از سنگینیم آخر ، ای گروه جان پذیرفت و خرد ، اجرای کوه
نی بدن از سبز پوشان می‌شود فی زجان یک چشم‌هه جوشان می‌شود
نی صفائ جرعدای ساقی در او فی صدای بانگک مشتاقی در او
اینچنین که را بکلی بر کنند کو حمیت تاز تیشه و ز کلنده
بو که دروی تاب مه یابد رهی بو که بر اجزای او ، تابد مهی
پس قیامت این کرم کی می‌کند چون قیامت ، کوهها را بر کند
آن قیامت زخم و این خود مرهم است این قیامت ، زان قیامت کی کم است
هر بدی کاین حسن دید او محسن است هر که دید آن مرهم ، از زخم ایمن است
وای گل روئی ، که جفتش شد خریف ای خنک‌زشتی که خوبش شد شریف
قال رسول الله صلی الله علیه والله ، سراج الاغنیاء فی الدنیا و الآخرة ، هم
القراء ، و اولا القراء لهلاك الاغنیاء ، ومثل القراء مع الاغنیاء كمثل العصافی
یدالعمی .

ترجمه : رسول خدا صلی الله علیه والله فرمود چراغ اغنیا در دنیا و آخرت
فقیرانند، و اگر فقرا نباشند هر آینه هلاک می‌شوند اغنیاء ، مثل فقرا با اغنیا همانند



- ۱ - شاهد مبین فاستقیم کما امرت و صراط المستقیم الهدی، حضرت میر قطب الدین
محمد بن علی قدس الله تعالیٰ سرّه .
- ۲ - استاد معظیم جناب میر زامحمد خان بهروز آهی (استاد محترم علوم هپتو تیسم
ومانی تیسم و قیافه شناسی و کف بینی و خط شناسی وغیره) رحمة الله عليه که ظاهر این عنوان
ادامه و تکمیل رشته های مختلف علوم مذکور و سیله تمثیل این بیمقدار دکتر مرتضی سرفراز
شدند بحبل الله المتنین حضرت مولا ناصر قطب الدین محمد عنقاد رسال ۱۳۰۵ خورشیدی.

من که خاک درگه عنقای قاف قربم
قبله گاه جان من آن آستانست. ای فقیر
(بیتی از قصیده مؤلف)

عصا در دست کور است

قسمتی از مناجاة حضرت سید الشهداء ابا عبد الله الحسین علیه السلام مع روف

به (عرفه) :

الهی ، کیف لا افتقر وانت الذی فی الفقراء اقمنی ، ام کیف افتقر وانت الذی بجودک اغنتی ، الهی من کانت محسنه مساویه فکیف لا تكون مساویه مساویه ، عمیت عین لاتراک علیها رقیباً ،

ترجمه : الهی چگونه فقیر و نیازمند نباشم در صورتیکه تو مرا درمیان فقیران بر پاداشتی و گماشتی ، یا چگونه فقیر باشم در حالیکه تو مرا بجود خودت غنی و بی نیاز گردانیدی ، بار الها کسی که خوییها یش بدیها باشند پس چگونه ممکن است که بدیها یش بدیها نباشند ، کور بادچشمی که ند بیند ترا که مرا قبیش هستی ،

قال رسول الله صلی الله علیه و آله : الدّنیا مزرعة الآخرة ، یعنی دنیا کشتگاه آخر تست .

یادم از کشته‌ی خویش آمد و هنگام درو	هزرع سبز فلک دیدم و داس مه نو
گفت با این همه ، از سابقه نومیدمشو	گفتم ای بخت بخسبیدی و خورشید مید
از فروغ تو ، بخورشید رسد ، صدپر تو	گر روی پاک و مجّرد چو مسیح ابابلک
زرد روئی کشد از حاصل خود وقت درو	هر که در مزرع دل ، تخم و فاسبز نکرد

قوله تبارک و تعالی : قد خسر الذین کذ بوا بلقاء الله و ما کانوا مهتدین (۴۵۱۰)

ترجمه : بحقیقت زیان کردن انانکه تکذیب کردن ملاقات خدا را ونبودند هدایت یافتگان .

محمد قطب دین ، پیر یگانه	چو آن عنقای قربت آشیانه
چراغ دین و آئین ، لطف رحمان	شه ملک ولایت ، نور ایمان
بنور عشق او ، رستم زپستی	مرا کرد آشنا با سر هستی
رهم داد و ، به حقّم کرد ، بینا	به سر اسم اعظم ، پیر دانا
بعید از خویش و دور از راز انسان	بکل یگانه ئی بودم ، ز عرفان

بسی حق تعالی ، کرد پویا
 ز فیضش ، گلخن من ، گشت گلشن
 دلم را ، بر حقیقت ، کرد آگاه
 شریعت را ، طریق معرفت داد
 دم سردم ، بحمدالله ، از و گرم
 هزاران حق ، ازو برگردان ماست
 از آن دم ، هر دم ، روشن خمیر است
 همه از پیر و ، با پیر است کارم
 هر آن آهی که ، از سینه بر ارم
 هر آن عشقی که ، در جان کرده منزل
 همه آه و فغان و بیقراری
 که هست ماست اندر خدمت ، او
 بود جزئی ، ز بخششای استاد
 ز عشقش دم زنم ، بی ما و بی من
 بجان و دل ، حیات جاودانی
 بشارت میدهد ، از جذبه دوست
 چگونه میتوانم کرد احصا
 زبان بخشیده بر کلک من ، از داد
 گران ، چون در گرامی نامه ام شد
 ز نعمت ، رو بمنعم ، لطف بیار است
 بدی رخصت که بر لوحت نگارم
 صبا از گل ، گلی زیبا ، بیار است
 بی اش ، در راه پر پیچ واریب است
 زفون شاعری ، بی بهره هستم

نمیدانستم از ره چه ، دلم را
 بنور حق ، دلم را کرد روشن
 ز گمراهی ، نجاتم داد ، آن شاه
 مرا در راه دین و کیش اجداد
 ز حق ، بر من دمید و شد دلم ، نرم
 چو جانم را ، بنور حق ، بیار است
 کنون گر ، دم زنم ، آن دم ، زیب است
 ندارم هیچ از خود ، هر چه دارم
 هر آن سری که من ، در قلب دارم
 هر آن سوزی که ، از عشق است بر دل
 همه بیداری و شب زنده داری
 نباشد غیر پیر و همت او
 همه فکر و همه ذکر و همد یاد
 مرا ، تا جان بود ، در قالب تن
 که عشقش ، داد آب زندگانی
 وجودم ، جزء جزء ، از مغزا و از پوست
 عطاها فزون از حد او را
 عطاها فزون از حد استاد
 زبان آور ، ز لطفش ، خامه ام شد
 که این هم ، عین توفیق نگار است
 نشان دیگر ، از لطف نگارم
 مرا ، این درد دل ، از داد برخاست
 دل دیوانه ، سر هست حبیب است
 اگر ، در طب و درمان ، چیره دستم

نه میزان و نه ارکان و جهاتش
نه اوزان و عروض و نه اشارات
نه تصریح و ، نه تصویر بدیعش
زبانم کرده در لطف سخن ، خوش
که کام جان ، شودشیرین ، از آن نوش
که من شرمندام از عرض اشعار
کزان یار است جمله ، بی کم و بیش
بشاراش ، که جذابست و خوبست
که این گلشن ، گل دلخواه دارد
گرفتتم ز پیر خویش ، همت
که آمد همتش ، پشت و پناهم
که دل ، از عارف و عامی ، رباشد
نصیب از حق دهد ، بربی نصیبی
بیاناش ، معانی را ، عیانست
که از معشوق بر عاشق ، نثار است
که از او گفته‌ام من ، هر چه گفتم
ز معشوق است الهام این ترانه
بحسن دوست ، عاشق شد سخنگو
شود شیرین ، زعشق راستین ، زهر
ز مکتبخانه حق شد ، هنور
چمن از نو بهاران ، سبز و زیباست
تحیّات و درود ، از ذات سرمهد
بر اورحمت رسد ، چون برگ و باران
ز حق ، یاری طلب ، دامان او گیر

نمیدانم ، فعالش
نه تأسیس و دخیل و نه کنایات
نه تقطیع عروض و ، نه بدیعش
ولی بنگر که عشق آن پریوش
بنظم ، گوش دل بگشا و بنیوش
زبان ، از شور عشق ، آمد بگفار
به آهنگ ، شاهنگم ، بیندیش
اشارات ، که از غیب الغیوبست
گلستانش ، بجهت راه دارد
که در هر بیت ، اگر بینی بدقت
که باشد نعمت او ، زاد را هم
سخنگو را ، هنر ، از عشق زاید
که طبع شعر بخشد ، بر طبیبی
عباراتش ، معانی را بیانست
چنین و صد چنین‌ها ، لطف‌یاراست
برای خودنمائی ، در نسقتم
بود این هم از آنسه ، یاک نشانه
بعاشق جان دهد معشوق و زان رو
که امی میشود ، علامه دهر ،
ئبی هجتی ، امی بد ، آخر ،
مدرس عشق پاک حق تعالی است
نیاز ، میر قطب الدین محمد ،
ز روح پاک احمد ، حد هزاران
حقیقت بشنو و ، روی آربن پیر

هم او مقصود و مقصد بود و هم ره
برون آریم ، صدق مُدعا را
بشاه اولیا ، نفس محمد
بحق حرمت شبیر و شبیر
که تاییده است از عشق ولایت
که محشور است با شاه شهیدان
ز مهرش ، مهر آزادیم بسیار
بجان این عزیزان ، کن سبکبار
تفضیل ای خدای پاک نوالمدن
بدین معنی که ، از تو ، بر تو آید
کله بخشی و ، آزادی دهی چست
دعای خالص را گوی آمین
شود از تابش انوار ، لبریز

امیر کشور عشق است ، آنکه
بهمّت ، زاستین دست دعا را
خداآندا ، بحق ذات احمد
بحق عصمت ، زهرای اطهر
بحق یازده نور هدایت
بقطب الدین محمد ، پیر دوران
چو دارد ، مهر آزادی ، از آن یار
رهی را ، ایخدای پاک دادار
که بر تو نیست مشکل ، هست برمن
ز تو ، کم ناید و ، بر من فزاید ،
تو خلاقی و خلقت خاصه تست
کنون ای پاکباز عشق آئین
که تا از این دعا ، جان شما نیز

ادای شکر و سپاس حضرت باری تعالی عزّ اسمه جز بایافشاری واستقامت در انجام عمل صالح که منطبق با مشیّت ازلی است امکان ندارد آنهم در صورتی تحقیق می یابد که فقط بقصد قربت حق سبحانه و تعالی تو ام باصدق وصفاً و مقرن بخلوص نیت ووفا باشد که بالقاعده جل جلاله (بدون توهّم هر نوع غیریت و دوئیّت) متقارن است تافرع موهم ، باصل معلوم وصل شود ، حصار حد بشکند و بهلاحدبه پیوند ، وحدت سر از کثرت در آورده وندای (انا الواحد القهار) در روز خدا که ازال الاباده می شده بوده و هست و خواهد بود از هر سوبگوش حیران هوش بر سر کمال افق عزّ و جل : «لمن الملاک الیوم لله الواحد القهار» . خدای عزّ و جل از روی کمال فضل و عنایت بیعلّت و رحمت بی منّت این طریق مستقیم را بانها یت صراحت ارائه کرده و راه قطعی پرهیز از گمراهی را بوضوح نشان داده و فرموده است .

«قل ائمما انا بشر مثلکم، يوحى الله ائمما الـکـمـ الدـوـاـحـدـ، فـمـنـ کـانـ يـرـجـوـ لـقـاعـرـبـيـهـ»

فليعمل عملا صالحأ ، ولا يشرك بعبادة ربته احداً ،

معنى حقيقي آن بر ارباب معرفت وصحابان عشق وفضيلت كالشمس في وسط السماء واضح وروشن است بدون هيچگونه تغيير وتفسير نارواي (مالايرضي صاحبه) وخارج از هر نوع توهّمات ییجا تصّرفات ییمورد بی ادبانه آمیخته برنگ و بوی شرک وغيریت و خودپسندی جاهلانه .

کسی که در رهش از پا و سر خبردارست نه عاشق است که در بندکفس و دستار است لیکن هزاران افسوس که بی بصیر تان قشری بی ذوق کج سلیقه در عین نادانی و تعصّب ببابادی کد در گلو می اندازند و یا صدای (انا ولا غیری) گوش هوش ارباب معنی وحال را می آزارند پیرایه هائی بر آن می بندند و حقیقت واضح مسلمی را درلباس ظاهری جـاهـلـانـه از طـرـیـق مستقیم خـودـ در نـظـرـ زـوـدـ باـورـانـ سـادـهـ دـلـ گـیـجـ اـزـهـمـهـ جـاـ بـیـخـبـرـ هـمـوـارـهـ اوـقـاتـ منـحـرـفـ وـوـازـگـونـ مـیـسـازـنـدـ وـ فـرـمـودـهـ صـرـیـحـ حـقـ جـّـلـ وـ عـلـاـ رـاـ بـعـقـلـ نـاقـصـ مـحـدـودـ بـیـ اـدـرـاـکـشـانـ باـ کـمـ یـساـزـیـادـ کـرـدنـ عـبـارـاتـ وـلـغـاتـ مـجـعـولـ وـتـأـوـیـلـهـاـیـ خـودـکـامـهـ بـیـعـنـیـ بـخـیـالـ خـامـ نـاـ پـاـکـشـانـ اـصـلاحـ وـ تـکـمـیـلـ مـیـکـنـدـ وـ خـوـاسـتـهـاـیـ پـوـچـ رـاـ بـرـنـگـ وـرـوـیـ دـلـفـرـیـبـ عـوـامـ پـسـنـدـ مـیـآـلـیـنـدـ وـبـهـ بـیـچـارـگـانـ نـادـانـترـ اـزـخـوـدـ بنـامـ اـسـرـارـ اـخـتـاصـیـ وـرـمـوزـ مـلـکـوتـیـ تـحـوـیـلـ مـیدـهـنـدـ .

دل سوخت بر حال زاهد بسى	که بیچاره تر زوندیدم کسى
ز کوي خرابات آواره ئى	زبان بسته حیوان بیچاره ئى
ندانم چه دیده است از زندگى	نمیرد چرا خود ز شرمندگى
که از بزم رندان نماید نفور	ز راه مسلمانى افتاده دور
من از دین زاهد بسى منکرم	مسلمانى ار اين بود ، کافرم
این بیچارگان سرگردان گمراه عّدهئی از همجنسان خود را باشیادی و عوام	
فریبی بدنیال خویش میکشانند بعنایین مختلف متتنوع به پر کردن کیسه های گشادشان	
و انتقال موجودی آنان بسرمايه خودمی پردازاند و بريش زود باوران گول نادان میخندند .	
ای خرى کاين از تو خرباور کند	خویش را بهر تو کو روکر کند

قوله تبارک و تعالی: لَكُنَا هُوَ اللَّهُ، رَبُّنَا، وَلَا شَرِيكَ لَنَا بِإِحْدًا، وَلَوْلَا اذْخَلْتَ
جَنَّتَكَ، قُلْتَ مَا شاءَ اللَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، أَنْ تَرَنَّ أَنَا أَقْتَلُ مَنْكَ مَا لَأَوْلَدَ، فَعَسَى رَبُّنَا
أَنْ يُؤْتِيَنَّ خَيْرًا مِنْ جَنَّتَكَ، وَيُرْسِلَ عَلَيْهَا حَسِيبًا مِنَ السَّمَاءِ، فَتَصْبِحَ سَعِيدًا زَلَقاً،
أَوْ يُصْبِحَ مَأْوِهَا غُورًا فَلَمْ تُسْتَطِعْ لَهُ طَلْبًا... وَيَقُولُ يَا تَيْمَى لَمْ أَشْرِكْ بِرَبِّي إِحْدًا، وَلَمْ
تَكُنْ لِهِ فَتْهَةٌ يَنْصُرُونَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَمَا كَانَ مُنْتَصِرًا، هَنَالِكَ الْوَلَايَةُ لِلَّهِ الْحَقُّ، هُوَ خَيْرٌ
ثُوابًا وَخَيْرٌ عَقْبًا (۴۳ر۳۷).

ترجمه: لیکن من میگویم او خدا پروردگار من است، و شریک نمیگیرم
پروردگارم احدي را، و چرا هنگامی که داخل شدی بیوستان نگفته خواست خواست
خداست، هیچ قوّه‌ئی نیست مگر بخدا، اگر مرا می‌بینی که در مال و فرزند از تو
کمترم، پس شاید پروردگار من بمن بدهد بهتر از بستان تو، و بستان ترا بالراس
صاعقه‌ها زمین ساده‌ئی کند یا آ بش را بزمین فرو برد که هرگز نتوانی آنرا بجوئی،
و میگفت ای کاش شریک نکرده بودم پروردگارم احدي را و بودند برای او گروهی
که او را یاری کنند بغیر از خدا و ببود یاری شده، آنجا سلطنت خاص خداست که
حق است و او از حیث ثواب و عاقبت بهتر است از همه.

قال رسول الله صلی الله عليه وآله : یا عالی قاتلت علی تنزیله و ستقاتل علی
تاویله .

هر مختلط دروغ، رستم بدی	گر بودی امتحان هر بدی
رو که نشانسم تبر را از کلید	ساختی خود را جنیدو با بزرید
چون کنی پنهان بشید، ای مکرساز	بدرگی و منبلی و حرص و آز
آن شی در پنجه یاران ذنی	خویش را منصور حلّاجی کنی
خویش را بهر تو کور و کرد	ای خری، کاین از تو خر باور کند
صد کرامت دارد و کار و کیا	آن نمی‌بینی که قرب اولیا
که بعقل آید پشیمانی خورد	آن چنان مستی میباشد ای بی خرد
عقلهای پخته حسرت می‌برند	بلکه زان مستان که چون می‌خورند

ان شود شاد از نشان کو دید شاه
چون ندید او را ، نباشد انتباھ
روح آنکس کو بھنگام لست
دید رب خویش، شد بیخویش و مست
قال الله تبارک و تعالی : ولو تری اذوق فواعلی النّار فقالوا يالتي نا فرد ولا نكذب
بایات ربنا و نکون من المؤمنین ، بل بدمهم ، ما كانوا ياخفون من قبل ، ولو رد والعادوا
لما نه واعنه و انهم لکاذبون ، وقالوا ان هی الاحیاتنا الـ دنیا و مانحن بمبوعین
. (۲۸۶)

ترجمه : ایکاش میدیدی آنوقت را که بازداشت میشوند بر آتش و میگویند کاش
بر گردانده می شدیم و آیات خدار دروغ نمی شمردیم و می بودیم از مؤمنان ، بلکه آشکار میشود
برای آنها آنچه را که از پیش پنهان کرده اند ، واگر باز گردانده شوند مجدد باز میگردند
بهمان چیزهایی که از آن نهی شده اند و آنها ینده را ینه دروغگویان و گفتند جز
زندگی همین دنیا چیز دیگری نیست و ما برانگیخته نخواهیم شد .

کور اگر از پند پالوده شود	هردمی او باز آلوده شود
در حدث افتاد ندادند بوی چیست	ازمن است این بوی ، یا آلودگی است
پس دو چشم روشن صاحب نظر	بهتر از صدر مادر است و صد پدر
آنکه فرزندان خاص آدمند	نفخه (انما ظلمنا) میدمند
حاجت خود عرض کن حجت مجو	همچو ابلیس لعین سخت رو

قوله عزوجل : حتی اذا جاءه احدهم الموت قال رب ارجعوني لعلی اعمل صالحًا
فيما ترکت ، کلا ، انها کلمة هو قائلها ... (۹۰۳۳) .

ترجمه : تا چون سر رسد (آید) یکی شان را مرگ ، گوید پروردگار من ،
مرا بر گردان شاید بکنم کار خوبی در آنچه واگذاشت ، نه چنانست ، بدرستی که آن
کلمه‌ئی است که او گوینده آنست (یعنی گفتاری است بدون عمل) .

قال الله العزیز : وما يسوی الاعمى والبصیر ، ولا الظلمات ولا النور ، ولا الظلل
ولا الحرور ، وما يسوی الاحیاء ولا الاموات ، اَنَّ اللَّهَ يسمع من يشاء ، وما انت بمسمع
من فی القبور ، ان انت الـ اندیز ، انما ارسلناك بالحق بشیراً و نذیراً ، و ان من امّة

اًل‌الخالق‌یها نذیر (۳۳۵)

حالی درون پرده ، بسی فتنه می‌رود
می‌خور ، که‌صدگناه زاغیار در حجاب
ترجمه آیده‌فوق : ویکسان نیست نابینا و بینا و نه تاریکی و روشنائی و نسایه
ونه سوم ، ویکسان نیستند زنده‌ها و مردها ، بدرستیکه خدا می‌شنوائد آنرا کد
می‌خواهد ، و نیستی تو شنواند آنان گه در قبرهایند ، تو نیستی مگر بیم دهنده ،
بدرستیکه ما فرستادیم ترا بحق مرده دهنده و بیم دهنده ، و نیست هیچ امّتی جز
آنکه گذشت در آن ترسانندۀ ئی .

لیاک خر باشد بخلقت ، که پسند
جز دل اسپید همچون برف نیست
همچو طفالان تا بکی ، جوزومویز
تو همی جوئی ، لب نان در بدر
رو در دل زن ، چرا بر هر دری
مابقی تو ، استخوان و ریشه‌ئی
ور بود خاری ، تو هیمه‌ی گلخنی
مولانا حضرت میرقطب‌الدین محمد عنقا فرمود : - فرق فقر ابادیگران این است

که (فقرای حقیقی اهل کردار نه گفتار)

ولی ، دلدار را ، جانب نگهدار
که رسوائی ، زدارت سر برارد
توانت کو ، که بشناسی خدا را
که خیر الخلق گوید ، «ماعروفناک»
تو مخلوقی ، بکار بندگی کوش
اگر خواهی نگردی زار و دلخون
که چون طغیان زحّد خویش جوئی
بموی و روی آن ساقی خونریز

مبادا سر کشد از باع دل ، دار
بقلبت ، ابر نومیدی بیارد
بکن توبه ز جان این مُدعا را
بریزد پر در اینره ، مرغ ادرالک
بحکمش چشم و بر امرش بنه گوش
منه پا از گایم خویش بیرون
کشد نخل امیدت ، زرد روئی
مرا شد جام دل از باده ، لبریز



مصطفیٰ المُتّوْحِدین، السیدالسَّنَد، مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا پیر
کامل مکمل اویسی .

از دفتر حسن تو، نمایند شماره
آن جمع ز تفریق نیفتند بکناره
در هفت فلک می نتوان یافت ستاره
هستی همدرنگ است، چو گلهای بهاره
دیوانه کند سلسه گر پاره، چه چاره
بر این بدن، هر پیره‌نی نیست قواره
سر لوحه‌ی لاهوت، به عنقاست اشاره
(تجھیزات عنقا)

جمعی بخيالند که دلهای پریشان
این حرف حسابی است گراز همینه‌ی عشق
خود غافل از آنند که با بودن خورشید
در مردم بینند که مات رخ شاه است
بسسه است بموئی دلم آن سلسه جنبان
عاشق نبود آنکه بی نام و نشانست
لاهوت بود سردم بی نام و نشانی

نمیدانم ز شادی بود یا غم
که باشد هر وصالی را ، زوالی
به هر نیشی ، نشانی هست از نوش
مراد دوست باشد ، فامرادی
که نگذارد مرا یک لحظه آزاد
ز افسونهای او ، استغفارالله
نعوذ بالله از مکاری او
شتابان تر ز مرغی ، روبلانه
ز جام هستی حق ، میشوی مست
ترا باشد ، به حق از خلق بگریز
مستلزم کن به لبیث ، این دعا را
ترا جوئیم و غیر از تو ، نخوانیم
تو جانی و دل و معبد مائی
فنا در پیش یار آمد ، کماهی
برآرد آه من ، آه از دمارم
کرآن آهم ، چوشمعی ، آتش افروز
بجز حممت ، نباشد هیچ در دل
که را قدرت ، صفات تو ستاید
که شکر تو ، ز تو باشد سزاوار
تو ، خود ، شکری و شکر جاودانه
توانی کو ، که حمد تو ، تواند
ترا ، جز تو ، دعاگوئی نباشد
که رانی از ملخ هم ، در کفرم نیست
که ناید بی تو ، جسم و جان بکارم

فغان و ناله شد با آه ، همدم
که باشد از پی هجران ، وصالی
که شادی ، غصه را باشد هم آغوش
که باشد سند راه عشق ، شادی
ز دست خویشتن ، فریاد ، فریاد
که نفس دون ، قوی سندی است در راه
هزاران نقش دارد ، نفس بد خو
چو حق خواهد رسی از ره ، بخاند
خدارا ، چون تو باشی ، او ترا هاست
تو چون بهر خدا باشی ، خدا نیز
خدایا ، قدرت افزون بخش ما را
که در راه تو ، سر از پا ، ندانیم
تو راه و رهبر و تو رهنمائی
ندارد بنده ، جز مولا ، پناهی
ز مسکینی ، اگر آهی بر ارم
درون سینه دارم ، آه جانسوز
بهر دم ، ای خدای حتی با ذل
سپاس و شکر تو ، از کس نیاید
چه کس ، شکرت تواند کرد ، ای یار
تو ، شکر خود ، توانی کردو ما ، نه
که را قدرت ، که قدرت را بداند
ترا ، جز تو ، ثنا گوئی نباشد
کم از مورم ، زمن افسرده تر ، کیست
که تا بر درگه تو ، هدیه آرم ،

تو هستی بخش مائی ، جان فدایت
که سر سبزم بیاغ و مرغزارت
توئی عشق و توئی افغان ببل
که درویشم ، جز این چیزی ندارم
تهیست و فقیریم و خدا جو
کمال فقر تو ، از خود جدائی است
یا ای دل ، فقیری جو ، ز سبحان
بدین دولت رسد ، کو مستحق است
ز نیم از فقر و درویشی دل ، دم
بود در عین درویشی ، خدائی
خدا جوئی اگر ، بر فقر روی آر
تو ، هم ، این فخر را ، در فقر دل دان
چه دارد از خودی ، درویش دلریش
که هست او عین رازو ، آگه از راز
ز فضل حق ، اگر از فقر زد ، دم
گهی آزاده و گاهی اسیریم
کند ما را ، باهل فقر ، واصل
که تو خود شکری و اینها ، بهانه
تو اصل رازی واگه ز رازی
هر آن کاین دم زند ، عقلش بود کم
که کار عاشقی ، از عقل ناید
که دنیا دار را ، افلان عار است
بدرویشی ، مددکارش ، تو باشی
براه دوست ، بی خویشت نماید

که باشد جسم و جانمان ، از عطایت
تو رویاندی مرا ، در کشتزارت
توئی باغ و گلستان و توئی گل
از آنرو ، برگ سبزی ، تحفه آرم
که ما را نیست چیزی در خور او
اگر جوئی نوا ، در بینوائی است
چو حق باشد خریدار فقیران
فقیری ، داده مخصوص حق است
نباشد آن دهن ما را ، که یکدم
که درویشی و فقر و بی نوائی
تهیستی ، بود محبوب دادر
که فخر مصطفی ، فقر آمد ، ایجان
بعین فقر ، بی چیزیم و بی خویش
به پیش دوست ، مشت ما بود باز
فنای مطلق آمد ، شأن آدم
چو در دل ، عاشق فقر و ، فقیریم
رجاء واثق از حق هست ، در دل
به پیشست ، شکر مسکین را بها ، نه
غشی مطلقی و کار سازی
که را آید ، ز درویشی ز ندم
که عشق و عقل ، در یکدل نپاید
که عاقل را ، بدرویشی چکار است
جز آن بی کس ، که خودیارش ، تو باشی
که عشق است آنکه درویشت نماید

پناهی غیر از این درگه ، ندارد
نیندیشد ، که در عشق است شیدا
نیاید ، خوب و بد ، یا زشت و زیبا
جهان در چشم او - نقش نگار است
جهان ، زان نقشیند ، آئینه‌ی لاست
جمال یار ، مطلوبست و زیبا
دمادم ، گل از این بستان ، بچیند
خدا جورا ، کجا از حق جدائی است

چو مسکین رو براه عشق آرد
بخوب و بد ، ویا بر زشت و زیبا
بچشم پاک حق بینش ، زهر جا
که او عاشق بروی خوب یار است
که او ، عاشق به وجه حق تعالی است
بهر جا بنگرد ، یارست پیدا
بغیر از حسن و زیبائی ، نه بیند
که گل در گلستان ، حسن خدائی است

قال اللہ جل جلاله : الٰم يأْن لِّلَّذِينَ آمَنُوا إِن يَخْشَعُ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَ مَا تَزَوَّلُ
من الحق (۱۵، ۵۷).

يعنى آيا هنگام آن فرا نرسیده است که دلهای مؤمنان خشوع آورد بیاد
خدا و به آنچه که از حق نازل میشود .

قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ والہ اُن لِّلَّهِ ملائِکَةٍ يَسْتَغْفِرُونَ لِلْفَقَاءِ وَ يَسْتَشْفِعُونَ
لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ، وَ مَن شَفَعَتْ لَهُ الْمَلائِکَةُ فَمَا أَحْسَنَ حَالَتِهِ .

يعنى رسول خدا صلی اللہ علیہ والہ فرمود بدرستیکه خدا را ملائکدهائی است
که برای فقراطلب آمرزش میکنند و در آخرت شفیعشان میگردند ، چه حال خوشی
دارد آنکس که ملائکه شفیعشن باشد ،

قال اللہ عزوجل : قل اُنَّ اللَّهَ يُضَلِّلُ مِنْ يَشَاءُ وَ يَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ أَنْشَاءَ ، إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا
وَ تَطَمَّنُ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ ، إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ تَطَمَّنُ الْقُلُوبُ ، إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
طوبی لهم وحسن مأب (۳۸، ۱۳)

ترجمه : بگو همانا خدا گمراه کند هر کس را خواهد وهدایت میکند
بسوی خود آنکس را که بازگشت نماید ، آنکه ایمان آورند ، و دلهاشان بیاد خدا
آرامش باید ، آگاه باشید که فقط بایاد خدا است که دلهای آرامش می‌یابند .

آنکه ایمان آورند و عمل صالح کنند خوشحال ایشان و نیکی محل بازکششان .
 غسل در اشک زدم کاھل طریقت گویند
 پاک شو اوّل و پس دیده بر آن پاک انداز
 چشم آلوده نظر ، از رخ جانان دور است
 بر رخ او ، نظر از آینه پاک انداز
 چون گل از نکھرت او ، جامه قبا کن ، حافظ
 وین قبا در ره ، آن قامت چالاک انداز
 قال اللہ تبارک و تعالیٰ : كذلك يجزی الله المتّقین ، الّذين تَسْوِیھم الملائکة
 طبیّین ، يقولون سلام علیکم ، ادخلوا الجنّتہ بما کنتم تعملون (۳۱ر۱ع)
 ترجمه : اینچنین جزا میدهد خدا آن متّقین را که فرشتگان می‌میراند
 شان بحال پاگیزگی ، می‌گویند سلام ببر شما ، به جنّت در آئید بسبب آنجه که
 بجا آورده‌اید .

چوب را ، آب فرومی‌برد ، دانی چیست شرمش آید زفرو بردن پروردۀ خویش
 قوله جل شأنه : والله انزل من السمااء فأحيابه الأرض بعد موتها ، ان في ذلك
 لايۃ لقوم يسمعون (۶۴ر۱ع) .

ترجمه : و خدا فرو می‌فرستد از آسمان آبرا ، پس زمین را بدان زنده
 می‌سازد بعد از مرگش ، همانا در این آیتی است برای قومی که می‌شنوند .
 فی اصول الکافی : عن معاویة بن وہب ، عن ابی عبد اللہ علیہ السلام ، قال ، من اعطی
 ثلاثة لم یمنع ثلاثة من اعطی الدّعاء اعطی الاًجابة ، ومن اعطی الشّکر اعطی الزّیادة ،
 ومن اعطی التوکّل اعطی الکفایة ثم قال أتلوت كتاب الله عز و جل «ومن يتوكّل على الله
 فهو حسبي» وقال «لأن شکرتكم لا زيد لكم» وقال «ادعونی استجب لكم» .

ای دعا از تو اجابت هم ز تو ایمنی از تو مهابت هم ز تو
 ترجمه : معاویة بن وہب از امام جعفر صادق علیہ السلام آورده است که

آن حضرت فرمود، بهر کس ۳ چیز دادند از سه چیزش باز نگرفتند، بهر که دعا دادند اجابت هم دادند، بهر کس سپاسگذاری دادند افزونی هم بخشنیدند، بهر که توکل دادند کارگذاری و کفایت نیز دادند، بعد فرمود ایا کتاب خدای عزوجل راخوانده‌ئی «هر کس توکل بخدا کند او را بس است»، و فرمود «اگر سپاس کنید شما را فزونی دهم»، و فرماید «بخوانید مرا تا اجابتان کنم».

خرقه جائی گروو، باده و دفتر جائی
گشته، هر گوشچشم، از غمدل، در یائی
کزوی و جام میم نیست بکس پروائی
از خدا میطلبم صحبت روشن رائی
که دگر می‌خورم بیرخ بزم آرائی
ورنه پروانه ندارد بسخن پروائی
قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ فی قولہ تعالیٰ «ولا تمن تستکثر (۲۴)»، قال لاستکثر
ما عملت فی خیر الله .

در همه دیر معان نیست چو من شیدائی
کشتی باده بیاور، که همرا بی رخ دوست
سخن غیر مگو، با من معشوقة پرست
دل که آئینه شاهی است، غباری دارد
کرده ام توبه بدست صدمی باده فروش
سر این نکته، مگر شمع بر آرد بزبان
قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ فی قولہ تعالیٰ «ولا تمن تستکثر (۵)»، قال لاستکثر
ما عملت فی خیر الله .

رسول خدا صلی الله علیه وآلہ وحر باره گفتار خدای تعالیٰ که «منیت منه بمنظور زیاده طلبی» فرمود یعنی آنچه کار خیر برای خدامیکنی آنرا بیش مشمار و ارزشی برای آن پیش نفس خودت قائل مشو .

قوله سبحانه و تعالیٰ: «یاحسر تاعلیٰ ما فرطت فی جنب الله» (۳۹:۵۷)، ای اندوه و پیشمانی برآ نچه کو تاه آمد و تقصیر کردم در جنب خدا (از جهه ترک سعی در طلب کمال و تقصیر در طاعت با آنکه در جوار خدا و نزدیک باو بودم و تمام جوارح و آلات بدنه و استعدادات من هم وجود داشتند!) که فرموده است: «نهن اقرب الیه من حبل الورید» .

از دل تنگ گنه کار بر آرم آهی
کانش اندر جگر آدم و خوا فکنم
میکنم جهد که خود را مگر آنجاف کنم
ما یه خوشدلی آنجاست که دلدار آنجاست
فی الکافی: قال ابو عبد الله علیه السلام لرجل انت قد جعلت طبیب نفسك و بین لك
الدواء و عرّفت آیة و دللت على الدواء فانظر كيف قيامك على نفسك .

یعنی نزاطبیب خودت قرارداده‌اند و دوای تراهم معین کرده‌اند و نشانه را نیز

بتوشناسانده‌اند و ترا بدوادلالت کرده‌اند، پس بنگر تا قیام تودرباره خودت چکونه است.

از ظهیر است: --

که بروی جسم معنی گشته مفتوح
زلال بیخته در جسم مهتاب
نبودی گر نبودی اسم معنی
نظر را رویت معنی، میسر
ز شادی، خنده بر لب جا نمی‌یافتد
بهار، از تار گیسو؛ سایه هشته
تفاوت داشت حرفي تا قیامت
کر آرد در شمار بندگانم سر اینک بگندز از آسمان
فی الکافی: عنابی حمزه، قال، قال ابو جعفر علیه السلام: یا ابا حمزه یخرج
احدکم فراسخ فیطلب لنفسه دلیلا وانت بطرق السماء اجهل منك بطرق الأرض، فاطلب
لنفسك دلیلا.

ترجمه: امام محمد باقر علیه السلام فرمود، ای ابا حمزه کسی از شما که فرسخها
از شهر خارج می‌شود و راهی سفر است راهنمائی با خود بر می‌گیرد، و تو که بر راههای
آسمان نادانتر از راههای زمین هستی پس برای خودت راهنمایی بطلب.

یکجهان جانی و از خود بیخبر دولت بیخون دل یعنی بشر
قوله عز و جل: ومن اظلم ممْنون ذکر بیات ربّه فاعرض عنها و نسی ما قدّمت
یداه، ایّا جعلنا على قلوبهم اکنة ان يفقهوه، وفي آذانهم و قراؤ، وان تدعهم الى
اللهى فلن یهتدوا اذاً ابداً، وربّك العفور ذو الرّحمة، لو یؤاخذهم بما کسبوا العَجَل
لهم العذاب، بل لهم موعدٌ يجددو امن دونه موئلا (کهف ۵۷)

ترجمه: وکیست ستمکارتر از آنکه یادآوری شود بیات پروردگارش پس رو
برگرداند از آن و فراموش کند آنچه را پیش فرستاده است دودستش، بدرستیکه ما
گردانیدیم بر دلهاشان پوششها که مبادا آنرا بفهمند و در گوشهاشان سنگینی، و اگر

ایشان را بسوی هدایت بخواهی پس در اینصورت هرگز هدایت نمیشوند و پروردگار تو امرزنده صاحب رحمت است، اگر مؤاخذه کند ایشان را نسبت بدانچه کسب کرده‌اند هر آینه عذاب را بسرعت میفرستند، بلکه ایشان را وقت و موعد معینی است که بجز او پناهی نخواهند یافت.

یکذر^۳ ندیدیم ز خورشید سوا
هر قطره‌ی آب هست عین دریا
مفهوم آیات فوق شامل کسانی هم میشود که در حال کشف آنها حقایق نشان
داده شده ولی بعداً روی از آن برگردانده و بطاق نسیان نشانده‌اند و معذلك رحمت
بیعلت عام حق جل و علا پرده پوش غفلتهای جاهلانه همه است که فرموده: «اَنَّ اللَّهَ
يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا اَنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ» (۵۵).

یعنی بدرستیکه خداگناهان همد را می‌آمرزد واوست آمرزنده مهربان –،
بنابراین جز توسیل بذیل رحمت و عنایت الهی هیچگونه راه و پناهی وجود ندارد،
ما بقی را از درون خود بجو.

فی الكافی: عن ابی جعفر علیہ السلام قال، قال رسول الله صلی الله علیہ والد، يقول الله
عز و جل : و عزّتی و جلالی و عظمتی و کبریائی و نوری و علوی و ارتفاع مکانی لا
یؤثر عبد هواء على هوای الا شئت عليه امره ، ولبست عليه دنياه ، و شغلت لدقليه بها ،
ولم أو تدمنها الا ما قدرت له، و عزّتی و جلالی و عظمتی و نوری و ارتفاع مکانی لا يؤثر عبد
هوای على هواه الا استحفظته ملائكتی، وكفیلت السّمَاوَاتِ والارضین رزقه و كنت له
من وراء تجارة کل تاجر ائمه الدّنیا وهی راغمته .

ترجمه: از امام محمد باقر علیه السلام روایت شده که رسول خدا صلی الله علیہ والد فرمود: خدای عز و جل میفرماید، سوگند بعزم و جلال خودم و بیزرگی و
کبریائیم، و سوگند به بر نزی مقام، که هیچ بندۀی دلخواه خود را بر دلخواه من
مقید ندارد جز اینکه کارش را پریشان کنم و دنیایش را درهم سازم و دلش را با آن
مشغول دارم و از دنیا باو ندهم بغير از آنچه برايش مقدر کرده‌ام، و سوگند بعیزت و
وجلالی و بیزرگی و نورم و به بلند مقام که هیچ بندۀی دلخواه مرا بر دلخواه خود

مقدّم ندارد جز آنکه فرشتگان من او را نگهبانی کنند و آسمانها و زمین روزی او را متكلّف شوند و از وراء تجارت هر تاجری پشتیبان و مراقب او باشم و دنیا هم در حالی که او توجّه آن ندارد بجانب او روکند.

قوله تبارک و تعالی: و ما كان لنفس ان تؤمن الا باذن الله (۹۱:۱۰). یعنی هیچکس نمیتواند بی اذن خدا ایمان آورد. ای خوشحالت ان مست که در پای حریف فی الکافی: قال ابوعبدالله عليه السلام اَنْ امْرَ اللَّهِ كُلُّهُ عَجِيبٌ إِلَّا أَنَّهُ قَدْ احْتَاجَ عَلَيْكُمْ بِمَا قَدْ عَرَفْتُمْ مِنْ نَفْسِهِ.

ترجمه: امام صادق عليه السلام فرمود، همه امر خدا عجیب و شگفت آور است جــز اینکه او بتحقیق دلیل می آورد بهمان اندازه‌ئی که خود را بشما شناسانده است.

پیاله گیر که عمر عزیز بی بدل است
جریده رو که گذر گاه عافت تنگ است
بسیستشوی نگردد سفیدواین مثل است
ز قسمت ازلی چهره سیه بختان
چنین که حافظه ماست باده ای ازل است
بهیج روی نخواهید یافت هشیارش
قال بعض العرفاء: «ما ذكرت الله فقط الا بعد ان ذكرني فذكرى بعد ذكره»، یعنی
هر گز خدای را بیاد نیاوردم مگر بعد از آنکه او مرا بیاد آورد پس یادمن بعد از یاد
اوست، همچنانکه خدای عزوجل فرموده است.

فاذکرونی اذکر کم ...، یعنی مرا بیاد آورید تا شما را بیاد آورم.
فی الکافی: عن ابی عبد الله عليه السلام قال، قال رسول الله صلی الله علیہ واله
قالت الحواریون لعیسی، یاعیسی من نجالس؟ قال من یذکر کم رؤیته، و یزید فی عالم کم
منظقه، و یرغبتگم فی الآخرة عمله.

ترجمه: امام جعفر صادق عليه السلام از رسول خدا صلی الله علیہ واله روایت
میکند که آنحضرت فرمود، حواریون بعیسی گفتند، ای عیسی با چه کسی مجالست



بگیسوی تو خوردم دوش سوگند
که از پای تو ، من ، سر بر نگیرم

۱ - حقیقه الفقر حضرت مولانا میر قطب الدین محمد عنقا پیر کامل هکمیل اویسی .

۲ - چاکر، دکتر هرتضی سرفراز (اویسی) (تاریخ عکس ۱۲ آر ۱۳۲۸) .

بر درد دل، همچو حلقه، چشم براه است
آنکه در این آستانه راه ندارد .

کنم ، فرمود با آن کس که شما را بیاد خدا اندازد . دیدارش ، و دانش شمار از بیاد
کند منطقش ، و تشویق کند شما را به آخرت کردارش .

من بسر هنوز عنقا نه بخودم بردم راه قطع این مرحله با مرغ سلیمان کردم
نقش مستوری و هستی ، نه بدست من و تست

آنچه سلطان ازل گفت بکن ، آن کردم
گر بدیوان غزل صدر نشینم ، چه عجب

سالها بندگی صاحب دیوان کردم
صبح خیزی و سلامت طلبی چون حافظ

هر چه کردم ، همه از دولت قرآن کردم
سه‌ل بن عبدالله تستری گفته است :
لامعین الٰا الله لادلیل الارسول الله - ولا زاد الٰا التّقّوی
يعنى هيچ يار و ياوری نیست جز خدا ، هيچ دلیل و راهبری نیست غیر از رسول
خدا ، وهیچ توشه‌ئی نیست سوای تقوی .
قال الله جل جلاله : فسبح بحمد ربک و کن من السّاجدین ، واعبد ربک حتّی

یأتیک اليقین (۹۹:۱۵).

يعنى بحمد پروردگارت تسبیح کن و باش از سجده کندگان ، و پروردگارت
را پرستش کن تا اینکه یقین برای تو حاصل شود

بدیهی است که حمد پروردگار باید قربة الى الله و پس از تجرید
از عوارض صفات مادی ضمـن اتصاف بصفات کمالیه حضرت احادیث
صورت گیسرد بمثابه‌ئی که صفات ذاکر عین صفات حق گردد یعنی ذکر
وذاکر با سجود (فناuder ذات خدایتعالی)محو درمذکور شود که فرموده است : «تخلّقوا
با خلاق الله و اتصفوا بصفاته» ، و پرستش پروردگار جزو باین کیفیت صورت تحقیق بخود
نمیگیرد و تنها از این طریق است که عبادت عابد از روی صفا و اخلاص بحقیقت وجود
منتہی و پرده‌ی دوگانگی ازین عابد و معبد و برجیده شود یعنی کثرت موهم بوحدت

معلوم راجع و تفریق مبتدل به جمع گردد که: «کل شیئی یرجع الی اصله..»
 نشنود در بزم سر مستان کسی
 جـز حديث عاشقی چیز دگر
 اتـالله و اتـا الـیـه رـاجـعـون .

همی غلطم بهر جانب که گوئی
 که سروی کرده بیرون سر ، ز دارم
 که با (لک لک) ، دلم را کاروباراست
 چرا انسان بود از مرغکی کم
 بغم خو کرده ام ، از بام تـاـشـام
 گـه اـزـ مـحـبـوبـ خـوـدـ، دـلـشـادـ وـمـمـنـونـ
 گـرـفـتـهـ دـلـ اـزـ اـینـ اـحـواـلـ ، مـاتـمـ
 بـصـورـتـ جـسـمـ وـلـحـمـ وـ اـسـتـخـوـانـتـ
 کـجـاـ شـکـرـ عـنـایـاتـ ، توـانـمـ
 بـهـرـ حـالـ ، اـزـ توـامـ منـ ، هـرـچـهـهـستـمـ
 کـهـ دـلـ پـرـ گـشـتـدـ اـزـ ، لـیـلـایـ لـیـلـاـ
 خـوـشاـآنـ ، کـرـ جـنـونـ عـشـقـشـدـ، مـسـتـ
 کـهـ دـلـ اـفـتـادـهـ ، اـدرـ طـرـءـ ، اوـ
 کـهـ اـزـ سـوـزـ درـونـ ، درـ آـشـمـ ، منـ
 کـهـ عـقـلـ بـیـهـنـ ، غـفـلتـ گـمـارـدـ
 دـلـ دـیـوانـهـامـ ، دـیـوانـهـتـرـ ، شـدـ
 چـنـانـ اـفـتـادـهـ صـیدـیـ ، درـکـمنـدـمـ
 اـزـ آـنـرـوـ ، مـیـ نـگـرـدـدـ ، نـرمـ ، باـ منـ
 اـزـینـ دـیـوانـگـیـ ، مـجـنـونـ خـجـلـشـدـ
 کـهـ اـزـ دـلـ ، حـسـنـ لـیـلـیـ ، درـ تـجـّـالـاستـ

سرـمـ ، پـامـالـ چـوـگـانـتـ ، چـوـ گـوـئـیـ
 کـجاـ پـرـوـایـ سـرـ وـ بـاغـ ، دـارـمـ
 مـرـاـ باـ بـلـبـلـ وـ کـوـکـوـ ، چـهـ کـارـ استـ
 کـهـ (لـکـ لـکـ) ، «مـلـکـ لـکـ» گـوـیدـ، بـهـرـ دـمـ
 باـمـیـدـ وـصـالـتـ ، اـیـ دـلـارـامـ
 زـمـانـیـ دـلـ بـودـ ، مـأـیـوسـ وـ مـحـزـونـ
 درـ اـینـ خـوـفـ وـرـجـاـ ، حـیـرـانـ وـ مـاتـمـ
 بـمـعـنـیـ ، شـاهـ مـاـ ، رـوـحـ روـانـتـ
 اـگـرـ هـرـمـوـ ، بـهـ تـنـ گـرـدـ ، زـبـانـمـ
 زـعـشـقـتـ اـیـ پـرـیـ ، گـرـ گـیـجـ وـ مـسـتـمـ
 مـپـرسـ اـزـ مـهـمـلـ مـجـنـونـ بـصـحـرـاـ
 جـنـونـ عـشـقـ ، يـارـانـ لـطـفـ حـقـ اـسـتـ
 شـدـمـ دـیـوـانـهـ وـ ، زـنـجـیرـ منـ ، کـوـ ؟ـ
 اـزـینـ دـیـوانـگـیـهاـ ، دـلـخـوشـ منـ
 دـلـ ، دـیـوانـگـیـ رـاـ ، دـوـسـتـ دـارـدـ
 جـنـونـ عـشـقـ منـ ، اـزـ حـدـ بـدـرـ شـدـ
 بـزـنـجـیرـ دـوـ زـلـفـشـ ، پـایـ بـنـدـمـ
 دـلـشـ ، دـرـ سـینـهـ ، چـونـ دـرـ سـیـمـ آـهـنـ
 سـرـ زـلـفـشـ ، کـمـنـدـ وـ دـامـ دـلـ شـدـ
 خـجـلـ اـزـ عـشـقـ ماـ ، مـجـنـونـ صـحـرـاـ اـسـتـ



قبله معلم ظمـ استاد مکرـمـ نور علم و عین عمل مولانا حضرت میر قطب الدین
 محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی .

دفتر و درس و سبقشان روی اوست میروند تا عرش و تخت یارشان نی زیادا تست و باب سلسله مسئله دور است ، اما دور یار	عاشقان را شدم درس حسن دوست خامشند و نعره تکرارشان درشان آشوب و چرخ و ولوله سلسله اینقوم جعد مشکیبار
(مشنوی مولوی)	

مرا ، زین باده پر ، جام و سبو ، باد
چو می درخون ، زسوز سینه ، جوشید
جهانی ، از سرود ما ، پر آواز
که داغ از ما بدل ، هر لاله ، دارد
نوای ما ، نوای ، آشنائی است
توانی جست ره ، در خلوت ما
مرا بگذار و ، راه خویش ، بسپر
بخود بگذار ، کز عشقیم ، دروا
جنون و عقل را ، با هم چه تدبیر
(لکم دنیکم) ، بجان ودل ، تو برخوان
نجوید دل ، بغیر از یار ، دیوار
ز جان خویشن ، بیدوست ، سیرم
چو مجنونی بخاک ره نشسته
حکایتها کند ، در آشنائی
ز جوشش میشود ، خونبار و خونریز
شکر خندش ، بهنی ، احرام بند
مدام از دل بجوید ، حل مشکل
خمار آلوده را ، می میفزایند
چه دارد غیر سازش ، با غم و هم
گهی مستغرق ، بحر تحریر
چو آتش ، در درون خود ، فروزد
گهی ، دل میکند ، از هستی خویش
ندازد هیچکس بر خویش ، غم خوار
چو چوب تر ، ز آتش در سرش ، دود

دلم ، آئینه دار ، روی او ، باد
ala ، ای می پرستان ، باده نوشید
به نای دل ، مرا ، نائی است ، دمساز
زهر بندم ، نوا ، صد ناله دارد
گل ما ، از گلستان ، خدائی است
شود ، زین فغمه ، گر گوشت پر آوا
و گرنه ، راه خود ، برگیر و بگذر
مرا ، با آهوان ، دشت و صحرا
خردمندی تو ، راه عاقلان گیر
گرت شکنی است رددل ، رو ، ز قرآن
بهر صورت ، مرا ، با خویش ، بگذار
من آنصیدم که در ، دامی اسیرم
بسحرای جنون ، دل ، راه جسته
دل از بیچارگی و بینوائی
اگر هم درد بیند ، درد او ، نیز
بگوید ، بشنود ، گرید ، بخندد
و گرنه ، محروم رازش بود ، دل
که هستان را ، بهمی ، درمان نمایند
دل دیوانه ، بی همزبان ، هم
بنالد گاه و ، گه محو تفکر ،
دلش ، بر حال خود ، بسیار سوزد
بخود ، گه میدهدل ، از کم و بیش
گهی خندد ، گهی گرید بسی زار
نمیداند چه باید کرد و ، چون بود

بگوید ، یا که لب از حرف بند
بود سوزان و ، آتش ز ا، صدایش
گهی ساکت ، گهی در شکوه از یار
دلش ، زان لاله رو ، گه داغدار است
که پا تا سر خیالش ، از غم اوست
بکوه و دشت و صحرا ، خرقه هشته
ندارد ارزشی ، چه رشت و نیکو
سر خود را ، که از تن گشته بیزار
شده غم را درون خویش ، بند
که دارد از شراب عشق ، مستی
نه بیند غیر او ، هرجا که بگذشت
بگرید زار بر حال دل ریش
جهد چون اسب ، گه از چپ ، گه از راست
کند طی راه هر بالا و پستی
دمادم او زفرزین ، شاه ماتست
بچوگانش ، چو گو ، غلطدر این راه
دلش سوزد بحال خویش بسیار
شکسته دست ، بر گردن و بالست
دلش صافی ، چو آب و آبگینه
ولی آئینه‌ی افتاده در خاک
که شب ، وقت سحر ، سرگرم روز است
که او ، از غیر معشوق است ، بیزار
نباشد سینه ، از آه دل ، آگاه
نهال عشق ما را ، بارور کن

بگرید عاشق و ، ناگه بخند
پریشان گوید ، امّا گفته‌ها یش
رخش ، گه زد و گاهی سرخ و قبار
زمانی شاکر از احسان یار است
بر از غصه دلش ، از قصّه دوست
بدریایی تھیّر ، غرقه گشته
همه ملک جهان ، در دیده او
گهی بر در زند ، گاهی بدیوار
دل از بیگانه و از خویش کنده
بچشمش در نیاید ، جمله هستی
بکوی و بر زن و کوه و درو دشت
بریزد خاک صحرا بر سر خویش
چو رخ ، گاهی دوان بر زیر وبالاست
پیاده گه شود ، گه پیل مستی
درین عرصه ، هماره ، لات و پاست
گهی افغان و خیزان ، سینه پر آه
زمانی می‌نشیند ، خسته و زار
که اینسان ، بینوا ، و افسرده‌حال است
بجان سوزد ، ازین آتش بسینه
ضمیر خاطرش ، چون آینه پاک
درون خویشن ، در ساز و سوزاست
که معشوق است ، جان عاشق زار
چنان طفلی معلق مائده در چاه
الهی ، سوز ما را ، پر شر کن

شود تا کام دل ، از عشق حاصل
چومی' در خُم دل'، مست، از تو گردم
ولی ، شرمنده ام ، از تنگدستی
بکف ' جز جان ناقابل ، ندارم
که زادم من ' ز بطن عشق ، درویش
خداوندا ، توئی ، پشت و پناهم
نخواهم بی تو ، آنی ، زندگانی
مرا ، فرمان آزادی ، توئی ، تو
ندارد جان دمی ، غیر از تو، همدم
خدایا ، نیست باد ، آن آشیانه
مباد آن سر ، که جز فکر تو، دارد
که ما را ، ذکر تو ، آرام جانست
زغیرت ، سازش ، از غیر خود، آزاد
زبند ، آزادی دلها ، تو هستی
خدا را پرده از آن چشم ، بردار
عنایت کن ، شود محو حضورت
تفصیل کن ، شود تا مست دیدار
فروزان کن تو ، ای انوار رحمت
شود تا ، شام زحمت ، روز رحمت
که تا دل ، آرد از راز تو ، آواز
دلم را ، روی بر خود کن ، زغیرت
به دل ، بی پرده ، می بینی ، علی را
ز آب علم ، یابد زندگانی
بل ، آن کر نور حق در دل بریزد

بسوزان ، هر چه جز عشق است در دل
فقیرم کن ، که تا هست ، از تو گردم
خریدارم درین بازار هستی
نمیدانم بهایش را ، چه آرم ،
که جان هم ، از تو بیاش ، ای عطاکیش
ترا دارم ، توئی تاج و کلام
خداوندا ، تو دانائی و دانی
مرا ، آرامش و شادی ، توئی ، تو
نه در سر و عنان ، نی درد و عالم
اگر غیر توام ، آید بخانه ،
مباد آندل ، که جز یاد تو ، آرد
که یاد و فکر تو ، روح روانست
شود گر خاطر ، از غیر تو ، دلشاد
که نور شادی دلها ، تو هستی
اگر چشمی نه بیند روی دلدار
چو چشمی ، باز فرمائی ، بنورت
چو بگشائی ، دل و چشمی ز انوار
دل و جانم ، بنور مهر و رافت
کمسوزد ، رای رحمت، زای زحمت
به نای دل ، تو هردم ، باش دم ساز
برویم ، باز کن ، درهای حیرت
فروزد حق ، چو انوار جلی را
زمین تن ، چو شد از خویش فانی
نه علمی ، کز کتاب و حرف خیزد

که هستی ، هست ذات حضرت حق
بحق ، بر قامت او ، این قبا دوخت
که حق را سر و سر مطلق آمد
عنایات الهی ، بیحسیب است
بس او بر خیزد و ، با او نشیند
بروی و موی او ، روز و شبش کار
نیاساید روانش ، یکدم از غم
شود مصروف عشق درد آموز

نباشد علم ، جز هستی مطلق
به آدم ، علم خود را ، حق یاموخت
که آدم ، نفخهی روح حق آمد
بغیر از حق ، همه مکرو فریب است
خوش آن ، کو روزوشب جزاوندیند
نباشد بر زبانش ، غیر آن یار
نیندیشد بغیر از دوست ، یکدم
خور و خواب و خیالش ، در شب و روز

دلم تنگ است و ، عمر صبر کوتاه
ز دست ما چه خیزد غیر زاری
که ما را ، چشم دل ، چشم انتظار است
که راه دل ، زاشک دیده ، گل شد
که جفت هاتم ، تا از تو طاقم
رود از دیده کوکب ، وزدلم ، آه
در شادی ، بروی دل ، گشاید
که طالب را ، بمطلوبش رساند
چو عشق آید ، نمانی در کم خویش
نظر بازم ، ازو ، جز او ، نخواهم
زمـا ، نفس و هوا را ، دور فرما
بملک جان و دل ، درویش باشیم
گذشن از سر جانست و هستی
نثار احمد ، حق خو بفرما

خدایا ، تا یکی در حسرت و آه
نیاید گر عنایاتش به یاری
که زاری هم ، نشان از لطف یار است
نشان لطف حق ، زاری دل شد
بیا ، ایدوست ، روشن کن و ظاقم
همه شب ، دور از آن مه تاسحرگاه
مگر آن نازنین ، از در ، در آید
رهی را ، از غم هجران ، رهاند
نمیدانم چه میگویم کم و بیش
نظر ، دوزم ، به آن یار چو ماهم
بحق نور پیر ما ، خدا یا
که تا یکدم بحال خویش باشیم
که درویشی و فقر و عشق و مستی
درود بیحد خود را ، خدا یا



- ١- تمثال یمیثال عارف معارف یقین، السیدالسّنّد، مولا ناحضرت میرقطب الدّین محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی قدس الله تعالی سرہ (وسط).
- ٢- تصویر مبارک سراج السالکین حضرت شاه مقصود میرصادق عنقا زاده تعالی تأییداته (طرف راست).
- ٣- بیمقدار دکتر هر قضی سرفراز (اویسی) (طرف چپ).

(تاریخ عکس فروردین ۱۳۲۷)

هیچ شهری همچو بارگاه ندارد
تیغ شه ارخون کند گناه ندارد
ریخت ز بیداد و داد خواه ندارد
جز در میخانه باشگاه ندارد
حاجت محراب و خانقه ندارد
بر قر از این عرشه پادشاه ندارد
(تجھیمات عنقا)

بر سر کویش، گدای خاک نشینم
تیر زمزگان گرفتودیده بدل دوخت
سلطنت حسن بین که خون جهانی
آنکه مرادش ز می فروش بر آید
قبله‌ی آنکس که راست زان خمابروست
بر زبر قاف عشق عرصه عنقاست

بجز آنشه ، ندارم جان بناهی

مقیم این درم فرما ، الهی

نهادم سر بیای آن شهنشا
شدم بیزار ، از بیگانه و خویش
بتو فیقش سپردم ، راه تأیید
ز رأفت ، عقده ام بگشود از کار
که با من هرچه کرد ، آن دلستان کرد
نمود اهداء ، یکی جام مرّوق
بجام می ، بجزوی را ، ندیدم
بجوشیدم بخود ، بیهیج تدبیر
چو جان عارف بزم ، الستی
ز چشمش ، تا دل ما ؛ شاهره است
چه داد آنکه بی سوزو گداز است
مگر او را دهد جانان ، پناهی
بخوان(امّن یحییب) ، ای گشته مضطر
چه ویرانها شده ، از گنجش آباد
بالی عشق را باشد ، خریدار
سری پرشور دارد ، هر سحر گاه
بها نبود ، اگر برخی او نیست
تو خود جانان شوی ، بر جان نشینی
گل جانان ، کسی جز جان ، نچیده
رود مستانه تا قربانگه عشق
حیات عارفان ، شکر پیاپی
نگردد مستی می ، زائل ازوی

زدم برس ، دودست ؛ از حسرت و آه
چو دیدم ، روی آن مه ، در دل خویش
ز خویش و خویشتن ، بگستته امید
چو زار و نا توانم دید ، آن یار
دل سرد مرا ، آتش فشان کرد
حق رّب الوری ؛ از فضل مطلق
کشیدم جام و از خود وار هیدم
دل سرد چو آذر ، مهرا و ، تیر
بجوشدم خیم می ، در خود بمستی
می مستی ده ما ، چشم شاه است
میان شاه با مخدوم ، راز است
نیابد کس ، به سر شاه ، راهی
چه تن هاگشته در این راه بی سر
چه سرها رفته ، در این راه برباد
هر آنکس را که دل شد محو دلدار
نیندیشد بقرب و بعد این راه
اگر جان ، بهر جانان نیست ، پس چیست
فادکن جان بجانان ، تابه بینی
جدا ، جان را ، ز جانان ، کس ندیده
هر آن جانی که شد مست ره عشق
حیات می زده ، سکر پیاپی
هر آن کز جام عشق حق خورد می

بماند روز و شب، بیهوش و بی گوش
که هوش عاقلان آمد غلامش
بماند تا ابد ، نور علی نور
سیاهی با سپیدی ، همکفن شد
قوام گوهر ، اندرون خویش در یافت
زمین خویش ، ویران ساز، از خیش
ره بی انحنا ، پیشت گذارد
کس اربی خویش شد، جزاً نگوید
قیامت ، از قیام شخص ، بر پاست
نمیدانی تو ، سر شاه و درویش
بد بحر قرب حق کن وصل این جو
که در ، دریای رحمت قطره شد ، در

که تایوم الجزا ، مست است و بی هوش
خوش آن مستی، که بیهوشی است نامش
چو نوش نور را ، زان چشمہ هور
چومس، باسنگ حکمت، همسخن شد
ازین رو، زهره، چون طبع حیریافت
تو، گنج گوهری، می کاو در خویش
که سرحق ، سراز خویشی ، برآرد
مگر کیشت کسی ، بی خیش روید
که این دنیا ، زمین کشت عقبی است
نداری آگهی از خویشی خویش
برو در خود بمیر و ره بحق جو ،
تو بی خود شو، که تا از حق شوی پر

قال اللہ تبارک و تعالیٰ وکلّهم آتیه یوم القيمة فرداً (۹۵ر۱۹)

ترجمه : وهمه ایشان روز قیامت تک و تنها رو باو میروند ، یعنی از صفات نفسانی و قوای طبیعی مُ مجرد میشوند ولذا . دور از علایق بدنش با روی می آورند بدیهی است که قیام قیامت در نظر موشکاف حقیقت بین ارباب معرفت از همین امروز ممکن است صورتی شود و تا ابدال اباد ادامه یابد که فرمود : «اَفَاوَالسَّاعَةَ كَهاتِينَ» .

جریده روکه گذرگاه عافیت تنگ است

ولی در قیامت کبری: کُلْ مَنْ عَلَيْهَا فَانٌ وَيَقِي وَجْهَ رَبِّكَ ذُوالْجَلَالُ وَالْأَكْرَامُ
در قیامت مهر و مه معزول شد
چشم در اصل ضیا مشغول شد
تا بداند ملک را از مستعار
وین رباط فانی از دارا القرار
قال اللہ العزوجل: کل نفس ذاته الموت و ائمّا توفون اجور کم یوم القيمة (۳۱۸۲) .

ترجمه : هر تنی چشنه مرگ است و جزاً نیست که پاداش شماها روز قیامت
داده میشود .

قال اللہ جل جلاله : وَنَصْعُ مَوَازِينَ الْقَسْطَلِيُومَ الْقِيمَةَ فَلَا تَظْلِمْ نَفْسَ شَيْئاً . (۴۷ر۲۱)

ترجمه : و میگذاریم ترازوهای عدل برای روز قیامت ، پس هیچکس ستم کرده نمیشود .

پیاده میروم و همراهان سوارانند
تودستگیرشواخضری خجسته که من
بیا بمیکده و چهره ارغوانی کن
بدهی است که عدل الهی ساید وحدت حق است و آن صفتی است که آسمانهای
نیزیب ماست بهشت ای خدا شناس برو
او راح وزمین اجساد قائم بر آن هستند ولذا از اصول دین است که فرمود : «بالعدل
قمت السموات والارض» : قیام آسمانها و زمین بعدل و استواری بسته است ،
قال اللہ تبارک و تعالی و استقم كما امرت ولا تتبع اهوائهم وقل آمنت بما انزل اللہ
من کتاب و امرت لا اعدل بینکم ، اللہ ربنا و ربکم ، لنا اعمالنا ولکم اعمالکم ، لاحجه
بیننا و بینکم ، اللہ يجمع بیننا و بینکم والیه المصير (۱۵ر۴۲) .

ترجمه : قائم و استوار باش بهمان گونه که بتوا مر شده است و پیروی مکن هو سهای
ایشان را و بگو ایمان آوردم بدانچه خدا فرستاد از کتاب ، و بمن امر شد که
میان شما بعدالت رفتار کنم ، خدا پروردگار ما و شماست ، اعمال ما برای ما ، و اعمال
شما برای شماست ، حجه و دستاویزی بین ما و شما نیست ، خدا جمع میکند بین
ما و شمارا و بسوی اوست بازگشت .

در فکرت توپنهان ، صد حکمت الهی
ای در رخ تو پیدا ، انوار پادشاهی
کر حال ما پیرسی ، از باد صبحگاهی
دانم دلت بیخشد ، بر اشک شب نشینان
ما را چگونه زید ، دعوی ییگناهی
جائی که برق عصیان ، بر آدم صفحی زد
فی الكافی : عن عبد الرحمن بن حجاج ، قال سئلت ابا عبد الله عليه السلام عن قول الله
تعالی «الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ أَسْتَوْى» فقال (استوی فی کل شیئی ، لیس شیئی اقرب الیه
من شیئی ، ولم یبعد منه بعید ، ولم یقرب منه قریب ، استوی فی کل شیئی) .

ترجمه: این حجاج گوید از امام صادق علیه السلام پرسیدم راجع باین گفتار خدای تعالی «الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ أَسْتَوْى»، فرمود او در همه چیز استوی دارد، چیزی باو نزدیکتر از چیز دیگر نیست، هیچ دوری از او دور نیست و هیچ نزدیک با او نزدیک نیست، او در همه چیز برابر وعدل است.

چه مستی است ندانم کدو بما آورد
که بود ساقی و این مستی از کجا آورد
علاج ضعف دل ما، کرشمه‌ی ساقی است
برار سر، که طبیب آمد و دوا آورد
مرید پیر مفانم، زمن مرنج ای شیخ
چرا که وعده توکردی واو بجا آورد
قال الله عزوجل: وَإِنَّ السَّاعَةَ آتِيَةً لِرَبِّيْبِ فِيهَا وَإِنَّ اللَّهَ يَبْعَثُ مِنْ فِي الْقُبُورِ .

ترجمه: واينك قیامت در حال آمدنست بدون شاك واينك خدا بر می انگيزاند آنان را که در قبرها يند.

پس قیامت این کرم کی می‌کند
این قیامت، زان قیامت کی کم است
هر که دید آن مرهم، از خمایمن است
قال الله تبارک و تعالی: يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطَّئِنَةُ، ارْجِعِي إِلَى رَبِّكَ راضِيَّةً، مَرْضِيَّةً
فادخلی فی عبادی وادخلی جنتی (۳۸۰۸۹).

یعنی ای نفس آرمیده مطمئنه (که با نور یقین مطمئن شده و آرامش یافته‌ئی از هر نوع اضطراب در راه خدا)، بازگرد بسوی پروردگارت خوشنود خوشنود شده (در حال رضا یعنی هنگامی که بکمال صفات و اصل شده‌ئی در آنجا ساکن و متوقف مباش بلکه رجوع کن بذات و بدان که رضای خدای تعالی بر رضای تو مقدم است چنان‌که فرمود: رضی الله عنهم و رضوا عنہ)، پس درآی در بندگان (یعنی در زمرة بندگان مخصوص من که اهل توحید ذاتی هستند)، و درآی در بهشت (در بهشتی که مخصوص من است یعنی بهشت ذات).

آنکه دور مانده زقرب مقام ما
عنقا بهشت خلد و بماندند در قصور
قوله جل جلاله: يَحْلُونَ فِيهِ مَنْ ذَهَبَ وَ يَلْبِسُونَ ثِيَابًا خَضْرًا من سندس



- ۱- سلطان الحكماء المتألهین - رأس الموحدین - استاد معظم مولانا حضرت
میرقطب الدین محمد عنقاپیر کامل مکمل اویسی .
- ۲- آقای علی - صلاح الدین نادر بن مولا شاه مقصود میر صادق بن مولانا میر
قطب الدین محمد عنقا .

پیر اویسی ، ولی نوالمن ذوالشان
داد دلم را زمهر او ، سروسامان
وزدم او، گشته ، نای دل همه نالان
سر وجودم شگفت چون گل خندان
شد چو زر جعفری ، ز بوته درخشان
حجله نشین شد بقا ف قربت قران
(بیتی از قصیده مؤلف)

حضرت عنقا ، محمد بن ابوالفضل
باب ولای علی ، گشود برویم
قلب مرا نقد کرد ، آتش عشقش
داد بقلبم هر آنچه داد و سزا بود
مس وجودم ، حجر زهستی او یافت
رحمت حق بر روان علوی اوباد

واسبیرق (۱۸ در ۳۰) .

یعنی پیرایه کرده شوند در آنها از دستوانه‌های از زر، و می‌پوشند جامه‌های سبز از دیباي نازك و دیباي سطبر ، مقصود از دستوانه‌های زرین زینتهاي حقايق توحيد ذاتي و معاني تجليات عيني است زيرا (ذهب) نشانه عيني است همچنانکه فضه (نقره) صفاتييات نورانيه است که فرموده : عاليهم ثياب سندس خضر و استبرق - و حلوساوسو رمن فضة و سقيهم ربهم شرابا طهوراً (۱۷۷) .

یعنی بالاشان جامه‌های دیباي نازك سبز و دیباي سبتر است و پیرایه کرده شده بدمsto انها از سيم و آسامايد ايشان را پروردگارشان شراب طهور (کنایه از لذات محبت ذات و عشق حقيقي صاف و خالص و پاک بالوده از هر نوع دورات غيري است) .
 مرا ، می ، دگر باره از دست برد
 بمن ، باز ، آورد ، می دستبرد
 که از روی ما ، رنگ زردی به برد
 بنازيم دستی که انگور چيد
 مرا از ازل ، عشق شد سر نوشت
 مکش رنج بيهوده ، خرسند باش
 فناعت کن اريست اطلس چوبرد
 في الكافي : قال ابو عبد الله عليه السلام : انه ليس شيئاً فيه قبض او بسطه ماما أمر الله
 به اونهی عنه الا وفيه لله عزوجل ابتلاء وقضاء ،

ترجمه : حضرت امام جعفر صادق عليه السلام فرمود از آنچه خدای عزوجل با آن امر ويا از آن نهی فرموده است چيزی نیست که قبض و بسط دران نباشد مگر اينکه آزمایش و قضائی از برای خدای عزوجل در آن نهفته است .

خورده حيرت فکر را و ذكر را
 حيرتی باید که رو بد فکر را
 او بصورت پس ، بمعنی پیشتر
 هر که كاملتر بود او در هنر
 بر شجر سابق بود میوهی لطیف
 (آخرون السّابقون) باش ایحریف
 اول است او ، زآنکه او مقصود بود
 گرچه میوه آخر آید در وجود
 تا بگیرد دست تو ، (علّمتنا)
 چون ملایک گوی ، لاعلم لنا

گر درین مکتب ندانی تو هجی
گر نباشی نامدار اندر بلاد
مولانا حضرت میرقطب‌الدین محمد عنقا استاد اجل فرمود : «دلی که در بند
بیش و کم است دل نیست شکم است» .

فی الکافی عن زید الشیح‌ام، عن ابی جعفر علیہ‌السلام فی قول‌الله‌عز و‌جل «فَلَيَنْظُرِ
الْأَنْسَانَ إِلَى طَعَامِهِ» ، قال قلت و ما طعامه ؟ قال (علمه ، الَّذِي يَأْخُذُهُ ، عَمِّنْ
يَأْخُذُهُ) .

ترجمه : زیدشیح‌ام از حضرت امام محمد باقر علیه‌السلام آورده است درباره
این گفته خدای عزوجل «باید انسان بخوراک خود نظر داشته باشد» گفت پرسیدم
که خوراک او چیست ؟ فرمود علمی که فرا میگیرد و از چه کسی آنرا فرا
گرفته است .

ای سنائي عاشقی را دردباريد ، دردکو
بارجور نیکوان را مرد باید ، مردکو
در زوايای خرابات از چنان مردان هنوز

چند گوئی مرد هست و مردهست ، آن مرد کو
قال‌الله تبارک و تعالی کلوامن رزقه والیه النشور (۱۵۶۷) ، یعنی بخورید از
روزی او و بسوی اوست گردآمدن ،

فهم نان کردی نه حکمت ای رهی
زرق حکمت ، به بود در مرتبت
این دهان بستی ، دهانی باز شد
گر ، زشیدیو ، تن را وابری
عاقل از انگور ، می‌بیند همی
قال رسول‌الله صلی‌الله علیه و‌اله :

«من مات فقد قامت قیامتده»
هر کس بمیرد قیامتش فائتم شده است .
که فرمود «موتوا قبل ان تموتوا» ، یعنی بمیرید پیش از آنکه شمارا بمیرانند .

ایخوشا سرو، که از بند غم آزادآمد
زیر بارند درختان که تعیلی دارند
قوله تبارک و تعالی ودخل جنته وهوظالم لنفسه ، قال ما اظلن ان تبید هذه ابداً ، و ما
اظلن الساعه قائمه ، ولئن رددت الى ربّي لا جدن خير منها من قبلها ... وعرضوا
على ربّك صفاً لقد جئتمونا . كما خلقاكم اول مره بل زعمتم ان نجعل لكم موعداً و
وضع الكتاب فترى المجرمين مشفقين مما فيه و يقولون يا ولتنا مال هذا الكتاب لا يغادر
صغيرة ولا كبيرة الا لاحصيها ووجدو اماماً ملوا حاضراً ولا يظلم ربّك احداً (٤٧/١٨) .

ترجمه : وداخل بوستانش شد درحالیکه ظالم نفس خود بود گفت گمان نمی برم
که این جاهر گز خالی شود و گمان نمی برم که قیامتی قائم باشد و اگر بسوی پروردگارم
بر گردانده شوم بهتر از اینجا محل بازگشتی خواهیم یافت ... وصف کشیده بر پروردگارت
عرضه شوند بتحقیق می آئید بما همچنانکه اول مرتبه شما را آفریدیم بلکه ادعای
کردید که دیگر هرگز برای شما وعده گاه قرار نمیدهیم در صورتیکه کتاب گذاشته
میشود و گناهکاران را می بینی که از آنچه در آن کتاب است می ترسند و می گویند ای وای
برما ، این کتاب از کیست که هیچ کوچک و بزرگی فروگذار نشده است مگر اینکه
آنرا در اینجا بشمار آورده اند ، و آنچه را که عمل کرده اند حاضر می یابند و پروردگارت
بکسی ستم نمیکنند .

در حساب و در مناجاه آمده
چون قیامت ، پیش حق ، صفه ازده
بر مثال را ستخیز رستخیز
ایستاده پیش یزدان اشکران
اندرین مهلت که دادم مر ترا
حق همیگوید ، چه آوردي مرا
قوت و قوت ، در چه فانی کرده ئی
عمر خود را در چه پایان برده ئی
پنج حسن را ، در کجا پا لوده ئی
گوهر دیده ، کجا فرسوده ئی
خرج کردى ، چه خریدی توز فرش
گوش و هوش و چشم و گوهرهای عرش
من بخشیدم زخود ، آن کی شدند
دست و پادامت ، چون بیل و کلند
دادمت سرمایه ، هین بزمای سود
نعمت دادم ، بگو شکرت چه بود
صد هزاران آید ، از یزدان پاک

برده ئی
اشکران
آوردي مرا
برده ئی
پایان
رسوده ئی
کجا
فرسوده ئی
خرش
کلند
نعمت
بگو شکرت
چه بود
نمای
درد ناک

شافعی خواهد که آرد عذر زود
چون نه سرمایه بود او را ، نه سود
عشق بِرَد بحث را ایجان و بس
او ز گفتگو ، شود فریاد رس
باری ، لقاء‌الله بمصدق و افی‌هدایه : « فمن کان یرجولقاء ربّه فلیعمل عماد
صالحاً ولا يشرك بعبادته ربّه احداً »، باشارایط صریح مندرج درخود آیه بشرح مذکور
قبلی هیچگونه محلی برای شببه و تردید و یا تأویلات بیمعنی (مالا یرضی صاحبید)
باقي نمیماند .

قال الله عزوجل: «من تقرّب إلّي شبراً تقرّب إلّي ذراعاً، ومن تقرّب إلّي ذراعاً
تقرّب إلّي باغاً » - خدای عزوجل فرموده کس یاک شبر (یاک و جب) بمن نزدیک شود
من یکذراع باونزدیک میشوم و هر کس یکذراع بمن نزدیک شود من یاک باع (یاک بغل)
باو نزدیک میشوم .

غلام آن کلماتم که آتش افروزد
نه آب سرد زند از سخن برآتش تیز
میان عاشق و معشوق هیچ حائل نیست
تفّربت الیه باعاً - خدای عزوجل فرموده کس یاک شبر (یاک و جب) بمن نزدیک شود
تو خود حجاب خودی حافظ از میان برخیز
قوله تبارک و تعالی : من جاء بالحسنة فله عشر امثالها (عد ۱۶۰) ، هر کس یاک
کارخوب کند ده برابر پاداش می یابد .

قدم زد از قدم ، در عین هستی
سحرگه ، پیک پاک عشق و هستی
بعجز حق ، نیست اگه کس ، زهر ، دم
قيامت در قیامش بود ؟ هردم
از آن دم ، نفس سرکش ، میشود نرم
دمی کز نفمه رحمان بود گرم
از آن رو ، در هوای نفس ، خواری
تو از دم ، جزه هوا ، چیزی نداری
هوا ، از سر ، بدرکن ، دم فرو کش
به عنوان دل ، چو فکرت سر درون کرد
قیامت ، سرز جیب دل ، برون کرد
بحصن دل ، چو فکرت سر درون کرد
برون از خویش و سر خویش پرسید
ز اسرار قیامت ، باز پرسید
به آب صدق ، خود را داد ، تعیید
چو در بحر عنایت ، راز حق دید
زبان در بند و ، گوش هوش ، بگشا

سحرگه ، پیک پاک عشق و هستی
دیگر نیست ، هردم
دو از دم ، جزه هوا ، چیزی نداری
هوا ، از سر ، بدرکن ، دم فرو کش
به عنوان دل ، چو فکرت سر درون کرد
ز اسرار قیامت ، باز پرسید
چو در بحر عنایت ، راز حق دید
بخو دگتم ، که نقش نفس ، بزدا



قیامت گشته بر پا از قیامش
القائم بحقیقته العرفان - مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا کامل مکمل اویسی

روی دل بر قاف دارم ، چشم بر عنقای جان
سر فرازم ، عشق آن شاه است جان را کیمیا

(بیتی از غزل مؤلف)

دری از سر ، برویت ، باز دارم که رازی از قیامت ، باز آرم

قیامت گردد ، از قائم پدیدار
ترا کنز خفی ، گر حق نماید
در اسرار ، بر ما و تو ، بگشود
تو ، چون همدم نهی باد آمدت دم
چه دانی سر آه سرد غمخوار
فرامش میکند ، گفتار و رفتار
قیامت ، قامت اصل کمال است
قیامت ، از قیامت ، سر بر آرد
اگر خواهی قیامت ، بگذر ازپوست
که بر تور و کند آندم ، قیامت
قیامت ساز باشد صدق دل ، باز
بین در (سرو آزادش) نشانی
بلند آوازه کرده ، قد و قامت
به آزادی ، علم گردیده ، دائم
از آن رو ، نام آن شد ، (سرو آزاد)
قیامت کرده ، سر ، دارد ، بر افالاک
بهارش ، بیخزان ، شاداب و هم کبز
قیام آرد دلت ، چون (سرو آزاد)
بحق گردی غنی ، ایمرد درویش
ز بستان حقایق ، سر برآری
ز قلبت ، تخم آزادی ، به تن باش
بعرش عشق ، پر ، بکشاده باشی

قیامت ، جامع رمز است و اسرار
قیامت را ، برویت ، در گشاید
هر ، این گفتار هم ، ازوحی حق ، بود
خدا ، مکشوف دارد سر ، بهردم
تو در باد هوا ، هنسی گرفتار
هر آنکس شد بخویش خود گرفتار
قیامت ، سر حی لایزال است
جو حق بر تو ، قیامت بر گمارد
قیام تو ، قیامت باشد ، ایدوست
بخود باز آی و روکن بر قیامت
در اخلاص را بر خویش کن باز
قیامت را ، اگر خواهی بدانی
اظاهر هست سرو ، اندر قیامت
به ، هست ، حی، قیوم است ، قائم
چو از هر ، بنده قیدی ، هست آزاد
که سرو ، ازبار ، آزاد است و جالاك
از آن رو ، هست دائم ، خرم و سبز
تو نیز ، ازبار تن ، چون گردی ، آزاد
دلت پوشد ، لباس فقر ، بر خویش
به امر (و استقم) ، گر هوش داری
بگلزار معانی ، سروسان باش
چو خاک تیره ، گر افتاده باشی

بسان سرو ، قائم باش ، دائم
چو سروی ، بلند ، از خاک باشی
که از خورشید ، جان بر خاک تاید
تو گر خاکی ، دلت از جان شود ، زر
زر ، آرد سر ، بدامر حتی دادار
شود زر خاک و گردد پاک و والا
دل چون زر ، منزه زاب و خاکست
دلش آئینه‌سان ، دور از کشاکش ،
بجان و جسم ودل ، پاک است و هم‌حر
دلی فارغ ، زهر تشویش ، دارد
که (نفس مطمئن)، زو گشته حاصل
خوش آن کز دام نفس خیره سر، رست

قیامت کن قیام و ، باش قائم
تو خواهی ، سرفراز و پاک باشی
تنت خاک و دلت زر ، جان چو خورشید
زناب خور ، زر ، از خاک آورد ، سر
چو خور تابد بخاک تیره و تار
ز تاب خور ، بامر حق تعالی
زر ، ارگفتم ، از آن گفتم که ، پاکست
فقیر حق ، چو زر ، پاک است و بیغش
ز نور حق ، دلش ، چون چشم‌ه خور
قیامت ، در درون خویش دارد
چو آرامش بود سرمایه دل
که (نفس مطمئن) ، جنتات حق است

بسان سرو ، بخش آزادیم ، باز
غنى فرما ، زذات خویش ، رازم
بعجز رویت ، زگلشن ، گل نچیند
چو بی من گشت ، من بینم تو هستی
بود یک پر تو ، از انوار رحمان
وزین آلایش ، خواب و خیالی
مرا مجموع کن ، در خویش ، بیخویش
ز فضلت ، سرفرازو ، شاد فرما

خداؤندا ، مرا قائم بخود ساز
بجز خود ، کن زهر کس بی نیازم
اگر چد ، غیر تم ، غیرت ند بینند
هر آن گل ، در چمن بینم ، توهستی
که صحراء و در و دشت و بیابان
هزار افسوس ، ازین افسرده حالی
پریشانم ، پریشان گوی ، دلریش
ز خویش ، همچو سرو ، آزاد فرما

بسی چاه است در ره ، دیده واکن
بسویش راه یابی ، آخر کار
و گر در سیر کیهانی ، بد سر گشت

ز حق ، یاری طلب ، رو بر خدا کن
که تا در ره نمانی ، دور از یار
که هر شیئی ، باصل خوپش بر گشت

که گردی یاوه در ره ، بیمدد کار
چو دلوی بی رسن ، در چاه ، مانده
نه ، اهل معرفت ، گم کرده بینش
که سرها رفته در اینراه ، بر باد
منزه حق ، زافهم است و اوهم
حق ارخواهد ، شود راه تو ، کوتاه
کسی را ، ره کجا ، بر حضرت اوست
دل ما شاد و سر ، پر شور فرما
بفضل خویش کن ، ما را ، سر افزار
تو آگاهی ز احوال دل ریش
ندارم رو ، که پیشت ، سر بر آرم
زدست ما ، چه می آید ، خدا یا
که لطف عام تو ، ما را پناه است
که او خود ، واقف اسرار غیب است
چه باشد که نهانی آگه تو ، از وی
که جان هستی و هستی ، توئی ، تو
اگر فضل نباشد ، زار کار است
ذفضل حق ، شود شیطان ، مسلمان
رود بی ما و من ، تا مرکز هو
ز عین بیخودی ، در حق مطلق
بقانون حقیقت ، نزد عارف
تو فهم نان کنی ، ای پست همت
جنینی ، در شکم باشی ، گرفتار
کجا باشد ترا ، با علم ، خویشی

خدا را ، راه ، بسیار است ، هشدار
هزاران راهرو ، در راه ، مانده
نه بر هم خورده وضع آفرینش
بهوش ، ایسا لاک بر باد بنیاد
خدارا ، لا بالی دان ، مشو خام
بجز حق ، نیست کس آگاه از راه
هدایت با حق و ، بیر خشت دوست
خدایا ، راه ما ، پر نور فرما
ره ما را ، ره بی انجنا ، ساز
نباشد تاب هجرانم ازین بیش
ز جرم بیحساب و بی شمارم
بغیر از عرض افسوس و تمتنًا
تمتنًا هم ، در آنحضرت گناه است
تفاضا ، در طریق فقر ، عیب است
چو مستی ، که بود در هستی ی می
که مستی می و هستی ، توئی ، تو
تهی دستیم و ما را ، کار ، زار است
خوش آنکو و ارهداز خود ، چومردان
نهد بابی نیازی ، سر بزانو
طعام الله چبود ، حشر با حق
بود رزق خدا ، نور معارف
(کلوامن رزقه) ، علم است و حکمت
ترا چون با (شکم) ، باشد سروکار
تو ، تا در بند نان و آش خویشی

(کلوامن رزق) 'پیشت نان و آش است
شود ، اسرار حشر و نشرت ، ادرار ک
بدانش ، کی تو خواجه تاش ، باشی
(شکم باشد ، نه دل) ، فرموده استاد
دل ، دانش طلب ، دور از کم و بیش
شکم باشد شکم ، رو بمن خدا آر
چو در ، بیش و کمی ، از حق جدائی
ذراعی ، میکشد حق ، رو بکویش
اگر صاعی ، دهی ، ده صاع زاید
که هر فرعی بود ، از احمل مشتق
اگر کمرا ، فزون بخشد ، عجب نیست
که عین وحدت حق ، هست کثرت
تو اخلاص آر و ، فارغ شو ، زیندار
که نور حق ، از آن روزن ، کنی نوش
کند حق ، جان و دل را ، خلوت راز
بود کور و ندارد نور تأیید
درائی دریناه ، ذات نوالمن
کنی با نور حق ، کار خدائی
حجاب افکن ، که تاخود ، نور گردی
بخواه ، از حق تعالی ، فتح بابی
قدم ، از صدق بنهی ، مرد دردی
که عشق عاشقان را ، درد باید

حکایت : - اصمی که از اصحاب حضرت علی بن الحسین علیه السلام است

گوید در بیابانی این بیت را روی سنگی نوشته دیدم .

ترا ، به رشکم ، دائم تلاش است
اگر از حلق و دلقت ، دل شود ، پاک
تو ، تا در فکر ، نان و آش ، باشی
دلی ، کز بیش و کم شد ، غمگن و شاد
شکم ، از بیش و کم ، در نوش و در نیش
(عَدُو بین جنبین) تو ، ای یار
ندارد ، بیش و کم ، نور خدائی
اگر یک شبر ، روی آری ، بسویش
ذراعی ، گر روی ، یکباع آید
بیک نیکی ، دهد ده نیکیت ، حق
چو رحمت بخش عام غیر رّب نیست
میین در بیشی ، از کم ، هیچ سبقت
بود اخلاص ، اصل و مایه کار
تو ، روزن باز کن ، بی گوش و بی هوش
شود ، روزن ، خود آنگه ، بیشتر باز
به روزن ، گر تابد ، برق خورشید
ز نور حق ، شود ، جان تو ، روشن
شوی نور و ، با صلت ، و اصل آئی
تو ، خود ، خود را ، حجاب نور کردی
تو ، خود ، چون عاجز از رفع حجابی
اگر یکدم ، براه نیکمردی
که جور نیکوان را ، مرد باید

ایا عشر العشاق بالله خبّروا
من زیر آن نوشتم:
ید اوی هواه ثم يکتم سرّه
روز دوم زیر آن بیت نوشته دیدم :

ادا حَلَ عُشُقَ بِالْفَتِي كَيْفَ يَصْنَعُ
و يَخْشَعُ فِي كُلِّ الْأَمْوَالِ يَخْصُنُ
و فِي كُلِّ يَوْمٍ قَلْبَهُ يَتَقْطَعُ
زَيْرَشْ نوشتَم :

فَلَيْسَ لِهِ شَيْئٌ سَوْيَ الْمَوْتِ اَنْفَعٌ
اَذَالَمْ يَجِدْ صَبَرًا لِكَتْمَانِ سَرَّهِ
روز سوم جوانی را زیر سنگ مرده یافتم و این دو بیت را در پایان ایات فوق
نوشته دیدم .

سَمِعْنَا اطْعَنَا ثُمَّ مَتَّنَا فَبَلَغُوا
هَنْيَا لِأَرْبَابِ الْغَيْمِ نَعِيمُهُمْ
قال الله عزوجل : «عبدی اطعنى حتى اجعلك مثلی ، وليس كمثلی ، انا اقول
اشیئی کن فیکون ، وانت تقول لشیئی کن فیکون».

ترجمه : ای بنده من ، مرا اطاعت و فرمانبدارکن تا ترا مثل خود فرادهم
در حالیکه من بیمثیل و مانندم من بچیزی که بگوییم (موجود شو) ، موجود است ،
تو نیز چون بچیزی بگوئی (موجود شو) موجود میشود ، وجودش بمنصه ظهور
میرسد واز قوه بفعل در می آید - یعنی اراده من عین انجام کار است واراده تو نیز
عیناً همان خواهد شد زیرا فانی فی الله باقی بالله است وبفرموده استاد اجل حضرت میر
قطب الدین محمد عنقا(خلیفه در حکم مستخلف عنه و نایب عین منوب است)

آن دعای شیخ نی چون هر دعا است
فانی است و گفت او گفت خدا است

از طرف دیگر در عین عبارت «انا اقول لشیئی ...» راز مهمی مستتر است که
کشش در نظر تیز بین اصحاب راز و ارباب معرفت عیان است بی احتیاج به بیان .

ایدل بشارتی دهمت محسس نمایند
چون کائنات جمله بیوی توزنده اند
ای آفتاب ، سایه زما بر مدار ، هم
ای ابر لطف ، بر من خاکی بیار ، هم

بریاد رأی انور او ، آسمان طبع
جان میکند فدا و ، کواكب نثارهم
قال الله العزیز «اذا اراد الله لشئی ان يقول له کن فیکون» ، اگر خدا موجودیت
چیزی را اراده کند بدون آنکه فاصله‌ئی بین آن چیز واراده وجود داشته باشد آن
چیز موجود است
قال النبي صلی الله علیه‌والله : جذبة من جذبات الرّحمٰن توازی عمل الشّقّلین.
گر رسد جذبہ خدا ، ماء معین چاه ناکنده ، بجوشد از زمین
قال سیدالکوئین و خیر التّقلّلین صلی الله علیه‌والله : «لیس العلم بکثرة الاتّعّام
بل هونور یقذفه الله فی قلب من یشاء» - یعنی علم از علم آموزی زیاد بدست نمی‌آید
بلکه آن نوری است که می‌اندازد خدا آنرا در دل هر کس که بخواهد، تنها در این صورت است
که چنین علم دور از هر نوع تکلیف و تصّنع با عمل قرین می‌شود و خود عین آنست .
(همانطور که علم و عمل از جهت حروف کلامه نیزیکسانند) زیرا که آن دو چون جسم
و جان توأمان و حقّاً از لوازم یکدیگر اند .

نی زراه دفتر و نی قیل و قال	دانش انوار است در جان رجال
نی ز راه دفتر و نی از بیان	دانش آن را ستاند جان ز جان
رمز دانی نیست سالک را هنوز	در دل سالک اگر هست آن رموز
پس (الم نشرح) بفرماید خدا	تا دلش را شرح آن سازد ضیا
شرح اندر سینهات بنها دهایم	کاندرون سینه شرحت داده ایم
محلّبی ، از دیگران چون حالبی	تو هنوز آنرا ز خارج طالبی
ننگ دار از جستان آب از غدیر	منفذی داری بیحر ، ای آبگیر
تا نیاید طعنه (لایصرون)	در نگر در شرح دل در اندرон
تو همی جوئی لب نان در بدر	یاک سبد پر نان ترا بر فرق سر
چون (علم) عین خواست و حقیقت هستی و محض اراده حق است لذا بیش و	
کمی وساایر مترابت تعیین ظاهری که از موهو مانند در آن راه ندارد و بمصداق	

(....فليعمل عملاً صاعحاً ...) باید با تحریر و سکوت مطلق تسلیم اراده و مشیت حق تعالی شد، علم چندان که بیشتر خوانی چون عمل در تو نیست نادانی العلم بلا عمل كالشجرة بلا ثمر

اینک چند لقمه‌ی پراکنده از نان و حلوای جناب شیخ بهاء الدین عاملی بمناسبت موقعیت و مقام تقدیم می‌شود تا طالبان حقیقت و سلاک‌الله را موجب مزید بصیرت گردد و در طریق معرفت جمعیت خاطری بدست آورند و از تفرقه (بهر نحو که هست)

بپر هیزند و از حق تعالی همت خواهند.

نشنیده ز علم حقيقی بوی
بر او جت اگر ببرد ، پستی
اندر طلبش ، تا کی پوئی
سازد ز علاقه جسمانی
سینه ز تجلی آن ، طور است
یعنی ذوقی است ، خطابی نیست
وز سر ازل ، کندت آگاه
حالی است تمام و مقالی نیست
وز شرك خفتی و جلی برھی
سر چشم‌هی آن ، علی عالی است
در جای دیگر از همان کتاب تفصیل فرموده است :

يا نديمي قسم فقد ضاق المجال
هاتها من غير عمر ، هاتها
آن عمری ضاع في علم الرسم
نه از آن كيفيتي حاصل ، نه حال
مولوى باور ندارد اين کلام
گر بود شاگرد تو ، صد فخر راز
سنگ استنجای شيطانش شمار
سنگ استنجای بشيطان میدهی

ای کرده بعلم مجا زی خوی
در علم رسوم چو دل بستی
از علم رسوم چه می‌جرئی
علمی بطلب که ترا فانی
علمی بطلب که بدل ، نور است
علمی بطلب ، که كتابی نیست
علمی بطلب ، که نماید راه
علمی بطلب ، که جدائی نیست
علمی که نزا برد برھی
علمی که ز چون و چرا خالی است
در جای دیگر از همان کتاب تفصیل فرموده است :

قد صرفت العمر في قيل و قال
ضاق وقت العمر في لذاتها
قم ازل عنی بها ، رسم الهموم
علم رسمي ، سر بسر قيل است وقال
طبع را افسردگی بخشید مدام
زو نگردد بر تو ، هرگز کشف راز
دل که فارغ شد ز مهر آن نگار
تو بغیر علم عشق ار رونهی

ای مُدرس ، درس عشقی هم بگوی
چند باشی کاسه لیس بوعلی
وه چه خوش میگفت از روی طرب
کلّما حصلتموه ، وسوسه
مالکم فی النّشأة الْآخِرِ نسب
کلّ علم لیس ینجوفی المعاد
زنگ گمراهی ز دل بزدايدت
خوف و خشیت در دلت افزون کند
(آنما یخشی) ، تو از قرآن بخوان
قال مولانا و مقتدا نا امیر المؤمنین و یعسوب الدین علی علیه صلوة الله الملک
الحق المبین «من عرف نفسه فقد عرف ربّه» ، خود شناسی خداشناسی است .
فی الكافی عن الفضیل ، قال سئلت ابا عبد الله علیه السلام عن قول الله «ولکل قوم هاد
(۷۱۳)» ، فقال کل امام هاد للقرن الـذی هو فيهم .

ترجمه : فضیل گوید از امام صادق علیه السلام معنی این گفته خدا را پرسیدم
«برای هر قوم یک هادی است» ، فرمود هر امام هدایت کننده است برای قرنی که او
در میان ایشانست ، یعنی امام زمان پیروان خود را از طرف خدا هدایت میکند .

خيال روی تو چون بگذرد بگلشن چشم
دل از پی نظر آید بسوی روزن چشم
نخست روز کـه دیدم رخ تو ، دل میگفت

اگر رسد خلی ، خون من بگردن چشم
بیوی هژده وصل تو ، تا سحر شب دوش

براه باد نهادم ، چراغ روشن چشم
قال علیه السلام «من مات ولم یعرف امام زمانه مات میته الجاھلیّة» - هر کس
بمیرد و امام زمانش را نشناشد چون مرداری است در عین نادانی وجهالت .



- ١- رئيس الحكام العظام المتألهين - سلطان العروفة الشامخين قطب الأقطاب مولانا حضرت جلال الدين علي مير ابوالفضل اديب عتقا پیر کامل مکمل اویسی .
- ٢- مصباح الموحدین وجه المتمقین استاد مکرم مولانا حضرت میر قطب الدین محمد بن جلال الدین علي میر ابوالفضل عتقا پیر کامل مکمل اویسی . (نفر ایستاده)

شام هجر

دل بسودای سر زلف بتان زیر و زبر شد
خورد عمری خون بپای سر وقد آن بی امر شد
شده هان در دیده تا راز آن خط و آنمی مشکین
چون بچشم تیره و تر - رفت موئی - تیره ترشد
لب بلب شد جام عشق من بدورش از نگاهی
جان ما و جام از قالب تهی با یکنظر شد
یاد ای امی که بودم رایگان دیدار رویش
هر چه آسان یافت انسان زود از دستش بدرشد
دوش کردم مو شکافی من پریشانی دل را
تا دل شب پیچ و تاب دل بهویش بی اثر شد
شانه را برداشت ، یعنی هیکنم آرایش مو
پشت گوش انداخت بی آرامی دل تا سحر شد
گفتمش در بیقراری دل بهوئی بسته رحمی
شد در آزاین حرف و گیسو شانه زد تا شب سحر شد
شام هجران چون شب قدر است عاشق را کزان شب
قدرت روز وصل او ، روشن تر از روی قمر شد
عشق آتش پاره ئی خواهد که دریای بلا را
گرکشد همچون فهنه گ تشه در دم نشنه ترشد
درد بی درمان دل را نیست همدردی چگویم
با سر بی درد کی همسر ، سر پر شور و شر شد
ای طبیب در دمندان گوش چشمی بعنقا
سوخت اندر آشیان عشق تابی بال و پرشد
(تجلیات عنقا)

خیمال روی تو بسر کار گاه دیده کشیدم
 بصورت تو نگاری نه دیدم و نه شنیدم
 ز کوی یار ، بیار ، ای نسیم صبح غباری
 که بوی سوز دل خویش ، از آن تراب شنیدم
 چو غنچه برسرم از کوی او گذشت نسیمی
 که پرده بسر دل خوین ، بیوی او بدریدم
 بدیهی است که شناسائی حقیقی مستلزم دیدن واقعی است که بستگی مستقیم
 بجهان داشته باشد و لذا شناسائی جان بدون شهود دل و روان غیر ممکن و
 محال است .

یار بینششو ، نه فرزند قیاس
 غرقی دریای بیچونندو چند ،
 و آنکه نور مؤتمن دید ، او خمید
 وین دو را دیده ندیده ، غیر طین
 چون نشاید بر جهود ، انجلیل خواهد
 قال رسول الله صلی اللہ علیہ وآلہ من سرہ ان یجلس مع اللہ فلی یجلس مع اهل التصوف
 (وفی روایة ، مع اهل الفقر) .

جان شواز راه جان ، جان را شناس
 جان شناسان ، از عددها فارعند
 آنکه آدم را بدن دید ، او رمید
 آن ، دو دیده روشنان بوده ، ازین
 این بیان اکنون چو خر ، دریخ بماند
 هر که خواهد همنشینی با خدا

از حضور اولیا گر بگسلی
 از مولانا حضرت جلال الدین میر ابوالفضل عنقا پیر کامل مکمل اویسی در کتاب
 اوارقلوب السالکین است :

بل برای آنکه جز حق هیچ نیست
 این فقیری بهر پیچا پیچ نیست
 روز محشر پادشاه مطلقند
 قال رسول الله صلی اللہ علیہ وآلہ : «لکیل شیئی مفتاح و مفتاح الجنة حب الفقراء»
 گفت احمد عشق مسکین و فقیر
 هست مفتاح بهشت ای مستجیب

فی الکافی ، عن ابی اسحق ، من بعض اصحاب امیر المؤمنین علیه‌السلام قال ،
قال امیر المؤمنین علیه‌السلام ، اعلموا أَنْ صحبة العالم واتباعه دین یدان الله به ،
وطاعة مكتسبة للحسنات ممّحات للسيّرات وذخيرة للمؤمنين، ورفعه في حياتهم ، وجميل
بعد مماتهم .

ترجمه : بر وايت ابواسحق از قول يكى از اصحاب امیر المؤمنین علیه‌السلام
است که آنحضرت فرمود ، بدانيد که همنشيني باعالم وپيروي ازاو ، دينى است کد
خدا بدانوسيله دينداری ميشود ، وطاعتني است برای بdest آوردن حسنات ، کدمحو کننده
سيّرات است ، و ذخیره‌ئي است برای مؤمنان ، وسر بلندی ايشان در زمان حيات ،
ویاد نیک است بعداز مرگشان .

ما بدان مقصد عالي نتوانيم رسيد همگر لطف‌شما پيش‌فهم‌گامي چند
قال الله عزوجل : يوم ندعوكُلَّ أَنَاسٍ بِأَمَامِهِمْ (۷۳ ر ۱۷) ، يعني روزی که هر کس
را باپيشوای خودش میخوانیم - مقصود آنست که هر کس در همه حال باپيشو و محبوب
خود محشور است که فرموده : «المرعي حشر مع من احباب» .

جاذبه‌ي جنسیت است اکنون بین که تو جنس کیستی از کفر و دین
گر به‌هامان مایلی ، هامانی ئی ور بموسى مایلی ، سبحانی ئی
ور بهر دو مایلی انگیخته نفس و عقلی هر دوان آمیخته
هر دو در جنگند ، هان و هان بکوش تا شود بر نفس غالب ، عقل و هوش
از فرموده‌های حضرت رسول اکرم صلی الله علیه‌واله است : «الْأَنْسَانُ بَنْيَانُ الْرِّبِّ»
«الْعَبُودِيَّةُ جُوهرَةُ كنْهِهَا الرِّبُوبِيَّةُ» - «النَّاسُ عَلَى دِينِ ملُوكِهِمْ» - «المرءُ عَلَى دِينِ خَلِيلِهِ
وَقَرِيبِهِ» - «إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ» ، خدا آدم را بصورت خود آفرید .

قال علیه‌السلام : «اذا قمت الى التصوّة فاجعل رسول الله او واحداً من الائمة
تصب عينيك» - يعني هنگام قیام بد نماز ، رسول خدا یا يكى از امامها را مقابل
چشمانت بدار ،

قال رسول الله صلی الله علیه‌واله «كَلَّمَامِيزْ تَمُوهْ بِأَوْهَامِكُمْ بِأَدْقِ مُعَايِنَهْ فَهُوَ مُخْلوقٌ

عنکم و مردودالیکم»-هرچه را که با تو همای و تصوّرات خودتان تشخیص دهید هر چند که دقیقترین و باریکترین معانی را در برداشته باشد معدّل آفرینده شماست و لذا عیناً بخودتان برگردانده می‌شود - زیرا مخلوق (وهم) محدود شما احاطه و دسترسی بحقیقت نامحدود ندارد و بنابراین در هر حال بی اعتبار و نادرست است.

نقاش چیره دست است آن ناخدای ترس

عنقا ندیده ، صورت عنقا همی کشد

اشعار مشروحه‌ی ذیل که حاوی اشارات عرفانی خاص قابل توجّهی است از مشنوی

مولوی معنوی جهته مزید استبصار استنساخ شده است.

تن ، نگارد با حواس و آلتی
فایده‌اش بی صورتی ، یعنی ظفر
تو چه دانی بحر اندیشه کجاست
موج، خود را ، باز ، اندر بحر، برد
این همه بگذارد و ، دریا شود
هر سه ، جان گرد ندادند رانتها
ساده گردند از صور ، گردند خاک
در مراتب ، هم ممیز ، هم مدام
هر که گوید شد ، تو گویش ، نی نشد
باز شد ، کانیا ایه راجعون
جان بی معینت ، از صورت نرست
هم عطایابی و ، هم باشی فنا
وان خیالش نیست ، جز مکروه وبال
بی نیاز از نقش گرداند ، ترا
مرد را بر نقش ، عاشقتر کند
جهت است و گلستان در گلستان

سنع بی صورت ، نماید صورتی
در مضاف ، آن صورت تیغ و سپر
این سخن ، وا او از از اندیشه خاست
از سخن ، صورت بزا دو باز ، مرد
چون زحرف و صوت ، دم ، یکتا شود
حرفگوی و ، حرف نوش و ، حرفاها
نان دهنده و ، نانستان و ، نان پاک
لیاک ، معنی شان ، بود در هر مقام
خاک شد صورت ، ولی معنی نشد
صورت ، از بی صورتی ، آمد برون
چند صورت آخر ، ای صورت پرست
همنشین اهل صورت باش ، تا
از صفت و زنام ، چه زاید ، خیال
معنی آن باشد که ، بستاند ترا
معنی آن بود که کور و کر کند
گرز صورت بگذرید ، ایدوستان

بی صداع صورتی ، معنی بگیر
معنی آتش بود ، در جان دیاک
معنی معشوق، جان در رگ ، چو خون
نور ، بی سایه بود ، اندر خراب
خلق عالم ، عاطل و باطل شدی
صورت از معنی ، قریب است و بعید
تا که در هر کوزه‌ئی ، چبود دگر
احمد و بوجهل ، خودیکسان بدی
بنگر از آدم چه چیز او، کم است
رو بجو آن گوهر کمیاب را
جان جان، خود، گوهر کان خداست
یکدمی غافل مشو تو، زین طلب
رو ، تو جان جان طلب کن، ایعزیز
سایه اندیشه‌ی معماردان
صورت اندر دست او ، بی آلت است
مرصور را ، رو نماید ، از کرم
از کمال و از جمال و قدرتی ،
آمدند از بهر او ، در گفتگو ،
گر بجويid ، باشد آن عين ضلال
احتیاج خود ، به محتاجی دگر
ظن مبر ، صورت به تشبیهش مجوى
کز نفکر ، جز صور ناید به پیش
صورتی ، کان بی تو زاید در تو ، به
ذوق بی صورت کشیدت ای روی

بهر صورتها ، مکش چندین ز حیر
صورت آتش بود ، پایان دیگ
صورتش بیرون و ، معنی اندر گون
هست صورت سایه ، معنی آفتاب
گریان معنوی ، کافی بدی
گر چه شد صورت در این معنی پدید
جسمها ، چون کوزه‌های بسته سر
گر بصورت ، آدمی ، انسان بدی
نقش بر دیوار ، مثل آدم است
جان کم است ، آن صورت ناباب را
صورت جان ، زنده از جان خداست
رو ، تو جان جان طلب کن روزوش
جان بی جانان ، نیر زد هیچ چیز
صورت دیوار و سقف هر مکان
فاعل صورت ، یقین بی صورت است
گه گه آن بی صورت ، از کتم عدم
تا مدد گیرد از او ، هر صورتی
پیار ، بی صورت ، چو پنهان کرد رو
صورتی ، از صورت دیگر ، کمال
پس ، چه عرضه میکنی ، ای بی هنر
چون صور بنده است ، پس بیزدان مگوی
در تصریع کوش و در افناخ خویش
ور ز غیرت ، صورت نبود فره
صورت شهری که آنجا میروی

گرچه ، زان مقصود ، غافل آمدی
از برای مونسیش ، میروی
که ، خوشی ، غیر مکانت و زمان
کن پی ذوق است ، سیر آن سبل
گرچه سراصل است، پی گم کرده اند
میدهد دادسری - از راه دم
قوم دیگر ، پا و سر کردند گم
از کم آمد ، سوی کل بشتافتند
تافگردی ، بت قراش و بت پرست
باده در جام است، لیک از جام نیست
تا از آن سو بشنوی ، باشگو خوش
گوش دار ، آوازت آید ، دم بهدم
همچنان کن آتشی ، زادست ، دود
زاده ، صد گون آلت ، از بی آلتی

فی الکافی ، عن برید ، قال سمعت ابا جعفر علیه السلام یقول فی قول الله تعالی
«اومن کان میتاً فاحیناه ، وجعلنا له نوراً یمشی به فی النّاس» فقال «میت» لا یعرف شيئاً
و «نوراً یمشی به فی النّاسن» اماماً یؤتّم به «کمن مثله فی الظّلمات ليس بخارج منها»
قال اللّذی لا یعرف الْأَمَام .

ترجمه : بریدگویید از امام محمد باقر علیه السلام شنیدم در باره این گفته
خدا «آیا کسی که مرده بود و ما او را زنده کردیم و برای او نوری قرار دادیم که با آن
نور میان مردم راه برود (۳۲۳)» ، میگفت «مرده» چیزی را نمی‌شناسد ، و «نوری
که با آن میان مردم راه برود» امامی است که از او پیروی می‌کنند و «مانند کسی است
که در ظلّمات باشد و نتواند از آن خارج شود» کسی است که امام را نشناشد .

از طریق وحی دل آید بدست

پس بمعنى 'سوی بی صورت شدی
صورت یاری که سوی او شوی
پس ، بمعنى ، میروی تalamکان
در حقیقت ، حق بود ، معبدکل
لیک ، بعضی ، روسوی دم کرده اند
لیک آن سر - پیش این ضالان گم
آن ز سر می‌یابد آن و ، این زدم
چونکه گم شد جمله ، جمله یافتند
از قدحهای صور ، کم باش مست
از قدحهای صور بگذر ، مأیست
سوی باده بخش ، بگشا ، پهن گوش
چون رسد باده ، نیاید جام کم
صورت از بی صورت ، آمد در وجود
حیرت محض ، آردت بی صورتی

فی الکافی ، عن برید ، قال سمعت ابا جعفر علیه السلام یقول فی قول الله تعالی
«اومن کان میتاً فاحیناه ، وجعلنا له نوراً یمشی به فی النّاس» فقال «میت» لا یعرف شيئاً
و «نوراً یمشی به فی النّاسن» اماماً یؤتّم به «کمن مثله فی الظّلمات ليس بخارج منها»
قال اللّذی لا یعرف الْأَمَام .

آپه ما ز ادراك آن گنگیم و مست

قال الله عزوجل : - لم يلد ولم يُكن له كفواً أحد - هرگز نمیزاید و هرگز زائیده نمیشود و هیچکس همتای او نیست .
قال مولانا امیر المؤمنین علیه السلام : - کمال الاحلاص نفي الصفات عنه .

نیابی علم و دورافتی تو ، از راه بتابد بردلت ، انوار مطلق شود علم و رسی براوج افالاک بحق عارف شوی ، در منزل خویش ز کوی آدمیت ، سر براري دلت ، منزلگه حق گردد ، ای یار بفضل حق ، کنی کار ، خدائی بعالم ، از خدا فرمانروا شد خیالت خوش ، که با جذبه قرینی ز فرهادیت ، شیرین می تراشد بری ، ز اندیشه و فکر و خیالی منزله ، از کم و کیف و جهانی باعمال همه عالم ، سراسر شناسای خدا شد ، دل بحق باخت خدا ، درست ، خودرا باش جویا همو ، باتست ، لیکن هست ، یکتو گلی از گلشن دبت ، نچینی که در (قد عرف رب) ، سفت بتابد ، بردل وجانت ، کماهی منزله گردی ، از علم قیاسی که کار او ، قیاس است و تلبیس

شوی از درس رسمی ، گیج و گمراه بود علم حقیقی آنکه ، از حق چو نور حق بتابد بردل پاک چو یابی نور عرفان ، در دل خویش براز علم اسماء ، سر سپاری شناسی از ره عرفان ، چودادار ندارد جان تو ، از حق جدائی که هر کس ، بندهی خاص خدا شد چو عارف را ، بنور حق گزینی از آن پس ، حال تو ، با جذبه باشد جدا ، زاوہام و احلام و ملامی حقی و برقی و حق صفاتی که یکجذبه ز حق ، باشد برابر هر آنکس ، خویشتن را ، نیک بشناخت اگر خواهی شناسی ، رب خود را خدا ، درست ، امام هست ، بی تو که تا در خویشتن ، خود را نه بنیی از آن رو (من عرف نفسه) ، گفت ز حق میخواه ، تا نور الهی که حق را هم ، بنور حق شناسی بود علم قیاسی ، کار ابلیس



- ۱ - شمس فلك عرفان و نور ايمان حضرت مولانا ميرقطب الدین محمد عنقا پير كامل مکمل اويسى قدس الله تعالى سره (در وسط).
 - ۲ - عالم بحقائق و رموز کلام مجید حضرت شاه مقصود ميرصادق بن مولا ميرقطب الدین محمد عنقا (طرف راست).
 - ۳ - فرزندی يحيی سرفراز (نوهی دختری حضرت ميرقطب الدین محمد عنقا)
- (تاریخ عکس ۱۴۲۷ ر ۱۳۲۷)

سردی دی را نشاط و گرمی فصل بهار
ورنه زافت هواي نفس ، افسي در شرار
حال واستقبال روزی گرددت پيرار و پار
بند ناکامی مباش و تخم بدنامی مکار
توشهئی از گوشهدل گیرو با حق هوشدار
دست کوتاه است و خرما بر فراز شاخسار
لافتی الا" على - لاسیف الا" ذوالفقار
(تجلييات عنقا)

تاترا ذوق جوانی هست، کشته کن، که نیست
خاک شو، در پیش مردان تاکه یابی آبروی
دم غنیمت دان و جز حق را عدم پندار، چون
گر نخواهی تلغکامی ، صبر کن در کار خضر
باش اندر خلق و با آنها مباش از خلق و خوی
اینهمه گفتیم لیکن بی تولای علی
بر زبان چون نام پاکش رفت وحی آمد بدل

فروتنر حدس زد از (علم اسماء)
خداوندا ، دل ما را ، نگهدار
با خود بینی عقل عشق فرسا

که خود را ، با تصورهای بیجا
ز نفس سرکش و ابلیس مکار
مکن مفتون ، دل ما را ، خدایا

شود سر دو عالم ، پای بندت
قبول حق شوی ، بی هیچ زحمت
شفیعت ، عارف و حق است ، بیشک
قبول عارف آمد حق مطلق
که عارف هست ، وجه ذات سرمد
که حق او را (مثل) برخویش فرمود
حق ارخواهی ، زعارف جو ، معارف
که شیطان گشته ، بی شک بر تو غالب
شوی مشرک بحق در شرع و مرتد
که حق عارف آمد ، سر انسان
که باشد آئینه ای ایوار مطلق
که تا ایمن شود جانت زوسواس
اگر مردی ، چومردان ، راه حق پوی
کزان کعبه نیوشد گوشت ، آوا
که دل آمد خدا را ، جا و منزل
خدای ، آنچنانی ، را جمال است
که عرش حق ، دل ارباب راز است
بنور حق تعالی ، معترف باش
چو مرداری ، بمردابی اسیری
بود مردار و ، مرده باد نامش

اگر جا در دل عارف دهندت
وگر پذیردت عارف ، بخدمت
نگردی گر ازو یک لحظه منفاک
جدائی نیست بین عارف و حق
پسند حق ، پسند عارف آمد
فنافی الله ، جان عارفان بود
مصطفی شد حق ، اندر شکل عارف
نه پنداری خدا ، آن جسم و قالب
که این باشد ، دوئی ، درکیش احمد
(امام هاد) را ، عارف بحق دان
(امام هاد) ، یعنی جاذب حق
(امام عصر) خود را ، نیک بشناس
(امام عصر) را ، در سر خود جوی
مداوا کن تو ، گوش هوش خود را
شود ظاهر امام ، از کعبه دل
چو او ، نور خدای لا بزال است
ز تو ، تا کعبه دل ، راه باز است
درون کعبه دل ، معتقد باش
چو نشناسی امام عصرو ، میری
بهیرد هر که نشناسد امامش

امام عصر خود ، بشناس باری
چسان وارسته گردی ، از کم و بیش
چه سانش میتوانی برگزینی
که عارف ، جز سوی هستی نپوید
بیان فرمود رازی بی نهایت
ازان گلشن ، گل هستی بچینی
چه طرفی بندی از گفتار ، یا رب
کجا یابی تو ، راه بندگی را
برآور مغز نفر و بشکن این پوست
امام خود گزین ، چون بُشر حافی
حیات حاوдан یابی ، بمردی
که حق مطلق آمد ، سرّ انسان
که راز حق بود ، در هر بیانی
که ، بی اندیشه ، سرّ حق بیابی
بگوش جان رسد از حق ، پیامت
که اسباب امامت جمع آید
بترس از آنکه سرّ حق شود فاش
بعجز حق کیست تا این نرد بازد
مسلمان شو ، بدor انداز ، زنار
بخدمت روز و شب میباش قائم
مکن هرگز عطای حق ، فراموش
دلت خرم ، که باحق همنشینی
جلیس عارف آگاه باشد
ز فقرش ، تاروپود فخر رشته

گر از مردار بودن بیم داری
نه بینی گر امام خویش ، درخویش
(امام عصر) خود را ، گرنه بینی
که کس ، نادیده را ، عارف نگوید
علی هرتضی شاه ولایت
که ربّ خویش را باید به بینی
گرش نادیده باشی ، روز یا شب
نه بینی ربّ خود هرگاه چون ما
جدا کن معنی از الفاظ ، ایدوست
بیا و عرضه کن ، ایمان صافی
که از مردار بودن ، دور گردی
از آن رو، هست انسان ، سرّ یزدان
در این معنی ، تفکر کن ، زمانی
خداجو باش ، باپاکی و نابی
چو باشد ، سرّ حق ، جان کلامت
امام آنگه ترا ، در برگشاید
زبان بر بند و با یاد خدا باش
ولیکن ، سرّ حق ، حق فاش سازد
بعجز حق، نیست هستی ، صمت پیش آر
بدذکر حق ، میان بر بند و دائم
ز حق یاری طلب ، در خدمتش کوش
چو عارف را ، درون خود به بینی
هر آن خواهد ، جلیس الله ، باشد
که پیغمبر چو فقرش ؟ فیخر گشته

فقیر از همت او ، گشته چالاک
که (الناس علی دین ملوک) است

جو فخر از فقر دارد ، احمدباق
همه گفتار او ، عین سلوک است

به آئین نبی ، در کار باشی
ز شاه فقر جو ، راه فقیران
نشان عاشقان بی نشانست
یقین دان عارف است و ، عین آدم
بشرات میدهد ، از حق مطلق
ز (خلق الله) ، کجا یابی معارف
معنی روی کن ، کم زن ز خود دم
روال دیگران ، آبست و نانست
بدین معنی ، دهی درخویش ، اندیش
بهر دوری ، از او ، مأجور گردی
مسّمی^۱ خوی باش از ، (علم اسماء)
بیا معنی گزین ، صورت بود ، هیچ
یقین میدان که باشد عین معنا
که عرف خلق ، حلق و دلق باشد

اگر خواهی که برخوردار باشی
بنده سر ، در ره ، شاه فقیران
فقیری ، راه و رسم عاشقانست
ز فقر راستین ، هر کس زند ، دم
که روی و بوی وموی ، عارف حق
که (اهل الله) باشد ، وصف عارف
بود اهلیت آخر ، علیت ضم
معارف ، عارفان را ، سر^۲ جانست
چوهر کس را ، امامی هست در پیش
که با آن پیشوا ، محشور گردی
بدور انداز ، اسم بی مسمی^۳
بلغظو حرف واسم ، ایدوست ، کم پیچ
صراط مستقیم حق تعالی ،
نه آن راهی که عرف خلق باشد

نکته مهم : - در آیات مشروحه ذیل نکات لطیف دقیق سر^۴ روحانی مهم
مند هج است که جالب کمال دقت میباشد .

قال الله جل جلاله : انَّ الَّذِينَ قَالُوا ، رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ أَسْتَقَامُوا ، تَنَزَّلَ عَلَيْهِم
الْمَلَائِكَةُ إِلَّا تَخَافُوا وَلَا تُحْزِنُوا وَابْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تَوعَدُونَ (۳۰ر ۴۱) .

ترجمه : -- بدرستیکه آنکه گفتند ، پروردگار ، الله است ، پس ایستادگی
کردند ، فرود می آید برایشان ملائكة که نترسید و اندوهگین مشوید ، و مژده باد

شما را بد (جنتی) که وعده داده شده‌اید.

تو نیز ، از جنس اوئی ، یار ، با یار
در او افتاد یقین ، عکس رخ یار
خدا بنماید ، بی‌هیچ تشویش
لقايش را ، طلب‌کن ، از عطايش
بهر راهی که او بنماید ، رو
بملک معرفت ، ماه است و ، شاه است
پس آنگه بگذر از نام و ، هم از کام
زحق ، در فهم معنی جوی همت
شوی واقف ، منزه گردی از ، عیوب
رموزگفت حق ، از حق بدبست آر
نه آن ، کزو هم و از اندیشه ، زاید
نه کس را زاید و ، نزکس بزايد
ز پای جهد خود ، بردار این بند
که آید حق ببدل ، بی مزد و همت
نه افراید براو ، نزا و بکاهد
نه آن صورت ، که می بندند بربخویش
بود مخلوق تو ، روی آر برپیر
بود مخلوق تو ، مردود باشد
هر آن صورت که خود بندی ، نه نیکوست
نباشد صورت فکریه ، هشدار
خدا خود آیدو ، امرت بحق است
مرا تب ، آن فقیر مستحق است

اماام تو ، هر آنکس هست ، ناچار
اگر گردد دلت ، آئینه کردار
در آن صورت ، امامی در دل خویش ،
چو او را یافته ، سر نه پیايش
ز جان و دل ، مطیع امر او ، شو
که او ، واقف براه و ، عین راه است
بدست او ، چو مومنی نرم شو ، رام
ز قرآن ، ربنا الله ، خوان بدقت
که تا برصورت فکریه از ، غیب
خدا ، ثم استقاموا ، گفت هشدار
خدا ، آنست ؟ کو خود برتو ، آید
که ، لم يلد ولم يولد ، چو آید ،
نمیزاید حق از کس ، دم فروبند
بخود پردازو ، از حق خواه ، همت
شود صورت ، بهر شکلی که خواهد
بود این صورت فکریه ، درویش
هر آن صورت ، که میزاید ز تدبیر
هر آن صورت ، که تدبیرت تراشد
جز این صورت ، که نقش از خامه اوست
ز حق نا بد بدل ، گر صورت یار
که آن صورت ، چو آید ، نقش حق است
که آن صورت ، چو آید ، اصل حق است



۱ - قبله‌گاه‌معظّم - استاد مکرّم - مولانا حضرت میرقطب‌الله‌ین محمد عنقا
پیر کامل مکمل اویسی .

۲ - بیمقدار - دکتر مرتضی سرفراز (اویسی) .

روی دل‌جویش چو دیدم مهر او با جان خریدم
عشق او گنجی است مخفی، در دل ویرانه‌ی من
شد مس دل کیمیا ، از همت آن کیمیا دم
قلب من شد نقد و دریاشد، در یکدانه‌ی من
جان بلب‌آمد، بموی او، مرا از رشك و حسرت
جان دهد دلداده‌ئی‌گر در ره جانانه‌ی من
در حریم قاف قربش، سرفرازم ز آنکه عنقا
باده‌ی وحدت بجامم ریخت از پیمانه‌ی من
گفت عنقا با دل من ، راز وحدت گربجوانی
در دل خود جستجوکن ، فطرت شاهانه‌ی من

(قسمتی از غزل مؤلف)

که غیر از آن نباشد حق ، میحقق
حقت یاراست و اقبالت بلند است
خود ، از خود ، میوهی دولت ، بچینی
(توئی) ، با (اوئیش) ، از هم نپاشد
برون انداز از خود ، ماومن را
بدل روکن ، که دل شد ، منزل تو
که بدهد ، آنچه خواهی؛ حق ، کماهی
توئی ، نقش آفرین ، ای نقش دیوار
یقین میدان ، بدام چون و چندی
چه باشد ، صورت فکریه ، در تو
که در" ، در صدف را ، کس نصفته

هر آن صورت که حق بند ، بود حق
که آن ، صورت ، دلت را ، چون کمنداست
چو او را ، در دلت ، روشن به بینی
تو خود اوئی و او جز تو نباشد
نه بیند هیچکس ، جز خویشتن را
بغیر از تو ، نیاید در دل تو
در آن صورت ، ز خود خواه ، آنچه خواهی
اگر ، صورت ، پدید آری ، زبندار
و گر ، در نقش صورت ، پای بندی
در این معنی تأمّل کن ، که از او
چه رازی هست ، در سرّت نهفته

مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا کامل مکتمل اویسی طی قصیده مبسوطه
رأیه‌ی منتشره در کتاب (تجلیيات عنقا) حجاب نفس شریر و پرده دیوپر تزویر ابا کمال
صراحت و وضوح دریده ، شیطان صفتان فریبکار پرمکر و ریا را بادامهای متنوع
پر زرق و بر قشان در لباسهای رنگارنگ مختلف عوام غریب ضمن اعلام طریق مستقیم
هدایت و رستکاری بسالکان صدیق و طالبان مخلص طریق حقیقت شناسانده و همت
عالی خود را بامنتهای بزرگواری و عنایت بد رفقه راهشان فرموده است ، از آن جمله
با این چند بیت توجه فرمائید :

جامه نیرنگ شیطان ، نیست یکرنگ ، ای پسر
تا شناسی از لباسش ، در خفا و در جهار
رنگها دارد که گویم از هزارانش ، یکی
همچو بلبل ، نغمه های دلفریستش ، هزار

صورت انسان ، نقاب روی خود سازد ز مکر
 تا که بی تشویش ، جنس خویش راسازدشکار
 او ز دام اهل دعوی ، صید خود آرد بکام
 وز زبان خلق ، خلق خویش بدهد ، انتشار
 گه پوشد خویش را ، اند ردای علم و کبر
 گه لباس زهد و تقوی ، باعبا و با ازار
 گه شریعت را شعارو، گه طریقت رادثار
 گاه این را مستشیرو ، گاه آنرا مستشار
 صبح تسبیح و مصلی^۱ ، شام باطنبوروتار
 برطم عکاران زند نیز نگوسازد خاکسار
 گه لباس قطب پوشد . تا شود فخر کبار
 زان که دنیا بافقیری ، نیست هر گز سازگار ..
 قال بعض العرفاء :- « کُنْ كَالْمِيَّةِ فِي يَدِي الْغَسَّالِ » ، مانند مرده تسليم دست
 گه مریدان رامرادو ، گه مرادان رامرید
 گاه صوفی ، گاه شیخی ، گه حکیم و گه فقیه
 روز در مسجد نشینند ، شب خراباتی شود
 گه زنیر نجات واکسیر و طلاسم و جفرو رمل
 گاه در میخانه ، گه بتخانه ، گاهی در حرم
 هست رسواتر ، چواو دعوی درویش کند
 قال بعض العرفاء :- « كُنْ كَالْمِيَّةِ فِي يَدِي الْغَسَّالِ » ، مانند مرده تسليم دست
 هر دشوه باش .

قال رسول الله صلی اللہ علیہ وآله : ، من رَأَى فِي الْمَنَامِ فَكَأَنْمَارَ آنِي فِي الْيَقْظَةِ ،
 فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَتَشَكَّلُ بِي .

يعنى : هر کس مرا در خواب ، بیند همچنانست که مرا در بیداری دیده است
 زیرا شیطان بشکل من متشکل نمیشود و نفس به نقش من در نمی آید ، این امر
 بدیهی و مسلم است زیرا آنحضرت بمصادق (کنت و علیاً نوراً و آدم بین الماء
 والطین) عین نور هستی است که فرمود (اول مخلوق الله نوری) و نفس ذکر است که
 (الذکر رسول الله) و نیز خدای عزوجل در باره آنحضرت فرموده است : ، « وما
 هو الا ذکر للعالمين » (۵۲عر) ، و فرموده است : ، « قد انزل الله اليكم ذكر ارسولاً
 تيلو عليكم آيات الله مبيّنات ليخرج الذين آمنوا و عملوا الصالحات من الظلمات الى
 النور » (۱۰۵عر) .

یعنی: بد تحقیق فروفر ستاد خدا بسوی شما ذکر را رسول، که نلاوت می‌کند بر شما آیات خدا را روشن و واضح تا آن کسانی را که ایمان آورده‌اند و عمل صالح می‌کنند از تاریکیها بسوی نور در آورد.

ظلمت نیستی را نور هستی در لباس (هست) تجلی میدهد ولذا نفس مظلوم به نفس هنوز رآنحضرت نمی‌تواند در آید که سایه را توان مقابله و عرض وجود با آفتاب نیست سایه‌ئی و عاشقی بر آفتاب شمس آید، سایه لا گردد شتاب چونکه سر بر زد ز مشرق و حق خود نز ستاره ماند و نز شب اثر قوله تبارک و تعالی یا ایّهَا النّبِيُّ انّا ارسلناك شاهداً و مبَشّراً و نذيرًا و داعيَا الى اللهُ بآذنه و سراجًا منيراً وبشّر المؤمنين باٌنْ لَهُمْ مِنَ اللّٰهِ فضلاً كَبِيرًا (۴۵۳۳) ترجمد: ، ای پیغمبر بدرستیکه، فرستادیم ترا گواه و بشارت دهنده و بیم کننده و خواننده بسوی خدا باذنش و چراغی نور بخش و مژده بدمؤمنان را به آنکدمرا یشان راست از خدا افزونی بزرگ.

گشته بر سودای گنجی کنجکاو
بر خیال قبله ، هرسو می‌تنند
کشف گرددکه، که گم کرده است راه
وا نماید هریکی چه شمع بود
وین عزیزان ، رو به بیسوکرده‌اند
وین کبوتر ، جانب بی جانبی
وین عقاiban راست ، بی جائی سرا
دانه ما ، دانه بی دانگی
که دریدن شد قبا دوزی ما

هر کسی شد بر خیالی ریش کاو
همچو قومی که تحری می‌کنند
چونکه کعبه، رو نماید، صبحگاه
چون بر آید صبحدم ، نور خلود
هر کسی ، روئی بسوئی کرده‌اند
هر کبوتر می‌پرد از جا ، بجا
هر عقاibi می‌پرد از جا ، بجا
ما ، نه هرغان هوا ، نه خانگی
زان فراخ آمد، چنین ، روزی ما

قال الله سبحانه و تعالى: ، واذا قرأت القرآن جعلنا يبنك و بين الذين لا يؤمّنون
بالآخرة حجا بما مستوراً ، و جعلنا على قلوبهم اكثنةً ان يفقهوه ، وفي آذانهم وقراءً ،
واذا ذكرت ربك في القرآن وحده ، و كانوا على ادبائهم نفوراً (۴۸۱۷).

ز راه جان توان آمد بصرهای خرد ، ورنه
بمعنی کی رسد مردم ، گذر ناکرده از اسماء
عروس حضرت قرآن ، حجاب آنگه براندازد
که دارالملک ایمان را ، مجرّد بیینند از غوغای
عجب نبودگر از قرآن ، نصیحت نیست جز حرفی
که از خورشید جزگرمی ، نه بینند چشم نایینا
ترجمه فوق : آن زمان که قرآن میخوانی میان تو و آنهایی که با خرت ایمان
ندارند پرده‌ئی پوشیده می‌نمیهم ، و می‌نمیهم بردها شان پرده‌های از آنکه دریابندش و
در گوشهاشان سنگینی می‌نمیهم (تاشنووند) ، و هرگاه یادکنی پروردگار خویش را در
قرآن تنها ، بازگردند برپشته‌هاشان رمندگان (یعنی از شنیدن یکتاوی و وحدانیت
خدا هیرمند و میگریزند و پشت بر تو میکنند نا آنرا نشنوند .)

عمری گذشت و مابه امید اشارتی چشمی بران دوگوشه ابرو نهاده‌ایم
گفتی که حافظا دل سرگشتهات کجاست در حلقه‌های آن خمگیسو نهاده‌ایم
قوله تبارکو تعالی : قل أرأيتم ان أخذ الله سمعكم و ابصركم و ختم على قلوبكم ،
مَنِ الْهُ غَيْرُ اللهُ يَأْتِكُمْ بِهِ ؟ ، انظر کیف نصّرف الآیات ثم هم یصدفون (الانعام ۳۶)
نور گیتی فروز چشمی هور خوش نیاید بچشم موشك کور
ترجمه : بگو آیا نگریسته‌اید که اگر خدا بگیرد شنواری شما و بینائی شما
را و مهر زند بردهای شما ، کیست خدائی جز خداوند (الله) که آنها را بشما
برگرداند ، بنگر که چه نشانی هائی میدهیم و سپس ایشان روی برمیگردانند ! ،
قدم منه بخرابات جز بشرط ادب که ساکنان درش محروم پادشاهند
بهوش باش که هنگام باد استغنا هزار خرمن طاعت به نیم جونخرند
فی الکافی : قال ابوعبد الله علیه السلام ، لیس لله علی خلقهان یعرفوه ، وللخلق
علی الله ان یعترفهم ، والله علی الخلق اذا عرفهم ان یقبلوا .

ترجمه : امام صادق علیه السلام فرمود ، خدا حقیقی برخلقش ندارد که او را
 بشناسند ، و برخداست که خلق را برآنها بشناساند ، و چون خدا خلق را آنها بشناساند



۱-العارف بالله۔ جناب شاه مقصود میر صادق بن مولامیر قطب الدین محدث عنقا (اویسی)۔

۲-آقای علی صلاح الدین نادر بن میر صادق بن میر قطب الدین محدث عنقا (اویسی)۔

(نوهی پسری حضرت میر قطب الدین محمد عنقا)

نادر دوران، صلاح الدین عنقا در رسید
شادزی ای پور شاه عارفان، کهف امان

پور صادق، شاه مقصود است و شمع جمیع ما
کعبیدی اولاد آدم، قبله گاه انس و جان

مولوی معنوی در شمس تبریزی بجدد
نفوذ واضح، حال اور اکرده بی پرده بیان

کفته «قاف نادر است و نادر عنقا است این»

«این عجب خضری است ساقی»، از هل آن گلستان

«قرۃ العین حیات جان مولانا است این» «شعله انافق حنا»، داده بر دوران امان

«این چه عشق است ای خداوند، این عجب سوداست این»

«چرخ را چرخی دگر آموخت» دور آسمان

«دستگیر روز سخت و کافل فرد است این» «این امان هر دو عالم»، هست در کون و مکان

حضرت عنقا محدث، نسخه اصل وجود
مقصد و مقصود داخل معرفت، سر جنان

(قسمتی از غزل مؤلف)

واجب است که بیند یار ند.

مرگ حاضر ، غایب از حق بودنست
زندگی بیدوست جان فرسودنست
بی خدا ، آب حیات آتش بود
عمر و مرگ ، این هردو با حق خوش بود
ظن افزوی است ، کلی کاستن
از خدا ، غیر خدا را خواستن
مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا فرمود : ، حضرت علی هرتضی عاشق
حضرت محمد مصطفی بود (انتها)

قال الله تبارک و تعالى «الله نور السّموات والارض يهدى الله نوره من يشاء .»
نور مطلق که وجود صرف بحث بسیط و روشنی بخش چراغ منور هستی است
از اول بلا اوّل تا آخر بلا آخر بیفاصله و وقفه ظاهراً و باطننا در سراسر آفرینش کسترده
و هنتر است واژ وحدانیت احدها داد بنور اینیت حکایت میکند و راه مستقیم سلاک
صدیق مخلص الهی را در طریق وصل باصل روشن و منور هی سازد و مبشر واقعیت
طیبیه (لا الله الا الله) در کل هستی است که فرمود :

«مثل کلمة طیبہ کشجرة طیبۃ اصلها ثابت و فرعها فی السماء ، تؤثی اکلها کتل
حین باذن ربها » ...

جائی که خدا و نام خدا و نور خدا که هستی واحد در کل مظاهر متنو ع است باشد
شیطان یا نفس را که موهم ظلمت و نیستی است چه کار : «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ، اللَّهُ الصَّمَدُ .»

نر ستاره ماند و نر شب اثر
چونکه سر بر زد زمشرق قرص خور
عقل رخت خویش اندازد برون
از در دل چونکه عشق آید درون
ذالک ذکری للذکرین (۱۱۳۱) ، بدیهی است که لغات مختلف فوق الذکر
مترا دف یکدیگر و دارای معنی واحداند .

عبارتبا شتی و حسنک واحد
وکل علی ذاک الجماک یشیر
سید کائنات خلاصه موجودات جامع جمیع کمالات خلیفة الله فی الارضین حضرت
محمد مصطفی صلی الله علیه وآلہ فرموده است «اسلم شیطانی فی یدی» یعنی شیطان من
در دستم تسليم است .

فوله تبارک و تعالی : ، قل لو کان فیھما آلہ الاَّ اللہ لفسدتا - معلوم است که
تعدُّد (الله) موجب فساد است ، دو پادشاه در یک ملک نگنجد .
قال النبی صلی اللہ علیہ واله «اَنَّ اللہ جمیل ویحِبُّ الجمال» .

بر جمال تو چنان صورت چین حیران شد
که حدیثش همه جا بر درود یوار بماند
قال اللہ جل جلاله :، واللہ یهدی من یشاءُ الی صراط مستقیم(۲۱۳ر۳) - و خدا
هدایت میکند آنکس را که بخواهد بسوی راه راست .

عاشقان را بسر خود حکم نیست
هرچه فرمان تو باشد ، آن کنند
تا چو صحبت آیند تابان کنند
سر مکش حافظ ز آه نیم شب
قال اللہ عز وجل : ، والذی جاء بالصدق و صدق به ، او لئک هم المُستقون
(۳۹ر۳۶) - آن کسانی که براستی قدم نهند و او را تصدیق کنند پرهیز کارانند .

قال اللہ العزیز جل شانه : ، وقال الذی آمن یاقوم اتبَعُونی اهذکم سبیل الرشاد
(۴۰ر۳۹) .

ترجمه : - و گفت آنکس که ایمان آورد ایقوم من ، از من بیروی کنید تاشما
را برآه راستی هدایت کنم .

قال النبی صلی اللہ علیہ واله : ، من مات علی حب آل محمد مات مغفوراً ،
اَلا و من مات علی حب آل محمد مات نائباً . اَلا و مَنْ مات علی حب آل محمد
مات مؤمناً - اَلا و من مات علی حب آل محمد مات شهیداً مستمکل الایمان - اَلا
و من مات علی حب آل محمد بشرہ ملک الموت بالجنة ثم منکر و نکیر - اَلا و من
مات علی حب آل محمد ینزف الى الجنة كما ینزف العروس الى بیت زوجها - اَلا و من
مات علی حب آل محمد فتح له فی قبره باباً الى الجنة - الا و من مات علی حب آل
محمد جعل اللہ قبره مزار ملائکة الرحمة - اَلا و من مات علی بعض آل محمد جاء يوم
القيمة مكتوباً بین عینیه (آیس من رحمة الله) - اَلا و من مات علی بعض آل محمد
مات کافراً - اَلا و من مات علی بعض آل محمد لا یشم رائحة الجنۃ .

سید انبیاء حضرت محمد صطفیٰ اللہ علیہ والد فرمود: الشیخ فی قوم کالنبوی فی امته

یعنی شیخ در میان قوم خود مانند پیغمبری است میان امتش .

مکسل از پیغمبر ایام خویش تکیه کم کن برفن و بر کام خویش
قال رسول الله ﷺ علیه و آله : «اصحابی کالنْجوم بِأَيْمَنِهِمْ اقتدیتم اهتدیتم » ،
یعنی : یاران من مانند ستارگانند که بهر کدام شان اقتدا کنید راهنمائی میشوند .

شیطان : - شخصی از مولانا و مقتدا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا
پیر کامل مکمل اویسی راجع به شیطان و سپس از سر «فناء فی الشیخ» جو یاشد آنحضرت
فرمود : «اینجا که من هستم اثری از شیطان نیست و شیطان کاری با ما ندارد ، و اضافه
فرمودند که «فانی فی الشیخ فانی فی الرّسول است و فانی فی الرّسول فانی فی الله است »
ای آنکه ره بمشرب مقصود برده ئی
زین بحر قطمه ئی بمن خاکسار بخش
مارا بعفو و لطف خداوند گار بخش
شکرانه ئی که روی ترا چشم بدنید
قال علیه السلام «النِّظرُ إلَى وَجْهِ الْعَالَمِ عِبَادَةٌ» نظر کردن بروی دانشمند
عبادتست .

قوله تبارک و تعالی ، قل هل أَنْبَيْكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ اعْمَالًا : - الَّذِينَ ضَلَّ سَعِيهِم
فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ هُمْ يَحْسِبُونَ أَنَّهُمْ يَحْسِنُونَ صُنْعًا ، اولئک الذین کفروا بایات
رَبِّهِمْ وَ لقائِهِ ، فَجَبَطُتِ اعْمَالُهُمْ ، فَلَاقُوهُمْ لِهِمْ يوْمَ القيمة وزناً (۱۰۴/۱۸) .

یعنی : بگو آیا خبر تان دهم آنهایی را که با زیانکارترین اعمالند ؟ ، آنهایی
هستند که کوشش آنها در زندگی دنیا تباہ و گمراه است در حالیکه می پندارند عمل
نیکو میکنند ، آنان آنهایی هستند که کفر می ورزند با یتها و نشانههای پروردگارشان
و بمقابلات او ، پس تباہ شد اعمالشان و روز قیامت وزنی برای آنها برپا نمیداریم .
سالک از نورهدايت ، طلبدر راه بدوسست
که بجهائی نرسد گر بضلالت برود
کس ندانست که آخر بچه حالت برود
بتجمیل بنشیند ، بجلالت برود
شیخ ابو بکر و راق کفته است : ، العافية و التّصوف لا يجمعان .

شیخ ابوالحسن حصری گفتہ : ، «وَمَا لِلصّوْفِ وَالْعَافِيَةِ» ، صوفی را باعافیت چد

کار است.

قال اللہ عزوجل : ، یوم یأت لا قکلّم نفس الا" باذنه (۱۱ ر ۱۰۴) ، روزی می آید که کسی جز با جازه و رخصت او سخن نگوید - سو گند بخدا کد امر وزهمان روز است با همه روزهای دیگر از گذشته و حال و آینده - که فرمود : «واللہ خلقکم وما تعلمون» (۹۵ ر ۳۷) ، یعنی شما و اعمالتان مخلوق خدا هستند .

حضرت رسول فرموده است : لامؤثر فی الوجود الا" اللہ .

یکی بود و یکی نبود غیر از خدا هیچ کس نبود و نیست و نخواهد بود .

قوله جل جلاله و عظم شأنه : ، ذلکم اللہ ر"بکم لا اله الا" هو، خالق کل شیئی فاعبدهو ، و هو علی کل شیئی و کیل (ع ۱۰۳) .

ترجمه : این است خدا پروردگار شما که نیست خدائی جزا و ، که آفریدگار همه چیز است ، پس او را پرسید و او بر همه چیز و کیل است .

فی الکافی ، عن هشام بن سالم ، قال سمعت ابا عبد الله علیه السلام يقول ، قال اللہ عزوجل ، ليأذن بحرب مني من اذى عبدي المؤمن - ولیا من غضبی من اکرم عبدي المؤمن - ولو لم يكن من خلقی فی الارض فیما بین المشرق و المغرب الا" مؤمن واحد مع امام عادل لا استغنىت بعبادتهم عن جميع ما خلقت فی ارضی - ولقامت سبع سماوات و ارضین بهما - ولجعلت لهم من ایمانیما انساً لا يحتاجان الى انس سواهما .

ترجمه : ، هشام بن سالم گوید ، شنیدم حضرت صادق علیه السلام می فرمود ، خدائی عزوجل فرماید : ، هر آینه بجنگ با من اذن و اعلام دهد آنکس که بنده مؤمن هرا بیازار و از خشم من ایمن باشد ، آنکس که بنده مؤمن را گرامی دارد و هر چند که نباشد از خلق من در زمین ما بین مشرق و غرب مگر (یک مؤمن با امام عادل) هر آینه بی نیاز می شوم بعبادة آن دونفر از تمامی آنچه خلق کرده ام در زمین ، و هر آینه بربا هیماند هفت آسمان و زمین بطفیل آن دونفر ، و هر آینه برای آن دو نفر از ایمانشان یک انس و سرگرمی قرار میدهم که محتاج انس دیگری غیر از آن دو نباشند .

در ضمیر ما ، نمی‌گنجد بغیر از دوست کس

هر دو عالم را بدشمن ده ، که ما را دوست بس

میروی چون شمع و جمعی از پس و پیشت روان

نی غلط‌گفتم نباشد شمع را خود پیش و پس

خاطرم وقتی هوس کردی که بینم چیزها

تا ترا دارم ، نکردم جز بدیدارت ، هوس

قال النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسعی : «اعوذ بک من علم لاینفع و قلب لا یخشع ، و
نفس لا یشبع » - یعنی پناه می‌برم بتو از داشتی که نفع نرساند ، و از دلی که خشوع
نداشته باشد و از نفسی که سیر نشود .

این اشعار از شیخ بهائی است :

آکنده دماغ ز باد غرور

ای ما نده ز مقصد اصلی دور

نشکسته ز پای خود این کنده

در علم رسوم گرو ما نده

تا کی بمطالعه اش نازی

تاجنده دو اسبه پی اش تازی

فضلات فضائل شیطانست

این علم دنی گه ترا جانست

نازی بسر فضلات کسان

خودگوی که چند چو خرمگسان

خشتش کتبش ، بر هم چینی

تا چند ز غایت بی دینی

پشتی بکتاب خدا داده

اندر پی آن کتب افتاده

نی دل بطریقت مرتضوی

نی رو بشریعت مصطفوی

زر کن مس خود - تو اگر مردی

سهول است نحاس که زر کردی

پیوسته بلهو و لعب دلشاد

از موطن اصلی - نیاری یاد

بچه بسته دل و بکه همنفسی

یکدم بخود آی و بیین چه کسی

الله الله - تو چه بی دردی

نه اشک روان نه رخ زردی

در عشق آویز ، که علم آنست
تا کی افتی ، بهزار گزار
علم عشق است ، ز من بشنو
ساری ، بهمه ذرات وجود
از عشق بگو ، در عشق بکوش
قال مولانا وهادينا بالحق امير المؤمنين على صلوة الله وسلامه عليه مادامت
السماء والارضين : تعلموا القرآن ، فأنه رب القلوب واستشروا بنوره فأند
شفاء الصدور .

ترجمه: حضرت شاه ولایت علی هر تضیی صلوة اللہ وسلامہ علیہ فرمود: یادبگیرید
قرآن را که او بهار دلها است، واز نور قرآن شفابجوئید که او شفا دهنده‌ی دلها (دلها) است،
او ل آخر قرآن زچد (با) آمدو (سین) یعنی اندر ره دین راهبرت قرآن بس
از خواجه ربيع بن خیم (که با حضرت اویس قرنی و هرم بن حیان و عامر بن عبدالقیس
از زهاد معروف ثماينه و اصحاب خاص حضرت مولای متقدیان علی بن ایطالب علیه
السلام است و در تاریخ ۶۳ هجری در طوس قالب تهی فرموده است) پرسیدند که (چرا
هیچگاه از کسی بدی نگوئی؟ فرمود من در خودم خوبی ندیده‌ام تا بدی کسی را
بگویم) و این شعر را بگفت:

لنفسی ابکی ، لست ابکی لغیرها
و نیزار فرموده اوست با آنکه عزلت خواستی (تفقدتم اعتزل) - یعنی علم دین را
یاموز آنگاه عزلت گزین

چون کسی بوی کفتی حالت چگونه است؟ در جواب می‌فرمود: (چگونه است حال کسی که
عمرش کاست و عملش نگاشته و بر او پاسبان گماشته حلقدمرگ بگردن داشته و آتش از
عقبش شعله افراشت و با اینحال هم نمیدانم باما چد خواهد کرد؟ تو خود وصی خود باش).
پروانه‌ی خیالت بفرست تا به بیند
هر بند است خوانم شمعی جداست امشب
هر جمله‌ئی که یابم، بس نارساست امشب
دبیال جمله‌گردم تا سوزدل دهم شرح

قالَ اللَّهُ عَزُّوجَلٌ وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ (۴۵) يَعْنِي بِتَحْقِيقِ آفَرِيدِيمِ انسان را در نیکوترين تقويم .

عَارِفٌ بِخَوْدِهِ ، اطْلَاقِ خَدائِي نَكِنَد
از ذات اطیف خود جدائی نکند

گُر بَنْدِهِ كَسِي بَوْد ، خَدا مِيَبَاشِد
چون جمله خود است، خودنمائی نکند

قَالَ مُولَانا مِيرُ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَيْهِ الْأَصْلَوةُ وَالسَّلَامُ : «خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ» - خَدا
آدَمَ را بِصُورَتِهِ خَوْدِ آفَرِيد - قَالَ اللَّهُ جَلَّ شَاءَهُ : وَصَوْرُكُمْ فَأَحْسَنُ صُورَكُمْ (۴۰)

وَتَصْوِيرُكُمْ شَما را بِسِ خَوْبِ سَاخْتَ صُورَتَهَايِ شَما را .

امام اهل ایمان ، نور سرمد
گشوده بند ، از ارباب ایمان
جدا از راه گلخن کرده ، گلشن
دلش را محروم این راز کرده
رسانده سالک حق را بمنزل
عروسان معانی را ، بیانست
نهان در هر بیانش ، کنفر عشق است
بقاف عشق عنقا ، گوشه گیرند
هزاران گفته نا گفته دارم
هزاران در ، ز دولت برگشاید
که درسُررت شود جز حق ، فراموش
بهر نقشی در آید ، دیو محتال
که ظلمت زحمت است و ، نور رحمت
چومیهرش ، مهر ، از هر راز بگشود
نباشد نقشی از زحمت پیدیدار
که رحمت را کند یکنقطه ، زحمت

صراط عشق ، قطب الدین محمد
نموده راه بر اصحاب ایقان
طريق سالك حق ، کرده روشن
سوی حق راه سالك ، باز کرده
نموده امتیاز حق ، ز باطل
(تجلییات عنقا) ، گلستانست
که پیدا از نهانش ، رمز عشق است
فقیران جهان ، زان توشه گیرند
اگر تاحشر ، او صافش شمارم
همان بهتر ، که حق وصفش نماید
تو هم این نکته را از عشق بنیوش
یقین دان غیر نقش احمد و آل
که احمد ، هست نورو ، دیو ظلمت
زحق ، این نکته را ، اعلام فرمود
بهر جائی که رحمت هست ، ناچار
بهوش ، ای عاشق جویای رحمت

بگرد کعبه حق باش ، محرم
شود زحمت ، بناگه ، عین رحمت
کند حق ، صعوهئی را ، همپر باز
تواند مجرمی را ، کرد محرم
مگس را ، همتّش ، پن میکندوا
معنی ، برتر از اندیشه آید
رهش ، تامّل معنی ، باز سازد
برد برعرش ، از فرش قصورش
براندازد ز فکرش ، ما سوی را
بیین حاکم ، بجزو وکل اشیا
نباشد غیر ذات پاک معبد
که تهلیل است ، تعویذ مسلمان
عدم از نور هستی میگریند
زتاریکی ، نشد آب بقا ، دور
بچشم ظلمت آید نور رحمان
بقلبت ، نور حق ، دمساز گردد
نمایند در نهاد پاک انسان
که تاریکی ، چو خور تابد ، نپاید
دو بین باشد ، ز وحدت گل نیچیند
کجا ظلمت بود ، آنجا که نور است
خدا ، نور سماوات و زمین است
که قطب الدین شود بالعین ، صادق
بملک معرفت ، نور عیانست
بیان فرمود رازی ، از شه عشق

چو میحرم ، گردد از یک نقطه ، مجرم
اگر خواهد خدایت رفع زحمت
شود مجرم ز رحمت ، محرم راز
تواند مجرمی را ، کرد مجرم
رساند پشّه را ، تا قاف عنقا
بچشم سر ، ترا گر پشّه آید ،
خشی را ، سر فراز از راز سازد
دهدره گمرهی را ، بر حضورش
رهاند بسته نفس و هوا را
پس اکنون ، با خدا باش و خدا را
همه اشیا ، ز جز و وكل موجود
چو آمد نام رحمان ، رفت شیطان
مگر شیطان ، توان با حق ستیزد
نمیدانی که در ظلمت بود ، نور
چو در تاریکی جهله تو ، حیران
بنور حق ، چو چشمت باز گردد
بغیر از نور ظلمت سوز رخshan
بچشم ، غیر نور حق ، نیاود
هر آنکس ، نور و ظلمت را به بیند
هر آنچشمی که ظلمت دید ، کوراست
که قلب عارفان ، نور یقین است
چو عشق آید ، شرد معشوق ؟ عاشق
که شه مقصود ، مقصود شهانست
که مولا قطب دین ، پیر ره عشق



تمثال خورشیده مثال و جهالم تقطین حضرت شاه مقصود میر صادق بن مولا میر قطب الدین
مده مدعنقا پیر اویسی .
صادق عنقا اویس عصر و زمانه
فاف غنا فخر فقر و قدوهی بر هان
(بیتی از قصیده مؤلف)

علی مرتضی ، ممسوس در حق
زجاش بود عاشق ، چست و چالاک
بدرس عشق ، یکتا بود و سرمد
که بر دل ، عشق شد ، نور علی نور
که شیطانش مسلمان شد ، مسلم
که او حق است است و جز ایمان نباشد
نگردد دیو ، بر نقشم مجسم
مرا دیده است و حقش شد پدیدار
درین گفت بنی ، حق است پیدا
که حق ، جز راه حق ، هرگز نپوید
بیفکن پوست ، مغز نفر بردار
گل حق را ، بغیر از حق ، نچیند
مسلم دان که ایمن از عذابی
اگر همجنس زری ، زر نابی رو
ولی بر راه شاه انبیا رو
یکتائی ، گزیدش حق تعالی
ندارد شاک درین ره - اهل بینش
(ل عمر لک) ، یک نشان از آن وجود است
محمد ، عابد و معبد و حق است
نظیر و مثل باشد مصطفی را
محمد ، بی شبیه و بی نظیر است
که او ، بی شبیه و بی مثل و قرین است
خود ، خود را ، فدای شاه کردی
نهال جهد و کوشش ، بر ، بر آرد

بگفتا ، شاه مردان ، نور مطلق
باحمد ، یکه تاز ملک (لو لاک)
علی مرتضی ، عاشق باحمد
نباشد عاشق ، از معشوق خود دور
نمیدانی مگر بر دست خاتم
بهرا جا او بود ، شیطان نباشد
از آن فرمود احمد ، سر اعظم
هر آن بیند مرا ، در خواب و بیدار
هر آن بیند مرا ، حق راست بینا
که حق ، از حق ، بغیر از حق نگوید
بود سری درین دیدن هم ، ای یار
بنی را ، غیر سر او ، نه بیند
در آن حسین حسین گر راه یابی
بیش رو ، تا نبی را باز یابی
نمیگوییم بنی مصطفی شو
بنی مصطفی را ، نیست همتا
طفیل اوست ، جمله آفرینش
که او اصل وجود و سر بود است
محمد ، شاهد و مشهود و حق است
نظیر و مثلی ارباشد خدا را
به سر وحدت او ، حق خبیر است
عیان یکسر زایات مبین است
چو فانی در ره آن شاه گردی
رود شب ، روز روشن ، سر بر آرد

امین حضرت حق ، ماء وطین شد
جهان را ، پرتو نورش بیار است
شجر آنجا بخواند آیت نور
طفیل او ، سماوات و زمین است
محمد ، آفتاب اختراست
طلب کن نور حق ، از حق مطلق
در این دیدن ، عقول خلق ، ماتست
که ذاتش عین او را می‌ستاید
بهر جا بنگرد ، حق رو نماید
رها کن بهر حق ، این ما و من را

شکر ، با سرکه ترش ، انگبین شد
حجاب از پیش نورحق چو برخاست
چو تابد نور یزدان از دل طور
می‌حمد ، نور خالق مبین است
محمد ، خاتم پیغمبرانست
بگفتا (من رآنی قدرأ الحق)
ز دیدن ، گر مرادت اصل ذات است
که غیر از ذات او ، او را نشاید
هر آنکس ، دیده‌ی حق بین‌گشاید
بعجو در خویش ، سر این سخن را

دل ما راز فضلت ، بی قلق کن
مُزّکی ساز و ، ما را پاک فرما
ندارم غیر فضلت ، راه دیگر
که نبود در جهان ، جز خرگه تو
خم و خمخانه و مستی ، تو هستی
تو از گل میدهی مستی ، به بلبل
بحسن گل ، هزاران کرده شیدا
خمار آلوده هم ، نشکیبد از مل
به بلبل ، ناله‌ی مستانه بخشی
نوای و ناله و فریاد مستان
صفا و می پرستی ، از تو دارند
بد درگاه تو ، ای شد ، خیل در خیل
چنان سرگرم کسب و کار خویش است

خدایا ، راه ما را ، راه حق کن
پیاکافت ، که پاکی بخش ما را
اگر چه غرق جرمم ، پای تا سر
کجا روی آورم ، جز درگه تو
سراسر ، جمله‌ی هستی ، تو هستی
تو مستی میدهی ، بی‌ساغر مل
تو زیبا آفرین هستی و زیبا
که بلبل ، ناشکیبد یکدم از گل
بگل ، زیبائی جانانه بخشی
گل و مل ، بلبل و باغ و گلستان
همه هستی و مستی ، از تو دارند
بود برگشت ما ، از صدر تا ذیل
ولیکن ، آنکه در ظاهر بدپیش است

که در (رجعت) ، بود بند سر و پا
رهش باز استو ، او خود ، بی تک و تاز
فغان و هستی دل ، خود تو ، هستی
نشانی دیده‌ی مجنون تو ، در خون
به دلداده دهی ، آه جگر کاه
به بخشی بر دلش ، افغان و زاری
دل خونین مهجوران مشتاق
پس زانوی غم ، افسرده حالت
باشکی ، غرقه‌سازی نیل و جیحون
زنی آتش بدشت و باغ و کهسار
ز راز و ناز و ساز ، گلعداران
ز نور حق تعالی ، کی جدائی است
وجود ما ، بنور حق ، عجین است
ز حق دان ، بودو ، سودو ، جودو ، موجود
خلوص و صدق و ایمان ، بخش ما را
به آمین ، شاد سازد ، خاطر ما
بروح پاک احمد ، هدیه فرما

چنان دنیا گرفته پای او را
گرفتار است و دست و پای او ، باز
خلاصه ، هستی دل ، خود ، تو هستی
به لیلی می‌سپاری ، عشق مجنون
دل و دلبیر ، بهم دوزی و آنگاه
دمار از روز دلداده ، براری
صفا و لطف و حزن و ذوق عشق
جگرها نی که مجرو حند و نالند
به آهی ، تیره سازی چرخ گردون
به یکدم ، از دل مجروح خونبار
چگویم ، زینه‌مه صدها هزاران
همه یاک پرتو ، از نور خدائی است
که حق ، نور سماوات و زمین است
بدین معنی که ، ما هیچیم و نا بود
بصدق پاکبازانت ، خدایا
خدایا ، مرغ آمین را ، بفرما
درود بیحد و بیحصر خود را

خلیفه‌ی حق ، امیر ملک امکان
طريق معرفت را ، رهبر و راه
شه ملک ولا ، انوار سرمهد
شبان گله ، در واڈی ایمن
چه سان شیطان بافسوس میزند راه
نبوده است و نباشد راه درما

ز قطب الدین محمد ، پیر دوران
خداآنده دل و جانهای آگاه
امام بر حق ، از نسل محمد
سپهر عشق را ، خورشید روشن
سؤالی کرد خامی ، کای دل آگاه
بفرمودش ، که شیطان دنی را

نباشد شاه را ، ار دزدره ، بیم
که شیطانش ، مسلمان گشته برداشت
که او را هستی ، از حق شد مؤیّد

سلیمان را ، دد و دیو است ، تسليم
کجا او راز شیطان ، بیم و ریو است
که (جاء الحق - زهق الباطل) ، آمد

ز شیر نفس ، ما را ، دور گردان
بذكرت ، جان مارا ، دار سرخوش
شفیع او را ، بدرگاه تو آریم
ز فضات ، جان ما ، پر نور فرما
ز رحمت ، چشم دارم ، رفع زحمت
بزیر باز غفلت ، شرمساریم
ز ما نقصان همه ، افزایش از تو

خدایا ، دیو ما را کن مسلمان
مکن ها را ، ذلیل دیو سرکش
که سر ، بن سیر عنقا ، هشته داریم
مکن نومیدم از این در ، خدایا
ز ما غفلت ، ز تو ، لطف است و رحمت
که ما ، بر رحمت ، امیدواریم
زما ، غفلت سزد ، بخشایش از تو

که خود علم است ، نور حق تعالی
که حق پر تو دهد ، بر قلب انسان
خدای عشق و ، روح جسم و جانست
بود خود بندگی حق تعالی
اگر حق جوئی ، از وی رومگردان
به بینی ، دیده باشی نور سرمد
در آن صورت ، نمایان حق تعالی است
قبول حق بود ، مقبولی او
فنا فی الله ، فانی در رسول است

تو از حق ، نور حق را کن تمنا ،
نباشد دانشی ، جز نور رحمان
که آن ، نور خدای انس و جانست
نظر گردن بروی مرد دانا
بین در روی عالم ، نور یزدان
چو روی میر قطب الدین ، محمد
که پیر عشق ما ، سلطان دلها است
از او قربت طلب کن ، عشق می جو
که ردش رُدو ، مقبولش قبول است

قال الله جل جلاله:، «و ما قدر والله حق قدره» (٧٣٣)، هیچکس خدا را

آنطور یکه شایسته شناخت است نمی شناسد .

قال رسول الله صلی الله علیه و آله : ، الہی ماعرفناک حق معرفتک .

قال امیر المؤمنین علی صلوات اللہ علیہ علیہ : - یا من قرب من خواطر الظّنون
و بعْدَ عن ملاحظة العيون و علم بما كان قبل ان یکون .

نایب حقنند این پیغمبران
گرد و پنداری ، قبیح آمد نه خوب
پیش او یا کگشت ، کر صورت برست
شد عدد - چون سایه های کنکره
کنکره ویران کنید از منجنيق
فی الکافی ، عن محمد بن حکیم ، قال قلت لا بی عبداللہ علیہ السلام : ، المعرفة
مِنْ صنْعِهِ ؟ ، قال مِنْ صنْعِ اللَّهِ ، لِيُسْأَلُ عَبْدَهُ فِيهَا صَنْعٌ .
چون خدا اندرا نیاید در عیان
نی ، غلط گفتم ، که نایب با منوب
نی ، دو باشد ، تاتوئی صورت پرست
چون بصورت آمد ، ان نور سره
کنکره ویران کنید از منجنيق
تا رود فرق از میان این فریق
ترجمه :- محمد بن حکیم گوید بامام صادق علیہ السلام عرض کردم که معرفت
از ساخت کیست ؟ ، فرمود از ساخت خدا - نیست برای بندگان از بهره دئی -
یعنی صنعت شناسائی کار خداست نه کار بندگان ز برآ که مخلوق محدود متناهی را بخالق
نامحدود لایتناهی راهی نیست .

بیرون زمکانست وزمان ، جائی اگر هست
در عالم بالاست ، تماشائی اگر هست
در غیبت خلق است ، اگر هست حضوری
گر دست فشاذن بدو عالم نتوانی
فی الکافی ، قال ابا عبد اللہ علیہ السلام فی قول اللہ عزوجل « و ما کان اللہ
لیفضل قولماً بعد اذ هداهم ، حتی یتبیّن لهم ما یتّقون (۱۱۵) » ، قال حتی یعرّفهم
ما یرضیه و ما یسخطه ، و قال « فَأَلْهَمَهُمْ فَجُورُهَا وَ تقویهَا (۸۹) ».
قال ییتن لها ما تأنى و ماتترك ، و قال « أَنَّا هدینا السبیل أَمَّا شاکرًا وَ امَّا
کفوراً (۳۶ و ۳۷) »

قال عرّفناه امّا آخذ و امّا تارک ، وعن قوله « و امّا ثمود فهذا ناهم فاستحبّوا

العُمَى عَلَى الْهُدَى (۱۷۴۱) » ، قَالَ عَرَفَنَا هُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعُمَى عَلَى الْهُدَى وَهُمْ يَعْرَفُونَ .
 ترجمه : امام صادق عليه السلام فرمود در باره قول خدای عز و جل « خدا پس از آنکه قومی را هدایت کند گمراه نمیکند تا آنچه دوسلیدی پرهیز کاری است برای ایشان بیان کند » ، فرمود یعنی بآنها بشناسند آنچه او را خوشنود نمایند و آنچه او را خشمگتن می سازد ، و نیز در تفسیر « خلاف کاری و تقوا را باو الهام کرد » فرمود برایش بیان نمود که چه بکند و چه نکند ، و در تفسیر « ما راه را باو نمودیم یا سپاسگذار شود و یا کفران ورزد » فرمود راه را باو شناساندیم یا میگیرد و یا رها میکند ، و در باره این گفته خدا « و امّا قومٌ ثُمَّ وَرَأَهُمْ رَا هَدَايَتَ كَرِدْيَمْ پس آنها کوردلی را بر هدایت برگزیدند در حالیکه می شناختند .

مرا ز عشق رخت منع کرد شیخ و عجب نیست

که بهره‌ئی نبرد از صفاتی آینه کوری
 مرا مگوی مسوزم بروزگار جدائی
 بگو که پنهه چه سازد گر اوقد بتوری
 بروز وصل هم عاشق چو شام هجر بسوذ

چه بوسی و چه کناری چه عیشی و چد سروری
 (رسوا)

قال اللہ تبارک و تعالیٰ : ، رجال لاتهیبهم تجارة و لا يبع عن ذكر اللہ و اقام الصلوة و ايتاء الزکوة يخافون يوماً تنقلب فيه القلوب والا بصار (۳۶ر۳۶)
 ترجمه : - مردانی هستند که هیچ کسب و کاری آنها را از یاد خدا و از اقامه صلاوة و ايتاء زکوة باز نمیدارد ، می ترسند از روزی که در آن روز دلها و دیدها منقلب میشوند .

قال مولی المؤالی اسدالله الغالب صلوة اللہ و سالمه عليه :

اتزعم	انك	جرم	صغير	وفيك	انطوى	العالم	الاكبر
دوائنك	فيك	وما	تشعر	دوائك	منك	و	ما تبصر
فلا حاجة	لك	في	خارج	يخبر	عنك	بما	سحر

آنچه خود داشت ز بیگانه تم‌نمایمیکرد
طلب از گمشدگان لب دریا میکرد
او نمیدیدش واژ دور، خدا یامیکرد
کو بتائید نظر، حل معمایمیکرد
وندران آینه، صدگونه تماشا میکرد
گفت آن روز که این گنبند مینامیکرد
جرمش این بود که اسراره ویدامیکرد
قوله جل جلاله:، آنی معکم (۱۵۵)، خدا گفت من باشما یم .

قال اللہ العزیز الرّحیم:، نحن اقرب الیه من حبل الورید (۱۶۰)، یعنی
ما با انسان از رگ گردن نزدیکتریم .

برگرد جهان دور زدن بر توحال است
خورشید صفت دیده‌ی بینائی اگر هست
فی الكافی:، عن ابی جعفر علیه السلام: - ان اللہ اخذ میثاق شیعتنا بالولاية
وهم ذر، یوم اخذ المیثاق علی الذر والا قرارله بالرّبویتہ ول محمد بالنصبۃ .
ترجمه:، از امام محمد باقر علیه السلام روایت است که فرمود خدا پیمان
شیعیان ما را بولایت گرفت در حالیکه آنها ریز بودند، آن روزی که برذر ها پیمان
و اقرار گرفت بر بویت خود و به نبوت محمد .

از این فرموده چنین استنباط میشود که هر کس را خدا بخواهد که شیعی حقیقی
و پیرو واقعی حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ باشد مشیت ازلی الی ازارل
الازال باقلم قدرت بر لوح تقدیر مقدر و مقرر میفرماید و تنها در اینصورت است که نور
خود را راعنمای او قرار میدهد تا علمش باعمل قرین و یکسان باشد، گوش هوش
او باز و دیده باطنش حق بین و جان پاکش حق شناس میشود،
حضرت مولانا امیر المؤمنین علیه السلام فرموده است .

«نحن اسرار اللہ المودعه فی الہیا کل البشیریة»-ها اسرار خدائیم که در هیکلهای
بشریت بودیعه و امانت گذاشته شده‌ایم .

قال اللہ عز و جل : «ئم اورئنا الکتاب الذین احصطفینا من عبادنا» (۲۹۳۵)

پس بمیراث دادیم کتاب را با آنانکه برگزیدیم از بندگانمان (فهم معنی اصلی این آید
محاج دقت کامل و شهود با معرفت است)

و قال ایضاً جل جلاله : «اوئلک الذین هدی اللہ، فبھدیہم اقتداء» (عر ۹۱)، آنگروه
کسانی اندکه خداهایت کند ، پس بهداشتان اقتدا کن (نکته بسیار دقیق و قابل کمال
دقت و توجه است ، فتأمیل)

چنین کسی که مورد عنایت خاص اختصاصی حضرت حق جل شاندقرار گرفته باشد با تمام
جان و روان نور حق را پذیرا شده ظاهر و باطنش پاک و منزّه و منتفی است و هیچ وسیله
نمیتواند آنحضرت را از راه راست بی انعطاف حقد منحرف و یا دور کند و بخود
مشغول سازد و خود او باکلیه اعمال و رفتار و گفتار و حرکاتش در همه حال عین راه است
براه میکده از هوش پیشتر رقمم بیاد جوش خم افتادم و بسر رقمم
«من یهدی الله فهو المهد» ، و نیز فرمودمن یهدی اللدماله من مضیل .

المنتھلله ، که بماندیم و بدیدیم ، سری که شنیدیم
گفتند و شنیدند و ندیدند و بدیدیم ، از شبھه رهیدیم

در قاف و لاخدمت عنقا چورسیدیم ، شه را چوبدیدیم
گفتند که اورمز وجود است و شنیدیم ، در دل چود میدیم
عنقا بجهان یکی هو یکتا و وحید است ، او سد سدید است
او منبع فعالی عشق است و امید است ، نور است و نوید است

در علم و عمل مرد چنو نیست پدیدار ، اندر همه ادوار
موئیش بند فاصله در گفته و کردار ، حق راست خریدار
دیدیم جوانمردی و انصاف و مررت ، در خلوت و جلوت .

آن کس که به عنقا تبرد راه جمود است ، بیدوشود است
از حضرت اوهر که بعید است خمود است ، بی بود و وجود است
ای بی خبران تاکی و تا چند نشستن ، از دوست گستین
خیزید و نمائید دل آماده دیدن ، وزخویش رهیدن



مرؤت الطریقه و مصباح الحقيقة مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا پیر

کامل مکتمل اویسی

قطب دین نورعلی شاه جهان لتب لباب
نور ایمان اصل عرفان معنی ام لکتاب
روزوشب از چشم شبکوران خقی اندر حجاب
چشم حق باید که بیندروی حق، بی اضطراب
سر فراز از عشق اویم، بیخبر از شیب و شاب
لطف یزدان نورحق عنقا قاف مکرمت
عرش رحمان آسمان معرفت خورشید جان
میر مولانا محمد، آفتاب برج دین
اولیا، آری بزر قبّه حق مخفیند
لطف و فضل بیحدش، سرچشمہ جان من است
(قسمتی از غزل مؤلف)

احسنست بر ان دیده که بروی نگر است ، خورشید جهاست
ای وای بر ان دل که ز نامش نه جهان است ، او در خفقات است

فرمود بمن منگر و در باطن خود بین ، بادیدهی حق بین
نقشی بدل از غیب بود معرفت دین ، داری اگر آئین
از گل بگذر گل بنگر میوهی دل جو ، تا بر جهی از جو
پیری بگزین فانی فی الله و خداخو ، دل درگر و هو
چون پیر گرفتی بره پیر فداشو ، از خویش جداشو
چون مرده شود در قدم خضر فنا شو ، بی چون و چراشو
صد شکر که با پیروی پیر خرابات ، آن قبلهی حاجات
از شببه رهیدیم و گذشتیم ز طامات ، ما بر رخ شه مات
آن دم که ب توفیق خدا صحبت عنقا ، بر بنده شد اعطا

دل گفت سر افزار شدی در نظر ما ، الحمد خدا را
بدیهی است هر نوع پیرایهی در این مورد مرد و دو بکلی عاطل و باطل است
که فرمود : «اذا اراد الله شيئاً ان يقول له كن فيكون» - یعنی فقط اراده و مشیت
از لی حق جل جلاله است که فرجام آن بدون هیچ فاصله و انصالی بـا آنجاش توأم
و متقارن است از لـا و ابداً بهر تحقق مطلق ممهور و مستـجل میباشد، ایمان قطعی بلا تردید
به آن منحصر بشهود ارباب ذکر و اصحاب فکر و مورد قبول یقین اهل معرفت است
روح آنکس کو بهنگام است دید رـب خویش، شد بیخویش و مست
او شناسد بوی می ، کو می بخورد
چون نخورداومی ، چه داند بوی کرد
پـس نشانیـها کـه اـندر اـبنيـاست خـاص آـن جـان رـابـود ، کـو آـشـناـست
قال اللـهـ تبارـکـوـ تعالـیـ : - بلـهـ هـوـ آـیـاتـ بـيـنـاتـ فـيـ صـدـورـ الـذـينـ اوـ تـواـ العـلمـ
. (۴۹۲۹)

ترجمه : بلکه آن آیتـهـائـی است ظـاهـرـ در سـيـنهـهـایـ آـنـانـ کـهـ علمـ بـآـنـهاـ دـادـهـ
شـدـهـ است
خواجـهـ عبدـالـلهـ اـنصـارـیـ پـیرـ هـرـاتـیـ گـوـیدـ : «الـهـیـ هـمـهـ اـزـ آـخـرـ مـیـ قـرـسـنـدـ وـ

عبدالله ازاول ، زیرا آنچه توکرده‌ئی مقدّر در او^۱ نمی‌شود در آخر مبتدل.» در هر حال ، چون اراده و مشیت از لی حکم‌فرما شود مجاهدت و استقامت و سلوک ویا هر نوع لغت و اصطلاح دیگری را هم (که در این‌مورد بعقول ناقص و فهم نارسای محدود بشری بر سد) طبعاً و بخودی خود در بردارد کمال قال‌الله تعالی عز و جل: «والذين جاهدوا فيينا الشهد ينهم سيلنا (۶۹)» آنکسانی‌که در ما می‌کوشند (یعنی: بدرون خود می‌پردازند و خود را در راه خدمایکاوند) براهمان هدایت و راهنمائی می‌کنیم که فرموده است صلی اللہ علیه و آله : النّاس معادن کمعادن الذّهّب والنّضّة۔ نقل است از رسول که مردم معادنند پس نقد خویش را - توهم از کان خویش جو مقصود هر دو عالم و مطلوب روزگار از این و آن مجوی و هم از جان خویش جو تامدن را بدقت و استقامت نکاوند بگوهر مخفی آن دسترسی نخواهند داشت . اگر دانستمی منزلگشت را همی پیمودم از مژگان رهت را اهل عنایت و طریقت که بخواست خدا باحضور دل و استقامت کامل در صراط مستقیم الهی با سیر در صفات حق جل و علا (که عین ذات خدا یمتعال است) به مجاهدت در درون خود می‌پردازند - خدای تبارک و تعالی ایشان را باور خود در را دشناخت ذات (که با اصطلاح اهل عرفان اطلاق بوصل می‌شود در حالی که او سبحانه و تعالی دور از هر گونه قرب و بُعد منزه از هر نوع فوق و تحت ولا ابالي وار مبرّی از هر قسم قید وصل و فصل است) باور خود هدایت می‌کند و عمل صالح را همچنانکه خود خواهد رفیق راه و بیار طریق او قرار میدهد که فرموده است : - «فمن كان يرجو لقاعـرـ به فليعمل عملاً صالحـاً ولا يـشـركـ بـعبـادـةـ رـ بـاحـدـاـ». دقت : ابن‌شاذان از داود بن کثیر و از حضرت صادق علیه‌السلام روایت کرده است که با نحضرت عرض کردم آیا شمایید نماز در کتاب‌حدای عز و جل و زکوّه و حجّ؟ - فرمود: بلی یاداود - مائیم صلاوة در کتاب حق تعالی - وزکوّه و صیام و حج - و مائیم بلدحرام و کعبه‌الله و قبلة‌الله - و مائیم وجده‌الله - قال الله تبارک و تعالی اینما تو لوا فشم و جده‌الله - و مائیم آیات و بیت‌نات - وعدّ وما در کتاب الله فحشاء و منکر و بغي و خمر و میسر و از لام و انصاب و اصنام و اوثان و جبّت و طاغوت و مبیته و دم و لحم خنزیر است ... و نامیدم را در کتاب

خود و کنایه کرد از اسماء ما باحسن واحب اسماء بسوی خود بجهة پنهان داشتن از دشمن»

قال الله عزوجل : - هوالذى يصلى علىكم و ملائكة ليخر جكم من الظلمات الى النور وكان بالمؤمنين رحيماً (٤١٣٣)

اوست آنکه صلوات میفرستد بر شما و فرشتگان او تا بیرون کند شما را از تاریکیها بسوی نور و میباشد به مؤمنین مهربان .

مطیع امر او شو ، خویش برهان زنخلش ، میوهی عرفان حق ، چین چین فرمود ما را ، هست مطلق بود ، با (احسن التقویم) ، همراه نمود و بود و سر او ، بحق است شناسد خویش را ، انسان ، کماهی بنور حق ، توان دیدن ، خدا را بنور او ، ز خود بینی ، جدا شو خدابین شو ، که ره ، کوتاه گردد دگر پا ، رو بکوی حق ، که رستی سر تسلیم ، بر ذات قدم ، نه چو او شد ، لاجرم ، او را شناسد کجا ، خس ، ره تواند برد ، بریم ز بحر ، آگه بود ، اولوی ، لا لا اگر ره بیافت ، در باشد که خس نیست دم دریا ، فغانست و خروش است که ، لب تشنه است ساحل ، بر لب آب که چون طفلاں ، اسیر آب و نانی شوی خود ، آسمانی ، ای زمینی

اگر آدم بیابی ، از دل و جان به آدم روی دل کن ، حق درو ، بین که ، آدم ، صورت حق است ، الحق از آن رو ، خلقت انسان آگاه که ذاتش ، احسن التقویم ، حق است بنور علم ، با لطف الهی ، خدا را ، جز خدا ، نبود شناسا اگر خواهی ، خدابینی ، خداشو که ، خود بینی ، حجاب را گردد یکی پا نه بروی خود پرستی ز خود بگذر ، بملک دل ، قدم نه بجز او ، هیچکس ، او را نداند عدم چبود ، که از هستی زندگ ندارد خس ، خبر از قعر دریا بقعر بحر ، خس را ، دسترس نیست دم ، آگاه از دریا ، خموش است چرا بر ساحلی ، این نکته در یاب تو ، دریائی و ، قدر خود ، چه دانی اگر از خود ، دهی ، دوری گزینی

بسوی عرش عزّت ، ره سپاری
ره پرهیز کاری نیز ، بنمود
عطای از حق بود ، بیمزد و منّت
همو ، صدق آور در دل ، صفا نیز

ز افلاک و ز گردون ، سر برآری
هر آنکس را که بزدان ، راه بگشود
دگر براو ، نه بندد ، باب رحمت
همو ، اخلاص می بخشد ، وفا نیز

نمیباشد بنده . جز در بند ، در گاه
ز نقليش بترسد ، هر که حق جوست
مبین از یاد و ، از دل ، غیر بزدا
که آبست ، آنچه در بحر است و در جو
تو ، هستی ، مظہر ، دنیای اکبر
که بر هر نیک ، یا هربد ، اسیری
بتو ، ختم است ، سر حق کماهی
که تو ، غافل ز خویشی ، تاقیامت
نمیدانی چه میخواهی ، چه جوئی
بعجو در خویش و ، پشت گوش ، کم خار
ز خود ، بیرون ، کجا جوئیش ، برگو
ز خود ، که هست ، بحری ، بیکرانه
صفا و پاکی ، در ثمنیش
که خود دریا و ، در خویش است جویا
سکون و جنبش و ، بیداد او چیست
دهاش ، از چه ، برآبست گویا
لبش ، گویای آب و ، دل کبابست
بود جویای آب ، از آب بی تاب
دو چشم بازو ، چشم باز ، کوراست

ز حکمت های حق ، کس نیست آگاه
قلوب و دیده ها ، در قدرت اوست
بهر حالی که هستی ، ذکر حق را
ز حق ، همت ، طلب کن ، او ازو جو
(از عدم انت) ، فرمود حیدر
گمان کردی ، تو این ، جرم صغیری
توئی ، سر نسخه لوح ، الهی
هزاران بار ، افسوس و ندامت
بهرسو ، بیهوده ، بیهوده ، پوئی
دوای درد تو ، باتست ، ای یار
خدا ، نزدیکتر از تست ، در تو
ندانم ، بحر آگاه است ، یا ند
سکون و موج و خشم و مهروکینش
نمیدانم که آگاه است ، دریا
پس ، این موج و خروش و داد او چیست
اگر ماهی ، خبر دارد ، ز دریا
خود ، از آبست و مستغرق در آبست
بهرسو ، میدود ، در آب و ، چون آب
ز آبست و ، در آب ، از آب دور است

کزان انوار ، روشن ، دیده باشد
نیابد ، نور حق را کور ، هرگز
خدا دردیده ، نور ، دیده باشد
نه بینند نور را ، جز نور ، هرگز

قال رسول الله صلی الله علیہ وآله - «سبحانک ما عرفناك حق معرفتک» - هنوز هی
توکه ، ترا بشایستگی نشناختیم .
آه است که از سینه افسوس برآید
در باع جهان نخل تمنائی اگر هست
قال النبی صلی الله علیہ وآله : - «اللہ ما الحصی ثناواک - انت کما اثنت علی
نفسک » یعنی : بارالها نمیتوانم ثنای ترا احصاء و شمارش کنم - تو بهمانگونه هستی
که خود ثنای خود بگوئی .

شدم واقف بسر قاب قوسین چو دیدم طاق ابروی محمد
فی الكافی : - عن ابی الخالد الکابلی - قال سئلت ابا جعفر علیہ السلام عن قول الله
عز وجل «فَأَمْنَوْا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالنُّورِ الَّذِي أَنْزَلَنَا (٨٤٦) » - فقال يا ابا خالد -
النور والله الائمه من آل محمد الى يوم القيمة - وهم والله نور الله الذی انزل -
وهم والله نور الله فی السموات و فی الارض - وهم والله ینورون قلوب المؤمنین و يمحى
الله عز وجل نورهم عمّن یشاء فظلم قلوبهم - والله يا ابا خالد لا يحببنا عبد و يتولانا
حتی یطهّر الله قلبہ - ولا یطهّر الله قلب عبد حتی یسلّم لنا و یكون سلما لنا فاذ كان سلما لنا
سلما لله من شدید الحساب و آمنه من فرع يوم القيمة الاکبر .

ترجمه : - ابو خالد کابلی گوید : - از امام باقی علیه السلام پرسیدم درباره این
قول خدای عز وجل «بخدا ورسول او ونوری که فرستادیم ایمان بیاورید» - فرمودای
ابا خالد سوگند بخدا که مقصود از نور (ائمه) اند از آل محمد تا روز قیامت - قسم
بخدا که ایشان همان نور خدایند که فرو فرستاده - و بخدا قسم که ایشان نور خدایند
در آسمان ها و زمین - بخدا قسم یا ابا خالد نور امام در دل مؤمنین روشنتر است از نور
خورشید تابان در روز - بخدا که آنها دلهای مؤمنین رامنور می سازند و خدا از هر کسی
که خواهد نور ایشان را پنهان میدارد پس دلهای آنان تاریک میگردد -- بخدا ای

ابا خالد بنده ئی ما را دوست ندارد و از ما پیروی نمیکند مگر اینکه خداقلش را پاکیزه کرده باشد و خدا قلب بنده ئی را پاکیزه نمیکند مگر اینکه با ما خالص شده آشتباهی کرده باشد و چون باما سازش کند خدا او را از حساب سخت سلامت میدارد و از هر اس بزرگ قیامت ایمنش میکند.

عجب غمی است غم عشق کز عنایت آن

ز شر سایر غمه‌ها دلم مصون گردید

شیخ ابوالحسن خرقانی گوید : (الست بر بیکم) را : بعضی شنیدند که (نه من خدایم؟) بعضی شنیدند که (نه ، من دوست شمایم)؟ و بعضی چنان شنیدند که (نه ، همه منم؟) (اتبهی).

کی میتوانی از دل من عقده واکنی
ای بیخبر ز علّت سوزنها من
ترسم که نیش غم بدلت لطمه‌ئی زند
جانا میرس ما بقی داستان من
قال اللہ جل جلاله : ومن اعرض عن ذکری فآن له معيشته خنکا و حشره يوم
القيمة اعمى ، قال رب لم حشر ذئ اعمى و قد كنت بصيراً ، قال كذلك اتك آياتنا
فنیستها وكذاك اليوم تننسی (۲۰۲۳ر).

ترجمه : خدای جل جلاله فرماید : - هر کس که روی از ذکر من برگرداند پس
بدرستیکه مرا وراست زیستنی تقیگ و حشر میکنیم اور ارزقیامت نایینا ، میگوید
پروردگارا چرا مرا کور حشر کردی در صورتیکه من بینا بودم ، میفرماید همچنین
آمد ترا آیات ما ، پس واگذاشتی آنرا و همچنین امروز واگذاشته میشوی .

کافر ، کافر ، اگر دوزخ سوزان دارد
آتشی را که زعشق تو بجانست مرا
تا بکی در قفس تن ، باسارت ، رسوا
مرغ جان ، والدعاشق طیران است مرا
قال الله عزوجل : «نحن أقرب اليه من حبل الوريد» (۵۰ر۱۶)، یعنی ما به او
(یعنی باسان) نزدیکتریم از رگ گردن - زیرا مسافتی مثلای بین اجزاء شیئی و اصل
شیئی مطلقاً درین نیست در حالی که اصل شیئی مجموعی است از اجزاء مشکله او
که حاکی از یکتائی کامل است ولی قرب خدای تعالی باسان چنین نیست زیرا

در ذات انسان و حقیقت هویت او و حتی در اعمالی هم که انجام میدهد هرگونه تووهٔم غیریست و دوئیت شرک است) از آنجاست که فرموده‌است: «والله خلقکم و ما تعاملون» (صافات ۹۶) یعنی شما و اعمال شما را خدا آفریده است که گفته‌اند: سبحان من خلق الأشياء وهو عينها؟

بنابراین معنی قرب ووصل این نیست که تقارن و اتصالی بین خالق و مخلوق وجود آیدمانند اتصال شیئی بشیئی دیگر که این عین شرک و کفر است، اعادنا اللہ تعالیٰ، حضرت شاه ولایت مولای متقیان علیه صلوات‌الله‌الملک المنان بتقصیل فرموده است: «...هومع کل شیئی لا بمقازته ...» زیرا که شیئیت هر شیئی بوجود یکتاوی حضرت حق جل جلاله و عظم شانه موجود است که بلباس هستی از هست مطلق ملبس شده و نمودش بسته به بود حق است، علیه‌ذا حقیقت قرب ووصل و اتصال یابعد و فصل و هجران و امثال ذلك غیر از معنی مصطلح معمولی آنست در غیر اینصورت عین شرک و دوگانگی است تعالی اللہ عن ذلك علواً وَكبيراً.

قال عليه السلام الشرک اخلاقی من حرکة النملة السوداء على الصخرة الصمامعفی ليلة الظلماء، یعنی شرک پنهان تراست از حرکت موری سیاه روی سنگ سخت سیاه در شب تیره ظلماتی.

هیچکس نیست که در کوی تواش کاری نیست
هر کس اینجا بطريق هوسی می‌آید
جز عده‌ی ده که بمیخانه‌ی ارباب کرم
هر حریفی ز پی ملتمنی می‌آید
یار دارد سر صید دل حافظ یاران
شاهبازی بشکار مگسی می‌آید
حق سبحانه و تعالی عین هویت حقیقی هر شیئی است ظاهرًا و باطنًا و جزء
و کلًا: هو الأول والآخر والظاهر والباطن وهو بكل شیئی علیم (۳۵۷).

با در نظر گرفتن اینکه حید و تعطیل و تشبیه ظاهری هر شیئی و تمثیل و مقارنة و امثال ذلك در ذات مقدس حق تعالی جلت عظمته از هرجته منتفی است و بدون او جل جلاله نه شیئی وجود دارد و نه موجودیت تا جای تووهٔم مقارنة وغیره در افکار

نارسای محدود مخلوق بی اعتبار باقی بماند ،
قال الله جل و علا مارمیت اذمیت ولکن اللدرمی (۱۷۸) .

هر چه دارد جان ، بود از جان جان
دمبدم آن دم از او امیددار
تو نیفکنندی ، که حق فوت نمود
ای صفات در صفات مادفین
هست و روزن را نشد زان ، آگهی
در میان اصبعین کیستی
بدیهی است که این معنی نیز مبین توحید افعال و اعمال و مشخص انحصار قدرت
مطلقه بذات مقدس باری تعالی میباشد .

جانها پیدا و پنهان جان جان
لیک در گردش بود آب اصل کار
هر که در پوشد براو گردد و بال
وای او ، کز حَّد خود دارد گذر
تیر پر ان بین و نا پیدا کمان
آب پنهانست و دولاب آشکار
هست الوهیّت ردای ذوالجلال
تاج از آن اوست و آن ما کمر
مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا استاد معظم فرمود : «لامؤثّر فی الوجود
الله» ... تمام موجودات با اندازه‌ی هویت خود مظاهر حقند و تنها یک جان منبسط
در تمام مظاهر خلقت و در سراسر عوالم وجود موجود و حکمفرما میباشد که در عین
ظهور مخفی است با کلیه ظهور ات مختلف که دارد ، مبداء و مقصد و مقصود همد
(دانسته و ندانسته) همان یک جانست که جان جان است ، هر کس توanst جز همان
یک جان نهیند او موحد واقعی است

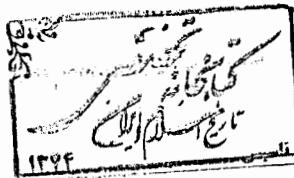
هر که بی جانست از دانش تهی است
جان اول مظہر درگاه شد
قال مولانا علیه السلام : «لایحویه مکان» ولا یخلو منه مکان » ، یعنی هیچ جائی
خود جهان جان سراسر آگهی است
جان اول مظہر درگاه شد
را نمیگیرد و هیچ جائی از او خالی نیست .



۱ - قمّثال ملکوتی مثال قبله اهل کمال و شمع جمع وصال - مولانا حضرت

میرقطب الدین محمد عنقا .

۲ - فرزندی دوشیزه زهره سرفراز (نوء دختری آنحضرت)



شمس وحدت

وی ز تو پیر توی ، طریقت عشق
همه پروانه‌ی تؤیم و ، تو شمع
جمع شمعی تو ، ای ضیاء ادام
در دل از آتش تو پروا ، نه
شمع جان از تو می‌ستاند کام
کام ده ، زنده ساز جان مرا
گلخن ما ، ز مهر ، گلشن کن
ای فدای تو هم دل و هم جان
قاقم و خز کجا و دلک کجا
همّت دل تو ، سر تو ، سرور تو
هنر کیست غیر بال شما
پشهوئی را نو ، باز کرد هستی
دل بدنیال شاه در تاک و پوست
وصل بر بحر حق شده ، جویم
در پی شاه بی ندیدم ، من
دید جان شاه را به سر شما
نور پاشید و جان من زر کرد
حق شناس و فقیر در گاهم
تو چنین خواستی و (جّف قام)

ای صفائی دل و حقیقت عشق
عشق و معاشق و عاشقی بتو ، جمع
شمع جمعی تو ، ای امام همام
جان که شمع تر است ، پروانه
جان ز شمع تو روشن است مدام
جان جانان تؤیی و کام روا
تن مارازنور ، روشن کن
نور مطلق تؤیی و روح روان
قاف عنقا کجا و خلق کجا
بال و پر از تو ، ره تو ، رهبر تو
پشه و قاف و خدمت عنقا
تو هرا سر فراز کردستی
حمدالله که ار عنایت دوست
شاه بین ، شه شناس و شه جویم
رو بعنقای ناپدیدم من
یافت دل یار نا پدیدش را
شمس وحدت ز دل برون ، سر کرد
من که متاح درگه شاهم
سر فرازم ز لطف تو ، همه دم

(قسمتی از مثنوی مفصل مؤلف است)

نالیدن بلبل ز نوا آموزی عشق است
هرگز نشنیدیم ز پروانه صدایی
قوله تبارک و تعالی : واتل ماوحی الیک من کتاب ربّک ،لامبَدْل لکلماته ،
ولن تجد من دونه ملتحداً ، واصبر نفسك مع الَّذِين يدعون ربَّهم بالعذاؤ والخشى
يريدون وجهه ، ولا تعد عيناك عنهم ، ترید زنیة الحیوة الـ دنیا ، ولا تطبع من اغفلنا
قلبه عن ذكرنا واتبع هواه وكان امره فرطاً (۲۷۱۸).

ترجمه : وبخوان آنچه وحی فرستاده شده است بتو از کتاب پروردگارت ،
نیست بدل کننده مرکلمدهای او را (که از اصول توحید وعدل است) و هرگز نیابی
از غیر او پناهی ، وشکیاگردان خود را با آنانکه میخواهند پروردگارشان را
بامداد و شبانگاه ، (یعنی بدون توجه والتفات بغیر خدا در راه خدا استقامت و
صبر دارند ، آنها فقرای مجرد مُتّوحند که در دنیا و آخرت حاجتی غیر از خدا
مطلقاً ندارند و چون متوقف در اعمال وصفات هم نیستند بنا بر این بخدا هم احتیاج
ندارند زیرا (نیستند) که محتاج باشند یعنی فائی فی اللہ اند که فرموده است : (الفقیر لا يحتاج
الی اللہ) - میخواهند وجه او را (یعنی ذات خدا را در حال بقاء بعد از فنا پس صبر
با آنها صبر با خداست) ، و باید در گزند دوچشمی از ایشان (یعنی چشم از آنها بر مگیر)
که آرایش زندگانی دنیارا بخواهی ، واطاعت مکن کسی را که غافل کردیم دل اورا از
یاد خودمان ، و پیروی مکن آرزویش را که کار او تباہ است.

پس بروی او ، زچشم او ، نگر	هم از او کن عاریت چشم و نظر
تا درآید در گلو چون شهد و شیر	هیچ بی تأویل ، این را در پذیر
چونکه بیندان حقیقت را ، خطأ	ز آنکه تأویل است و اداد عطا
عقل کل مغزست و عقل جزء پوست	آن خطأ دیدن ، رضعف عقل اوست
مغز را بدگوی نی گلزار را	خوبی را تأویل کن ، نه اخبار را

فی المکافی : سئل ابو جعفر الثانی علیه السلام : بجوزان یقال : اللہشیئ ؟ قال نعم ،
یخرجه من الحُدُّین ، حدّ التعطیل وحدّ التّشبیه .

ترجمه : از ابو جعفر ثانی علیه السلام پرسیدند آیا رواست خدا را (چیز)

بنامند ؟ – فرمود آری - چیزی که او را از حد تعطیل (که گوئی خدا نیست) و از حد تشبیه (که او را با مخلوق ماننده سازی) خارج کند .

که حق معرفت را ، (ما عرفناک)
تو ، خود ، خود را شناسی ، بارالها
تو ، خود ، هستی ، علیم و علم و معلوم
بود سر تو ، یعنی جان جانست
بسلاک صدیق سینه چاکت
بعشافی ، که اندر درد ، مردند
باخلاص و صفاتی نفس ، احمد
بما ، هائی ما ، کن آشکارا
که شکر شاکران ، جز تو ندانم
نباید جز تو ، تا شکر تو گوید
قبول حمد و شکر خود ، بفرما
بما ، هائی ما ، بنما ، به هر دم
خسی را ، همسر دریا ، نماید
که فضلت کعبه سازد ، هر چددیر است
زیاد تو ، دل و جانم ، بود شاد
دعا از تو ، اجابت از تو ، برخاست
دعایم کن ، که تو ، اصل دعائی

بحق فرمود از آنرو ، احمد پاک
ترا ، جز تو ، کسی نبود شناسا
توئی ، اصل وجود و ، جز توموهووم
هران سری ، که در هر دوجهانست
خداؤندا ، بحق نور پاکت
پیakanی ، که اندر جمع ، فردند
بنور هستی و ، سر محمد
شنا ساکن ، بذات خویش ، ما را
چسان شکرانه نعمت ، توانم
تو ، نفس شکری و ، شکر از توروید
هم ، از نای من مسکین ، خدا یا
زما ، هردم ، بنای ما ، فرودم
دِم تو ، مرده را ؛ احیا نماید
ستمکاری زما ، وز دوست خیر است
تو یادهائی و ، ما را ، توئی یاد
چو یاد ما تو و ، یاد از تو ، برپاست
دعای خود ، اجابت مینمایی ،

بجو او را ، گرت با نور ، کار است
امامت رحمة للعالمین است
به پیش نور حق ، نوری ندارد

امام عصر ، نور کردگار است
خدا ، نور سماوات و زمین است
اگر ، نور ، از هزاران شمس بارد

که هر نوری ، ز نور حق شده، هست
نموده ، در دل تو ، نور منزل
خدا کرده ، دلت ، از غیرحق ، پاک
توانائی ، ز حق جو ، هر زمانی
خناک آنکس که از حق، یاد ، دارد
نظرگاه خدائی ، البشاره
بدرگاه کریم ، حیی ، قائم
که نعمت ، راه بر عرفان ، گشاید
که نعمت ، عین لطف و رحمت اوست
خدا روشن نماید ، دیده کور
دل بی نور ، کی نوری بیابد
بنور حق ، توانی ، نور چیدن
فتند اندر مضائق ، حق نیاید
نیابد مغز را ، مفتون هر پوست
ز خاطر برده در ایندار دنیا
که تا واقف شوی ، از سر آن یار
خوش آن دل ، کو بنور اوست قائم
تعالی شانه ، عن کل احوال
یگانه است و بغیر اوست ، نابود

که نور شمس هم ، از نور حق است
اگر ، اخلاص و صدقت، هست در دل
دلت ، روشنتر است از شمس افالاک
مشو غافل ز حق ، تا میتوانی
که حق است، آنکه خودرا، یاد آرد
اگر ، با یاد حق باشی ، هماره
بود شکرانه‌ی آن ، ذکر دائم
که شکر حق ، ترا ، نعمت فزاید
شناصائی حضرت ، نعمت اوست
ولیکن ، کور ، مجروم است از نور
اگر از حق بدل ، نوری نتابد
که حز با نور ، نتوان نور دیدن
هر آنکس ، رو ، زکوی حق ، بتابد
که او کور است و حشرش کوری اوست
که آیات خدا و ، ذکر حق را
بغیر مان ، است ، گوش‌جان، آر
ندای حق تعالی ، هست دائم
ندارد هاضی و مسقبل و حال
همه هستی ، بکل ، در دور موجود

قال الله العزیز : - فاذانفح فی الصّور ، فلا انساب بینهم يومئذ ولا يتسائلون

(۱۰۳ر۲۴)

ترجمه : و هرگاه در صور دمیده شود در چنین روزی نسبها هیان ایشان نیست
و نپرسند از یکدیگر - زیرا کسی از خود فراغت ندارد تا بتواند مسئولیت کس

دیگری را هم بگیرد او در خود و در اعمال خود گرفتار و سرگردانست و در پریشانحالی و اضطراب سر میبرد که فرموده است :

یوم لا ينفع مال ولا بنون الا من اتى الله بقلب سليم (۸۸ر۳۶) - یعنی در جنبین روزی مال و اولاد نفعی نمیرسانند و مفید فایده‌ئی نیستند هرگز آنکس که بادل سالم روی بخدا آورد و خدا جز بدل سالم صدیق مخلص نظری ندارد سرو صورتها و اعمال و رفتار ظاهری مورد توجه قرار نمیگیرد .
نومید نخواهم شدن از وصل تو ، هر چند

آنجا که توئی ، باد صبا بار ندارد
قال الله تبارک و تعالى جل شأنه : - المال والبنون زينة الحياة الدنيا -
والياقات الصالحات خير عند ربك ثواباً و خيراً ملأاً ... لقد جئتمونا كما خلقناكم
اوّل مرّة - بل زعمتم انّ نجعل لكم موعداً (۴۷ر۱۸)

ترجمه : - مال و پسران آرایش زندگانی دنیا یند - و باقیات صالحات بهترست نزد پروردگارت از جهه ثواب و بهتر است از راه امید بتحقیق آمدید بما همچنانکه آفریدیم شما را اوّل بار - بلکه ادعایا و گمان میکردید که هرگز نمیگردانیم برای شما وقت و عده .

قوله عزوجل : - ولقد جئتمونا فرادی کما خلقناکم اوّل مرّة - و تركتم حوالناکم و راء ظهور کم - و ما نرى معکم شفعائکم الّذين زعمتم انّهم فيکم شرکاء -
لقد تـطعـ بـینـکـم وـضـلـ عـنـکـم ماـکـنـتم تـزـعـمـونـ (عر۹۳) .

ترجمه : و هر آینه بتحقیق که می آئید بسوی ما به تنهائی همچنان که آفریدیم شما را اوّل بار و واگذاشتید پس پشته‌تان آنچه را بملکیت شما در آورده بودیم (از وسائل و علوم و فضائل) - و نمی بینیم باشم اشغیعاً نتان را که گمان میکردید ایشان شریک و انباز شما یند (محبوبات و معبودات) - بحقیقت بریده شد میان شما - ضایع و کم شد از شما آنچه را که شما گمان میکردید .

توضیح : - مقصود از (فرادی یعنی به تنهائی) تجریز از سفات و عالیق و

آداب ظاهري واهل خويشان واقارب و حتى تجرد از وجود شخص خود است با استغراف در عين ذات جمع که فرموده‌اند: «اعدا عدوٰ كنفسك الّتی بین جنبیک» - دشمن‌ترین دشمنان تو نفس خود تو یا شکم تست که بین دو پهلوی تو واقع شده است، بزرگان گفته‌اند «چه خوبست که شخص همانطور که مجرّد دنیا آمده است مجرّد هم از اين دنيا بر وبدون فکر و عاطفه و عقیده و خشم و نیکي یا بدی و با هر چيز دیگر» - و اين گفته عين معنی فقرار است یعنی خلوت و تهی مطلق از همه چيز و پرمطلق از خدا رو محظوظ شو بخرابات نیستي هر جادو مست باشد، ناچار عربده است گفته است مصطفی که ززن مشورت مگیر

این نفس ما زنست، اگر چه که زاهده است
قال النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسے: «الاحسان ان تعبد اللہ کانک تراه فان لم تکن تراه
فأنہ يراک»، یعنی احسان آنست که خدا را چنان بندگی کنی که گویا او را بعین می‌بینی پس اگر او را نه بینی او ترا هی بیند.

شیخ ابوابکر واسطی گفته است: «مرگ نه مرگ کالبد است و عدم نه عدم
کالبد، آنجاکه وجود است جان نامحرم است، تا خود به کالبد چه رسد» (انتهی)
گر حیات جاودان بی عشق باشد مرگ باشد

لیک مرگ عاشقان باشد حیات جاودانی
مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا فرمود. «ذرات عوالم خلقت که عوالم
اسرار طبیعتند هر یک بقدر موجودیت خود شانی از شئون آن ذات نوصفات و
غرق جاذبه‌ی عشق مطلق و مظہر وحدانیت حقند.»

تنها گذاریدم که من در دوری تنها، خوش
آشفته‌ی دنیای خود، بی مردم دنیا خوش
این زاهدو آن می‌پرست هر کس بچیزی دلخوش است
من مست صهیای الست تنها باستغنا خوش

رسوا، به تنگ از خانه‌ام و ز آشنا بیگانه‌ام
دیوانه‌ام دیوانه‌ام در دامن صحرا خوشم
دلستگی و توّجه به رچیز جز خدای احد واحد شرکاست و موجب بعد از
مبداه و انحراف از حقیقت.

هر چه را در بند آنی بنده‌ی آنی یقین
خواه دنیا خواه عقبی خواه جنت خواه نار
قال الله الحکیم : یا ایه‌الذین آمنوا ان من از واجکم و اولادکم عدوکم
فاحذر وهم (۱۲۶۴).

یعنی ای کسانیکه ایمان آورده‌اید بدرستیکه بعضی از جفتهای شما و اولادتان
دشمن شمایند پس از ایشان بپرهیزید. زیرا که شدت محبت با آنها سد راه محبت
حق تعالی می‌شود مگر اینکه دل آدمی از سرصد و خلوص بر طبق مشیت وعدالت رفتار کند
بدون افراط و تغیریط یعنی آنها و هرچه غیر از آنها را هم فقط برای خدا و با خدا
و در راه خدا دوست بدارد بدون توّجه به ثواب یا ترس از عقاب و اینهم در صورتی
است که غیر از عشق حقیقی الهی در دل بند، مؤمن اخلاص کیش نباشد که در یکدل
دو محبت نگنجد

کفر موده است « من کان لله کان الله له »

شندم دوست میداری بخون غلطیده‌ئی بینی

میان خاک و خون هستم، تمادا میکنی یا نه
در جای دیگر از کلام مجید صریحاً آمده است که : یا ایه‌الذین آمنوا
لأنهکم اموالکم و لا اولادکم عن ذکر الله و من يفعل ذلك فاولئک هم الخاسرون «
۸۶۴).

یعنی ای کسانی که ایمان آورده‌اید غافل و سر گرمтан نسازد شما را اموال
و اولادتان از یاد خدا ، پس کسانی که چنین کنند زیانکارانند - کدام زیان شدیدتر
و غیر قابل جبران تراست از زیان غفلت از حق و دوری از آن نزدیک حقیقی که فرموده

است «وَجْنَ قُرْبَ الْيَهْ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ» .

دost تزدیکتر از من بمن است
وین عجیتر که من از وی دورم
چکنم با که توان گفت که دost
در کنار من و من مهجورم
قال رسول الله صلی اللہ علیہ والہ : «كُلٌ حُسْبٌ وَ نَسْبٌ مُنْقَطِعٌ يَوْمَ القيمة
الْحُسْبِيُّ وَ النَّسْبِيُّ، فَأَينَ الْمُتَقْوُونَ». یعنی هر حسب و نسبی روز قیامت منقطع است مگر
حسب و نسب من ، پس کجا یند پرهیز کاران .

از این فرموده چنین استنباط میشود که حسب و نسب حقیقی فقط در پیوستگی و
بستگی معنوی با حضرت رسول خدا است که آنهم منحصراً از راه تقوی و پرهیز کاری بحصول
میباشد با اتخاذ روش آنحضرت در پیروی از تعالیم عالیه مقرر ره من بوظ بمکارم
اخلاق که فرموده است : «بَعْثَتْ لِأَنْسَمْ مَكَارِمِ الْأَخْلَاقِ» . چنانکه خدای تبارک و تعالی
فرموده است «إِنَّ أَنْ أَغْرِمُكُمْ عَنِ الدِّرْهَمِ اتَّقِيَّكُمْ» - یعنی گرامی ترین شما نزد خدا پرهیز
کارترین شماست

مرد خداشناست که تقوی طلب کند خواهی سفید جامه و خواهی سیاه باش
قال النبی صلی اللہ علیہ والہ بن العباس : ياغلام، احفظ اللہ یحفظک، اذا سئل فاسئل اللہ،
و اذا استعن بالله، واعلم ان الامّة لواجتمعت على ان ينفعوك بشيء لم ينفعوك
الابشئ قد كتب الله لك، ولو اجتمعوا على ان يضروك بشيء لم يضروك الا بشيء كتبه الله
عليك، رفعت الاقلام وجفت الصحف .

ترجمه : - ای پسر - خدا را حفظ کن ناترا حفظ کند - هرگاه چیزی میخواهی
از خدا بخواه - و هرگاه کمک میخواهی از خدا کمک بخواه - و بدان که اگر مردم اجتماع
کنند تا ترا با چیزی سود رسانند نمیتوانند مگر با آن چیز که خدا برای تو مقرر فرموده
است - و اگر اجتماع کنند تا ترا با چیزی زیان رسانند نمیتوانند مگر با آن چیز که
خدا برای تو نوشته و مقرر فرموده است - غیر از این امکان ندارد .

مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا استاد کامل مکمل اویسی قدس اللہ تعالی
سره فرموده : «حتی اگر هم برای غذای روزانه خود نمک وزرد چوبه میخواهید : از

خدابخواهید .»

قال الله عز وجل : - «لن تتفعلکم ارحامکم ولا اولادکم- يوم القيمة يفصل بينكم- والله بما تعملون بصير » (۳۶۰ عذر) -- يعني سودی ندهد هر کس شما را رحمةتان و نه فرزنداتان -- روز قیامت جدائی می اندازد میانتان، و خدا با آنچه میکنید بیناست - جنانکه فرموده است : - يوم يفر " المرء من أخيه وأمّه و أبيه و صاحبته وبنيه - لکل امری منهم يومئذ شأن يُغْنِيه (۳۷۸۰ رز)

ترجمه : - روزی که گریز مردار از برادرش - و مادرش و پدرش - وزنش و پسرش - هر مردی را از ایشان در روزی چنین - کاری است که او را مشغول میدارد - یعنی وقت رسیدن بدیگران را ندارد (اللان کما کان و کما یکون)

قوله تبارک و تعالی : ربنا انك تعلم مانخفى و مانعلن ، و ما يخفى على الله من شيئاً في الأرض ولا في السماء (۴۱ ر ۱۴) .

ترجمه : پروردگارا ، بدرستیکه از پنهان و آشکار ما آگاهی ، و هیچ چیز در زمین و آسمان برخدا پوشیده و پنهان نیست .

برون شدن مجانین عشق از دو جهان خوشاسیکه گرفتار این جنون گردید
 قوله جل شأنه: فأنّك باعینا (۴۹ ر ۵۲) . پس توئی به چشم ما - یعنی در عین عنایت ما که ترامی بینیم و مراقب توهستیم - پس پیرهیز از این که در حضور او و مقابل چشم او خطلاکنی بلکه تسبیح و ستایش کن پروردگارت را که همیشه مراقب و حافظ تست در هر حال از روز و شب - از آنجاست که حضرت حسین علیه السلام ضمن مناجاة خود گوید «... عمیت عین لاتراک علیها رقیباً ...» کورباد آن چشمی که نمی بیند تو مراقب او هستی .

قال الله سبحانه و تعالی : يوم لا تملك نفس لنفس شيئاً ، و الا امر يومئذ للله . (۱۹ ر ۸۲)

عشق ربانی است ، خورشید کمال امر ، نور او است ، خلقان چون ، ظلال
ترجمه : (روز دین) آنروزی است که هیچکس چیزی برای کسی دارانیست و

امر آنروز برای خداست.

مگر رسیم بگنجی درین خراب آباد
بیا، بیا، که زمانی ز می خراب شویم
که بسته اند بر ابریشم طرب دل شاد
بنوش باده صافی بناله دف و چنگ
قال الرضاعلیه السلام : لیس العبادة بكثرة الصيام والصلوة، و انما العبادة كثرة
التفكير في امر الله .

ترجمه : - عبادت در زیاد روزه گرفتن و نماز خواندن نیست - و بدروستیکه
عبادت عبارتست از کثیر تفکر در امر خدا .

بکوی میکنده گریان و سر فکنده روم
چرا که شرم همی آیدم ز حاصل خویش
قال اللہ تبارک و تعالیٰ : الٰم ترکیف ضرب اللہ مثلاً کلمة طبیته کشجرة طبیتہ اصلها
ثابت و فرعها فی السماء ، نؤتی اکلها کل حین باذن ربها و یضرب اللہ الامثال للناس
لعلہم بتذکرون (۲۵۱۴) .

ترجمه : آیا نمی بینی چگونه خدا مثلی بزرده است ، سخن پاک (کلمه
طبیبه) مانند درخت پاک است که بینخ واصلش ثابت و بر جاست و شاخ و برگش در آسمان ،
میدهد خوراک خود را همیشه باذن پروردگارش و میزند خدا مثلها را برای مردم که
شاید یاد آور شوند .

عشق آمد و عقل رخت بر بست هشیار چه صرف برده از مست
فی الكافی : قال ابا جعفر عليه السلام : لا والله ، ما اراد الله تعالى من الناس
الا خصلتين : ان يقرروا الله بالنعم فيزيدهم ، وبالذنب فيغفر لهم .

ترجمه : امام باقر عليه السلام فرمود : نه ، بخدا سوگند ، خدا از مردم جز
دو خصلت نخواسته است : اقرار بنعمت‌های او که بر آنها می‌فزاید (شکر نعمت ، نعمت
افزون کند) و اقرار بگناه‌اشان تا آنها را بی‌امرزد - بدیهی است که شکر گذاری از
مخلوق‌هم باید به‌قصد قربت باشد برای خدا و در راه خدا (حتی بدون درنظر گرفتن
شخص خود و آنکس و خدا که نشانه تثلیث و شرک است) یعنی هریک را جداگانه

در نظر نیاورد و بیگانگی ننگرد که فرموده است « لاتشرک بالله آن الشرک لظلم عظیم » (انعام ۱۳).

توکل کن بذات پاک سبحان
که نسبتهاي مخلوق است ، بندار
ندارد حاصلی ، اى مرد دانا
بجز غفلت ز حق ، آن را اثر نیست
مبترآ آمده نسبت ، زاوهم
مسبّب را بجهو ، ترك سبب کن
که با شاه رسلى ، محشور گردي
که نفس دون ، ز نسبت می هراسد
که راه حق بددند ، مهرانسان
بل آن کو ، دل بغیر رب خود بست
ز حرص و خشم و شهوتها ، بود مست
اگر دلبستگی یابی بر ایشان
تو مردانه برو با حق پيردار
برادر یا که خواهر ، نیست جز غم
حسود و خنگ خود خواهی جهاند
زنافق ، کو ، چه زايد - غیر نقصان
ز خویش خویش هم ، بیشی نه بینی
کند سید مهر ایشان ، عشق رحمان
بدل مپذیر ، غیر از مهر داور
ولی ، رو ، ده ، برای حق به ایشان

مدار امید از خویشی خویشان
چو (لانساب) ، حق فرمود ، هشدار
زشهوت ، چونکه شد نسبت هويدا
بجز سرگشتگی ، محصول آن چیست
هوای نفس را ، نسبت هند نام
اگر مردی ، ز حق نسبت طلب کن
به احمد نسبت آور ، گر که مردی
هوای نفس ، کی نسبت شناسد
خدارا ، دل مکن آلوده اينسان
نه آن انسان که او (بنيان رب) است
بخواب و خور ، چو حیوان پای بنداست
کنی جمعیت خاطر پريشان
کند همجنس با همجنس پرواز
عمو و خاله و دائی ، زن و عُم
یکی خود را ، برابر با تو داند
دگر ناقص ز عقل است و زایمان
تواز خویشی - بجز نیشی ، نه بینی
به اولاد و به مالت ، دل مپیچان
به براز خویش و از خویشان ، سراسر
نمیگویم به بُریکسر ز خویشان

که جز یک شه، بکشور نیست سرور
 که دورت میکند از قرب ذوالمن
 زیاد حق تعالی ، دورت آرند
 که مهر این دو ، برگردن و بالست
 در دوزخ ، برویت بر گشايند
 ندارد ارزشی در دیده‌ی يار
 ز نسبتهاي ربّاني سخن گو
 هواي غيرحق ، از سر بدر کن
 قوي سدي بود ، در راه دلدار
 مگر در هستي حق ، گشتمان گم
 که پاي رب ، از اينان ، در ميانست
 تو خود در ياب از خود، باب وام گيست
 حساب هر که، با خويش است، ناچار
 نبي، اورا ، چنین فرموده ، کرماست
 دل و جانش بحق ، وابسته باشد
 خدا را ، کي بود ، اينسان شعاری
 که هستي ، هست حق مطلق و بس
 بود ، اکرم ، به پيش حق تعالی
 همه ، جز ذات حق ، نابود باشد
 بشر، شرّاستو، حرفش پيچ بيج است
 خدا خوش ، بدرگاهش ، امين شو
 امام ، از حق ، طلب کن، در دل خويش
 ترا ، آگاه سازد ، از ره و چاه
 ميان شاه و او ، راهی است کوتاه

که در يكدل ، نميگنجد دو دلبر
 از آن رو ، مال واولادست ، دشمن
 که چون بر خود، ترا سرگرم داردند
 عدوی جان تو ، اولاد و هالست
 ترا ، اين هر دو، دور از حق نمايند
 چو نسبت گردد از شهود پديدار
 بد نسبتهاي حيواني مكن رو
 ز اموال و ز اولاد ، حذر کن
 که اين آسودگي‌ها ، دور از يار
 مجو از من ، تو راز ، باب يا ام
 بد حرمت ، نام ايشان بر زبانست
 مپرس ازمن ، زباب وام ، غرض چيست
 نباشد ، هيچکس را ، کس مددکار
 جز آنكه نسبتش باحق ، تبقوی است
 که هر کس با نبي ، پيوسته باشد
 حسب چبود؟ ، نسب را چيست کاري
 خدا ، خويشی ندارد ، هيچ باکس
 نبي ، فرموده ، هر کس هست ، انهی
 جز اين ، هر نسبتي ، مردود باشد
 فقط، ذات استو، غير از ذات هيچ است
 برو ، حق را بجوي و يشكه بين شو
 اگر خواهی رهی ، از رنج و تشويش
 که او ، از راه و منزلهاست ، آگاه
 مقرب باشد او ، بر درگه شاه

اگر ، جویای حقی ، دامنش گیر
اگر خواهی که شیرین گرددت ، کام
تو عین راه حق را ، پیر ره دان
ترا ، رفتارش ، از ره سازد ، آگاد

ز هر قیدی ، منزه دان ، ره پیر
قدم نیه ، هر کجا او می نهد ، گام
بنده سر ، بن قدوم ، پیر ره دان
کد باشد ، گفته و کردار او ، راه

شیم ، روشن ، چو نور ماه ، گردان
بجبل خود رسان ، پروردگارا
منتور کن ، خدایا ، راه ما را
رهم ده ، بر حرم ، شیر مردان
محبب دوستاران تو ، هستم
ترا دارم ، نیندیشم بغيری
بود ، جسم و روان و قلب ما ، حق
بدین شکرانه ، چون نایم ، برآواز
فی الکافی : - قال ابو عبد الله علیہ السلام . ولا يتنا ولایة الله التي لم يبعث نبیاً

خدایا ، راه ما ، کوتاه ، گردان
ز فضل بیحسابت ، دست ما را
دل ما را ، بشکرت ، ساز گویا
وجود را ، سراسر ، شکر گردان
کمر ، از جان ، بخدمت گر نبستم
ز دستم ، گر نیامد کار خیری
که ، غیری ، نیست در ، هستی مطلق
چو بر حق است از حق ، روی ما ، باز
قط الا بیها .

ترجمه : - امام جعفر صادق علیہ السلام فرمود : - ولايت ما ولایت خدا است
کد هیچ پیغمبری جز با آن ولايت مبعوث و بر انگیخته نمیشود .
قال الله تبارک و تعالی ، الله ولی الذين آمنوا بخرجهم من الظلمات الى النور
عاشق شو ، ارنه روزی کار جهان سرآید
ناخوانده نقش مقصود ، از کار گاه هستی
قوله جل وعلا : « هو الذی جعلکم خلائف فی الارض » (۳۹۳۵) - او آنست که
شما را خلیفه روی زمین کرد .



سراج‌السّالکین - حضرت شاه مقصود میرصادق بن مولامیرقطب الدّین محمد
عنقا پیر کامل مکمل اویسی (طرف راست).
بیمقدار دکتر مرتضی سرفراز (اویسی) . (طرف چپ)

مشکل خود را، به پیو غیب دان اظهار کرد
تا جوانمردانه بنماید مگر راه صوابم
گفت عنقا، گر زهائی خواهی از خود، سر فرازا
سایه آسا، بی من و ما، محو شو در آفتابم
(دوییت از غزل هؤّلف)

مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا فرمود : خلیفه در حکم مستخلف
عنه و نایب در حکم منوب عنه است (انتهی) .
بجان او که گرم دسترس بجان بودی
کمینه پیشکش بندگانش آن بودی
اگر دلم نشدی پای بند طرّه او
قال رسول الله صَلَّی اللہُ عَلَیْهِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ : «من بلغ اربعين ولم يتعص فقد عصي» - هر کس
بچهل سالگی (که مرحله تکامل است) برسد و بیعضا (یعنی بی تکیه گاه) باشد پس
بتحقیق عصيان ورزیده و مغبون مانده است - زیرا بحبل الله المتین بستگی پیدا نکرده
لذا جمعش تفریق شده ، ضربش تقسیم گردیده ، تناسبش نزولی ، جذرش بی مدد ،
مدش بی کشش ، کسرش بی عدد صحیح ، در حساب استدلالی گم شده و بدون تسویه
مديون مانده است که .

پای استدلایان چوین بود پای چوین سخت بی تمکین بود
از آنجاست که فرموده : «واعتصموا بحبل الله جمیعاً ولا نفترقو» (۹۸:۹)،
بر شته اتصالی که از فطرت باخدای خالق فطرت مربوطید وندای بی ابتداء بی انتها
(الست بر بکم) را از اول بلا اول در طریق توحید خدای یکتای لم یزل ابدآ واژلاً
پذیرفته و (بلی) گفته اید متممیا شوید که فرموده است: «یا اللہ مع الجماعة» .

تا شوی خوش چون سمرقند و دمشق	جمع باید کرد اجزا را بعض
پس توان زد بر تو ، سکه پادشاه	جو جوی ، چون جمع گردی زاشتابه
هم چراغ و شاهد و نقل و شراب	تا که معشوقت بود ، هم نان و آب
تا توانم با تو گفتن ، هر چه هست	جمع کن خودرا ، جماعت رحمت است
جان شرک ازیاوری حق ، بری است	ز آنکه گفتن ، از برای یاوری است
در میان شست سودا ، مشترک	جان قسمت گشته در جو فلك ،
پس جواب احمدان آمد سکوت	پس خموشی به دهد او را نبوت

این همی دانم ، ولی مستی من
میکشاید بی مراد من دهن
آنچنان کز عطسه و از خامیاز
این دهان گردد به ناخواه توباز
قال اللہ تبارک و تعالی : «بِيَدِ اللّٰهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ» (۱۰۴۸) .

باری در متابعت از هواپرستی و با پیروی از نفس پروری و انحراف از صراط
مستقیم هدایت حق جل وعلا موجبات تشیت و تفرق خود را فراهم نکنید و نعمت
خدای منعم مهربان بندۀ نواز را کفران نورزید تا بخسران بی پایان غفلت و مهجوری
از او گرفتار نیاید و مصدق (لئن کفرتم آن عذابی لشدید) واقع نشوید که عذابی شدیدتر
از نادانی و دوری از دوست نیست .

فی الکافی : - قال ابو عبد اللہ علیہ السلام ، مکتوب فی التّوراة ، اشکر من انعم
علیک ، وانعم على من شکرک، فأئنّه لازوال للنعماء اذا شکرت ، ولا بقاع لها اذا کفرت:
الشکر زیادة فی النعم وامان من الغیر .

ترجمه : حضرت صادق علیه السلام فرمود در توراه چنین نوشته شده است ،
سپاسگذاری کن کسی را که بتو نعمت داده ، و نعمت بدی بکسی که از تو سپاسگذاری
کرده زیرا نعمت سپاسگذار بیزوال است و کافر نعمت را پایداری و بقا نیست ،
سپاسگذاری باعث زیادتی نعمت است وایمنی از دگرگونی ها .

قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ من قادمکفوفاً اربعین خطوة غفر له ما تقدّم
من ذنبه وما تأّخر .

که تو نوح ثانی ئی ، ای مصطفی
هر رهی را ، خاصه اندر راه آب
غول کشتی بان این بحر آمده
انقطاع و خلوت آری را بمان
تو زخم کر ، عصای کور را
حد نواب و اجر یابد ، از الله
گشت آمرزیده و یابد رشد

باش کشتهی با آن درین بحر صفا
ره شناسی می بیاید بالباب
خیز و بنگر کاروان ره زده
پیش این جمعی چو شمع آسمان
هین بمگذار ای شفا ، رنجور را
فی تو گفتی قائد اعمی برآه
هر که اوچل گام کوری را کشد

جوق کوران را ، قطار اندرقطار
انده آخر زمان را ، شادی‌ئی
این، خیال اندیشگان را ، تایقین
قال رسول الله صلی الله علیه‌وآلہ : مثُل أَهْلِ بَيْتٍ كَمْثُل سفينة نوح ، من رکب
پس بکش تو ، زین جهان بی قوار
کار هادی ، این بود ، تو هادی‌ئی
هین روان کن ، ای امام متّقین
فیهانجی و من تخلیف عنها غرق .

ترجمه : حضرت رسول خدا صلی الله علیه‌وآلہ فرمود : مثُل أَهْلِ بَيْتٍ من همانند
کشتی نوح است هر کس خود را با آن کشتی رساند و سوار شود نجات یابد و هر کس از
آن سر باز زند و تخلیف ورزد در دریای نابودی غرق گردد و مجبون ماند .

که بی کیف است و بی کم ، ذات داور
که در این ره بود اندیشه ، کوتاه
نگردد ره ز چه ، بی ماه ، پیدا
دهد بر سالک راه خدائی ،
چو کوری ، بی عصا ، در ره بمانی
که روی ماه یار ، آید پدیدار
بیاد آورد حدیث ، (قد عصی) ، را
بگفتار نبی ، دل ده ، زمانی
تو ، هم گر اهل رازی ، دل بحق باز
نمانی روسیه ، در مذهب و کیش
بگوشت آید ، از هر ساز ، آواز
نبازی دین و ایمان را بمفتی
جو انمردانه با حق عشق می باز
بحبل الله تمسّک جسته ، رستی
مهل از کف ، بترس از نفس بد خواه

زفصل و وصل و قرب و بعد ، بگذر
تعالی‌شأن ذات پاک ، الله ،
شب و طوفان و تاریکی و صحرا
شه و مد ، ایمنی و روشنائی
بدون ماه ، ره از چه ، ندانی ،
عصا بگزین و رو بر شاه جان ، آر
به چل ، چون پانه‌یی ، بگزین عصا را
معصی گر شوی ، در ره نمانی
نبی مجتبی ، فرموده این راز
که تا پایت نلغزد ، در ره خویش
شود تا راه فهم و هوش تو ، باز
بدام دیو بی ایمان نیقتی
عصا بردار و بر نفس دنی ، تاز
دل ، ار بر رشته توحید بستی
عصا ، حبل حق است ، ایسالک راه

باسرار خدائی ، گوش شو ، گوش
نجات از کوریش دادند و ، برند
که کوری را کشد در راه ایمان
رهش را ، حق کند روشن ، ز نوری
بیامرزد ، دلش سازد منور
بدین راز ، ارجوانمردی، پرداز
ولی نامحرمان را ، مشت باز است

نبی ، ستری دگر فرمود ، بنیوش
هر آنکس را ، عصا در کف سپردند
بود شکرانه اکرام رحمان
هر آنکس که برد ، چل گام کوری
گناه (ما تقدّم ، ما تأخّر) ،
ز جان مصطفی ، بیرون شد این راز
که فهم راز ، خاص اهل راز است

فی الكافی : - قال ابا عبد الله عیايه السلام - انَّ اللَّهَ عَزَّ وَجْهُهُ إِذَا أَحَبَّ عَبْدًا فَعَمِلَ عَمَلاً قَلِيلًا - جزاء با لقليل الكثير ولم يتعاظمه ان يجزى بالقليل الكثير له .

ترجمه : - امام صادق عليه السلام فرمود - چون خدای عز و جل بندهای را دوست داشته باشد او عمل کوچکی انجام دهد خدا آن عمل کوچک او را پاداش بزرگ دهد و بعمل کم پاداش زیاد دادن بر او بزرگ و سنگین نیاید - زیرا فقط دوستی صادقانه خدا و اخلاص در عمل کافی است وغیر از آن زیادی است .

دوای درد عاشق را کسی کو سهل بندارد
ز مکر آنانکه در تدبیر در مانند در مانند

بعمری یکنفس با ما چو بنشینند ، برخیزند
نهال شوق در خاطر ، چو برخیزند بنشانند
در این حضرت چو مشتاقان نیاز ، ارزد ناز آرند
که با این درد اگر دربند درمانند درمانند
سرشک گوشگیران را چو دریابند ، دریابند
رخ از مهر سحر خیزان نگرداند اگر داند
چو منصور از مراد آنانکه بردارند ، بردارند
بدین درگاه حافظ را چو میخوانند میرانند

فی الکافی : - عن ابی عبد‌الله علیہ السلام فی قول اللہ عز و جل - « لیبلوکم ایتکم احسن عملاً (۲۶۷) » - قال لیس یعنی اکثر عملاً و لکن اصوبکم عملاً - و انما الأصابة خشیة اللہ والنیة الصادقة والحسنة - ثم قال - الأبقاء على العمل حتى يخلاص اشد من العمل - والعمل الخالص الذي لا تریدان به مدحک علیه احداً اللہ عز و جل - والنیة افضل من العمل - ألا وان النیة هو العمل - ثم تلا قوله عز و جل « قل كُلْ يَعْمَلُ عَلَى شَاكِلَتِهِ » - یعنی على نیسته .

ترجمه : - از حضرت امام جعفر صادق علیه السلام است در باره گفته خدای عز و جل « تا بیازماید شما را که کدام یک نیکو کار ترید » - فرمود : معنی آن این نیست که کدام یک از شما پر کردارتر است بلکه این است که کدام یک درست کردار ترید - و آن چیزی که در اینمورد بهدف اصابت میکند خشیت از خدا و نیست صادق و حسنہ است - سپس فرمود پایداری بر عمل قایمکه خالص و ناب شود شدیدتر و سخت تر از خود عمل است - و عمل خالص آنچیزی است که نخواهی در مقابل کاری که میکنی مورد ستایش کسی جز خدای عز و جل قرار گیری - و نیست افضل از عمل است - آگاه باشید که اصل عمل همان نیست است - سپس این گفته خدای عز و جل را تلاوت فرمود « بگو که هر کس بر طبق روش خود عمل میکند » یعنی بمقتضای نیست خاصی که دارد .

نام من رفته است روزی بر لب جانان بسهو
اهل دل را بوى جان هى آيد از نام هنوز
در ازل داده است ما را ساقی لعل لبت
جرعه جامی که من سرگرم آن جام هنوز
ای که گفتی جان بده ، تا باشدت آرام دل
جان بیغمایش سپردم ، نیست آرام هنوز
قال اللہ تبارک و تعالی « ولا تَمْنَنْ تَسْتَكْثِرُ وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرْ (۷۴) » - و منت
منه بمنظور فرون جوئی و شکیبا باش جهه پروردگار خویش .

قال رسول الله صلی الله علیه وآلہ وسلم : - نیت المؤمن خیر من عمله و نیت الكافر شرّ من عمله - وكل عامل يعمل على نیتھ .

ترجمه : - حضرت رسول خدام‌صلی الله علیه وآلہ وسلم فرمود : - نیت مؤمن بهتر است از عمل او و نیت کافر بدتر است از عمل او و هر کس بمقتضای نیت خود کار می‌کند .

و نیز فرموده است : - انما الأعمال بالنيات .

قال الله العزيز جل شأنه : - « وان تجهيز بالقول فأنه يعلم السر واخفى (٢٠ ر٤) »
واگر آشکارکنی گفتار را پس بدرستیکه او میداند پنهان و پنهان تر را - بعلت کمال
لطفس که (الله لطیف بعباده (٤٢ ر١٩)) و بعلت نفوذ کامل علم او که علیم و خود نفس
علم است و حکیم (والله علیم حکیم (٥٢ ر٢٢)) بر ظاهر و باطن و سر و سر السر و احاطه
مطلق بر تمام مراتب وجود که خیر است و بصیر (ان الله بعباده لخیر بصیر (٣١ ر٢٨))
و که جز اوج جلاله نه وجود هست و نه موجود - « يعلم خائنة الأعْيُن و ماتخفي
الصدور» (٤٠ ر٢٠) يعني از خیانت چشمها و پنهانی های دلها آگاه است - زیرا خود
عین آنست .

هر آنکس را که بر خاطر ذ عشق دلبری باری است
سپندی گو بر آتش نه که داری کار و باری خوش

فی الكافی : - عن محمد بن مسلم - عن أبي جعفر عليه السلام - ائمّه قال جعلت
فداك - يزعم قوم من اهل العراق انه يسمع بغير الذی يبصر ويصر بغير الذی يسمع -
قال فقال كذبوا والحمدوا و شبّهوا - تعالى عن ذلك ائمّه سمّيـع بصـير - يسمع بما يبصر
و يبصر بما يسمع - قال قلت يزعمون انه بصـير بما يعقلونـه - قال فقال - تعالى الله
انما يعقل ما كان بصفة المخلوق - وليس الله كذلك .

ترجمه : - محمد بن مسلم گفت از امام محمد باقر عليه السلام پرسیدم قربانت
گردم - مردمی از اهل عراق گمان میکنند که خدا میشنود باغیر از آنچه میشنند -
و میشنند باغیر از آنچه میشنود - فرمود دروغ گفتند و ملحد شدند و خدا را تشبيه

کردند - خدا برتر از آنست - خدا شنوا و بیناست - هی شنود با آنچه می بیند - و می بیند با آنچه می شنود - می گوید گفتم آنها گمان می کنند که خدا بیناست بهمان معنائی که آنها ازینا تعقل می کنند - فرمود خدا برتر است - آن چیزی تعقل می شود که بر صفت مخلوق باشد و خدا چنین نیست .

ایات مشروحة زیر از ظهیر است :

<p>خروش از دل برآور ، پنهانه از گوش که از دنبال یگدیگر روانند بگوش دل رسد بانگ درایی بیاموزیم رسم بیقراری جهانی زنده گردد ازدم وی ز لطف حق بمنزل راه بردن ز جام او لین ، بیخود فتادند ستاده در رکوع و حمد داور چو باشی مستمع ، تسبیح خوانند ز پرواز مگس تا جنبش سرو و صنوبر گل و سنبل ، اگر چه بیز باند</p>	<p>سحر شد ای حرس تا چند خاموش نکر کاهل زمان چون کاروانند خوش آن دم کز نوای آشنائی چو زلف یار ، در شب زنده داری هر آنکس زد سحر گه بانگ یا حسی خداجویان که سر در ره سپردند قدح نوشان که دل از دست دادند بیبن در جنبش سرو و صنوبر ز پرواز مگس تا جنبش مور</p>
<p>فی الکافی : - عن ابی عبد الله علیہ السلام - قال ان "رسول الله صلی الله علیہ واله قال - ان "الله مثیل امتی فی الطین و علّمنی اسمائهم کما علّم آدم الأسماء کلّها . فَمَرَّ بِهِ اصحاب الرأیات - فاستغفرت لعلی و شیعه - ان "رَبِّی وعدنی فی شیعة علی خصلته - قیل یار رسول الله و ما هی ؟ - قال المغفرة لمن آمن هنهم - وَأَن لَا يغادر هنهم صغریة ولا کبیرة ولهم تبّدل السیّات حسنات .</p>	

ترجمه : - امام صادق علیه السلام فرمود از قول رسول خدا صلی الله علیہ واله که خدا امّت هرا در عالم طینت برای من تجسس فرمود و نامهای ایشان را بهن آموخت همانطور که تمامی نامها را به آدم آموخت - آنگاه پر چمداران برمی گذشتند - من برای علی و شیعیانش آمرزش خواستم و پروردگارم یکم طاب را در باره شیعیان علی

بمن وعده داد - عرض کردند یار رسول‌الله آن مطلب چیست - فرمود آمر زش برای ایمان آور ندگانشان و درگذشت از گناهان کوچک و بزرگشان و تبدیل بدیهای آنها بدخوی ها .
 یاد یاران یار را میمون بود خاصه کان لیلی و این معنو بود
 قال عليه السلام ان " الله جعل الدّنيا لما بعدها .. وابتاع فيها اهلها ليعلم ايهم احسن عملاً - ولَسْنَاللّهِدِنِيَاخَلُقْنَا وَلَا بِالسَّعْيِ لَهَا - وَأَمْرَنَا مِمَّا رَضِيَعْنَا فِيهَا النَّبْتَلِي
 بها ويعمل فيها لما بعدها - وصل عليه السلام .

ایات مشروحه زیر از ظهیر است :

<p>کجائی ای نسیم صبح‌گاهی رسانی هر سحر از روی امید بگو ای زهره چهره مشتری رای رخم شد زرد چون کاه از غم یار</p>	<p>که داری صبح صادق را گواهی پیام صبح از نزدیک خورشید هلال ابرو ، مه خورشید سیماهی ز بس کش بی تو آوردم بدیوار</p>
---	--

فی الْكَافِي : - عن ابی جعفر علیه السَّلَام قال - قال رسول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قال اللَّهُ تَبارَكَ وَتَعَالَى « لَا يَتَكَلَّ العَامِلُونَ عَلَى اعْمَالِهِمْ التَّيْ يَعْمَلُونَهَا لِثَوَابِي - فَأَنْهُمْ لَوْاجْتَهَدُوا وَاتَّبَعُوا أَنفُسَهُمْ أَعْمَارَهُمْ فِي عِبَادَاتِي - كَانُوا مَقْصُرٍ بِنَغْيَرِ الْغَيْنِ فِي عِبَادَتِهِمْ كَنَّهُ عِبَادَتِي فِيمَا يَطْلِبُونَ عِنْدِي مِنْ كَرَامَتِي وَالنَّعْيِمِ فِي جَنَّاتِي ، رَفِيعُ الدِّرَجَاتِ الْعُلَى فِي جَوَارِي ، وَلَكِنْ بِرَحْمَتِي فَلِيَتَّقُوا وَبِفَضْلِي فَلِيَرْجُوا ، وَالِّي حَسْنُ الظَّنِّ بِي فَلِيَطْمَئِنُوا ، فَإِنْ رَحْمَتِي عِنْدَذِلَّتْ تَدْرِكُهُمْ ، وَمَنْيَ بِلَغْهُمْ رَضْوَانِي وَمَغْفِرَتِي ، تَلْبِسُهُمْ عَفْوِي ، فَإِنِّي انَّا للّهِ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ، وَبِذَلِكَ تُسَمِّيُّتْ .

ترجمه : حضرت رسول خدا صلی الله علیه وآلہ از گفته خدای تعالی فرموده است « آنهائی که برای ثواب من اعمالی انجام میدهند نباید باعمال خود متکل باشند زیرا اگر ایشان در تمام مدت عمر خویش کوشش کنند و خود را در راه عبادت من بزحمت اندازند همواره کوتاهی کرده و مقصر اند و در عبادت خود بکنند بندگیشان نمیتوانند بر سند نسبت با آنچه از من میطلبند از کرامتم و نعمتهای بیشترم و رفعت درجات عالی در جوار من ، و لیکن برای درک رحمت من پرهیز کاری پیشه خود

سازید و بفضل اميدوار باشد و باگمان خوب (حسن ظن) بمن اطمینان كنيد، آنگاه است كه رحمت مرا ادراك خواهيد كرد و رضوان و مغفرت را ميرسانم، لباس عفو برهمه مي پوشانم، زيرا منم خدای رحمان و رحيم و بهمین سبب هم خودرا اينچنان ناميدهام از شيخ فريداد الدين عطار نيشابوري است.

بنديگي چيست ، بفرمان رفقن	پيش امر ، از بن دندان رفقن
قابل امر شدن ، همچون گوي	پس بيک ضربه بپيان رفقن
قرنهها شد كه نمي آسايند	از تو ، شب خفتن وزيان رفقن
عاشقان راست مسلم نه نزا	در ره دوست ، بمثگان رفقن
سرفدا كردن و چون عيتاران	جان بکف بردار جانان رفقن

قال الله عزوجل : انَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ عِبَادَ أَمْثَالَكُمْ ، فَادْعُوهُمْ فَلَيَسْتَجِيبُوكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ، اُلَّهُمَّ ارْجُلْ يَمْشُونَ بِهَا ، امْ لَهُمْ اِيْدِيْبِطْشُونَ بِهَا ، امْ لَهُمْ اعْيْنَ يَبْصُرُونَ بِهَا ، امْ لَهُمْ آذَانَ يَسْمَعُونَ بِهَا ، قُلْ ادْعُوا شَرَكَائِكُمْ ، ثُمَّ كَيْدُونَ فلاتنظرون (۱۹۴ر۷)

ترجمه: بدرستيکه آنان را که میخوانيد از جز خدا-بنديگانند ما نند شما، اگر راست میگوئيد بخوانيدشان تا جوابتان بدھند، آيا آنها پادرند که با آن راه بروند، آيا دست دارند که بگيرند، آيا چشم دارند تابدان و سيله به بینند، ياكوش دارند که از آن طريق بشنوند - بگو شركاء خود را بخوانيد - بامن نيرنگ و مكر كنيد و مهتم ندهيد!

مقصود اين است که به آنهايي که جز از خدا چشم طلب و کمک و غير ذلك دوخته ايد (اعيin ازانسان يا غير او) و خيال ميكنند که گرمهشكلاط شما را ميگشايند و حواej شما را بر مي آورند بنديگانی هستند عاجز و ناتوان (عبدًا مملوكاً لا يقدر على شيئ) که نه در خود مؤثر آند و نه در ديگران (لامؤثر في الوجود الا الله) - چنانکه خدای متعال فرموده است: «ولا يملكون لأنفسهم ضرًا ولا نفعًا ولا يملكون موتا ولا حياة ولا نشوراً» (۳۲۵ر)

- اگر راست میگوئيد و فقط آنها متکي هستند

وصول هر چیزی را که از خدا نومیدید از آنها بخواهید و بدینمید آیا میتوانند ان را فی
نفسه برای شما فراهم کنند و حوانجتان را برآورند - البته خیر - زیرا گفتم که حتی
نمک و فلفل را هم باید فقط از خدا بخواهید (اگر چشم بینا و دل شنو دارید) - بدینهی
است این قبیل شرکائی که برای خدا قرار میدهید و جاهلانه آنها متوجه سل میشوید
پا و دست و گوش و چشم باختیار خود ندارند بلکه هر چه دارند و هر چه میکنند از
خداست مهر^۳ اصلی پا و دست و جوارح خداست و سمع و بصر نیز خداست و بقاؤدهی او
میباشد که خود فرموده «وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مَا تَعْمَلُونَ» (۵۹ر۳۷) - بنابراین عواقب هر گونه کید
ومکر واستد راج و رفتار جاهلانه‌ی شما مانند انعکاس صدا است که مستقیماً بخود شما
بر میگردد (وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَاْكِرِينَ)

دلت ز اخلاص گردد ، کعبه‌ی هو
توانی راه حق مفتوح داری
عمل صالح کن و ، اخلاص در کار
ولی کیفیتش ، ماحظ عقباست
ز کیفیت بود مقصود معبدود
بجو سر تفکر در تحریر
که (زد ناربنا فيك التحرير)
عمل چبود ، تو خود مطلوب گردد
بکمتر کار ، اجرش بیش آرد
نباشد نیش ، فردی است دانا
تو نیت پاک کن اندر عبادات
بهل صورت ، سوی معنی گذر کن
نگردد تا عبادات تو ، عادت
عبادت عادت ارشد دورش افکن

گر از صدق و صفا ، آری بحق رو
ز اخلاص و صفا و صدق و زاری
ملأک تو ، نباشد کار بسیار
زیاد و کم ، بکسب و کار دنیاست
کمیت ، اهل ظاهر راست مقصد
بود اصل عبادتها ، نفکر
از آن رو گفت احمد ، بی تدبیر
ز حق میخواه تا محبوب گردد
خدا ، چون بندۀ‌ئی را ، دوست دارد
هر آنکس از عمل ، جز حق تعالی
بود چون جوهر اعمال ، نیت
عبادت را مبین ، بر حق نظر کن
فقط حق را تو می‌بین ، نی عبادت
مبین اعمال خود را ، نفس بشکن



حقیقه‌التّقوی و اصل المعرفة و عین المحبّة. مولانا حضرت میر قطب الدین محمد

عنقا پیر کامل مکمل اویسی .

عشق بیدا شد و آتش بهمه عالم زد
عین آتش شدا زاین غیرت و برآدم زد
دست غیب آمد و بر سینه‌ی نامحرم زد
خیمه در آب و گل مزرعه‌ی آدم زد

در ازیل بر تو حستت ز تجلی دم زد
جلوه‌ئی کر درخش، دیده ملک عشق نداشت
مددعی خواست که آید بتماشا گه راز
نظری کرد که بیند بجهان صورت خویش

ز جان سرّینه ، بعشق حی سبحان
نشاید گفت عادت را ، عبادت
بجو شد از دلت ، ذوق ستایش
شود زیر وزبر ، در بیخیالی
که حق نعمت دهد ' بی خود نمائی
بمصدق حقیقی ، نی تعبَّد
شوی محو خدای جاودانه
بخوان ، «یعطیلک ربِّک ففترضی»
خدا ، باقیت خیر تو ، یارست
که در نیّت ، ریا بنود پدیدار
که حق بار استسالک را ، در این راه
ز دریا وز صدف در جو ، نه از خس
بنه لب بر لب دل ، می بیاشام
مکن از بحر رحمانی ، جدائی
به سیفیش ، نفس سرکش را ادب کن
شرابی مانده مخفی در رگ تاک
اگر تشننه است جانت ، آب دریا ب
که جوشدآ بتاز صد بحر و صد جوی
بعجز حق ، در درون مرد حق ، کبست
همه کون و مکان حق ، انس و جان ، حق
ز اسرار است و از ذرّات ، آگاه
بدات پاک بیمثاش ، عیانست
که آن سرّ توهمن ، سرّی است از یار
که عین لطف حق ، میراست و قهر است

عبادت ، ترک ، عادت باشد ، ای جان
که اخلاصت شود فطرت ، نه عادت
خلوص این است کز روی نیایش
دلت با یاد حی لایزالی
با خلاق خدائی ، رو نمائی
بدانی معنی ، ایّاك نعبد
نه بینی خویشتن را در میانه
رضاء ، آمد عطای حق تعالی
هر آن نیّت کهداری ، عین کار است
از آن رو ، هست نیّت ، اصل در کار
برو ، جان پدر ، از حق مدد خواه
ز حق خواه آنچه میخواهی ، نه از کس
نوئی دریا ، ولی لب خشک و ناکام
که تا از تشنگی ، یابی رهائی ،
شراب از ساقی کوثر طلب کن
تو در آبی و بر آبی عطشناک
مگردان رو ، چو بو تیمار ، از آب
برو کم جوی آب و تشنگی جوی
چمه میجوئی ، که حق آگه از آن نیست
برون حق و درون حق است و جان حق
ز پنهانگاه افکار است ، آگاه
هر آن سرّی ، که در سینه نهانست
بگویم سرّ دیگر ، کوش میدار
که جزداش ، نه سرّ است و نه جهر است

که او پاک است و هم خودجو هر پاک
که در هر حال، عین لطف و مهراست
مداد و فکر و ذکر و هست ما، او
با خلاص و صفا'، بربار، روی آر
دل ما او، و جان او، جوش ما، او
پس او، خود، عین عین و، عین دیداست
همو صوت و صدا و، سازو، آواز
بعجز او، مظہر و مظہر، نباشد
شه ملک ولایت، نور سرمهد
وجود وجود و سود ما، از آن، بود
گر از جان بگذری، جانان شوی، تو
ز هست حق، گل هستی، بچینی
نباشد غیر حق را، در درون، راه
نهال معرفت، در دل، بکارید
بر او، برگ و بار حق تعالی
که هر چیزی از او در رستخیز است
چه سان نبود بذات خویش یینما
رحمیم است و عنایاتش عمیم است
به پنهانی، عیاف است و قدیر است
ندانی، چون نداری (علم اسما)
نه آن شیئی، که در چشم دوبین است
ولی از حد به لاحد، نیست راهی
نشان بدھی، دوبین و روسياهی
نشان بتوان دھی، از شرك بکریز

منزه ذاتش، از هر گونه ادرارک
که یار ما، همه جهر است و سراسرت
قلم او، لوح ما او، دست ما، او
همه او، مارمیت، گفته آن یار
زبان ما، و گوش و هوش ما، او
چوبر ما، اقرب از حبل الورید، است
همو پنهان و فاش و سررو، هم راز
بعجز او، صادر و مصدر، نباشد
چنین فرمود، قطب الدین محمد
همه، یک بود، باشد، کل موجود
تو، گران جان شناسی، جان شوی تو
موحد، کردی و، جز حق نه بینی
چه میجوئی، که حق زان نیست آگاه
مؤثر، حق، بود، رو بحق، آرید
که اصلش ثابت و، فرعش ببالا
منزه ذات بیچون عزیز است
چو خود ذات است و عین جمله اشیا
لطیف است و خبیر است و علیم است
شهید است و سمیع است و بصیر است
محیط است او، بکل و جزء اشیا
هم او شیئی است و عین ماء و طین است
اگر چه عین شیئی آمد، کماهی
اگر چه عین شیئی است، ارتوخواهی
که باشی تو، که او را در همه چیز

جز این وهم است و، از حق بین نشاید
نمی‌شاید فرین کردن باشیا
سبهارا، کمال صنع حق، ساخت
سبهها را، مسّبب می‌ترشد
سرود عشق ما او، ساز ما، او
کجا از چه توان ره برد بر ماه
بمه بنگر، که در چه عکس آنست
ز ماه چرخ، جز عکسی نه بینی
که ماه آسمان، گردد پدیدار
حدر کن، تا نیقتی درجده، از راه

خدا باید که خود بر جانت آید
علی هرتضی، گفتنا، خدا را
خدارا با سبب، کی میتوان یافت
مسبب را، سبب، کی می‌شناشد
سبب او و، سبب ساز است، هم او
تو مخلوقی، بخالق کی بری راه
مه، ارگه گه، در آب چه عیانست
چو دلوی، در چهی، بند زمینی
بر آ، از چاه، چون یوسف سبکبار
شود روشن، دوچشم، از عین آن ماه

قال اللہ عزوجل، «ولتمنظر نفس ما قدّمت لغد» (۵۹ر۱۷) – یعنی باید هر کس
بنگرد که چه چیز برای فردا فرستاده و تو شه راه کرده است و ره آوردش چیست
هر که آمد عمارت نو ساخت رفت و منزل بدیگری پرداخت
واند گربخت همچنان هوی
برگ عیشی بگور خویش فرست
قال النبی حلی اللہ علیه واله: الدّنیا ساعته، لیس فیها راحة، فاجعلها طاعة
یکدو روز چه، که دنیا ساعتی است هر که ترکش کرد، اندر راحتی است
قال اللہ جلیت عظمته: هنالک الولایة لله الحق، هو خیر ثواباً و خیر عقباً
. (۱۸ر۴۳)

ترجمه: آنجا ولایت و فرمانروائی از آن خدادست که حق است، او بهترین
ثواب است و بهترین پاداش و فرجام.
ای سعادت بخش جان انبیا
جرئیلی را براستون بسته‌نی

یا بکش، یا باز خوانم، یا بیا
پر و بالش را بصد جا خسته‌نی

که کشی او را بکهдан آوری
نیست او را جز لقاع‌الله قوت
«عَرَّفَنَا اللَّهُ ذَاتَهُ وَالْهِيَّةَ بِنَضْلِهِ» - خدا ذات والهیّة بِنَضْلِهِ را از روی فضل خود بما
شناسانید چنان‌که حضرت امیر المؤمنین فرموده است: «یامن دل علی ذاته بذات‌د»

این ادبیات از ظهیر است:

بکن فکری بحال ناشکی‌بی
کد میدانم کد، کی روزاست و کی شب
کجا دارم ز عشقت خواب و آرام
بگوشم موید آید، صوت بلبل
بکامم بی تو، می، خون جگر باد
و گرنه، دیده‌ی روزن بود کور
که عشق، از صبح وصل آید با تمام

خوش آن کس، کو بهجران سازگار است

که رنج عاشقان، در وصل یار است

بدین بیمار، امید شفا نیست
نه با او میتوام زیست، یکدم
مپرس از من حدیث عشق، زنها ر
رسد در چشمده‌ی آب روانی
که یابد در سخن، کنه معانی
که دل بر گوش دارد، گوش بر پند

یا ایهـا العزیز، مسـنا واهـنا الـضـرـ، وجـئـنا بـصـاعـتـهـ مـزـجـاهـ، فـأـوـفـ لـنـا الـكـبـلـ، وـ

تصدق علینا، أـنـ اللـهـ يـجـزـىـ الـمـتـصـدـقـينـ (۸۸۱۲).

ای عزیز، ماوکسان ما را مضیقه و بدحالی و زیان آزار در بر گرفته و بـما رسید

اگر داری سرو برگ غریبی
مپندار ای نگار سیم غبگب
ز شب تا صبحدم، وز صبح تا شام
بچشم آتش افتاد از رخ گل
مرا، دور از تو، در دل نیشتر باد
به روزن، دائم از مهر او فتد نور
مپندار، ای بهجر آورده تا شام

خوش آن کس، کو بهجران سازگار است

هر یض عشق را، هرگز دوایست
نه بی او میتوانم بود خرم
نه ای از وصل این معنی خبردار
خوش آن ساعت که گاهه تشنه جانی
خوش با نکته دانی، همزبانی
کسی را گوی در گیتی خردمند

یا ایهـا العـزـیـزـ، مـسـناـ وـاهـناـ الـضـرــ، وجـئـناـ بـصـاعـتـهـ مـزـجـاهــ، فـأـوـفـ لـنـاـ الـكـبـلــ، وـ



آفتاب عوالم امکان، شمس بروج عرفان، حضرت مولایمیرقطب الدین محمد بن معنقا
پیر کامل مکمل اویسی (تاریخ عکس ۱۳۲۸ را شمسی).

شمس برج عشق و ایمان ویقین
سید عالم محمد ، قطب دین
در سماء عقل ، مهر مستقر
مرشد ارشاد رحمانی اثر
چون اویس، از سر حق آگاه بود
رهنمای راه اهل الله بود
در حضورش راز پنهان آشکار
غیب را شرق دلش آثینه دار
هزار گنجینه بود و نمود
هر کز جواهی ملک وجود
مخزن گنجینه بود (هزامیرحق)

آنچه رسید ! با کمترین مایه روبرو آورده ایم؛ بما فقیران تپیست تصدیق کن ، کیل
ناقص ما را به پری و تمامی قبول فرماده خدا صدقه دهنده کان را پاداش میدهد .
چون حسن عاقبت نه برندی و زاعمدی است

آن به که کار خود بعنایت رها کنند
کر سنگ از این حدیث بنالد عجب مدار
صاحبلان حکایت دل خود ادا کنند
می خور که سد گناه ز اغیار در حجاب
بهتر ز طاعتی که ز روی و ریا کنند
یا من اظهر الجميل و ستر القبیح، یا مبدل السیئات بالحسنات : فافعل بناما انت
اهمه ، ولا تفعل بناما نحن اهله .

پی بری ، باشد یقین از چشم ما
زا برخواهد تا بیارد بر زمین
یا بگریم یا بگوییم ، چون کنم
میفتد از دیده خون دل ، شهرا
مناجاة منسوب بحضرت شاه ولایت مولای متّقیان امیر مؤمنان علی علیه افضل
هر کجا یابی تو خون بر خاکها
گفت من رعداست و این بانگ حنین
من میان گفت و گریه می تنم
میفتد از دیده خون دل ، شهرا
الصلوة والتحیّات :

فارحم عبیداً ، اليك ملجماه
طوبی لعبد ، تكون مولاہ
يشکو الى ذی الجلال ، بلواء
اکثر من حبّه ، لمولاہ
اکرم ربّه و لبّاه
وکل ما قلت ، قد سمعناه
و ذنبک الان ، قد غفر ناه
و لاتخف ، انشی انا اللہ
لبیک ، لبیک ، انت مولاہ
یاذ المعالی ، عليك معتمدی
طوبی لمن بات خائفاً و جلا
ومابد علّه ، ولا سقم
اذا خلا ، فی الظلام مبتلا
سئللت عبدی ، وانت فی کنفی
صوتک تشافعه ملائکتی
سلنی ، بالاحشمة و لارهب

از حضرت سید الشہداء اباعبدالله الحسین علیه السلام طی مناجاة خود معروف
عرفه است .

الهی اخ رجنی من ذل نفسی ، و طهر نی من شکی و شرکی قبل حلول
رمی .

بارالها من از خواری وذلت نفسم رهائی بخش ، و هرا پیش از فرا رسیدن
مرگم از شک و شرکم پاک و ظاهر گردان .

آنکه افرون از بیان و دمدمد است	غیرت آن باشد که آن، غیر همداست
کودلی کز حکم حق صد پاره نیست	غیرت حق است و با حق چاره نیست
قال الله عزوجل، «لقد خلقنا الأنسان فی کبد» – یعنی آفریدیم انسان را در رنج وشدت و سختی .	قال الله حصلی الله علیه واله: - «اکرم الضیف ولو كان کافراً» مهمان را گرامی دار هر چند کافر باشد - بار خدا یابکر دار زشت ناصواب ما که ثمره‌ی جهالت و سزاوار مکافات است بافضل بیعت و بکرم خود بدبده عفو و اغماض بنگر ، چشم دل مارابنور رحمت خود باز فرما که توئی ارحم الراحمن و اکرم الکریم - ماتهیستان توشه‌ی جز نادری در راه کرم عظیم تو نداریم و در دریای مذلت غفلت و نادانی غرقیم - از ناتوانی ماچه بر می آید !

خیز لا قسم بخوان تافی کبد	عاشق رنج است نادان تا ابد
وز زبد صافی در خوی تو	از کبد فارغ شدم با روی تو
قال رسول الله حصلی الله علیه واله: - «اکرم الضیف ولو كان کافراً» مهمان را گرامی دار هر چند کافر باشد - بار خدا یابکر دار زشت ناصواب ما که ثمره‌ی جهالت و سزاوار مکافات است بافضل بیعت و بکرم خود بدبده عفو و اغماض بنگر ، چشم دل مارابنور رحمت خود باز فرما که توئی ارحم الراحمن و اکرم الکریم - ماتهیستان توشه‌ی جز نادری در راه کرم عظیم تو نداریم و در دریای مذلت غفلت و نادانی غرقیم - از ناتوانی ماچه بر می آید !	

زلت ما به ز طاعت پیش حق	نزد کفرش ، جمله ایمانها خلق
گر فراق بنده از بد بندگی است	چون تو بابد، بدکنی-پس فرق چیست
قال مولانا علی بن الحسین زین العابدین علیهم السلام:	

وفدت على الکریم بغيرزاد	و بالحسنات والقلب التسلیم
و حمل الزاد اقبح کل شیئی	اذا كان الوفود على الکریم
فی الكافی: قال ابو عبد الله علیه السلام:- انتوا لله ما خرج عبد من ذنب الا بالاقرار	

امام صادق علیه السلام فرمود سوگند بخداکه هیچ بنده‌ئی از گناه بیرون نشود مگر اینکه اقرار کند.

قال علیه السلام «الرِّفِيقُ ثُمَّ الْطَّرِيقُ».

در وجود زنده‌ئی پیوسته شد
سوختی جان را و تن افروختی
تا ز من آتش زند اندر خسی
سوخته بستان که آتش کش بود
تا که بی این هر سه با تو دم زنم
با تو گویم ، ای تو اسرار جهان
تیر او دلکشتر آید ، یا سپر
شیر هجر ، آشته و خونریز شد
ورنه ، هم لبها بسوزد ، هم زبان
قال بعض العرفا : «الشَّكْر تدوم النَّعْمَ» - سپاسگزاری موجب ادامه نعمتهاست که
فرموده : «لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَازِيدٌ نَّكِمْ» .

ایخنک آن مرده کز خود رسته شد
ای که جان از بهر تن می سوختی
سوختم من ، سوخته خواهد کسی
سوخته چون قابل آتش بود
حرف و صوت و گفت را برهم زنم
آن دمی کز آدمش کردم نهان
زیر دریا خوشتر آید یا زبر
چون زنم دم ، کاش دل تیز شد
مجملش گفتم ، نکردم من بیان
قال بعض العرفا : «الشَّكْر تدوم النَّعْمَ» - سپاسگزاری موجب ادامه نعمتهاست که

این دو بیت منسوب است به حضرت مولا امیر المؤمنین علیه السلام :

سلام علی اهل القبور الدوارس	کافیهم لم یجلسوا فی المجالس :
ولم یأکلو من کل رطب و یابس	ولم یشر بوان بارد الماء شربة

خدای تعالی و تقدس فرموده است : «فی بیوت اذن اللہ ان ترفع و یذکر فیها اسمه
یسبح له فیها بالغدو والاصال، رجال لا تلهیهم تجارة ولا بیع عن ذکر اللہ و اقام الصلاوة و ایماء
الزکوة ، يخافون یوماً تتقلب فیه القلوب والا بصار ، لیجزیهم اللہ احسن ما عملوا و
یزیدهم من فضله ، واللہ یرزق من یشاء بغير حساب (سوره نور / ۳۸) .

بمیرم کر از حسرت کام تو	شوم زنده گر بشنوم نام تو
به تنهائی ام یار دیرین توئی	مرا یاری جان شیرین توئی
بیا ای تو درمـان دردم بیا	بیا گرد بالات گردم ، بیا

ترجمه : در خاندهائی (یعنی هر مقامی که خدا بخواهد هدایت کند) که رخصت

میدهد داد خدا که بلند کرده شود و باد شود در آنها نامش، تسبیح میکند در آنها (باتزکید نفس و تنزیه و توحید و تجربید و تفrid که کلاً مستلزم یاد و توجه دائم است که حقیقت تسبیح است) او را بامدادان و شامگاهان - مردانی قائم بحق که باز نمیدارد ایشان را باز رگانی و نه خردورفوش از یاد خدا و برپای داشتن نمازو و دادن زکوة، بیسم دارند روزی را که منقلب میگردد در آن دلها و دیده ها، تا پاداششان دهد خدا بهتر از آنچه کردندوز باد دهد ایشان را از فضل خویش ، خدا روزی دهد هر که را خواهد بی شمار و بی حساب .

این ایات از ظهیر است :

الهی سبز کن کشت امیدم	مهل در آب رحمت نا امیدم
بر افروز از محبت شمع داغم	ز رحمت روغنی کن در چرام
شبی دارم ز روز خود سیه تر	شب و روزم برحمت کن منور
چو هستی از کرم آمرزگارم	بفضل خویشن کن ، رستگارم
شماری گر بسلک بندگانم	به پیش آید چه نعمتها از آنم

خواجه عبدالله انصاری گفته است :

«الهی اگر یکبار گوئی بندی من - از عرش بگذرد خندهی من »

قال النبی صلی الله علیه وآلہ «سبحانک ، ماعبدناک حق عبادتک» .

دقیقت: یکی از روزها انواع دعواتی را که بخيال خودم بسیار جذاب و جالب مینمودند در حضرمن بیرون پاک روشن ضمیر استادا جل حضرت مولانا میر قطب الدین محمد عنقا کامل مکمل اویسی قدس الله تعالیٰ سرہ الشریف معراض میداشتم، حضرت معظم له با کمال بردا بردا و عنایت استماع میفرمودند بالآخره فرمودند: اگر من بخواهم دعائی بکنم اینچنین خواهم گفت «الهی اغتنی عمن سواک فی الدّنیا و الْآخِرَة» - بار خدایا مرا از هر چه جز تست در دنیا و آخرت بی نیاز فرما .

قوله جل جلاله و عظم شأنه : من المؤمنين رجال صدق و اماعا هدوالله ، فمنهم من قضى نحبه ، ومنهم من ينتظرون ما بد لوابدیلا (۲۴۳۳) .

یعنی مردانی از مؤمنین هستند که راست گردانیدند آنچه را با خدا آیمان بستند - پس ازا ایشانست آن کس که بسر آورد پیمان خویش را (بکمال فطرت رسیده است) و از ایشانست آنکس که انتظار میکشد، و تبدیل ندادند تغییر دادنی (از جهت عدم محبت بنفس و ارتکاب

مخالفات فطرت و شهوت مر بوطه) .

قول و فعل آمد گواهان ضمیر
قول و قول، آن با نگ رنجوران بود
فعل و فعل، آن با نگ رنجوران بود
رنگ و بو، غماز آمد چون جرس
رنگ و بو، غماز آمد چون جرس
بانگ فرس با نگ هر چیزی، رساند ز خبر
بانگ فرس با نگ هر چیزی، رساند ز خبر
قوله عزوجل : واذکر ربک اذانست، وقل عسى ان یهدینی ربی لا قرب من
هذا رشداً (۱۸۲) .

ترجمه: یاد کن پروردگارت را چون فراموش کردی (خودرا)، و بگوشاید پروردگار
من مرا هدایت کند تا از این طریق باو نزدیک شوم .

از لعل تو گریابم ایگشتی زنهار صد ملک سلیمانم در زیر نگین باشد
جامی و خون دل هریک بکسی دادند در دایره قسمت اوضاع چنین باشد
قال مولانا و مقتدا امیر المؤمنین حجۃ العالمین و امام المتقین و قائد الغر
المحبّلین علی بن ابیطالب علیہ السلام الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِینُ «یامن دل علی ذاته ،
و تنزه عن مجانته مخلوقاته ، وجّل عن ملائمة کیفیّاته ، یامن قرب من خواطر الظّنون
وبعد عن ملاحظة العيون و علم بما كان قبل ان یکون ، یامن توّحد بالعزّ والبقاء و قهر عباده
بالموت والفناء ، صلی علی محمد وآلہ الاتّقاء .»

من گنگ خواب دیده و عالم تمام کر من عاجزم ز گفتن و خلق از شنیدنش
قال الصادق علیہ السلام : - من عبد الله بالتوهم فقد كفر - و من عبد الأسم دون
المعنى فقد اشرك - و من عبد المعنى بایقاع الأسماء عليه بصفاته الشّی وصف بها نفسه
فعقد عليه قلبه و نطق به لسانه فی سریرته و علانیته فاؤلئک هم المؤمنون حقاً .

يعنى هر کس خدا را از روی وهم عبادت کند پس بتحقيق کافراست - و هر کس
عبادت کند اسم را بدون معنی پس بتحقيق مشرك است - و هر کس عبادت کند معنی را
با واقعیت اسماء متّصف بصفاتی که خود را با آن وصف کرده است در حالیکه دل وزبان
او ظاهرآ و باطنآ با آن ایمان داشته باشند و تصدیق کنند. چنین مردانی مؤمن حقيقة

هستند .

بنوش جام صبحی بناله دف و چنگ
ز دست شاهد سیمین عذار عیسی دم
بود که مجلس حافظ بیمن تریتیش
قوله عزوجل : - فذ کر انما انت مذکور - لست عليهم بمصیطرا - الا من
تو لی و کفر - فیعذ به الله العذاب الْأَكْبَر - این الینا ایا بهم - ثم ان علینا حسابهم
(۲۶-۲۲۸)

ترجمه : - پس یاد و پند ده بدرستیکه توئی یاددهنده و پند دهنده - تو برایشان
سلطنتیستی (یعنی جز تذکر کار دیگری از تو بر نمی آید که اثک لاته‌ی مَن اجابت
ولکن الله یهدی من یشاء) - مگر آنکس که روی گردانید و کافر شد پس خدا او
را بعد ای بزرگتر عذاب خواهد کرد - بدرستیکه بازگشت آنها بسوی ما میباشد و
حساب آنها هم بامام است (هرچه خواهد میکند زیرا رحمت و قهر ازه ظاهر مخصوص
حق است و حق تعالی بر هر چیز قادر است) .

غرق عشقی ام که غرق است اندرين
عشق‌های اولین و آخرین
ورنه ، هم لبها بسوزد هم زبان
من چو لاگویم ، مراد الا بود
من ز بسیاری گفتارم ، خمش
یک همی گویم ز صد سر لدن
قوله جل جلاله : - ویا قوم - مالی ادعوکم الى النجوة و تدعونی الى النار -
تدعونی لا کفر بالله و اشیرک به ما لیس لی به علم و انا ادعوکم الى العزيز الغفار
(۴۰-۴۵)

یعنی ای قوم من - این چه بیش آمدی است که من شما را بسوی نیحات میخوانم
و شما مرا بطرف آتش دعوت میکنید ! شما از من میخواهید تا بخدا کفر و رزم و
باو شرک آورم از چیزی که علم باآن ندارم درحالی که من شما را بسوی خدای غالب

آمرزندۀ دعوت مینمایم - او در هیچ جا و هیچ موقع چیزی جز خدا نمی بیند و نمیداند تا موضوع شرک پیش آید و بداند شرک چیست - او اساساً هیچ است و فانی در خدا یعنی فقیر مطلق و فقیر را چیزی از خوب و بد نیست - دانستن چیزی مسئله‌لزم علم باان است در صورتیکه دانش و دانا خدادست .

برو ای ناصح و بر دردکشان خرد مگیر

کارفرمای قدر میکند این ، من چه کنم

برق غیرت ، چو چنین میجپد از مکمن غبب

تو بفرما که من سوخته خرمن ، چه کنم

مددي گر بچراغی نکند آتش طور

چاره تیره شب وادی ایمن چه کنم

حافظا ، خلد بین خانه موروث من است

اندرین منزل ویرانه نشیمن چه کنم

قال رسول الله صلی اللہ علیہ واله : «اذا اراد اللہ بعید خیراً فتح عینا قلبہ» -

یعنی هرگاه خدا خیر بندۀ‌ئی را اراده کند دیدگان دلش را باز میکند .

بدیهی است که چون دیدگان دل بفضل و عنایت الهی باز شود از کوری کفر و

پلیدی شرک نجات می یابد - حجاب غیریت (دور از هر نوع سبب و وسیله‌ی عادی

ظاهر بینان صورت پرست) یکسو نهاده میشود - شمس وحدت بر روان می تا بد تاطفل

یکشیده ره صد ساله طی کند که فرموده است : - «وربّك الْغَفُورُ ذُوالْحَمْة» (۱۸۶)

تو ز طفلی چون سببها دیده‌ئی در سبب ، از جهل بر چفسیده‌ئی

با سببها ، از مسبب غافلی

چون سببها رفت بر سر میزني

رب همی گوید برو سوی سبب

گفت زین پس من ترا بینم همه

کویدش (ردد والعادوا) کارتست

ای تو اندر توبه و میثاق سست

لیک من آن نگرم رحمت کنم
نگرم عهد بدت ، بدhem عطا
از من آید جمله احسان و وفا
حاصل آنکه ، در سبب پیچیده‌ئی

رحمتم پر است بر رحمت تنم
از کرم ، ایندم چو میخوانی مرا
وز تو بد عهدی و نسیان و خطای
لیک معذوری ، همین را دیده‌ئی

حکایت : - روی عن الاصمعی قال خرجت الى بيت الله تعالى فيبينما أنا الطوف حول
الکعبۃ بالليلة وكانت ليلة مقمرۃ وزيارة قبر النبی ﷺ عليه واله و سلم فادا
انا بصوت حزین طیب فتابعت الصوت . فإذا أنا بشاب حسن الوجه ظريف الشمائل عليه
اثر الخیر وعلى رأسه ذوابیان ومتعلق باستار الكعبۃ وهو يقول : -

یاسیّدی و مولای - نامت العيون - وغارت النجوم - وانت ملک حی قیو -
غلشت الملوك ابوابها - و اثامت عليها خراسها وحجابها - وقد خلا كل حبيب بحبهيد -
و ببابك مفتوح للسائلين - فهانا سائلك خاط ببابك - مذنب فقير ببابك - خاطي
بابك - مسکین ببابك - واقف ببابك - جئتک انتظر وارجو رحمتك يارحيم و استنضر
الى بلطفك ياكريم يا رحيم الرحمين - ثم انشاء يقول : -

يا من يحبب دعاء المضطر فی الظائمه
يا كاشف الضر والبلوى مع النقم
قد نام و فدك حول البيت و انتبهوا
و عين جودك يا قیو ، لم تنم
كان جودك لا يرجو الا ذو شرف
ياما من يحبيب دعاء المضطر فی الظائمه
ادعوك ربی و مولای و مستندی
افت الغفور فجدلی منك مغفرة
هبلی بجودك فضل العفو عن شرفي

يا من اشاراليه الخلق فی الحرم
- ثُمَّ رفع رأسه الى السماء و هو يقول : - الہی و سیدی و مولای ان اطعنک
علمی و معرفتی فلك الحمد والمنة علی - وان عصيتک بجهلی فلك الحاجة علی
بانظهار مشیتک علی و اثبات حجتک لدی - ارحمنی و اغفر لی ذنوبي ولا تحرمنی
رحمتك ورؤیة جدی و قرۃ عین حبیبک و صفیتک محمد مصلی اللہ علیه واله وسلم
فی دارکرامتک - و انشاء يقول -



تمثال يمثّل دليل الموحّدين - ائيـسـ المـتـمـسـ كـيـنـ - مـوـلاـ نـاحـضـرـتـ مـيرـ قـطـبـ الدـينـ
محمد عنقا - پـيرـ کـاملـ مـکـملـ اوـيـسـيـ .
(یکشنبه ۱۴ آر ۱۳۳۰ شمسی)

اوراق دفتر عشق

بازم هوای دلبر ، دل بر گرفت دیشب
پیراندسر، جوانی، از سرگرفت دیشب
چشمم چو حلقه بدر، بیدار تاسحر گه
گوشم بز نگک تا صبح، بر در گرفت دیشب
شب از خیال چون موی ، در پیچ و تاب دل را
چون کوه آتش افshan ، آذر گرفت دیشب
این عقل سالخوردم ، چون طفل خرد سالی

جانرا بعشق بازی ، دل بر گرفت دیشب
دل چون نشست بر در، در بر گرفت دیشب
استاد عشق درسم ، از بر گرفت دیشب
حسن شدو باره از سر، دفتر گرفت دیشب
زان فتنه جوی، آخر، ساغر گرفت دیشب
صد رشتمام بز نجیر، باز ر گرفت دیشب
جز نقش روی اودل، کمتر گرفت دیشب
از آن هز ارسازی، دیگر گرفت دیشب
هر گان نهاد بر هم، خنجر گرفت دیشب
شہباز حان چوعنقا، شہپر گرفت دیشب

با آنکه صبر تلخ است، یار گریز پارا
من درس عشق بازی، از خط یار خواندم
دل خوانده بود صدره، اوراق دفتر عشق
بیمار چشم مستش ، بارنجه خماری
سر حلقه میخانی، آن سیمیر چودیدم
جان جهان نما چون، با آبدیده شستم
صد داستان خو نین، بودم ز عشق در دل
دل در فشار خون دید، چون چشم نیم مستش
مرغ شکسته بالم، بازم خرب چون شه

(تجلييات عنقا)

اتيت اليك رب العالمين
ووجهت اليك قصداً يا الهى
اتيت بباب عفوك يا الهى
اترت حمني بفضلك يا معينا
فانت الله نوالا فضال حق
وخليل الخلائق اجمعينا
انت المعول و ملجاء المذنبينا
لترحمني بفضلك يا الهى
فانت المؤنس المستوحشينا
- ثم رفع رأسه الى السماء وهو يقول و ينادي : - يا الهى وسيدي و مولاي
ماتطابت الدّنيا الاً بذكرك . و ماطابت العقبى الاً بعفوك . و ماطابت الاً "يام الا" بطاعتكم
وماطابت النهار الاً بخدمتك . و ماطابت الليل الاً بمناجاتك . و ماطابت القلوب
الاً بمحبتك . و ماطابت النعيم الاً بمغفرتك . و ما طابت الدنيا و الآخرة الا بك
يا ارحم الرّاحمين .

- ثم قال يا الهى - الحسنات لا تنفعك . والسيئات لا تضرك - فهب لى ما لا يستر لك
واغفر لى ما لا يضرك يا كريم اعف عنى .

ثم انشاء يقول : -

شكوت اليك الضير فارحم شكايتى
فهب لى ذنبي كلها واقض حاجتى
اللزاز ابكى ام بعد مسافتى
وما في الورى خلق جنى كجنايتى
فأين رجائى ثم اين مخافتى
شكوت اليك المصير فا قبل شكايتى
فتمممد يامولا بتعجيز راحتى
الا يا ايها المأمول في كل ساعة
الا يا رجائى انت كاشف كربتى
فرادى قليل لا اريد هبلىغنى
اتيت باعمال قباح ردية
اتحرقنى في النار يا غاية المنى
غريب وحيد قل شكوى فأنتما
الهى فان اعطيتني قبل رغبتي

قال الا صمعى وكان يكرر هذه الآيات حتى سقط على وجهه الى الارض مغشياً
عليه - فدنوت منه - فاذاهو زين العابدين علی بن الحسين بن علی عليهم السلام
فوضع رأسه في حجري وبكيت بيكانه بكاء شديدأ - شفقت عليه - فقطرت قطرة من
دموعي على وجهه فافق من خشيته و فتح عينيه - ثم قال : - من الذي شغلنى عن
ذكر مولاي ؟ - فقلت أنا الا صمعى ياسيدى و مولاي - ما هذا البكاء و ما هذا الجزع وانت

من اهل بيت النّبوة و معدن الرّساله - وقلت اليس الله يقول (انما يريد الله ليذهب عنكم الرّجس اهل البيت ويظهركم تطهيراً) - قال فاستوى جالساً و قال يا اصمى هيئات هيئات ! - انَّ الله تعالى خلق الجنّة لمن اطاعه و ان كان عبداً حبشيَا - وخلق النّار لمن عصاه ولو كان ملكاً قريشياً وسيد أهاشيمياً - اما سمعت قول الله تعالى (فإذا نفح في الصور فلأناساب بينهم يومئذ لا يتتساء لون فمن ثقلت موازينه فأولئك هم المغلوون - و من خفت موازينه فأولئك الذين خسروا أنفسهم في جهنّم خالدون - تلفح وجوههم النار وهم فيها كالجحون) - فتركته على حالته !

مردنهی گر همه دلخون نهی	لاف محبت چه زنی چون نهی
با توجه ضایع کنم افسون عمر	مرده دلی قبل افسون نهی
بوالهوسی گفت به لیلی بطیر	روکه چنین قائم و موزون نهی
لیلی از این حرف بخندید و گفت	با توجه گویم که تو مجذون نهی

«يتعلق المؤمن بحب مولاه حتى يصل اليه» - شخص مؤمن خود را بریسمان مولای خویش می آویزد تا اینکه باو بر سد .
 و انت تعلم ماضی من احشائی
 شغالاً بذكرك يا دینی و دینیائی
 تركت للناس دنیاهم و دینهم

زور را بگذار و زاری کند	ای خنکانکو - نکو کاری کند
خوش فرود آمد بسوی پایگاه	از پدر آموز کادم در گناه
بردو پا استاد استغفار را	چون بدید آن عالم الاسرار را
و زبهانه شاخ تاشاخی فجست	بر سر خاکستر اندہ نشست
چونکه جانداران بدیداز پیش و پس	(ربنا اانا ظلمنا) گفت و بس
يعنی آمد ظلمت و گم گشت راه	(ربنا اانا ظلمنا) گفت و آه
آب و روغن تركن اشکسته باش	تو هم ای عاشق چو جرمت گشت فاش

آنکه فرزندان خاص آدمند
ای دُر از اشکست خود، برسر مزن

نغمه‌ی (اُنْ ظَلْمَنَا) میدمند
کر شکستن روشنی خواهی شدن

و انتی لاؤهواه، مسیئاً و محسناً
فحشی متی ایتم سخطک لاتمضی

واقصی علی نفسی له بالتدی یقضی
و حتی متی ایتم سخطک لاتمضی

حکایت :-

والی مصر ولایت ، نوالنون
گفت در مکّه مجاور بودم
تا که آشته جوانی دیدم
لاغر و زرد شده همچو هلال
که مگر عاشقی ای شیفته مرد
گفت آری برم شور کسی است
گفتمش یار بتو نزدیک است
گفت در خانه‌ی اویم همه عمر
گفتمش یکدل و یکروست بتو
گفت هستیم بهر شام و سحر
گفتمش یار تو ای فرزانه
سازگار تو بود در همه کار
لاغر و زرد شده بهر چه‌ئی
گفت رو رو که عجب بی خبری
محنت قرب ز بعد افزونست
هست در قرب ، همه بیم زوال
آتش قرب ، دل و جان سوزد

آن باسرا ر حقيقة مشحون
در حرم حاضر و ناظر بودم
چه جوان ، سوخته جانی دیدم
کردم از وی ز سر مهر سؤال
که بدینگونه شدی لاغر و زرد
کش چو من عاشق و زنجور بسی است
یا چو شب روزت از او تاریک است
خالک کاشانه‌ی اویم همه عمر
یا ستمکار و جفا جوست بتو
بهم آمیخته چون شیر و شکر
با تو همواره بود همخانه
بر مراد تو بود کار گذار
تن همه درد شده ، بهر چه‌ئی
به که زینگونه سخن در گذری
چگر از محنت قربم ، خونست
نیست در بعد ، جز امیّد وصال
شمع امید روان افروزد

الکل عباره وانت المعنى
وصلى الله على محمد وال محمد صلوة طيبة زاكية دائمة كثيرة ابداً .

که لطف حق ، شما را داده عزت
سلط ، همچو اندربحر ، ماهی
که از حق ، عشق حق را ، مستحقید
که میدانید راز عشق خونخوار
سمند دولت ، از گردون جهانید
که عشق آمد شما را ، مذهب و دین
که دارد چشم بر غفران رحمان
دعائی از ره احسان ، سرائید
بد ، (الحمدی) زدل ، یاد نمائید
کند فضل عمیمش ، هدیه بر ما
جز این ، اهلیتی از ما نشاید
ز افعال نکوهیده ، نگوئیم
به عفو و بخششت ، داریم ایمان
زمشتی خاک ، جز این ، کی توان جست
بعنوت از ازل ، جان کرده اقرار
نوایم بی نوا ، در بینوائی
خلوص وصدق ده ، طاعات خود را
بعجو حق ، تا بحق ، از حق نعائی
ز عمری دور از او ، در خلد و طوبی
حق است و ، فضل حق ، بی مزد و منت
زفضل و رحمت حق ، کام گیرد
که جان را یاد حق ، روح روانست

کنون ، ای دوستان پاک طینت
بملک فقر ، از فضل الهی
که سپاح بحار عشق حقید
که آگاهید از حال دل زار
که خود عشقید و ، سر عشق دانید
الا ، ای دوستان عشق آئین
براین بیچاره‌ی مسکین نادان
برحمت گوشی چشمی گشاید
جوانمردانه ، دلشادم نمائید
بخواهید از خدای حی یکتا
زها ، غیر از گنه ، کاری نیاید
که جمله ، پای بند نفس دو نیم
خداؤندا ، تو غفاری و رحمان
که این ایمان ما هم ، بخشش تست
خطا از ما ، عطا از تو ، سزاوار
بود شکرانه‌ی فضل خدائی
غنجیت می‌شمر ، ساعات خود را
که حق جاوید و ، جز حق ، جمله فانی
که یک ساعت بخدمت بودن ، اولی
که خلد و کوثر و طوبی و جنت
چو دل با یاد حق ، آرام گیرد
که یاد حق ، روان را ، جان جانست

بناشد توشه‌ئی ، بنهان و پیدا
که حق ، نور زمین و آسمانست
نه حق از آن ، نه جان از تن ، رضابود
سزاوار خدائی ، رحم بسیار
غنى با لذات و رب ذوالعطای ، اوست
فقیر بینوا را ، توشه‌ئی نیست
که ما هیچیم و ، از هیچی چه زاید
دل و جان چشم دارد ، عفو ذوالمن
ز حق ، لطف و عطا و رحم ، شاید
عنایاتش در این ره ، همه ما

که بده از یاد حق ، در هر دو دنیا
جهان حق است و ، حق ، جان جهانست
زمن ، سر زد ، هر آنجا ز من سزا بود
بکردم ، آنچه بود از من ، سزاوار
که غفار رحیم ذواللّیخا ، اوست
بدرگاه کریمش ، زاد ره چیست
چه باشد مان ، که بر درگاهش آید
هر آنجا ز من سزا بود ، سر زدا ز من
که از ما ، جز خطای و ظلم ، ناید
تهییدستی بود ، زاد ره ما

بدل بیزارم ، از بیگانه و خویش
نجاتی بخش از خویشم ، الهی
پس این اندوه وزاری را ، سبب چیست
چرا آری زدل ، این اشک و زاری
که جاغیری است ، کابین بخشش ازاوه است
بسیرد تست ، ما را اشکباری
فغان و نمالی شبخیز از تست
ز درگاه کریمت ، عذر خواهیم
به بخشی لابه ، برو امانده در راه
از آن رو ، لابهها را دوستداری
بلطفت ، چشم دل ، چشم انتظار است
که در ره مانده راجز حق ، مدد نیست
عنایاتش بود ، پشت و پناه

منم پا تا بسر ، نومید از خویش
بسر شد روزگارم در تباہی ،
نصیبم ، جز پریشانی اگر نیست
اگر براین رهی ، چشمی نداری
مگر این اشک وزاری ، غیر حق است
تو خود بر دل گشائی راه زاری
دعا از تو ، اجابت نیز از تست
همه از تست ، ما خود روسیاهیم
تو از بحر عنایتمهایت ، ای شاه
چو بنشاند خشوعی خشم باری
که زاریها ، نشان از لطف یار است
امید نا امیدان ، غیر حق کیست
بدرگاه کریمش ، روسیاهیم

ز نور هستیت - ای جان - شدم هست
 ز غفلتها و نادانی هستی
 که جز سر گشتنگی ، بذری نکشتم
 ز تو هستم - توئی نخل امیدم
 دل و جانم ، برآه لطف پیر است
 شه ملک ولایت ، نور سرمهد
 زمین را کرده میهرش ، آسمانی
 قبول حق بود ، نقش نگینش
 بفرهانش ، زماهی تا بماه است
 دهد آوازم ، از درگاه قدسی
 کدفضل و لطف آنحضرت ، عمیم است
 عقول ما سوی الله ، واله و مات
 خداوندا ، به قطب الدین محمد
 ز فضلت ، راه ما را ، نور فرما
 کند روشن دل اهل سفا را
 لباسم پوشد از حق ، عفو و غفران
 فألبسنی لباس الفقر اليکا
 پیوشاًم لباس سرفرازی
 که دائم ، سر بران درگه گذارم
 چو در دل نبودم ، جز مهر آن یار
 کفی نفسی لک عبداً ، کماهی
 الهی ، اغتنی عمن سواکا
 کلام میر قطب الدین عنقااست
 بدین آتش بسوزان تا روپودم

گلم - یاسینه مام - هستم از آن دست
 چو با بسیاری ز شتی و پستی
 بسی شرمنده از اعمال رشتم
 اگر تاریک دل - یا رو سپیدم
 اگر مویم چو شیر و دل چوقیر است
 که مولا میر قطب الدین ، محمد
 قبولم کرده آن سبع المثانی
 چو دست حق بود در آستینش
 که پیر ما ، سلیمان بارگاه است
 که عنقا ، قطب الدین ، پیر اویسی
 خدا غفار و ستیز و کریم است
 ز صحو و محو و از نفی و ز اثبات
 بذات احمد ، آن نور ممجد
 رها ما راز ما فرما ، خدایا
 کلام را ، بنور خود بیارا
 که اخلاص و صفائی نیکمردان
 الهی ، اغتنی عمن سواکا
 ببردم ، از طریق بی نیازی
 که جز بر کوی تو ، نبود گذارم
 زبانم راز گو ، شد ، زان مدد کار
 کفی بی انت ربی ، یا الهی
 ببر دوری ، ز دنیا و ز عقبا
 که این ، فرموده بی پیر ره ماست
 ز عشق آکنده کن کل وجودم



١ - نفس الطّيّبه. هيكل الحقيقة - عين المحبته. مولانا حضرت مير قطب الدّين
محمد مدحنا - پیر کامل مکمل اویسی (سمت چپ) .
٢ - بیمقدار - دکتر مرتضی سرفراز (اویسی) .

هوالله العلي

(ارزش دوست)

زانکه جز از دوستی، نبرده کسی سود
و اینهمه زیبا و زشت و مقبل و مردود
سود زیانت و ، بودها همد نابود
طالب هیچند ، خلق هیچ تر از دود
بانگ گرس را ، رصوت نغمه‌ی داود
هستی موهم را ، بارزش موجود
دود بگلخن رواست ، مجمر دراعود
گلاشن خلئت کجاو ، آتش نمرود
صحابت یوسف ، به ازدرام معبدود
رشنه دراز است و ، وقت کوته و محدود
دوست بود دوست، غیر دوست نه مقصود
از زرو سیمش ، بقدر فلس نیفزود
هر چه بجز دوست، پوست باشد و مطرود

هر چه بجز دوستی است، جمله زیانت است
بود و نبود جهان و ، سود و زیانت
گر همه باشد مرا و ، دوست نباشد
نقد جهان قلب و هستیش همه هیچ است
بنده حلقد و داق و جلق و ندانند
عارف جود وجود ، هیچ نه بیند
قیمت هر کس ، بقدر همت او دان
ذوق محبت کجا و ، طوق زر و سیم
کار شناس آن بود بحق ، که بداند
شرح محبت، دراین چکامه نگنجد
اشرف و اعظم ز خلق عالم و آدم
الغرض آنرا که نیست ذوق محبت
مشرب عنقا، هماره دوست پرستی است

(تجلييات عنقا - از آثار مولانا حضرت میرقطب الدین محمد عنقا)

شوم خاک در با آبروئی
نباشد مان جز آن محبوب، مطلوب
که عمقها - پیر ما و سرور ماست
ز نور مهر عنقا کن منور
بعشق عارفانت ، باز فرما
بخوان بی دریغت 'میهمانیم
که فرموده رسولت (اکرم الصّیف)
مران از در ' خدا را ، همتی کن
بهرا جارو کنم ، رو بر تو آرم
ز دل ، «امّن یجیبم» ، هست آثین
قرین فرما به آمین ، این دعارا
خداؤند سماوات و زمین است
که معشوق است و محبوب است و حق، نیز
ازین می خورده ام کاینگونه هستم
که از شکرش دلی آرام دارم
حق ما ، هست عشق پاک عمقها
بقاف قرب حق ، شاهنشه عشق
از این دولت ، بگردون ، سر، فرازم
مرا با او ، خدایا ، حشر فرما
حریمش ، کعبه‌ی شاه است و درویش
جز این دولت که او پیر است بر ما
ز دل ، زنگ دو بینی را ، ستردم
دل ما ، آشنا با سر هو کرد
خدا یا ، جسم ما را ؛ طور حق کن

مرا حز این نباشد آرزوئی
چو عنقا، عاشق و عشق است و محبوب
که عنقاراه ما و رهبر ماست
الهی ، سینه‌ی ما را سراسر
گل باغ ولا را در دل ما
اگر نه لایق آن آستانیم
که رب‌النّدار، فیاض است چون صیف
برا این مهمان مسکین ، رحمتی کن
که جز این در ، در دیگر ندارم
فقیر و ، عاجز و مضطّر و مسکین
ترا جویم ، ترا خوانم ، خدایا
کسی کو عاشق حق مبین است
وجود و عشق و عاشق ، هست یکچیز
نمیدانم چه می‌گویم ، که هستم
چگونه دم به شکر او بارم
بجز حق ، نیست کس اندر دل ما
محمد ، قطب دین ، شاه ره عشق
بعشق پاک عمقها - سرفرازم
بود ورد زبانم ، نام عمقها
که پیر ما ، فقیر مطلق از خویش
نمیدانم ره و رسم دگر را
چو بر درگاه پاکش ، سر سپردم
نه من کردم ، همو بود و همو کرد
خدا یا ، چشم ما را ، نور حق کن

شب ثارم ، خدایا ، روز کن ، روز
بسوزان ، هستیم بخشا ، خدایا
که هست تست ، اصل کیش و دینم
ز جامت هستیم ده ، هستی از تست
بعنقا ، قطب دین ، اهدا بفرما
نهال جان ما را ، پر ثمر کرد
ز عشق پاک خود ، آلایشم سوخت
روان ، مرآت رمز ما سبق کرد
در آن آئینه ، دیدم نقش او را
بجز عشقش ، نباشد کار و بارم
دلم آئینه دار روی عنقا است
پشاه انبیا ، اهدا بفرما

ز نور عشق خود ، جام بر افروز
حس و خاشاک راه عشق ما را
که با هست تو ، جز هستی ، نه بینم
تو باشی ، من نباشم ، هستی از تست
درود پاک خود را ، بارالها
که از عشق ، دلم را بارور کرد
دلم را ، راه و رسم عشق ، آموخت
مرا واقف ، به سر ذات حق کرد
دلم ، آئینه شد اسرار هورا
کنون در دل بغیر از حق ندارم
هزاران حق زشه ، بر گردن ماست
درود بیحد خود را ، خدایا

دوین ، لوج است و ، نقش شرک و پوج است
روانش تیره است و ، دیده لوج است
هزاران لعن حق ، بر مشرك رد
میداند طریقت ، نی حقیقت
بود پا بند حس و وهم و بندار
دلش در منجلاب شرک ، غرق است
ز سر تا پاش شرک و کفر بارد
ز دین بیگانه ، خود خواه و ریا کار
خدارا ، بر حذر از مکر او ، باش
که دزد دین و ایمانست و هستی
شده جانش ، به ریش و پشم ، در بند

که چشمش کورو ، از دین گشته مرتد
ز حق دور است و ، مبغوض شریعت
نباشد جان او ، حق را خربدار
گماش میرسد خورشید شرق است
بدستش حربه تکفیر دارد
به سالوس و فریب و زرق ، عیّار
که او بدتر زهر دزد است وا باش
ز او جت میکشاند سوی پستی
به بندش او فتاده ، جاهلی چند

بود شیطان ، زراه و رسم او، شاد
نشیند صدر مجلسها ، به اندوه
ز راه حیله ، از دنیا بریده
ولیکن ، بوئی از معنی نبرده
روانش ، بیخبر از سر انسان
که سر حق بود ، انسان دانا
و یا رسم و طریق بندگی چیست
گشاید دیده‌ی ما و شما را

چو شیطانی بود ، رفتار شیّاد
به غایت کرده، ریش خویش 'انبوه
به ره ، او ، دام موئین گستریده
هزاران حرف ، در خاطر سپرده
دلش بیگانه ، از مفهوم عرفان
که انسان است ، سرّ حق تعالی
نمیداند که انسان کیست، حق کیست
خدا ، راهی دهد او را و مارا

فقیران خدا ، زین قوم ، بیزار
بدام افتادگان حلق و جلقدند
شکار خویش را ، دزدیده دیده
زنده‌م ، حیله ساز پر ز تزویر
دلی کجروتر از خر چنگ دارد
نباشد هیچ در دستش وسیله
خدا از نیت او هست واقف
بیرس از او ، چه اندر سینه دارد
خدا خود آگه از اغیار و یار است
که نورانی شود چون شمس تابان
دلت گردد برب خویش واصل
بسوی حق گشاید هر دلی را

مپرس از من ز درویشان طرار
که اینان بندی زر قند و دلقدند
بسان عنکبوتان ، تار چیده
ز جفو رومل و اسطر لاب واکسیر
دوسد گون حیله و نیرنگ دارد
ولی - جز مکرو جز تزویر و حیله
نمیداند ره و رسم موافق
بجز اضلال و جز کیدی که آرد
ره حق ، راه قلب بی غبار است
برو جاروب کن دل را شتابان
خدا - آنگه کند جلوه از آن دل
خدا آسان کند هر مشکلی را

مگیر از رازها ، زین بیش سرپوش
بری ران ملغ سوی سلیمان

به بستم لب ، که دلبر گفت خاموش
خموش‌ای خامده‌شو ، زین امر و فرمان

که داری همچو عنقا دلنوازی
بفرمانش ز جان ، سر می‌سپارم
بنا حق کرده تکثیرش ، بدوران
بنطق آید مرا ، مرغ سخنان

ترابس باشد این سان سر فرازی
اگر چه گفتنی ، بسیار دارم
که غیر از نقطه نبود علم و ، نادان
مگر باردگر ، از امر رحمان

در خاتمه کتاب یکبار دیگر به پیروی از فرموده ملکوتی بنی اکرم و رسول
مکرم حضرت محمد مصطفیٰ صلی الله علیه وآلہ از آستان پروردگار غفور ذوالرحمة
که اکرم الْکرمین و دلیل المُتَّحِیرین است صمیمانه و مشتاقانه تمثیل میکنم که :-
«رب زدنی فیک تحریراً» - «الله ای احینی مسکینا و توفیقی مسکیناً واحشرنی فی
زمرة المساکین» .

و بالاخره با مناجاتی از قدوهی عاشقان جناب شیخ روزبهان اویسی بقلی شیرازی
قَدَسَ اللَّهُ تَعَالَى سُرْهُ بعنوان حسن ختم هم آواز میشوم که :-

اللَّهُمَّ نُورْ قلوبنا بِنور حِكْمَتِكَ وَ قُرْبَكَ - وَ ثُبَّتْ قلوبنا بِدَوَامِ ذِكْرِكَ وَ حِلَالِهِ
مناجاتِكَ وَ لِذَّةِ كَلَامِكَ - وَ رُوحُ ارواحنا بِلَطْفِكَ - وَ قَرِيرُ عِيُونِنَا بِحِجْبِكَ ، وَ طَيْبُ
اسماعنا بِلَذَايَذِ مناجاتِكَ - افْنَاكَ عَلَى مَا تَشَاءَ قَدِيرٌ - اللَّهُمَّ رُوحُ قلوبنا بِمَسَاهِدِ جَلَالِكَ -
وَارِنَاعِجَابِ ملکوتِكَ - وَاجْعَلْ لِنَافِنِ نَصِيبَ أَنْسَكَ - وَاجْعَلْ لِنَافِنِ عَنْدَكَ مَوْفَقاً ،
تَقْرَبَنَا مِنْ نَفْسَكَ - وَ تَؤْنسَنَا بِأَنْسَكَ - وَ لَا تُخْيِبَنَا مِنْ ذَالِكَ كُلِّهِ ، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَ يَا
اکرم الْکرمین .

کفت بیخشنده گند ، می بنوش	هـ اتفی از گوشده میخانه دوش
مژدهی رحمت برساند سروش	عفو الهی بکند کار خویش
تا می لعل آوردهش خون بجوش	این خرد خام بمیخانه بر
آنقدر اید دل که تواني ، بکوش	گرچه وصالش نه بکوشش دهنده

حضرت امام جعفر صادق علیه السلام از پدرش روایت کرد که فرموده است:- «مامین
یوم یأتی علی بن آدم الْفَالِذَّلِكَ الْيَوْمَ ، یا بن آدم - اذا یوم جدید و اناعلیک شهید - فا فعل

بی خیراً . واعمل فی خیراً . اسهیل لک فی يوم القيمة، فأنّاك لن قرآنی بعدها ابداً .

بدین گفتار آخر ، گوش دارید
بدون زادره ، چون نخل بی بر
رفیق عشق ، غمخوار شما باد
نپاید هیچکس جز دوست ، یاران
طريق بندگی حقتعالی
ز توفیق خدا ، گردید تشویق
که قبل از هر طريق ، اوّل رفیق است
شما را حق کند ، دلشاد و سر مست
ز بند نفس دون ، آزاد باشید
ز من ، نه نام ماند ، نه نشانی
نه افزون گردد از (یک فرد پر درد)
عزیزان خدا ، از آن گریزان
ملامت را سزاواریم و در خور
ز لطفش از دو عالم ، سر ، فرازم
چه زادی بهتر از عشقش دهد دست
که حق افرون نماید زاد راهمن
کلام حق، همه مصدق است و عدل است
اثر از حق بود ، نزعقل فعال
که دیاری بجز حق ، نیست ، مطلق
ز حق خواهم که سازد گفته ام، راست
از این بی اطلاعی ، دلپریشیم
ز شوق روی او ، جان بی قرار است

کنون ، یک لحظه ، بر من دل سپارید
که من رقم ، برآدمی بُن و سر
که من رقم ، خدایار شما باد
که من رقم ، وداع ای دوستاران
که من رقم ، گوارا مر شمارا
که من رقم ، شما را باد توفیق
که توفیق خدا ، شرط طریق است
که من رقم ، سرافکنده تهید است
که من رقم ، شما دلشاد باشید
که من رقم ، بملک لامکانی
نه کم گردد جهان از مرگ (یک فرد)
که عالم، جمله و هم است، ای عزیزان
تهیدستیم و مشتی از هوا ، پر
ولی از فضل حق ، من ، سر فرازم
چو یارم ، داده بارم ، بر سر دست
بجز عشقش دگر زادی نخواهم
اگر گفتار ها ، وارونه نعل است
چو حق باشد مؤثر ، در همه حال
ولیکن عقل هم ، حق است و بر حق
اگر از صدق خالی ، گفته ماست
که ما ، خود بیخبر از حال خویشیم
جگر خونین بود-دل داغدار است

چه می پیچی بخود ، روز و مه و سال
ویا ، بر بندلب ، در خویش شو ، فرد
که گردنی بین مردان ، یکه مردی
که او ، خود ، عین اسرار نهانست
که ملک او بود ، هستی ، سراسر
تو خود آگاهی ، از حال دل ما
که حاکم بردهن ، این گفته ها چیست
به هست و همی خود ، در زن آتش
خداؤندا ، تو ستار العیوبی
تو خود هستی ، که داند چیستی تو
بنامش ختم نغمه ، ساز کردم
دریده پردهها ، از همت دوست
شده از نفح حق ، زنده روانم
که آدم را شود حاصل ز گیل ، دل
که جز بر درگه حق ، رو نیارم
ز حق خواهم دلی ، آگاه و بیدار
زبان گنگ و دل از گفتار ، و اماند
مگر بار دگر فرمان دهد یار
دهان ماند از سخن ، در بر زبان بست
که میگردد خمش بی زخم ، هر چنگ

شود آیا نوای عشق این رود

بحق مقبول طبع شاه مقصود

قال الله تبارک و تعالى جل جلاله :- و تمّت کلمة ربّك صدقًا وعدلا - لامبدل
لكلماته - و هو السميع العليم -

مؤثر حق بود ، در کل احوال
ز حق خواه آنچه خواهی ، ای جوانمرد
بجو جمعیت خاطر ز فردی
که او ، خود ، عالم الأسرار جانست
که او ، حاکم بجانست ، ای برادر
نمیدانم چه میگویم ، خدا یا
چه گویم که خدا آگه از آن نیست
بعجز حق ، نیست هستی ، دم فروکش
خداؤندا ، تو علام الغیوبی
توئی تو ، کس نداند کیستی تو
چو با نام خدا ، آغاز کردم
که راز و ساز ما ، از نفمه ای اوست
به الهام خدا ، رو کرده جانم
که نفح حق دهد جان ، بر کف گیل
از آن رو ، سورفراز کوی یارم
چو هستم سورفراز ، از کوی دلدار
قلم بر صفحه ، از رفتار و اماند
ندارم من مجال و حال گفتار
ز رفقن پای لنگ خامه بشکست
سحر بند زبان مرغ شباھنگ



۱ - قطب اولیا - عارف معارف خدا - حضرت شاه مقصود میر صادق بن مولای میر

محمد عنقا پیر کامل مکمل اویسی (بالا) .

۲ - بیمقدار - دکتر هر قضی سرفراز (اویسی) .

(از مدرسه تا میکده)

وین غنچه ز دلت نگی بلبل، خبری داشت
وان نر گس مخمور، باشکش نظری داشت
چون مهر در خشنده، بما هم گذری داشت
افکند پای قدمش، هر که سری داشت
در سایه سروی است که بر سر ثمری داشت
گرسرو، روان بود و رخ چون قمری داشت
کان در نظر، از سبیل تر، بار و برقی داشت
با این دل سودا زده، سری و سری داشت
هر شاخه در آغوش، چو عیسی پسری داشت
وز آن دل سوزان خبر معتبری داشت
جز شمع که سوز جگر و چشم تری داشت
از خانه اش، ایکاش، بمیخانه دری داشت
گرمدم روشن دل و صاحب نظری داشت
گمره نشود آن که چو ما همسفری داشت
نانا شده از کرده پشمیمان، اثری داشت
سیری بودش، هر که چه سیمیر غ پری داشت
چون خضر اگر مرد سفر، همسفری داشت

گر نالهی بلبل بدل گل اثری داشت
خون دل او، لاله به پیمانه نمیریخت
ایکاش که آن اختر شبگرد، بسالی
از مدرسه فارغ شد و آمد بخرابات
خوبان همگی سرو رو اند و دل من
چون سروی و این گفته ببالای تو شدراست
چشم تو بدبالهی گیسو، چوغز الی است
دوشینه در آن حلقه علی رغم رقیبان
گلهای همگی بارور از روح، چومریم
از شمع ز پروانه حدیسی بزبان رفت
سری است در این سوز و بمقتی نتوان گفت
بوئی نبرد زاهد ازا این هستی و این عشق
از مدرسه تا میکده نزدیک بود راه
فرصت شمر ایندم که در میکده باز است
ایکاش که پند پدر پیر، جوان را
تا کوی خرابات، که آتشخور عنقاست
تا قاف سفر باید، اگر طالب عنقاست

(تجلييات عنقا)

اَنَّ اللَّهُ وَمَلَائِكَتَهُ يَصَّلُونَ عَلَى النَّبِيِّ - يَا اَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا - صَلُّوْا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا .
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى خَلْقَكَ وَامِنْ وَحِيكَ وَخَلِيقَتِكَ وَحَبِيبَكَ وَنُورَكَ فِي ظُلُماتِ
الْاَنْفُسِ وَالْآفَاقِ - رَسُولَكَ الْمُجَبِّيِّ - عِرْوَةُ الْوَاقِيِّ - حَبْلُ اللَّهِ الْمُتَّيِّنِ وَرَحْمَةُ الْعَالَمِيْنِ -
سَيِّدُ الْعَاشِقِيْنَ - اَشْرَفُ الْأَنْبِيَا وَالْمُرْسَلِيْنَ - سَيِّدُنَا وَنَبِيُّنَا وَهَادِنَا بِالْحَقِّ - مُحَمَّدُ الْمُصْطَفَى -
وَعَلَى آلِهِ الْأَبْرَارِ الْأَطْهَارِ الْطَّيِّبِيْنَ - مَادَامَتُ السَّمْوَاتُ وَالْأَرْضَيْنِ - صَلْوَةُ زَاكِيَّةٍ وَافْيَةٌ كَافِيَّةٌ
مَتَوَالِيَّةٌ مَتَوَاقِرٌ دَائِمَةٌ اَبَدًا - وَالسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى خَلْفَائِهِ الْمُجَبِّيِّ وَأُولَيَّاهُ الْمَرْتَضِيِّ وَاصْفَيَاهُ
الْمَهْمَدِيِّ وَعَبَادِهِ الصَّالِحِيْنَ اَخْيَارُ الْأَبْرَارِ الْمَكْرُمِيْنَ وَالْمُصْطَفَيِّيْنَ الْمَقْرِبِيْنَ .
لَاسِمَّاً عَلَى بْنِ عَمِّهِ وَنَفْسِهِ وَصَهْرِهِ وَخَلِيقَتِهِ وَوَصِيِّهِ - سَيِّدُ الْمُتَّقِيْنَ وَامَامُ الْمُخْلِصِيْنَ
وَقَائِدُ الْغُرَّ الْمُحِجَّلِيْنَ - تاجُ الْاَئِمَّةِ وَدِينُ اللَّهِ الْقَوِيِّ وَعَصْمَةُ الْمُؤْمِنِيْنَ وَحِجَّةُ اللَّهِ عَلَى الْعَالَمِيْنَ
سُرُّ اللَّهِ الْمُطْلَقِ الْذِي هُوَ مَمْسُوسٌ فِي ذَاتِ اللَّهِ - عَلَيْهِ اَمِيرُ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَيْهِ صَلْوَةُ اللَّهِ
الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ .

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

تهران - روز سه شنبه سی و یکم شهریور ماه ۱۳۹۹ خورشیدی

برابر با بیستم شهر ربیع المرجب ۱۳۹۰ قمری

مطابق با بیست و دوم سپتامبر ۱۹۷۰ میلادی

بیمقدار - دکتر مرتضی سرفراز
(اویسی)



فقیر بیمقدار - دکتر مرتضی سرفراز

(اویسی)

مؤلف شباھنگ

از آذار مولانا حضرت میر قطب الدین محمد عنقا

پیر کامل مکمل اویسی :-

در جوانی، سر پای عشق بازی رفت و، آمد

روز پیری، تا بسر آرم مگر عشق، جوانی

قاز معشوقم سخن باشد ز معقولم نباشد

عاقلا، دانی که رمز عشق، چون عاشق ندانی

عقل بیکار است و، از پر گوئیش دانم نداند

دل بکار عشق مشغول است و، جان با یار جانی

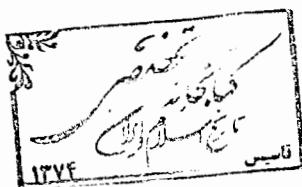
در ازل، جانم زجام عشق، سر مست ابد شد

آن خراباتم، خرابی راست بانی و میانی

نام عنقا، نیست جز افسانه اندر داستانها

عادت عشق است بیخویشی و بی نام و نشانی

(تجلیات عنقا)



هوالله العلي

قال الله جل جلاله : «... يطاف عليهم بكأس من معين - بيضاء لذة للشاربين -
لا فيه أغول ولا هم عنها ينزعون » (٤٥٣٧)

مثنوی جذب زیر - اثر ذوق دقیق رفیق طریق - آفا کریم کسری (کرامتعلی) مختلص به (وجدی) شاعر عارف مسلک طراز اول معاصر است .

نامبرده از دیزه چینان خوان بی دریغ ربانی مکتب عالی معنوی عرفانی رئیس السالکین و ائمۃ المتمسکین، عارف معارف یقین و کاشف رموز دین حنیف مبین حضرت شاه مقصود میر صادق بن مولایمیر قطب الدین محمد بن جلال الدین علی میرابا الفضل عنقا پیر کامل مکمل اویسی میباشد .

این سرودلنواز - همراه با آهنگ چنگ شباهنگ از ساز جان او بی پرده برخاسته تا از پرده عشق افق در سمع قبول جاذبه شنوندگان آشنا بغمات غیبی الهی بشینند و روان مستعد عشق مشتاق مخلص صدیق، به نشاط و پایکوبی در آید - و دلهای هست جمال محبوب دلدار، محو نوای بلند آوای دل انگیز شباهنگی گردد - و ذوق جان مستان شوریده حال حقیقت اشتمال در عین کثرت از بادهی وحدت متنمی و متلذذ شود - از قید تعلقات موهم برهد - و بوادی حیرت درآید .

افق ، رنگین تراز ، ماء العنبر شد	ز خلوتگه برون ، چون دخت شب شد
جهان ، بیرون زتن ، زردین سلب کرد	به مغرب ، شد فروخورشید و تب کرد
مه نو ، شد کمان کش ، زابروی شب	زره پوشید گردون ، چون ز کوکب
تو گفتی ، قرص خورشید ، پاره پاره	برآمد ز آسمان ، صدھا ستاره
نگین زهره را ، مه ، مشتری شد	فالک ، چون حلقه ای انگشتی شد
گلستان و چمن شد ، پرنیان پوش	شب ، افسان کرد گیسو ، باز بردوش
سر انگشت خود بازاله شر کرد	نسیم ، آهسته از بستان ، گذر کرد

که ببلبل، خوانداز آن ، قصه‌ی یار
گلستان و چمن ، وا، غنچه میکرد
دلی پرخون زداغش ، ارغوان داشت
بداغش ، لاله ، اندر خون نشسته
فروشد چشم نرگس ، در شکر خواب
هزار ، از چشم دل ، خوناک میریخت
چکد از چشم عاشق ، آب بی خواب
شدم زین آینه‌ی ، محظوظاً
نوایش ، از دلی خونین ، خبر داد
درو ، دشت و چمن شد ، همنوایش
جگر بند نوا ، دنباله‌اش بود
بجان خسته‌ام میریخت ، آتش
برون از پرده‌ها ، آواز او بود
تو گفتی کرده گم ، خود را در آواز
که آمد پرده‌گی ، از پرده بیرون
ز مضرابش ، هزاران‌های و هو داشت
که مینالد زنائی جاودانی
جهان ، رندانه‌شد ، سرمست و مدهوش
همی بخشید بجان آشنا ، جان
شدم ، پا تا بسر ، سرمست و هشیار
دلم در کاروان شد ، از درایش
که شادی زا ، نوای آشنا گشت
که پا تاسر ، شدم سرمست و خاموش
برايد از چه نائی آتش افروز

ورق زد دفتر گل را ، به گلزار
سخن از لعل او ، تا غنچه میکرد
زرویش ، هر گلی ، صدھا نشان داشت
ز مویش ، طریق سنبل شکسته
چمن ، تا گشت مست از جام مهتاب
زمده ، در جام گل ، مهتاب میریخت
بود روشن ، که در شب‌های مهتاب
سکوت مطلق و ، مهتاب و صحراء
که از کهنسار ، مرغی ، ناله سرداد
سکوت شب ، شکست از ناله‌های تن
هزاران درد ، در هر ناله‌اش بود
نوایش ، آسمانی بود و ، دلکش
نوای بینوایی ، ساز او بود
چو میزد زخمده‌ها ، بی پرده در ساز
جهان شد پر صدا ، زان نای موزون
رگ هستی ، که سیم از ساز او داشت
شب و مهتاب و مرغی آسمانی
هزار آوا ، بلکشن ماند ، خاموش
نوای آشنا ، از فای جانان
دلم شد زنده و ، جانم سبکبار
شدم همناله با آواز نایش
نوای آشنا ، شادی فزا گشت
چنان شد نغمه‌اش ، آویزه‌ی گوش
بخود گفتم که این آواز جانسوز

کند پشت شکیبائی ، هلالی
شکر ، هردم ، فرو ریزد ، ز منقار
سرود عاشقان ، مزمار قاف است
که مینالد ز تارش ، چنگ جانها
که با نائی ، نی او ، گشته دمساز
نوایش ، از دیار آشنائی است
که مینالد زنائی ، بی شکایت
فغانش در گلو ، اندیشه سوز است
سحر ، سرزد از این غربال شب بیز
دلی خونین تر از هر لاله دارد
برآمد ناله ها ، از سینه‌ی سنگ

فالک مینیخت از جامش ، می صحیح
چرا مرغی چنو در گلستان نیست
برآرد هر نفس ، از سینه آواز
کدرامین ، نغمه‌ساز از چنگ ، ویس است
نوایش ، دلگشای اهل راز است
نیندیشد ز شکر خائی خویش
که افتاد تا قبول ، شاه مقصود
رخش ، وجه اتم ، زانفس در آفاق
رخش آئینه دار وجود سرمد
فروغ احمدی ، در طیلسانش
دلم در سینه میلغزید ، چون چنگ
هنوزش بود گرم آتش به میخان
برون گردد ز خاور ، مهر شب سوز

دل مشتاق ساز لا بالی
شب ، این دلداده مرغ ، شاخ اسرار
توایش ، پرده سازی بی گزار است
مگر از قطب دین ، دارد نشانها
از این نائی ، هزاران نغمه شد ساز
نوا ، زین نی فمی باشد ، زنائی است
از این نی ، بشنو ایدل ، صد حکایت
لش ، نالنده ، زان آتش فروزان است
ز دل نالیدن مرغ شب آویز
هر آن مستی که از دل ناله دارد
ز (یا حق) گفتن مرغ شباهنگ

شب از آهنگ او پویا ، پی صبح
گر این آئینه‌دل ؛ طوطی جان نیست
بنازم نغمه اش ، کاین نغمه پرداز
درآوایش ، نوائی از ، اویس است
نواساز است وسازش ، سرفراز است
بود همدم چو او ، باتائی خویش
برآرد نغمه ها ، موزون تر از ، رود
شه عصر اتم ، خورشید اشراق
گل گلزار قطب الدین محمد
زبان سرمدی ، طی لسانش
چو گلبانگ غمش میزد ، شباهنگ
هنوزش بود صدها ناله در دل
که شب ، میرفت گیرد دامن روز

دل شبکیر ، ازاين غم ، تنگ هى شد
 بد تن ، هر غ سحر ، منقار هيزد
 سپيدى در سياهي راه هيجست
 نواي مرغ شب ، ميگشت شبگير
 شبى از عمر شد ، در شور و مسمى
 شد از انوار او ، روشن مشارق
 به سوز سينده هرغى خوش آهنگ
 كه در عرفان ، سخندااني ، خموشى است
 سروش غيب ، جانرا ، گشت دمساز
 چنين ، وجدى ، سرودار سينده عشق
 جرس پرداز شد نفس ، شباهنه‌گ

فلک ، چون عاشقان ، بي رنگ مى شد
 سبا ، سوهان بد تیغ خار ميزد
 سحر ، چون لاله ، از کهسار مير سُت
 روان هى شد ز خاور ، چشمهاي شير
 قلم زن ، زد قلم ، براوح هستى
 برآمد از افق ، چون صبح صادق
 سحر زد تكىه براين هفت او رنگ
 سخن در کار و ندان ، خام جوشى است
 چو پايان يافت ، آن مجتمعه‌ى راز
 بي تاريخ آن گنجينده عشق
 بران ، زى کاروان عشق ، شبرنگ

بنج رباعی مشروحه‌ی زیر از تراوش ذوق سلیم ز فیق صدیق نکته سنج، آقام صطفی
قمشده متأخّص به (هزاره)، وفقه الله تعالی میباشد.

مطرب، چو بد چنگ خویشن، چنگ گرفت
هر نغمه که برزد، از شباھنگ گرفت
کن نغمه‌ی ساز او شب آهنگ گرفت
بی پرده همگ پرده عشق نواخت

گلزار و چمن، گر چو قفس قنگ نبود
در سینه، دلم ز غصه، گلنگ نبود
دیدیم بسی نالد ز مرغان، امّا
یک نالد، چو نالدی شباھنگ نبود

خورشید ادب، ز معروفت چنگ گرفت
عشق ازلی، نقش شباھنگ گرفت
رقصدنه سحر شدو، شب آهنگ گرفت
ز آهنگ طرب فرای آن مطرب عشق

مهتاب شبی، به تاردل چنگ خوش است
از جام ازل، باده گلار نگ خوش است
مستانه هزن بد چنگ، ای مطرب چنگ
کاین پرده که ز در غ شباھنگ، خوش است

روز آمد و شب بر قن آهنگ گرفت
هستی، همد، هستی، از شباھنگ گرفت
عرفان و ادب، معنی و فرهنگ گرفت
از همت سو فراز و از دولت عشق

می‌شکن

هن بجان سر مست آن لعل شکر بارم هنوز
در کمند زلف پر چینش ، گرفتار هنوز
از نخستین جلوه ، تاروپودم از هم باز شد
من چنان آئینه‌ئی ، حیران دیدارم هنوز
چشم مستش ، هستی افزا بودو لعلش می‌شکن
عمر طی شد ، مست آن فتان بیمارم ، هنوز
هر که از جام لبس نوشید ، جون گل خنده زد
منهم از لبخند او ، چون گل بگلزارم ، هنوز
تیره شد روزم ز شام دوری آنمه جبین
تاب خورشید جمالش را ، خریدارم ، هنوز
هر که آن سیب زنخ را دید ، رویش زرد شد
زرد رو ، همچون ترجی از غم یارم ، هنوز
رفت عمری تا بدرگاهش مقیم حلقه سال
حلقه‌دار کعبه آن راست کردارم هنوز
از ازل ، تا باده عشقش بجامم ریختند
مات روی ساقی دانای اسرارم ، هنوز
از عنایات عمیمش ، شکرها دارم بجان
چشم در ره ، گوش بر فرمان دلدارم ، هنوز
روز و شب هو هو زنان در جستجویش در بدر
همچو کوکو ، کوبه کو ، کو کو بود کارم ، هنوز
یار با لطف و صفا در خانه جانم مقیم
من بکوی و بر زن دل ، غرق پندارم ، هنوز

ای عزیز مصر جان ، ای پیر کنعانی دل
همچو یوسف در چه هجران نگونسازم، هنوز
وعده دادی بوسه‌های زان لب بیخشائی بمن
سالها بگذشت و چون طوطی شکر خوارم، هنوز
رویکوه قاف عزت در پی عنقای قرب
سر نهاده در خمیش ، چون چرخ دوارم هنوز
سر فرازم از نخستین روز فرمود آن عزیز
حمدللہ مورد الطاف بسیارم هنوز

(۱۳ آذر ۱۳۴۵ شمسی - مؤلف)



مطلع آنوار و آسلخلل العقائد کجیچھر شن علی پیدا

تمثال عدیم المثال - الواقف بالدقائق الملكوتية - الطائر بفضاء الا هرتية - مهبط الانوار - مخزن الاسرار - مولانا الاعز - حضرت میرقطب الدین محمدعنقا - پیر کامل مکمل اویسی - قدس الله تعالیٰ سرہ الشریف

خواهشمند است پیش از شروع بمعطاله این کتاب اشتباهات چاپی ذیل الذکر را اصلاح فرمائید — موجب امتنان است

صفحه	سطر	اشتباه چاپی	صحیح
۹	۱۵	بسوادی	بسوادی
۱۲	۱	لغّر	لغّز
۱۱	۲	علی - عنقای	هم او عنقای
۲۱	۳	به آه سینه سوز	بسوز سینه های
۷	۶	غصّه و آه	غضّه و آه
۱۸	۶	سخنها	سخنگو
۷	۸	منضود	موجود
۶	۱۸	فقیر و هر تفی را	فقیر است و علی را
۳	۲۰	ترید زینة الحیوة	ترید الحیوة
۳	۲۰	اغفلنا	اغفلہا
۱۰	۲۰	بر مگیر	بر گیر
۱۰	۲۰	بخواهی آرایش زندگانی	بخواهی زندگانی
۱۱	۲۲	انه هو	الله هو
۵	۲۶	علیه السلام	علیہ السلام
۱۲	۲۶	وما قدروا الله	وما قدروا الله
۱۰	۲۷	خاطرت	خاطرات
۲۲	۲۷	دوست بدارد	درست بدارد
۷	۲۸	صفیر	صیهر
۷	۲۸	استحیت	استیحیت
۶	۲۹	بمشرب	بشرب
۷	۲۹	وبگوپروردگارا	پروردگارا
۱۹	۲۹	بدین معنی	بدن معنی
۱۷	۳۰	العبارة	العبادة
۲۰	۳۱	دشمن	دشمن
۱۲	۳۵	دنیا یند	دنیا ییند
۳	۳۹	محبوب	محجوب
۱۲	۴۰	هین	هبین
۲۰	۴۱	چل جلاله را	چل جلاله
۱۳	۴۲	صور	صبور

خواهشمند است. پیش از شروع به طالعه این کتاب اشتباهات چاپی ذیل الذکر را اصلاح فرمائید – و مجب اعتذان است

صفحه سطر	اشتباه چایی	صحيح
۴۳	فتوبوا الى حتی ارحمكم	فتوبوا الى حُتَّى ارحمكم
۴۴	فضل او	فضل حق
۴۸	خلق	اخلاق
۴۸	سئلتهم	سئلتهم
۴۸	السموات والارض	السموار والارض
۴۸	مولود عالی	مولود يولد على
۴۹	اقبل قبل ما	اقبل قبل ما
۶۱	روی رد	روی حق
۶۵	الهی كُلّما	الهی كُلّمَا
۶۶	ماذا وجدك	ماذا وجد
۷۰	دورم زمن	دورم زمی
۷۳	بدست تو و دل	بدست و دل
۷۵	خدایا تا	خدایا به تا
۸۲	يردالله ان يهديه	يردالله ان يهديه
۸۲	نظرالي نفسه	نظرالی نفسه
۹۲	باو این عمنی	باو این عمنی
۱۰۱	بيجا و تصيرفات	بيجا و تصیرفات
۱۱۵	رد دل	در دل
۱۱۶	گه زد و	گه زرد و
۱۲۰	هست و بي هوش	مست و مدهوش
۱۲۵	خلقاكم	خلقناكم
۱۳۱	فرمانبرداری کن	فرمانبردارکن
۱۳۳	جدا لی	جدا لی
۱۳۵	فارغند	فارغند

خواهشمند است پیش از شروع بحث‌العد این کتاب اشتباهات چاہی ذیل الذکر را اصلاح فرمائید — موجب امتنان است

صفحه	سطر	اشتباه چاہی	صحیح
۱۴۶	۱۲	در ویش	در ویشی
۱۴۷	۷	و حق خود	قرص خور
۱۵۱	۲۲	کار دانی	کار وانی
۱۵۲	۴	و ما تعاملون	آن حصن
۱۵۷	۱۳	آن حصین	و ما تعاملون
۱۶۲	۲۵	دو ائذک منك	دو ائذک منک
۱۷۶	۱۷	حو لنا کم	ما خواه لنا کم
۱۸۸	بعد از سطر تو نفس کور خود را باش رهبر که یابی اجر بی پایان زدار	- هفتم :-	
۱۹۶	۶	عین عین	دید دید
۲۱۹	۱۰	حدیسی	حدیثی
		(از میکده تامدرس)	

